



OFF  
A11E8  
63/65

TS

OTAWA, Ont.  
 M. le Sous-Secrétaire  
 d'Etat.

# Gazette officielle d'Québec

PUBLIÉE PAR AUTORITÉ

# Quebec Official Gazette

PUBLISHED BY AUTHORITY

PROVINCE DE QUÉBEC

PROVINCE OF QUEBEC

QUÉBEC, SAMEDI, 7 OCTOBRE 1933.

QUEBEC, SATURDAY, 7TH OCTOBER, 1933.

AUX ANNONCEURS DANS LA "GAZETTE OFFICIELLE DE QUÉBEC"

TO ADVERTISERS IN THE "QUEBEC OFFICIAL GAZETTE".

**C**eux qui transmettent des annonces pour être insérées dans la "Gazette officielle de Québec" voudront bien se conformer aux règlements ci-dessous:

1. Adresser: L'Imprimeur du Roi, Québec.
2. Spécifier le nombre d'insertions.
3. Toute annonce doit être publiée dans les deux langues.

## TARIF DES ANNONCES

Première insertion: 15 cents par ligne (mesure agate) chaque version.

Insertions subséquentes: 5 cents par ligne (mesure agate) chaque version.

La matière tabulaire est comptée double.

Traduction: 50 cents par 100 mots.

Livraisons séparées à 30 cents chacune.

Feuilles volantes: \$1.00 la douzaine.

Toute remise doit être faite à l'ordre de l'Imprimeur du Roi, par chèque accepté, payable au pair à Québec, ou mandat de banque ou de poste.

Un acompte couvrant à peu près le montant de l'annonce, est exigé pour la publication des documents qui ne doivent être insérés qu'une fois. Le surplus d'argent sera remis, s'il y a lieu.

Pour les avis qui doivent être publiés deux fois ou plus, le montant doit être payé sur réception de la facture, avant la deuxième publication, qui sera annulée si ces conditions n'ont pas été remplies.

**P**ARTIES sending advertisements to be inserted in the "Quebec Official Gazette" will please observe the following rules:

1. Address: The King's Printer, Quebec.
2. Specify the number of insertions required.
3. Every advertisement has to be published in both languages.

## ADVERTISING RATES

First insertion: 15 cents per line (agate measure) each version.

Subsequent insertions: 5 cents per line (agate measure) each version.

Tabular matter at double rate.

Translation: 50 cents per 100 words.

Single number: 30 cents each.

Slips: \$1.00 per dozen.

Remittance must be made to the order of the King's Printer, either by accepted cheque, payable at par in Quebec, or by Bank or Postal money order.

Notices which are to be inserted once only are strictly payable in advance. Over payment, if any, will be refunded.

For notices which require two or more insertions, payment must be made upon reception of the account, before the second publication, which will be cancelled if above conditions have not been fulfilled.

Les avis, documents ou annonces reçus après midi, le jeudi de chaque semaine, ne seront pas publiés dans la "Gazette officielle de Québec" du samedi suivant, mais dans la livraison subséquente.

Les abonnés observeront aussi que le prix d'abonnement, \$7 par année, est invariablement payable d'avance et que l'envoi de la Gazette sera arrêté à l'expiration de la période payée.

Quand les annonceurs veulent plus d'une livraison de la Gazette, ils doivent faire une remise en conséquence.

N. B.—Les chiffres au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier chiffre est notre numéro d'ordre; le deuxième est celui de la livraison de la Gazette pour la première insertion, et le dernier chiffre accuse le nombre d'insertions.

Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro d'ordre.

L'IMPRIMEUR DU ROI,  
Rédempti Paradis.  
Hôtel du Gouvernement. 5043—35-9

### Lettres patentes

#### "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé".

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du dix-huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation, sans capitalisations: Charles-Emile Bruchési, avocat, Outremont, Alexandre Papineau Mathieu, avocat, conseil du Roi, Westmount, Walter Alfred Merrill, C.R., avocat, Théodule Rhéaume, C.R., avocat, Charles Emard, avocat, Bernard Bourdon, C.R., avocat, de la cité et du district de Montréal, membres du Barreau de la province de Québec, Henry Chauvin, C.R., avocat de la cité et du district de Montréal, et Bâtonnier général du Barreau de la province de Québec, dans les buts suivants:

De créer, organiser, établir, maintenir, conduire un club, cercle ou association pour l'accommodation des membres et de leurs amis; de pourvoir à une maison de club social, cercle ou association, à des salles de club, cercle ou association ou autres avantages, et, généralement de fournir aux membres et à leurs amis tous les privilèges usuels, avantages, confort, et accommodations d'un club, cercle ou association dans le but de procurer le confort et les rapports amicaux et sociaux parmi les membres lesquels sont restreints aux avocats qui ont été admis au Barreau de cette Province, qu'ils exercent ou non leur profession;

De fournir aux membres l'avantage de prendre en considération toutes questions intéressant la profession d'avocat, de suggérer des changements aux lois ou dans la pratique de la profession d'avocat et l'adoption de modifications dans les principes et l'administration de ces lois, discuter sur toutes questions ou affaires intéressant les membres du Barreau de cette Province en général et spécialement ceux de la section du Barreau de Montréal, et de passer toute résolution et faire toute recommandation dans l'intérêt et l'exercice de la profession d'avocat et ce, sans empiéter sur les prérogatives et les droits du Conseil Général du Barreau et ceux de la section de Montréal;

Notices, documents or advertisements received after twelve o'clock noon, on Thursday, will not be published in the "Quebec Official Gazette" of the Saturday following, but in the next number.

Subscribers will also notice that the subscription of \$7 per annum is invariably payable in advance, and that the Gazette will be stopped at the end of the period paid for.

When advertisers require more than one number of the Gazette, they must remit accordingly.

N. B.—The figures at the bottom of notices have the following meaning:

The first number is our document number, the second number, the Gazette number, and the last number, the number of insertions of the notice.

Notices published only once are only followed by our document number.

REDEMPTI PARADIS,  
King's Printer.  
Government House. 5044—35-9

### Letters patent

#### "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé".

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighteenth day of September, 1933, incorporating as a corporation without share-capital: Charles Emile Bruchési, advocate, of Outremont, Alexandre Papineau Mathieu, advocate, King's Counsel, Westmount, Walter Alfred Merrill, K.C., advocate, Théodule Rhéaume, K.C., advocate, Charles Emard, advocate, Bernard Bourdon, K.C., advocate, of the city and district of Montreal, members of the Bar of the Province of Quebec, Henry Chauvin, K.C., advocate, of the city and district of Montreal, and general Batonnier of the Bar of the Province of Quebec, for the following purposes:

To create, organize, establish, maintain, conduct a club, circle or association for the accommodation of its members and their friends; to provide a house for such social club, circle or association, club rooms or other premises for such circle or association, and, generally to provide the members and their friends with the usual privileges, advantages, conveniences and accommodations of a club, circle or association with the object of affording comfort and friendly and social relations among its members who shall be restricted to advocates who have been admitted to the Bar of the Province, whether practising their profession or not;

To give the members the opportunity of taking into consideration any questions of interest to the legal profession, to suggest any changes in the laws or in the practise of the profession of advocate and the adoption of modifications in the principles and the administration of the said laws, to discuss any questions or affairs of interest to the members of the Bar of this Province in general and particularly those of the section of the Bar of Montreal, and to pass any resolution and make any recommendation in the interest and practise of the legal profession and such, without encroaching on the prerogatives and rights of the General Council of the Bar and those of the section of Montreal;

De préparer et adopter en se soumettant aux lois de la Province une constitution et des règlements, des règles et ordonnances pour l'admission, la suspension et l'expulsion de ses membres et leur gouverne, et pour la perception d'honoraires et contributions pour l'élection et la nomination de ses directeurs et de ses autres officiers, pour définir leurs devoirs et pouvoirs pour la sauvegarde et la protection de la propriété du club, cercle ou association, de ses biens et de ses fonds, et, en général régulariser, gérer et protéger sa propriété et ses intérêts;

De définir, limiter, déterminer et autrement préciser les différentes classes de membres à être établies;

D'altérer, modifier, révoquer ses règlements, règles et ordonnances ou aucun d'eux;

D'acquérir l'actif et le goodwill de la présente organisation connue sous le nom de "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé";

De faire tous arrangements, contrats ou conventions avec les autorités provinciales, municipales, locales ou autres, qui pourraient aider aux objets de la présente corporation ou à aucun d'eux et d'obtenir d'aucune de ces autorités tous droits, privilèges, concessions et permis et licence que la présente corporation jugera opportun d'obtenir; d'user, d'exercer tous tels droits, arrangements ou concessions en se conformant aux susdits arrangements, contrats ou conventions;

De vendre ou de disposer de l'actif de la présente corporation en tout ou en partie pour telle considération qui sera jugée à propos;

De faire toutes autres choses d'une nature incidente ou pouvant aider la présente corporation à atteindre le but des objets ci-haut mentionnés, sous le nom de "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé".

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de cinquante mille dollars (\$50,000.00).

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce dix-huitième jour de septembre, 1933.

ARMAND VIAU,

5605-o Sous-secrétaire suppléant de la Province.

To prepare and adopt, in conformity with the laws of the Province, a constitution and by-laws, rules and regulations for the admission, suspension and expulsion of its members and their government, and for the collection of fees and dues, for the election and nomination of its directors and other officers to define their duties and powers for the safeguard and protection of the property of the club, circle or association, its properties and its funds, and, generally to regulate, manage and protect its property and interests;

To define, limit, determine and otherwise specify the different classes of membership to be established;

To alter, modify, revoke its by-laws, rules and regulations or any one of them;

To acquire the assets and goodwill of the present organization known under the name of "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé";

To make any arrangements, contracts, agreements with the provincial, municipal, local or other authorities, which may assist the objects of the present corporation or any one thereof, and to obtain from any of the said authorities any rights, privileges, concessions and permits or licenses which the present corporation may deem expedient to obtain; to use, exercise any such rights, arrangements, concessions in conformity with the aforesaid arrangements, contracts or agreements;

To sell or dispose of the assets of the present corporation in whole or in part for such consideration as may be deemed fit;

To do all other things of a like nature or which may assist the present corporation in the attainment of the objects hereinabove mentioned, under the name of "Cercle des Avocats de Montréal, Incorporé".

The amount to which shall be limited the immovable property which the company may possess, is fifty thousand dollars (\$50,000.00).

The head office of the Company will be at Montréal, in the district of Montréal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighteenth day of September, 1933.

ARMAND VIAU,

5606 Acting Assistant Provincial Secretary.

**"Delisle & Frère Highway Transport, Limited".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du quinzième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Rosario Delisle, Lauréat Delisle, garagistes, et Benjamin Rousseau, comptable, tous de Montréal, dans les buts suivants:

Exercer les opérations de moyens de transport par omnibus, fiacre, taxi-cab, autobus, autocamion, camion automobile ou autres moyens de transport privés ou publics, loueurs de chevaux et d'écurie, marchands et éleveurs de chevaux, herbagers et marchands de foin, avoine, blé, paille et fourrage de toutes sortes, exercer tous ou aucun des commerces suivants: voituriers publics, par terre ou par eau, agents de chemin de fer ou de transport, emmagasineurs et entreposeurs, agents de transfert et de messagerie, et tout autre commerce similaire; et faire l'exploitation d'omnibus de toutes sortes et auto-camions, bateaux à vapeur, vaisseaux, remorqueurs, bacs pour chars, drague, allèges, barges, bateaux et vaisseaux de toutes descriptions, à tels endroits que la compagnie croira convenables, et acquérir de toute municipalité ou corporation aucune franchise ou

**"Delisle & Frère Highway Transport, Limited".**

Notice is hereby given that under Part 1 of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fifteenth day of September, 1933, incorporating: Rosario Delisle, Lauréat Delisle, garagekeepers, and Benjamin Rousseau, accountant, all of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of omnibus, cab, dray, taxicab, motor bus, auto dray, motor truck or other private or public conveyances, livery and feed stable keepers, horse dealers and farmers, graziers and dealers in hay, oats, corn, straw and fodder of all kinds, to carry on all or any of the following businesses: general carriers, upon land or water, railway and forwarding agents, storage and warehousemen, transfer and express agents, and any other similar business; and to carry on the business of running motor omnibusses of all kinds and motor trucks, steamships, vessels, tugs, car ferries, dredges, lighters, barges, boats and water craft of every description, at such places as the company may see fit, and to acquire from any municipality or corporation any franchise or right to operate omnibusses, motor busses or vehicles which can or may be

droits pour exploiter des omnibus, autobus ou véhicules qui sont ou peuvent être exploités pour le transport de passagers ou marchandises;

Acheter et vendre, en gros et en détail, échanger ou autrement faire le commerce de véhicules, autocars, engins à gazoline, à vapeur et à l'électricité, auto-camions, taxicabs, autobus, camions-automobiles, voitures ou autres véhicules à traction mécanique quelconque; exercer le commerce de remorquage dans toutes ses spécialités et faire un commerce général de renflouage et de sauvetage;

Exercer l'industrie de l'entreposage et de l'emmagasinage à froid, et toute industrie qui s'y rapporte, nécessairement ou implicitement, et de plus, exercer l'industrie générale de l'entreposage sous toutes ses diverses formes; construire, louer, acheter, exploiter et maintenir toutes sortes de moyens de transport, excepté les chemins de fer et leur construction, pour le transport à froid ou autrement, par terre, par eau, de toutes sortes de produits, effets ou articles manufacturés, émettre des certificats et mandats, négociables ou autrement, aux personnes entreposant des effets chez la compagnie; manufacturer, vendre et faire le négoce de tous effets dont les entrepreneurs font ordinairement le commerce; construire, acheter, prendre à bail ou autrement acquérir tous quais, jetées, bassins ou travaux pouvant être avantageusement utilisés avec l'industrie d'expédition et de voiturage ou autre industrie de la compagnie;

Généralement acheter, prendre à bail, échanger, louer ou autrement acquérir, et détenir, posséder, vendre, transporter et négocier toute propriété réelle ou personnelle ou tous droits et privilèges que la compagnie croira nécessaires ou convenables en rapport avec ses objets, et capables d'être profitablement négociés en rapport avec aucune des propriétés ou droits de la compagnie dans le temps;

Acquérir par achat, concession, échange, location ou autrement, et construire, ériger, exploiter, détenir, maintenir et gérer toutes constructions, travaux, usines, magasins, boutiques, dépôts, fonderies, ateliers de machines, remises pour engins et autres structures et érections nécessaires et convenables à l'exercice de son commerce, et toute autre propriété réelle et personnelle nécessaire ou utile à aucune des fins de la compagnie, et les louer, vendre ou autrement en disposer;

Exercer toutes industries semblables ou similaires que la compagnie croira susceptibles d'être convenablement exercées en rapport avec l'industrie de la compagnie, ou propres directement ou indirectement à accroître la valeur d'aucun des biens ou droits de la compagnie ou à les rendre plus profitables;

Acquérir ou se charger, administrer ou gérer, contrôler ou autrement surveiller la totalité ou une partie quelconque de l'industrie, des biens et engagements de toute personne ou compagnie exerçant une industrie que la compagnie a l'autorisation d'exercer, ou possédant des biens convenant aux fins de la présente compagnie;

Prendre ou acquérir autrement et détenir des actions de toute autre compagnie dont les objets sont semblables ou en partie semblables à ceux de la présente compagnie;

Conclure des conventions avec les autorités municipales, locales ou autres, qui sembleront avantageuses pour les fins de la compagnie ou l'une quelconque des dites fins, et obtenir de ces dites autorités tous les droits, privilèges et concessions que la présente compagnie jugera

operated for carrying passengers or goods for hire;

To buy and sell by wholesale and retail, exchange or otherwise deal in vehicles, motor cars, gasolene, steam and electric engines, motor trucks, taxicabs, motor busses, motor drays, carriages or other vehicles propelled by any power whatsoever, to carry on the business of towing in all its branches and to carry on a general wrecking and salvaging business;

To carry on the business of warehousing and cold storage, and all the business necessarily or impliedly incidental thereto, and to further carry on the business of general warehousing in all its several branches: to construct, hire, purchase, operate and maintain all or any conveyances for the transportation in cold storage, or otherwise, by land or by water, of any and all products, goods or manufactured articles, to issue certificates and warrants, negotiable or otherwise, to persons warehousing goods with the company; to manufacture, sell and trade in all goods usually dealt in by warehousemen; to construct, purchase, take on lease, or otherwise acquire any wharf pier, dock or works, capable of being advantageously used in connection with the shipping and carrying or other business of the company;

Generally to purchase, take on lease, exchange, hire or otherwise acquire and to hold, own, sell, convey, and deal in any real or personal property, or any rights or privileges which the company may think necessary or convenient with reference to any of these objects, and capable of being profitably dealt with in connection with any of the company's property or rights for the time being;

To acquire by purchase, concession, exchange, lease or otherwise, and to construct, erect, operate, hold, maintain and manage all buildings, works, factories, stores, shops, depots, foundries, machine shops, engine houses and other structures and erections necessary or convenient for the carrying on of its business and all other property, real or personal, necessary or useful for the carrying on of any of the purposes of the company and to lease, sell, or otherwise dispose of the same;

To carry on any other business of the same or a similar nature, which may seem to the corporation capable of being conveniently carried on in connection with its business, or calculated, directly or indirectly, to enhance the value of or render profitable any of the corporation's property or rights;

To acquire or undertake, manage or administer, control or otherwise supervise the whole, or any part of the business, property and liabilities of any person or corporation carrying on any business which the corporation is authorized to carry on, or possessed of property suitable for the purposes of the corporation;

To take, or otherwise acquire and hold shares in any other corporation having objects, altogether or in part, similar to those of the corporation;

To enter into any arrangements with any authorities, municipal, local or otherwise, that may seem conducive to the corporation's objects, or any of them, and to obtain from any such authority any rights, privileges and concessions which the corporation may think it desirable to

désirable d'obtenir, et exécuter, exercer ces dites conventions, droits, privilèges et concessions et s'y conformer;

Tirer, faire accepter, endosser, escompter, exécuter et émettre des billets à ordre, lettres de change, et autres instruments négociables ou transférables;

Vendre ou disposer de l'entreprise de la compagnie ou d'aucune partie d'icelle pour telle considération que la compagnie trouvera convenable, particulièrement pour des actions, débetures ou valeurs d'aucune autre compagnie dont les objets sont totalement semblables à ceux de la compagnie;

Faire toutes les choses précitées ou aucune d'icelles comme principaux agents, entrepreneurs, ou en une autre qualité, et soit seule soit conjointement avec d'autres; et

Faire toutes les autres choses qui se rattachent ou sont appropriées à la réalisation des objets précités, sous le nom de "Delisle & Frère Highway Transport, Limited", avec un capital total de dix-neuf mille neuf cents dollars (\$19,900.00), divisé en cent quatre-vingt-dix-neuf (199) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce quinzième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5607-o

Sous-secrétaire de la Province.

obtain, and to carry out, exercise and comply with any such arrangements, rights, privileges and concessions;

To draw, make accept, endorse, discount, execute and issue promissory notes, bills of exchange and other negotiable or transferable instruments;

To sell or dispose of the undertaking of the corporation or any part thereof, for such consideration as the corporation may think fit, and in particular for shares, debentures or securities of any other corporation having objects altogether, or in part, similar to those of the corporation;

To do all or any of the above things as principals, agents, contractors, or otherwise, and either alone or in conjunction with others; and,

To do all such other things as are incidental or conducive to the attainment of the above objects, under the name of "Delisle & Frère Highway Transport, Limited", with a total capital stock of nineteen thousand nine hundred dollars (\$19,900.00), divided into one hundred and ninety-nine (199) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this fifteenth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5608

Assistant Provincial Secretary.

**"E. Bélanger & Compagnie, Limitée".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du onzième jour de septembre, 1933, constituant en corporation: Alexandre Chase-Casgrain, avocat et Conseil du Roi, Victor Martyn Lynch-Staunton, avocat, et Phyllis Hughes, fille majeure, sténographe, tous trois des cité et district de Montréal, dans les buts suivants:

De faire en gros et en détail le commerce, l'importation et l'exportation d'épicerie et de provisions dans toutes ses branches;

D'acheter, importer, exporter, préparer, manufacturer et vendre des épicerie, des produits alimentaires et autres articles et marchandises se rapportant au dit commerce;

Faire l'achat, la vente, l'élevage et le commerce d'animaux et de bétail vivants de toute description;

Faire l'achat, la vente, la fabrication et le commerce de viandes de boucherie et viandes préparées, y compris les viandes fumées, viandes en boîte et comprimées et de tous produits et sous-produits découlant ou dérivant de l'exploitation de la dite industrie;

Faire l'abatage du bétail et des animaux de toutes sortes;

Etablir et exploiter des abattoirs, cours à bestiaux, installations et usines de salaison, fondoirs et tous établissements ou bâtiments nécessaires ou utiles pour l'exploitation de l'industrie de la compagnie;

De promouvoir, organiser, gérer ou développer, assister ou aider dans la promotion, l'organisation, la gérance ou le développement d'aucune corporation, compagnie, syndicat ou entreprise, ou d'acquérir, gérer ou disposer en aucune manière quelconque d'aucune entreprise ou commerce dans laquelle la compagnie peut être intéressée ou dans les valeurs de laquelle elle peut avoir placé ses fonds;

**"E. Bélanger & Compagnie, Limitée".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, bearing date the eleventh day of September, 1933, incorporating: Alexandre Chase Casgrain, advocate and King's Counsel, Victor Martyn Lynch-Staunton, advocate, and Phyllis Hughes, spinster of age, stenographer, all three of the City and District of Montreal, for the following purposes:

To carry on, wholesale and retail, the business, importation, and exportation of groceries and provisions in all the branches thereof;

To purchase, import, export, prepare, manufacture and sell groceries, foodstuffs, and other articles and merchandise incidental to the said business;

To buy, sell, raise and deal in live stock and live cattle of every description;

To buy, sell, manufacture and deal in slaughtered and dressed meats, including smoked, canned and pressed meats and all products and by-products arising out of or produced in the operation of the said business;

To slaughter cattle and animals of all kinds;

To establish and carry on abattoirs, stock-yards and meat packing plants and works, rendering houses and any establishments or premises necessary or useful for the carrying on of the company's business;

To promote, organize, manage, develop or aid or assist in promoting, organizing, managing or developing any corporations, companies, syndicates, firms, associations, undertakings or to acquire, manage or dispose of in any manner whatsoever any undertaking or business in which the company may be interested or any securities of which it may have invested its funds;

De demander, obtenir, acquérir par cession, transfert, achat ou autrement, et d'exercer, exécuter et utiliser toute charte, permis, pouvoir autorisation, franchise, concession, droit ou privilège qu'un gouvernement ou une autorité ou une corporation ou un autre corps public peut avoir la faculté d'accorder et de payer, d'aider et de contribuer à les mettre en vigueur, et d'affecter les actions, obligations et actif de la compagnie pour en payer les frais, charges et dépenses nécessaires;

D'exercer toute autre entreprise ou commerce qui peut sembler à la Compagnie susceptible d'être exercée convenablement en relation avec son entreprise ou de nature à accroître directement ou indirectement la valeur des biens ou des droits de la Compagnie, ou à les rendre profitables;

De demander, acheter ou autrement acquérir des brevets d'invention, droits de brevet, marques de commerce, formules, permis, concessions et intérêts de même nature, conférant un droit exclusif ou non exclusif, ou limité, d'utiliser une invention ou quelque secret ou autre renseignement au sujet d'une invention, pouvant paraître susceptible d'être utilisée pour quelque une des fins de la compagnie, ou dont l'acquisition peut paraître de nature à profiter directement ou indirectement à la Compagnie, et d'utiliser, exercer, mettre en valeur ou faire valoir autrement les biens, droits ou renseignements ainsi acquis, ou d'accorder des permis à cet égard;

De se fusionner ou s'associer ou conclure des conventions pour le partage des profits, la réunion des intérêts, la coopération, les risques communs, les concessions réciproques ou autres, avec toute personne ou compagnie exerçant ou entreprenant, ou sur le point d'exercer ou entreprendre une industrie ou des opérations que la Compagnie est autorisée à exercer ou à entreprendre, ou une industrie ou des opérations susceptibles d'être conduites de façon à profiter directement ou indirectement à la Compagnie; et de prêter des fonds à cette personne ou compagnie, de garantir ses contrats ou d'autrement l'aider, et de prendre ou autrement acquérir des actions et valeurs de toute pareille compagnie, et de les vendre, détenir ou récépéter, avec ou sans garantie, ou d'autrement en disposer;

De prendre ou autrement acquérir et détenir des actions de toute autre compagnie dont les objets sont en totalité ou en partie semblables à ceux de la compagnie ou exerçant une industrie susceptible d'être conduite de façon à profiter directement ou indirectement à la compagnie;

De conclure des arrangements avec les autorités, municipales, locales ou autres, qui peuvent sembler propres aux fins de la compagnie, ou à l'une quelconque de ces fins, et d'obtenir de ces autorités des droits, privilèges et concessions que la compagnie peut croire désirable d'obtenir, et d'exécuter, exercer et observer ces conventions, droits, privilèges et concessions;

De prélever et contribuer à prélever des fonds pour toute autre compagnie ou corporation, et l'aider au moyen de gratification, prêt, promesse, endossement, garantie d'obligations, débentures ou autres valeurs ou autrement, et de garantir l'exécution des contrats par cette compagnie ou corporation, ou par toute personne avec laquelle la compagnie a des relations d'affaires;

De tirer, faire, accepter, endosser, exécuter et émettre des billets à ordre, lettres de change, connaissements, mandats et autres effets négociables ou transférables;

To apply for, secure, acquire by assignment, transfer, purchase or otherwise and to exercise, carry out and enjoy any charter, license, power, authority, franchise, concession, rights or privilege which any government or authority or any corporation or other public body may be empowered to grant, and to pay for, aid in and contribute towards carrying the same into effect and to appropriate any of the company's shares, bonds and assets to defray the necessary costs, charges and expenses thereof;

To carry on any other undertaking or business which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with its business or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property or rights;

To apply for, purchase or otherwise acquire any patents of invention, patent rights, trademarks, formulae, licenses, concessions and the like, conferring any exclusive or non-exclusive, or limited right to use any invention or any secret or other information as to any invention which may seem capable of being used for any of the purposes of the company, or the acquisition of which may seem calculated directly or indirectly to benefit the company, and to use, exercise, develop or grant licenses in respect of or otherwise turn to account the property, rights or information so acquired;

To amalgamate or enter into partnership or into any arrangement for sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concessions or otherwise, with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engage in any business or operation which the company is authorized to carry on or engage in, or any business or operation capable of being conducted so as to directly or indirectly benefit the company; and to lend money to, guarantee the contracts of, or otherwise assist any such person or company, and to take or otherwise acquire shares and securities of any such company, and to sell, hold or re-issue, with or without guarantee, or otherwise deal with the same;

To take up or otherwise acquire and hold shares or stock or other securities of or in any other company having objects altogether or in part similar to those of the company, or carrying on any business capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit the company;

To enter into any agreements with municipal, local or other authorities, which may seem conducive to the purposes of the company or to any of said purposes, and to obtain from said authorities any rights, privileges and concessions which the company may deem it desirable to obtain, and to carry out, exercise and comply with said agreements, rights, privileges and concessions;

To raise and assist in raising money for and to aid by way of bonus, loan, promise, endorsement, guarantee of bonds, debentures or other securities or otherwise any other company or corporation and to guarantee the carrying out of contracts by said company or corporation or by any person with whom the company may have business dealings;

To draw, make, accept, endorse, execute and issue promissory notes, bills of exchange, bills of lading, warrants and other negotiable or transferable instruments;

De se consolider et s'amalgamer avec aucune autre compagnie ayant des objets semblables aux siens, en tout ou en partie;

De vendre ou aliéner en totalité ou en partie l'entreprise de la compagnie pour la considération que la compagnie peut juger convenable, et en particulier pour des actions, débetures ou valeurs de toute autre compagnie dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la compagnie;

D'émettre et de répartir des actions entièrement acquittées du capital social de la compagnie en paiement total ou partiel de biens réels ou personnels achetés ou autrement acquis par la compagnie;

De réaliser la totalité ou partie des objets de la compagnie à titre de commettants, d'agents, d'entrepreneurs ou autrement, et soit seule, soit conjointement avec d'autres;

D'accomplir les autres choses qui se rattachent ou sont propres à la réalisation des objets de la compagnie, sous le nom de "E. Bélanger & Compagnie, Limitée", avec un capital total de quarante-huit mille dollars (\$48,000.00), divisé en quatre cent quatre-vingts (480) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce onzième jour de septembre, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5609-0      Sous-secrétaire de la Province.

To consolidate or amalgamate with any other company having objects altogether or partly similar to those of this company;

To sell or dispose of the whole or part of the undertaking of the company for such consideration as the company may deem proper and in particular for any shares, debentures or securities of any other company having objects in whole or in part similar to those of the company;

To issue and allot fully paid up shares of the capital stock of the company in payment or part payment of any real or personal property purchased or otherwise acquired by the company;

To carry out the whole or part of the company's purposes as principals, agents, contractors or otherwise and either alone or in conjunction with others;

To accomplish any other things which may be incidental or conducive to the attainment of the purposes of the company, under the name of "E. Bélanger & Compagnie Limitée", with a total capital stock of forty eight thousand dollars (\$48,000.00) divided into four hundred and eighty (480) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eleventh day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5610      Assistant Provincial Secretary.

**"La Compagnie Électrique Ducharme, Limitée—  
Ducharme Electric Company, Limited".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du dix-huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Joseph-Arthur-Sylvio Ducharme, électricien, et Joseph Ducharme, rentier, tous deux de la cité de Shawinigan Falls, et Jean-Louis Lemire, électricien, de la paroisse de Saint-Maurice, dans les buts suivants:

Acheter, vendre, céder, manufacturer, importer, exporter et faire généralement le commerce de gros et de détail d'objets ou articles opérant au moyen de l'électricité ou ayant quelque rapport avec l'installation de système électrique, de tous genres d'appareils, fournitures, fixtures, lampes et accessoires électriques, magnétiques ou galvaniques, et autres articles généralement tenus en magasin ou manufacturés ou trafiqués par un vendeur-électricien ou manufacturier ou entrepreneur-électricien; entreprendre tous marchés ou contrats pour la pose de système opérant par l'électricité ou autre force motrice;

Exercer toute autre industrie (manufacturière ou autrement) qui pourrait être exercée convenablement par la compagnie en même temps que sa propre industrie, ou de nature à accroître directement ou indirectement la valeur des biens ou droits de la compagnie ou les rendre profitables;

Acquérir par achat, échange, location ou autrement tout commerce de même nature, y compris les machineries, le fonds de commerce, la clientèle, l'ameublement et les autres accessoires et les payer en argent ou en actions dûment libérées de la compagnie, au prix et pour le nombre d'actions qui seront déterminées par la compagnie;

Acquérir, détenir, louer, vendre ou échanger des actions du capital ou des débetures ou va-

**"La Compagnie Électrique Ducharme, Limitée—  
Ducharme Electric Company, Limited".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighteenth day of September, 1933, incorporating: Joseph Arthur Sylvio Ducharme, electrician, and Joseph Ducharme, annuitant, both of the city of Shawinigan Falls, and Jean Louis Lemire, electrician, of the parish of Saint Maurice, for the following purposes:

To purchase, sell, assign, manufacture, import, export and deal generally, wholesale and retail, in any objects or articles which may be worked by electricity or in any way connected with the installation of electric systems, any kind of apparatus, furniture, fixtures, lamps and accessories, whether electric, magnetic or galvanic, and other articles generally kept in stock or manufactured or dealt in by any electric salesman or manufacturer or electrical contractor; to undertake any agreements or contracts for the installation of systems worked by electricity or other motive power;

To carry on any other business (whether manufacturing or otherwise) which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with its own business, or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property or rights;

To acquire by purchase, exchange, lease or otherwise any business of a like nature, including the machinery, stock in trade, custom, furniture and the other accessories and to pay therefor in cash or in duly paid up shares of the company, for such price and number of shares as the company may determine;

To acquire, hold, lease, sell or exchange shares of the capital stock or debentures or securities

leurs de toutes corporations exerçant un commerce semblable à celui de la compagnie;

Acquérir, par achat, échange, location ou autrement et posséder, détenir, développer, faire le commerce, vendre ou autrement toutes sortes d'immeubles ou propriétés immobilières, terrains, entrepôts, magasins et édifices et tous intérêts ou droits y afférents;

Exercer toutes autres industries ou entreprises que la compagnie croira pouvoir exercer économiquement ou convenablement en rapport avec toute portion de l'industrie de la compagnie ou susceptible directement ou indirectement de promouvoir les intérêts de cette dernière;

Souscrire, acheter, ou acquérir, ou accepter, détenir, en faire le commerce et disposer des obligations, débetures ou valeurs de toute compagnie ou corporation, et exercer tous les droits de vote attachés à ces valeurs, par l'entremise de ses officiers dûment autorisés ou par un Procureur dûment nommé;

Faire des avances de deniers au moyen de prêts, obligations ou autrement, aux personnes ou corporations ayant des relations commerciales avec la compagnie, et à d'autres personnes, aux termes et pour les garanties qui seront jugées recommandables, et garantir l'exécution de toutes entreprises par toute autre compagnie, firme ou individu en relations d'affaires avec la compagnie, ou avec lesquels elle est en aucune manière intéressée;

Agir comme administrateurs ou agents pour toute compagnie, société ou personne exerçant un négoce similaire ou semblable;

Se fusionner, s'unir ou se joindre avec toute autre personne, compagnie ou corporation exerçant un commerce semblable ou similaire et en assumer les obligations;

Vendre, louer, transporter ou autrement aliéner la totalité ou toute partie du commerce et de l'entreprise de la compagnie à toute autre personne, firme, compagnie ou corporation, et accepter comme considération de telle vente, location ou transport, de l'argent ou toutes actions, titres, débetures, obligations ou valeurs de toute autre compagnie ou corporation;

S'associer ou faire toute convention pour le partage des bénéfices, la coopération ou la fusion avec toute autre personne, société ou compagnie;

Emettre des actions entièrement libérées ou partiellement libérées, des obligations ou débetures de la compagnie, à toute autre personne, firme ou corporation, pour toute propriété ou pour tous droits acquis par la compagnie et rémunérer en argent ou en actions, obligations ou débetures, comme il est dit plus haut, toute personne, firme ou corporation, pour services rendus à la compagnie en rapport avec son incorporation, sa formation ou son organisation ou en rapport avec la conduite des opérations de la compagnie, sous le nom de "La Compagnie Electrique Ducharme, Limitée—Ducharme Electric Company, Limited" avec un capital total de dix-neuf mille neuf cents dollars (\$19,900.00), divisé en cent quatre-vingt-dix-neuf (199) actions ordinaires de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Shawinigan Falls, dans le district des Trois-Rivières.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce dix-huitième jour de septembre 1933.

ARMAND VIAU,  
5611-o Sous-secrétaire suppléant de la Province.

of any corporations carrying on a business similar to that of the present company;

To acquire by purchase, exchange, lease or otherwise and to own, hold, develop, deal in, sell or otherwise any kinds of immovable or movable properties, lands, warehouses, stores and buildings and any rights or interests attached thereto;

To carry on any other industry or undertakings which the company may think capable of being economically or conveniently carried on in connection with any part of the industry of the company capable of directly or indirectly promoting the interests of the latter;

To subscribe for, purchase, or acquire, accept, hold, deal with and dispose of the bonds, debentures or securities of any company or corporation, and to exercise any voting rights attached to the said securities, through its officers duly authorized or through a duly appointed attorney;

To make advances of money by way of loans, bonds or otherwise, to individuals or corporations having business dealings with the company, and to other persons, upon such terms and guarantees as may be deemed advisable, and to guarantee the performance of any undertakings by any other company, firm or individual having business dealings with the company, or in which it is in any way interested;

To act as managers or agents for any company, firm or person carrying on a similar or like trade;

To amalgamate, unite or join with any other person, company or corporation carrying on a similar or like business and to take over the liabilities thereof;

To sell, lease, transfer or otherwise alienate the whole or part of the business or the undertakings of the company to any other person, firm, company or corporation, and to accept as consideration for such sale, lease or transfer, cash or any shares, deeds, debentures or securities of any other company or corporation;

To enter into or make any agreement for the sharing of profits, co-operation or union with any other person, firm or company;

To issue fully or partly paid up shares, bonds or debentures of the company, to any other person, firm or corporation, for any property or rights acquired by the company, and to remunerate in cash or in shares, bonds or debentures, as aforesaid, any person, firm or corporation, for services rendered to the company in connection with its incorporation, formation or organization or in connection with the conduct of the operations of the company, under the name of "La Compagnie Electrique Ducharme, Limitée—Ducharme Electric Company, Limited", with a total capital stock of nineteen thousand, nine hundred dollars (\$19,900.00), divided into one hundred and ninety nine (199) common shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be at Shawinigan Falls, in the district of Trois-Rivières.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighteenth day of September, 1933.

ARMAND VIAU,  
5612 Acting Assistant Provincial Secretary.

**"L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—  
Veterans Fire Fighters Association, Inc."**

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la troisième partie de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du vingt-troisième jour de septembre 1933, constituant en corporation sans capital-actions: Joseph Charbonneau, Patrick-J. O'Reilly, Jean-Baptiste Dalphond, Raoul Gauthier et Hidola Labbé, tous cinq bourgeois, demeurant en la cité de Montréal, district de Montréal, dans les buts suivants:

Grouper ensemble comme une seule association, tous les pompiers vétérans de la Province de Québec, aux fins de coordonner les efforts de chacun d'eux dans la protection et l'obtention de droits et privilèges pour ses membres;

Réunir, discuter, décider des privilèges à demander pour le bénéfice des membres et de l'Association;

Préparer, rédiger, présenter des projets de Loi et règlements, aux divers gouvernements, dans l'intérêt de l'Association et de ses membres;

Promouvoir, organiser, conduire, administrer un Club social pour le bien-être de ses membres;

Acheter, vendre, disposer, aliéner, détenir toutes propriétés mobilières et immobilières, droits, privilèges et concessions, que l'Association pourra juger utiles et nécessaires dans son intérêt et celui de ses membres, et sans restreindre la généralité des termes ci-dessus, faire ou exercer tous autres pouvoirs qui sont incidents aux objets pour lesquels l'Association est incorporée, sous le nom de "L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—Veterans Fire Fighters Association, Inc."

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de vingt mille dollars (\$20,000.00).

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce vingt-troisième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5613-o      Sous-secrétaire de la Province.

**"L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—  
Veterans Fire Fighters Association, Inc."**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty third day of September, 1933, incorporating, as a corporation without share-capital: Joseph Charbonneau, Patrick J. O'Reilly, Jean-Baptiste Dalphond, Raoul Gauthier and Hidola Labbé, all five bourgeois, residing in the city of Montreal, district of Montreal, for the following purposes:

To group together as one single association, all the veteran firemen of the Province of Quebec, for the purpose of uniting the efforts of each and every one of them in the protection and in the obtaining of rights and privileges for its members;

To meet, discuss, decide what privileges will be applied for to benefit of the members of the association;

To prepare, draw-up, present bills and by-laws to the different governments, in the interest of the Association and its members;

To promote, organize, conduct, manage a social club for the well-being of its members;

To purchase, sell, dispose of, alienate, hold any movable or immovable properties, rights, privileges and concessions, which the Association may deem useful and necessary in its interest and that of its members, and without restricting the generality of the foregoing, carry out and exercise any other powers which are incidental to the objects for which the Association is incorporated, under the name of "L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—Veterans Fire Fighters Association, Inc."

The amount to which shall be limited the immovable property which the corporation may possess, is twenty thousand dollars (\$20,000.00).

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this twenty third day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5614      Assistant Provincial Secretary.

**"L. Flipo, Limitée"**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du douzième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Léon Flipo, boucher, Marcelle Flipo, et Lucie Flipo, filles majeures, tous trois demeurant en la cité et le district de Montréal, dans les buts suivants:

(a) Faire le commerce local ainsi que le commerce d'importation et d'exportation en gros et en détail et à cette fin acheter, vendre toutes sortes d'animaux vivants ou morts, ou abattus et leurs produits et sous-produits; acheter et vendre toutes sortes de denrées alimentaires en nature, en conserves ou autrement, tels que du beurre, du fromage, des œufs, des volailles, du jambon, du bacon, de la saucisse, des viandes crues, cuites ou fumées, des patates, des fruits, des légumes, toutes sortes de poissons et gibier; faire l'emballage de toutes sortes de produits; vendre et acheter des peaux vertes ou tannées; faire l'élevage des bestiaux et animaux de toutes sortes; produire, manufacturer, fabriquer toutes choses nécessaires ou jugées utiles à l'emballage, la mise en conserves, la préparation ou le

**"L. Flipo, Limitée"**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of September, 1933, incorporating: Leon Flipo, butcher, Marcelle Flipo and Lucie Flipo, spinners, all three residing in the city and district of Montreal, for the following purposes:

(a) To carry on a local business as well as the wholesale and retail importing and exporting business and for such purpose to purchase, sell all kinds of live, dead or slaughtered animals, their products and by-products; to purchase and sell all kinds of foodstuffs, raw, preserved or otherwise, such as butter, cheese, eggs, fowl, ham, bacon, sausage, raw, cooked or smoked meats, potatoes, fruit, vegetables, all kinds of fish and game; to pack all kinds of products; sell and purchase raw or tanned hides; to breed cattle and animals of all kinds; to produce, manufacture, make all things necessary or deemed useful for the packing, canning, preserving or treating of goods, wares or merchandise in which the company may deal; to make soap with greasy matter unfit for human consumption; and to purchase,

traitement des effets, denrées ou marchandises dont la compagnie fera commerce; faire du savon avec les matières grasses impropres à la consommation; et acheter, produire et vendre tous autres effets, denrées ou produits généralement compris dans le commerce de boucher;

(b) Construire, acquérir, posséder, louer, acheter, vendre ou donner à bail et exploiter tout bâtiment, entrepôt, glacière, réfrigérateur, entrepôt frigorifique, frigidaire, étal de boucher, devant servir à l'exploitation du commerce de la compagnie;

(c) Acheter, louer ou autrement posséder des magasins, terrains, cours, abattoirs, fabriques, usines, manufactures, machineries et outillages à l'effet de fabriquer ou produire tous effets et marchandises faisant l'objet du commerce de la compagnie; et, à cette fin, avoir, acheter ou autrement acquérir toutes marques de commerce, tous brevets d'invention, toutes licences, concessions et toutes choses conférant des droits exclusifs, ou non, ou limités et pouvant servir aux fins du commerce ou de l'industrie de la compagnie ou dont l'acquisition pourrait directement ou indirectement servir à son bénéfice;

(d) Posséder et exploiter des services de livraison, soit par véhicules-moteurs ou par des voitures à traction animale, pour les fins de la compagnie;

(e) Acquérir, détenir, vendre, louer et céder des actions, valeurs, obligations, ou autres intérêts dans d'autres compagnies ou de personnes exploitant ou susceptibles d'exploiter toute industrie ou commerce quelconque que pourrait faire la compagnie;

(f) Posséder ou établir partout où la compagnie le jugera utile et à propos des succursales, des agences, ou magasins, ou usines, ou boutiques pour la fabrication ou la vente de ses marchandises, et agir comme agent à commission ou représentant de marchands de gros canadiens ou étrangers, ou autrement agir pour toutes personnes ou compagnies faisant un commerce ou exerçant une industrie semblable en tout ou en partie au commerce ou à l'industrie de la compagnie;

(g) Acquérir, comme industrie active, la clientèle, l'achalandage, l'entreprise, les droits, les propriétés et l'actif total ou partiel et assumer la totalité ou une partie des dettes de toutes personnes, maisons de commerce, compagnies engagées dans un commerce semblable à celui de la compagnie et acquitter le tout ou partie en deniers comptants ou en actions ou parts entièrement ou partiellement libérées ou en obligations ou débentures de la compagnie ou de toute autre manière;

(h) Exercer tout autre commerce qui pourrait être exercé convenablement en même temps que celui de la compagnie ou de nature à accroître directement ou indirectement la valeur de ses biens ou de ses droits ou de nature à les rendre profitables;

(i) Faire société ou toute convention relative au partage des bénéfices, à la fusion des intérêts, à la coopération, au risque mutuel, à la concession réciproque, ou pour autres fins, avec toute personne ou compagnie exerçant ou exploitant ou sur le point d'exercer ou d'exploiter tout commerce ou genre d'affaires que la compagnie est autorisée à exercer ou à exploiter, ou tout commerce ou genre d'affaires propre à être exercé de manière à profiter directement ou indirectement à la compagnie; prêter de l'argent à telle personne ou compagnie, garantir leurs contrats ou autrement leur aider, souscrire ou autrement acquérir des actions et valeurs de toute telle compagnie, les détenir, les vendre, ou autrement en disposer avec ou sans garantie;

produce and sell any other goods, wares or products generally included in the butcher business;

(b) To construct, acquire, own, lease, purchase, sell or rent and operate any building, warehouse, icehouse, refrigerator, cold storage plant, frigidaire, butcher stall, which may be incidental to the operation of the business of the company;

(c) To purchase, sell or otherwise own stores, lands, yards, abattoirs, factories, plants, manufacturing, machinery and equipment for the manufacturing or producing of any goods and merchandise forming the object of the company's business; and, for such purpose, to have, purchase, or otherwise acquire any trade-marks, any patents of invention, any licenses, concessions, and anything conferring exclusive or non-exclusive or limited rights, and capable of being used for the purposes of the company's business or industry or the acquisition of which may benefit the company, directly or indirectly;

(d) To own and operate delivery services either by motor or horse drawn vehicles, for the purposes of the company;

(e) To acquire, hold, sell, lease and assign shares, securities, bonds or other interests in other companies or of persons carrying on or about to carry on any industry or business whatever which may be carried on by the company;

(f) To own or establish in any place which the company may deem useful and expedient branches, agencies, stores or plants or work-shops for the manufacture or sale of its merchandise, and to act as commission agent or representative for Canadian or foreign wholesale merchants, or otherwise act for any persons or companies carrying on a business or industry in whole or in part similar to the business and industry of the company;

(g) To acquire as a going concern, the custom, goodwill, undertaking, rights, properties, and the whole or part of the assets and assume the whole or part of the liabilities of any persons, business firms, companies, engaged in a business similar to that of the company, and to pay for the whole or part thereof in cash or with fully or partly paid up shares or stock, bonds or debentures of the company or in any other manner;

(h) To carry on any other business which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with its business, or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property or rights;

(i) To enter into partnership or into any arrangement for sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise, with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engage in any business or transaction which the company is authorized to carry on or engage in, or any business or transaction capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit the Company, and to lend money to, guarantee the contracts of, or otherwise assist any such person or company and to subscribe for or otherwise acquire shares and securities of any such Company and to hold, sell, with or without guarantee, or otherwise deal with the same;

(j) Conclure des conventions avec les autorités municipales, locales, ou autres, qui sembleront avantageuses pour les fins de la compagnie, ou l'une quelconque desdites fins, et obtenir de ces gouvernements ou autorités tous les droits, privilèges et concessions que la compagnie jugera désirable d'obtenir et exécuter cesdites conventions et en exercer les droits, privilèges et concessions et s'y conformer;

(k) Établir, soutenir ou aider à l'établissement d'associations, d'institutions de fonds de pension, de fiducies ou organisations devant bénéficier aux employés ou anciens employés de la compagnie ou leurs parents ou ceux dont ils sont les soutiens, et, à cet effet, accorder des pensions et allocations, payer des primes d'assurances pour eux, souscrire ou garantir des sommes d'argent pour les fins de charité ou de bienfaisance ainsi que pour toute exposition ou autres objets d'utilité publique ou générale;

(l) Promouvoir une ou plusieurs compagnies, dans le but d'acquérir la totalité ou une partie quelconque de leurs biens, d'assumer totalement ou partiellement leur passif ou pour toutes autres fins de nature à profiter directement ou indirectement à la compagnie;

(m) Emprunter ou obtenir des avances de fonds sur le crédit de la compagnie; tirer, souscrire, accepter, endosser, exécuter, transporter, escompter et émettre des billets à ordre ou au porteur, des lettres de change, connaissements, récépissés d'entrepôt, mandats négociables ou transférables;

(n) Se fusionner avec toute autre compagnie poursuivant des fins totalement ou partiellement semblables à celles de la compagnie;

(o) Vendre ou autrement disposer des biens de la compagnie ou toute partie d'iceux pour telle considération que la compagnie trouvera convenable et particulièrement pour des actions et débetures, obligations ou valeurs de toutes autres compagnies dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la compagnie;

(p) Agir comme courtiers ou agents à commission pour l'achat et la vente de tous les produits ci-dessus mentionnés et similaires et accessoires;

(q) Vendre, grever, hypothéquer ou autrement aliéner en tout ou en partie les immeubles de la compagnie;

(r) Émettre et répartir comme entièrement acquittées des actions du capital-actions de la compagnie en considération du travail fait, de propriétés acquises, ou, avec l'approbation des actionnaires, de services rendus ou devant être rendus pour ou au bénéfice de la compagnie, y compris les services rendus ou pouvant ou devant être rendus à la compagnie par ses organisateurs;

(s) Faire enregistrer et reconnaître la compagnie en pays étrangers, y désigner les personnes qui, d'après les lois de ce ou ces pays étrangers, la représenteront et agiront au nom de la compagnie dans toute poursuite ou action ou procédures quelconques;

(t) Prélever et aider à prélever de l'argent pour toute compagnie, corporation ou personne et leur aider au moyen de boni, prêt, promesse, endossement, garantie d'obligations, de débetures ou d'autres valeurs, ou autrement, garantir aussi l'exécution des contrats par toute telle compagnie ou corporation et aussi garantir l'exécution de tout contrat assumé par une ou plusieurs personnes avec lesquelles la compagnie pourrait avoir des relations d'affaires;

(u) Pour faire connaître les marchandises de la compagnie, adopter les moyens qu'elle jugera à

(j) To enter into any arrangements with any authorities, municipal, local or otherwise, that may seem conducive to the Company's objects or any of them, and to obtain from any such government or authority any rights, privileges and concessions which the Company may think it desirable to obtain, and to carry out, exercise and comply with any such arrangements, rights, privileges and concessions;

(k) To establish, support or aid in the establishment and support of associations, institutions, pension funds, trusts and organizations calculated to benefit employees or ex-employees of the company or the dependents or connections of such persons, and to grant pensions and allowances and to make payments towards insurance, and to subscribe or guarantee money for charitable or benevolent objects, or for any exhibition or for any public, general or useful object;

(l) To promote any company or companies for the purpose of acquiring all or any of their property, taking over all or any of their liabilities, for any other purpose which may seem directly or indirectly calculated to benefit the Company;

(m) To borrow money or obtain advances on the credit of the company; to draw, subscribe, accept, endorse, execute, transfer, discount and issue notes payable to order or bearer, bills of exchange, bills of lading, warehouse receipts, negotiable or transferable warrants;

(n) To amalgamate with any other company having objects similar in whole or in part to those of the Company;

(o) To sell or dispose of the assets and undertakings of the Company or any part thereof for such consideration as the Company may think fit, and in particular for shares, debentures or securities of any other company having objects altogether or in part similar to those of the Company;

(p) To act as brokers or commission agents for the purchase and sale of any of the hereinabove mentioned products and any similar or accessory products;

(q) To sell, mortgage, hypothecate or otherwise alienate in whole or in part the immovables of the company;

(r) To issue and allot as fully paid up, shares of the Company's capital stock in consideration for work done, property acquired or, with the approval of the shareholders, for services rendered or to be rendered to, or for the benefit of the company, including services rendered or to be rendered to the company by the promoters of the company;

(s) To procure the company to be registered and recognized in any foreign country and to designate persons therein, according to the laws of such foreign country or countries to represent this company and to accept service for and on behalf of the company of any process or suit;

(t) To raise and assist in raising money for and to aid by way of bonus, loan, promise, endorsements, guarantee of bonds, debentures, or other securities or otherwise, any other company or corporation, and to guarantee the performance of contracts by any such company, corporation or to guarantee the performance of contracts undertaken by any other person or persons with whom the company may have business relations;

(u) To adopt such means of making known the products of the company as may seem expedient

propos, et particulièrement annoncer dans les journaux, annoncer aussi au moyen de circulaires, annoncer au moyen d'achats et expositions d'œuvres d'art ou annoncer par publication de livres et périodiques ou au moyen d'octrois, de prix, récompenses et dons;

(v) Tel que prévu par les statuts refondus de 1925, chapitre 223, article 37 de la loi des compagnies et sans qu'il soit nécessaire d'adopter un règlement spécial à l'égard des opérations prévues au présent article (v), souscrire, acheter ou autrement acquérir et détenir, soit comme principal, soit comme agent, comme propriétaire absolu ou en garantie, vendre, échanger, transporter, attribuer ou autrement aliéner des actions, des obligations, et des débetures ou autres valeurs de tout gouvernement, municipalité, banque, commission scolaire, ou de toute compagnie ou corporation dûment incorporée, et donner en paiement desdites valeurs, soit de l'argent, soit des actions, obligations ou débetures ou autres valeurs de la compagnie, disposer de toute manière des actions ainsi acquises ou autrement et en garantir le paiement quant au capital, au dividende et à l'intérêt; et nonobstant l'article 2017 du Code Civil, la compagnie a le pouvoir d'hypothéquer, nantir, ou mettre en gage, totalement ou partiellement, ses biens mobiliers ou immobiliers, présents ou futurs, pour assurer le paiement de toute émission d'obligations ou autres valeurs, et à cette fin, consentir toute hypothèque, nantissement ou gage par acte de fiducie, conformément aux articles 11 et 12 de la loi des pouvoirs spéciaux de certaines corporations (chapitre 227, R. S. Q., 1925) ou de toute autre manière;

(w) Faire toutes opérations financières, commerciales ou industrielles ou autres, utiles ou nécessaires à toutes ou à chacune des fins ci-dessus;

(x) L'interprétation de tous ou chacun des pouvoirs mentionnés dans chacun des paragraphes ci-dessus ne sera pas limitée ou restreinte par référence aux termes, ou déduction des termes des autres paragraphes, sous le nom de "L. Flipo, Limitée", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00), divisé en quatre cents (400) actions de cinquante dollars (\$50.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera en les cité et district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce douzième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5615-o      Sous-secrétaire de la Province.

**"Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du premier jour d'août 1933, constituant en corporation: Benjamin Shulman, Samuel-Alexander Shulman, avocats, Dorothy Boretsky, sténographe, fille majeure, tous des cité et district de Montréal, dans les buts suivants:

1. (a) Manufacturer, acheter, vendre, importer, exporter, échanger et généralement faire le commerce de toutes sortes de bicycles, cycles, pousse-pied, wagons et automobiles, moteurs, engins, machines, carburateurs, accessoires, pièces, et toutes sortes de machineries, outillages, ustensiles, appareils, lubrifiants, ciments, solutions et accessoires, soit incidents à la construction d'auto-cars, bicycles, cycles, pousse-pied, wagons ou autrement, et toutes choses susceptibles d'être utilisées en ou avec iceux, ou la fabrication, le maintien et le travail d'iceux respectivement;

and in particular by advertising in the press, by circulars, by purchase and exhibitions of works of art, by publication of books and periodicals and by granting prizes, rewards and donations;

(v) As provided by the Revised Statutes of 1925, chapter 223, article 37 of the Companies' Act, and without its being necessary to adopt a special by-law respecting the operations provided in the present article (v), to subscribe for, purchase or otherwise acquire and hold, either as principal or agent or absolutely as owner, proprietor or by way of guarantee, to sell, exchange, transfer, allot, or otherwise alienate the shares, bonds and debentures or other securities of any government, municipality, bank, school commission, or other duly incorporated company or corporation and to give as payment for the said securities, either cash or shares, bonds or debentures or other securities of the company; to dispose, in any manner, of the shares thus acquired or otherwise, and to guarantee the payment thereof as to capital, dividend and interest; and notwithstanding article 2017 of the Civil Code, the company has the power to hypothecate, mortgage or pledge, wholly or partly, its movable or immovable properties, present or future, to guarantee the payment of any issue of bonds or other securities, and for this purpose, to grant any hypothec, mortgage or pledge by trust deed, pursuant to articles 11 and 12 of the Special Corporate Powers Act (chapter 227, R. S. Q., 1925) or in any other manner;

(w) To carry on all financial, commercial, industrial or other transactions which may be useful or necessary for all or any of the above purposes;

(x) The interpretation of each or any of the powers mentioned in each of the above paragraphs will not be limited nor restricted by reference to or inference from the terms of the other paragraphs, under the name of "L. Flipo, Limitée", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into four hundred (400) shares of fifty dollars (\$50.00) each.

The head office of the company will be in the City and District of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this twelfth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5616      Assistant Provincial Secretary.

**"Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the first day of August, 1933, incorporating: Benjamin Shulman, Samuel Alexander Shulman, advocates, Dorothy Boretsky, stenographer, *file majeure*, all of the city and district of Montreal, for the following purposes:

1. (a) To manufacture, buy, sell, import, export, exchange and generally deal in all kinds of bicycles, joycycles, kiddycars, waggons and automobiles, motors, engines, machines, carburetors, accessories, parts, and all kinds of machinery, implements, utensils, apparatus, lubricants, cements, solutions, and appliances, whether incidental to the construction of motor cars, bicycles, joycycles, kiddycars, waggons or otherwise, and all things capable of being used therewith, or the manufacture, maintenance and working thereof respectively;

(b) Construire, améliorer, maintenir, travailler, gérer et contrôler toute voie ou surface adaptée pour l'usage d'automobiles, moteurs, engins, et machines, et contribuer ou autrement aider à la construction, amélioration, entretien, travail, gestion, exécution ou contrôle de toute telle voie ou surface;

(c) Manufacturer, acheter, vendre, importer, exporter et généralement faire le commerce de caoutchouc, et articles et marchandises de toutes sortes dont le caoutchouc est une partie constituante, avec ensemble les divers matériaux qui entrent dans la fabrication des dits articles et marchandises;

(d) Manufacturer, acheter, vendre, louer ou autrement acquérir, et faire le commerce d'appareils et dispositifs mécaniques et électriques pour économiser le combustible;

(e) Réparer, reconstruire et autrement faire le commerce d'automobiles, véhicules-moteurs et tous accessoires s'y rapportant;

(f) Etablir des dépôts et agences et promouvoir des expérimentations pour moteurs et accessoires y relatifs, y compris les carburateurs et dispositifs pour économiser le combustible, et offrir, pour compétition et distribution, des prix s'y rapportant;

2. Manufacturer, acheter, vendre et autrement acquérir, aménager, installer, réparer, négocier et faire le commerce d'engins, bouilloires, aménagement d'usine électrique, aménagement hydraulique de toutes sortes, aménagement électrique, minier et industriel, outils, outillages de toutes sortes, automobiles, camions et leurs accessoires, avions et leurs accessoires, bateaux à vapeur, remorqueurs et autre équipement flottant; et généralement acheter, vendre, échanger et faire le commerce de tous matériaux, métaux et articles utilisés dans la fabrication, opération et réparation des dits biens ou aucun d'eux; exercer les opérations d'entrepreneurs généraux et d'ingénieurs, et construire, exécuter, faire, aménager, améliorer, travailler et développer des travaux publics et privés et commodités de toutes sortes, et leurs outillages dans toutes leurs spécialités;

3. Acquérir par achat, échange, location ou autrement et détenir, posséder, développer, faire le commerce, vendre ou autrement disposer de toutes sortes d'immeubles et propriétés immobilières, terrains, entrepôts, magasins et édifices et de tous intérêts ou droits y afférents;

4. Exercer toute autre industrie ou entreprise que la compagnie croira pouvoir exercer économiquement ou convenablement en rapport avec ou toute portion de l'industrie de la compagnie susceptible directement ou indirectement de promouvoir les intérêts de la compagnie;

5. Souscrire, acheter ou acquérir, ou accepter, détenir, en faire le commerce et disposer des obligations, débetures ou valeurs de toute compagnie ou corporation et exercer tous les droits de vote attachés à ces valeurs, par l'entremise de ses officiers dûment autorisés ou par un procureur dûment nommé;

6. Faire des avances de deniers, au moyen de prêts, obligations ou autrement, aux personnes ou corporations ayant des relations commerciales avec la compagnie et à d'autres personnes, aux termes et pour les garanties qui seront jugés recommandables, et garantir l'exécution de toutes obligations ou entreprises par toute autre compagnie, firme ou individu en relations d'affaires avec la compagnie, ou avec lesquels elle est en aucune manière intéressée;

7. Agir comme administrateurs ou agents pour toute compagnie, société ou personne exerçant un négoce similaire ou semblable;

(b) To construct, improve, maintain, work, manage and control any track or surface adapted for the use of automobiles, motors, engines and machines, and to contribute to or otherwise assist in the construction, improvement, maintenance, working, management, carrying out or control of any such track or surface;

(c) To manufacture, buy, sell, import, export and generally deal in rubber, and articles and goods of all kinds of which rubber is a component part, together with the various materials which enter into the manufacture of such articles and goods;

(d) To manufacture, buy, sell, lease or otherwise acquire and deal in fuel-saving, mechanical and electrical apparatus and devices;

(e) To repair, reconstruct and otherwise deal with automobiles, motor vehicles and any appliances in connection therewith;

(f) To establish depots and agencies and to promote trial tests for motors and appliances in connection therewith, including carburetors and fuel-saving devices, and to offer for competition and distribution, prizes in connection therewith;

2. To manufacture, buy, sell, and otherwise acquire, equip, set up, repair, deal in, and deal with engines, boilers, power plant equipment, hydraulic equipment of all kinds, electrical, mining, and industrial equipment, tools, implements of all kinds, automobiles trucks and supplies, aeroplanes and supplies, steamboats, tugs, and other floating equipment; and generally to buy, sell, exchange, and deal in all materials, metals and articles used in the manufacture, operation and repair of the said property, or any of same; to carry on the business of general contractors and of engineers, and to construct, execute, carry out, equip, improve, work and develop public and private works and conveniences of all kinds, and the equipment thereof in all their branches;

3. To acquire by purchase, exchange, lease or otherwise and to hold, own, develop, deal in, sell or otherwise dispose of all kinds of real estate and immovable property, lands, warehouses, stores, and buildings and any interests or rights connected therewith;

4. To carry on any other business or undertaking which may seem to the company capable of being economically or conveniently carried on in connection with any portion of the company's business or calculated directly or indirectly to enhance the Company's interests;

5. To subscribe for, purchase, or acquire, or to accept, hold, deal in, sell and dispose of bonds, debentures or securities of any company or corporation and to exercise any and all voting powers thereon by its duly authorized officers or by proxy, duly appointed;

6. To make advances by way of loan, bonds or otherwise, to persons or corporations having dealings with the company and to other persons upon such conditions and security as may be deemed advisable, and to guarantee the fulfilment of any obligation or undertaking by any other company, firm or individual having dealings with the company or in which it is in any way interested;

7. To act as managers or agents for any company, partnership or person carrying on any similar or allied business;

8. Se fusionner, s'unir ou se joindre avec toute autre personne, compagnie ou corporation exerçant un commerce semblable ou similaire et en assumer les obligations;

9. Vendre, louer, transporter ou autrement aliéner la totalité ou toute partie du commerce et de l'entreprise de la compagnie à toute autre personne, firme, compagnie et corporation, et accepter comme considération de telle vente, location ou transport, de l'argent ou toutes actions, titres, débetures, obligations ou valeurs de toute autre compagnie ou corporation;

10. S'associer ou faire toute convention pour le partage des bénéfices, la coopération ou la fusion avec toute autre personne, société ou compagnie;

11. Emettre soit des actions entièrement libérées ou partiellement libérées, des obligations ou débetures de la compagnie, à toute personne, firme ou corporation, pour toute propriété ou pour tous droits acquis par la compagnie, et rémunérer, soit en argent ou en actions, obligations ou débetures, comme il est dit plus haut, toute personne, firme et corporation, pour services rendus à la compagnie en rapport avec son incorporation, sa formation ou son organisation ou en rapport avec la conduite des opérations de la compagnie, sous le nom de "Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd.", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera en les cité et district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce premier jour d'août 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5617 Sous-secrétaire de la Province.

**"Roch Forest, Limitée".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du vingt-troisième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Roch Forest, entrepreneur, Joséphine Desgroseilliers, épouse séparée de biens de Roch Forest et dûment autorisée aux fins des présentes, Joseph-Henri-Armand Guenette, agent d'immeubles, tous de Montréal, dans les buts suivants:

Entreprendre tout genre de constructions tant mobilières qu'immobilières;

Acquérir, vendre, disposer, aliéner, hypothéquer, louer, donner en gage, partie ou la totalité des biens de la compagnie;

Fabriquer et faire le commerce de toutes sortes d'objets, d'articles et de marchandises;

Acquérir tout commerce ou industrie;

Demander, acheter ou acquérir tous brevets, marques de commerce, licences, concessions et autres choses semblables conférant un droit dont l'acquisition pourrait sembler profitable à la compagnie, et exercer ces droits ainsi acquis;

Acquérir par achat, bail ou autrement, vendre, échanger ou autrement disposer de terrains et bâtiments nécessaires aux opérations de la compagnie;

Vendre ou autrement disposer de la totalité ou d'une partie des affaires et entreprises de la compagnie pour des deniers comptants, actions, obligations ou autres valeurs de toute autre compagnie;

Acquérir, détenir, vendre, échanger ou autrement disposer des actions, obligations, valeurs de toute autre compagnie;

8. To amalgamate, unite or join with any other person, company or corporation carrying on any similar or allied business and to assume the liabilities thereof;

9. To sell, lease, transfer or otherwise dispose of the whole or any part of the business and undertakings of the company to any other person, firm, company or corporation and to accept by way of consideration for such sale, lease or transfer, monies or any shares, stock, debentures, bonds, or securities of any other company, or corporation;

10. To enter into partnership or any agreement for sharing profits, co-operation or amalgamation with any other person, partnership or company;

11. To issue either fully or paid up or partly paid up stock, shares, bonds or debentures of the company to any person, firm or corporation, for any property or rights acquired by the Company and to remunerate, either in cash or in stock, bonds or debentures as aforesaid, any person, firm or corporation for services rendered to the Company in connection with its incorporation, promotion or organization or in connection with the conduct of the Company's business, under the name of "Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd.", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be in the city and district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this first day of August, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5618-0 Assistant Provincial Secretary.

**"Roch Forest, Limitée".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty-third day of September, 1933, incorporating: Roch Forest, contractor, Joséphine Desgroseilliers, wife separate as to property of Roch Forest and duly authorized for the purposes hereof, Joseph Henri Armand Guenette, real estate agent, all of Montreal, for the following purposes:

To undertake all kinds of construction work whether movable or immovable;

To acquire, sell, dispose of, alienate, hypothecate, lease, or pledge the whole or part of the assets of the company;

To manufacture and deal in all kinds of objects, articles and merchandise;

To acquire any business or industry;

To apply for, purchase or acquire any patents, trademarks, licenses, concessions and the like, conferring any right the acquisition whereof may seem profitable to the company, and to exercise any of the said rights so acquired;

To acquire by purchase, lease or otherwise, sell, exchange or otherwise dispose of the lands and buildings necessary for the operations of the company;

To sell or otherwise dispose of the whole or part of the business and undertakings of the company for cash, shares, bonds or other securities of any other company;

To acquire, hold, sell, exchange or otherwise dispose of shares, bonds or securities of any other company;

Rémunérer les officiers en proportion des profits réalisés par la compagnie, ainsi que les actionnaires en jugeront à propos;

Emettre et répartir les parts acquittées ou non du capital-actions de la compagnie constituée en corporation par la présente, en plein paiement ou en paiement partiel de tout industrie ou commerce, immunité, entreprise, propriété, droits, pouvoirs, privilèges, baux, licences, contrats, biens-fonds, marchandises, obligations ou autres biens ou droits qu'elle peut légalement acquérir en vertu des pouvoirs lui sont conférés par les présentes ou pour services rendus;

Partager les profits aux actionnaires sous forme de dividendes, en actions, deniers comptants ou autres valeurs;

Faire toutes les choses ci-dessus en qualité de principaux, d'agents ou de fondés de pouvoirs;

La compagnie exercera son industrie ou commerce dans toute la province de Québec, sous le nom de "Roch Rorest, Limitée", avec un capital total de quarante mille dollars (\$40,000.00), divisé en mille (1,000) actions de quarante dollars (\$40.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce vingt-troisième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5619-0 Assistant Provincial Secretary.

**"Saguenay Mica Company, Limited".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du vingt et unième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Pierre Degraives, dessinateur, Jules Hallé, ingénieur civil, Germain Beaulieu, avocat, tous de Québec, dans les buts suivants:

Faire des explorations et des recherches pour découvrir des mines et minerais;

Faire toutes opérations qui consistent à miner, fouiller, charrier, laver, passer au crible, fondre, épurer, broyer ou traiter de quelque autre manière que ce soit le sol ou les terres, les roches ou les pierres, dans le but d'en extraire des minerais quelconques; donner une valeur marchande à ces minerais par quelque procédé que ce soit; les vendre ou autrement en disposer;

Acquérir, louer, disposer et aliéner des mines, terrains miniers, droits de mine, droits de préemption, ou tout intérêt en ces droits ou propriétés, des appareils mécaniques, des brevets d'invention ou le droit de se servir de ces appareils ou des inventions brevetées pour les objets ci-dessus mentionnés;

Construire, entretenir et exploiter sur ses propriétés ou sur celles dont elle a le contrôle, des lignes, biefs, canaux, forces hydrauliques, forces électriques et autres, aqueducs, chemins, usines, bâtiments, moulins, entrepôts et hangars nécessaires ou utiles pour ses opérations;

Fabriquer, acheter et vendre toutes espèces d'effets, marchandises, outils et appareils requis par la compagnie ou par ses employés et ouvriers;

Construire, acquérir, posséder, affréter et employer les navires nécessaires pour ses opérations et pour transporter ses produits;

Recevoir en paiement de minerais, de terrains, de marchandises ou d'ouvrages faits, des actions, bons, obligations ou autres valeurs émis par une compagnie minière et les garder ou en disposer;

Acquérir l'actif, l'entreprise, les biens, privilèges, franchise, contrats ou droits d'une person-

To remunerate the officers in proportion to the profits realized by the company, as the shareholders may deem expedient;

To issue and allot shares of the capital stock of the company hereby incorporated as paid up or not, in whole or part payment for any industry or business, easements, undertaking, property, rights, powers, privileges, leases, licenses, contracts, real estate, merchandise, bonds or other assets or rights which it may lawfully acquire in virtue of the powers conferred to the company by these presents or for services rendered;

To divide the profits among the shareholders in the form of dividends, in shares, cash or other securities;

To do all the aforesaid things as principals, agents or attorneys;

The company shall carry on its industry or business throughout the Province of Quebec, under the name of "Roch Forest, Limitée", with a total capital stock of forty thousand dollars (\$40,000.00), divided into one thousand (1,000) shares of forty dollars (\$40.00) each.

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this twenty third day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5620 Assistant Provincial Secretary.

**"Saguenay Mica Company, Limited".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty first day of September, 1933, incorporating: Pierre Degraives, draughtsman, Jules Hallé, civil engineer, Germain Beaulieu, advocate, all of Quebec, for the following purposes:

To prospect and explore for mines and minerals;

To carry on all operations by which the soil, earth, rocks and stones may, for the purpose of extracting any minerals whatever, be mined, dug, raised, washed, cradled, smelted, refined, crushed or treated in any manner; render such minerals merchantable by any means whatever; and sell or otherwise dispose thereof;

To acquire, lease, dispose of and alienate mines, mining lands, mining rights, pre-emption rights, or any interest therein, mechanical contrivances, patent right of invention, or right to make use of such apparatus or patent rights connected with the aforesaid purposes;

To build, maintain and exploit, upon its own property or upon those under its control, lines, flumes, canals, water powers, electric powers and other waterworks, roads, factories, buildings, mills, warehouses and stores necessary or useful to its operations;

To manufacture, buy and sell all kinds of goods, merchandise, tools and apparatus required by the company or its servants or workmen;

To build, acquire, possess, charter and employ the vessels necessary for its operations and for the transport of its products;

To receive in payment for minerals, lands, merchandise or work done, shares, bonds, debentures or other securities issued by a mining company and to hold or dispose of same;

To acquire the assets, enterprise, property, privileges, franchise, contracts or rights of any

ne ou d'une compagnie exerçant toute industrie ou faisant un commerce qu'elle peut exercer ou faire elle-même en vertu de la dite loi, et les payer, en tout ou en partie, si cette personne ou compagnie y consent, par la remise d'actions libérées, et assumer les dettes et charges de l'actif ainsi acquis;

Faire tous les actes et opérations qui sont un accessoire de ceux ci-dessus énumérés ou qui peuvent faciliter la réalisation des fins de sa constitution en corporation;

Placer ses biens dans des propriétés mobilières et immobilières, ou dans des valeurs de toute nature quelconque, sous le nom de "Saguenay Mica Company, Limited", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau de direction de la compagnie sera composé de trois directeurs.

Le bureau principal de la compagnie sera à Québec, dans le district de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce vingt et unième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5621-o      Sous-secrétaire de la Province.

persons or companies carrying on any industry or business which it itself may carry on under this Act, and pay for the same, in whole or in part, if such persons or companies consent thereto, by paid-up shares, and undertake the debts and charges of the same;

To do all such other acts and operations accessory to those above mentioned or which may facilitate the attainment of the objects for which it was incorporated;

To invest its assets in movable and immovable property, or in securities of any nature whatsoever, under the name of "Saguenay Mica Company, Limited", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00) divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The Board of Directors of the company shall be composed of three members.

The head office of the company will be at Québec, in the district of Québec.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this twenty first day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5622      Assistant Provincial Secretary.

**"T. Carli-Petrucci, Limitée".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du dix-huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Auguste Mathieu, avocat, George Noel, comptable, et Jean L'Ecuyer, commis, tous des cité et district de Montréal, dans les buts suivants:

Acquérir toute l'entreprise de la compagnie actuellement connue sous le nom de T. Carli-Petrucci, Limitée, et payer le prix d'achat de telle compagnie ou en argent ou en actions entièrement libérées du capital-actions de la compagnie, ou partie en argent et partie en actions entièrement libérées du capital-actions de la compagnie;

Faire affaires comme sculpteurs, modeleurs, mouleurs, manufacturiers, propriétaires de carrières, travailleurs, importateurs, exportateurs et commerçants de marbre, pierre, granit, métaux, statues, bustes, reliefs, bas-reliefs, poteries, plâtres de Paris, ciment, chaux et plâtre, de toutes ou toute autre chose dans lesquelles les articles ci-dessus ou l'un d'eux entrent ou dont ils font partie et tous produits particuliers des articles ci-dessus, et manufacturer, acheter, négocier, avoir, travailler, sculpter, modeler, mouler, tailler, creuser, polir, scier, fondre et préparer pour le marché ou pour l'usage de la pierre, chaux, du ciment, sable, métal, minéral et des matériaux de construction de tous genres;

Faire le commerce d'œuvres d'art, tableaux, images, cadres, articles de fantaisie, fournitures d'église, objets de culte, habits sacerdotaux, monuments, draperies, bannières, drapeaux;

Acquérir, maintenir et opérer des manufactures, moulins, usines ou établissements qui peuvent être requis pour les fins de cette compagnie;

Acheter ou acquérir d'autre façon et assumer tout ou partie de l'actif, affaires, biens, privilèges, contrats, droits, actions, stock, commun ou préférentiel, obligations et responsabilités de quelque compagnie, société, association ou personne faisant quelque partie des affaires que cette compagnie est autorisée à faire, et les garder, vendre, négocier ou en disposer de toute autre façon; acheter ou acquérir d'autre façon tous immeubles

**"T. Carli-Petrucci, Limitée".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, bearing date the eighteenth day of September, 1933, incorporating: Auguste Mathieu, advocate, George Noel, accountant, and Jean L'Ecuyer, clerk, all of the city and district of Montreal, for the following purposes:

To acquire all the undertaking of the company actually known under the name of T. Carli-Petrucci, Limitée, and to pay the purchase price of such company in cash or in fully paid up shares of the capital stock of the company, or partly in cash and partly in fully paid up shares of the capital stock of the present company;

To carry on business as sculptors, modelers, moulders, manufacturers, quarry owners, cutters, importers, exporters and dealers in marble, stone, granite, metals, statues, busts, reliefs, base-reliefs, potteries, plaster Paris, cement, lime and plaster, of all of any things in which the aforesaid articles or any one thereof, enter or form a part thereof and any special products of the aforesaid articles, and to manufacture, purchase, deal in, have, work, cut, model, mould, hew, dig for, polish, saw, melt and render marketable or for use stone, lime, cement, sand, metal, minerals and building materials of all kinds;

To deal in works of art, paintings, pictures, frames, fancy goods, church furnishings, religious articles, sacred vestments, monuments, draperies, banners, flags;

To acquire, maintain and operate factories, mills, workshops or establishments which may be required for the purposes of the said company;

To purchase or acquire in any other manner and take over the whole or part of the assets, business, properties, privileges, contracts, rights, shares, stock, either common or preferred, liabilities and responsibilities of any company, firm, association or person carrying on any part of the business which the said company is authorized to carry on, and to hold, sell, deal in or dispose of same in any other manner; to purchase or

nécessaires à ces fins, et payer comptant ou en actions de cette compagnie, ou partie comptant et partie en actions;

Demander, obtenir, enregistrer, acheter, louer ou acquérir d'autre façon, et avoir, posséder, utiliser, faire, introduire et vendre, transporter ou disposer autrement de toutes marques de commerce, formules, procédés secrets, noms de commerce et marques distinctives, et toutes inventions, perfectionnements et procédés utilisés ou acquis en rapport avec les lettres patentes ou autrement, dans le Canada ou tout autre pays, et utiliser, exercer, développer, accorder des licences et faire profiter autrement toute ou toutes telles marques de commerce, patentes, licences, concessions, procédés ou toute propriété, droits et informations acquis de cette façon, et, en vue de leur opération et de leur développement, faite toute affaire soit de mines, de manufacture, ou autres, que la compagnie peut juger de nature à réaliser directement ou indirectement ces fins;

Faire des actes de société ou des arrangements pour la participation dans les profits, l'association d'intérêts, la coopération, l'opération conjointe, la concession réciproque ou autres, avec toute personne ou compagnie faisant ou étant partie à, ou étant sur le point de faire ou d'être partie à toute affaire ou transaction que la compagnie est autorisée à faire, ou toute affaire ou transaction susceptible de rapporter, directement ou indirectement, un bénéfice à la compagnie; prêter de l'argent à telle personne ou compagnie, garantir ses contrats ou l'aider d'autre façon et prendre ou autrement acquérir les actions ou garanties de toute telle compagnie, et les vendre ou détenir, revendre de nouveau, avec ou sans garantie, ou en disposer autrement;

Placer et attribuer, de la manière qui sera déterminée par résolution du bureau de direction de la Compagnie, les fonds de la Compagnie qui ne sont pas immédiatement requis; en particulier, acheter des actions ou obligations de toute autre compagnie;

Payer à même les fonds de la Compagnie toutes dépenses se rattachant à sa formation et à son organisation;

Rémunérer, soit en espèces, soit en actions libérées, soit en titres d'obligations (securities) de la Compagnie, toute société ou compagnie, firme, association, syndicat ou personne, pour frais encourus ou services rendus ou à rendre à la Compagnie touchant le placement ou la garantie de ses actions, obligations, actions-déventures ou autres titres, ou touchant sa formation, son organisation, sa mise en marche ou la poursuite de ses opérations;

Emettre des actions, des obligations, des déventures, des actions-déventures ou tous autres titres libérés, en paiement intégral ou partiel de propriétés mobilières ou immobilières, de réclamations, de privilèges, licences, concessions, droits d'exploitation ou autres avantages requis par la Compagnie conformément à la loi, des services rendus à la compagnie, ou de travaux exécutés par elle; et aussi d'affecter de ces titres au paiement intégral ou partiel, par voie d'échange ou autrement, d'actions, d'obligations, de déventures, d'actions-déventures ou d'autres titres d'une autre compagnie;

Distribuer, en espèces ou autrement, comme dividendes légalement déclarés à même le surplus ou le profit net de la Compagnie ou de la manière prévue par l'article 81 de la Loi des Com-

otherwise acquire any immovables necessary for such purposes, and to pay either in cash or in shares of the present company, or partly in cash and partly in shares;

To apply for, obtain, register, purchase, lease or otherwise acquire and have, own, utilize, make, introduce and sell, transfer or otherwise dispose of any trademarks, formulas, secret processes, trade-names and distinctive marks, and any inventions, improvements and processes utilized or acquired in connection with Letters Patent or otherwise, in Canada or elsewhere; and to use, exercise, develop, grant licenses in respect of and otherwise render profitable any or all such trademarks, patents, licenses, concessions, processes or any property, rights and information acquired in this manner, and, for their operation and development, carry on any business, either mining, manufacturing or other, which the company may deem conducive, directly or indirectly, to the attainment of the said purposes;

To enter into partnership or into any arrangements for the sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise, with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engage in any business or transaction which the present company is authorized to carry on, or any business or transaction capable of directly or indirectly benefitting the company; to lend money to, guarantee the contracts of or otherwise assist any such person or company and to take or otherwise acquire the shares or securities of any such company, and to sell, or hold same, or re-sell with or without security, or otherwise dispose of same;

To invest and deal with the moneys of the company not immediately required in securities and in such manner as may from time to time be determined by resolution of the Board of Directors of the company and to vary such investments and sell or otherwise dispose of same, and in particular to purchase shares, or bonds of any other company;

To pay, out of the funds of the company, any expenses connected with the formation or organization thereof;

To remunerate either in specie, or in paid up shares or securities of the company, any partnership or company, firm, association, syndicate or person for costs incurred for or services rendered or to be rendered to the company respecting the placing or guarantee of its shares, bonds, debenture-stock or other securities or in connection with its formation, its organization, its operation or the conduct of its business;

To issue fully paid up shares, bonds, debenture stock or other paid up securities for the payment, either in whole or in part, of any property, real or personal, claims, privileges, licenses, concessions, exploitation rights or other advantages which the company may lawfully acquire, and for the payment of services rendered or work performed for it, and also to affect such securities by means of exchange or otherwise to the payment or part payment or exchange for the shares, bonds or debenture stock or other securities of any other company;

To distribute, in specie or otherwise, by way of dividends legally declared out of the surplus or net profit of the company, or in the manner prescribed by section 81 of the Quebec Compa-

pagnies de Québec, tous biens de la Compagnie entre ses membres, et particulièrement toutes actions, obligations, débetures ou autres valeurs reçues en considération de la vente de toute ou d'aucune portion de la propriété de la Compagnie ou les actions, obligations, débetures ou autres valeurs de toute autre compagnie formée pour assumer toutes ou aucune partie des biens ou responsabilités de cette compagnie;

Céder en tout ou en partie à une personne, société ou corporation, par voie d'affermage, de vente ou autrement, les biens de la Compagnie, meubles ou immeubles, son fonds de commerce ou son entreprise, et recevoir en paiement total ou partiel les actions, obligations, débetures, actions-débetures ou autres titres de la Compagnie;

Prendre et détenir des mortgages, hypothèques, nantissements et autres titres de gage, en garantie de toute créance résultant de la vente totale ou partielle des biens de la Compagnie ou autrement, et disposer de ces titres de gage par vente ou autrement;

Hypothéquer, nantir ou donner en gage tous les biens mobiliers ou immobiliers, présents ou futurs, qu'elle pourra posséder, dans le but de garantir toutes obligations, débetures, actions-débetures que la loi l'autorise à émettre;

Acheter, souscrire ou réserver, recevoir en échange ou acquérir de quelque autre façon, faire mettre en son nom, détenir, vendre, transporter, céder ou aliéner de quelque façon que ce soit, ou réaliser (turn to account) les actions, obligations, débetures, actions-débetures, billets et tous autres titres d'action et d'obligation ou reconnaissances de dette d'une entreprise par actions ou toute créance ou réclamation contre une personne, une firme, une association volontaire, un trust, une société ou corporation par actions, et, durant la possession de ces titres, effets et créances, exercer par l'entremise d'un agent ou d'agents à la nomination du bureau de direction les droits découlant de cette possession, y compris le vote, s'il y a lieu;

Négocier des prêts avec toute personne ou compagnie en affaires avec la compagnie, se porter garant de l'exécution de tout contrat, garanti ou non, ainsi que de toute autre obligation ou entreprise assumée par toute autre compagnie ou personne que ce soit et dans laquelle obligation ou entreprise la compagnie est intéressée, et accepter en sûreté de ces avances toutes garanties proposées par telle compagnie ou personne, tels que: titres, certificats d'actions, obligations, débetures, hypothèques, nantissements, privilèges ou autres valeurs des dites compagnies ou affectant la propriété des dites personnes ou compagnies;

Acquérir par achat, échange, bail ou par aucun titre légal, et posséder, détenir, améliorer, louer, sous-louer, vendre, échanger ou autrement traquer et disposer d'immeubles, bâtisses et droits en iceux, de toute catégorie et description;

Bâtir et construire, sur tout terrain que louera ou possèdera la compagnie ou dans lequel elle est d'aucune manière intéressée, des bâtisses pour tous objets, installer et exploiter des moulins, usines, machines et outillages de toute nature nécessaires ou appropriés à l'exercice adéquat de l'industrie de la compagnie;

D'exercer toute autre entreprise, manufacturière ou autre, qui peut sembler à la compagnie susceptible d'être exercée convenablement en relation avec son entreprise ou de nature à accroître directement ou indirectement la valeur des biens ou des droits de la compagnie ou à les rendre profitables;

nies' Act, any assets of the company among its members, and particularly any shares, bonds, debentures or other securities received as the consideration of the sale of the whole or any portion of the property of the company, or the shares, bonds, debentures or other securities of any other company formed to take over the whole or any part of the assets or liabilities of the present company;

To convey in whole or in part to any person, partnership or corporation, by way of lease, sale or otherwise, the property of the company, moveables or immoveables, its stock-in-trade or undertaking, and to receive in whole or part payment shares, bonds, debentures, debenture-stock or other securities of the company;

To take and hold mortgages, hypothecs, liens and other securities as guarantee for any claim resulting from the total or partial sale of the property of the company or otherwise, and to dispose of such securities by sale or otherwise;

To hypothecate, mortgage or pledge any property, moveable or immovable, present or future, which it may own, for the purpose of securing any bonds, debentures or debenture stock which it is by law entitled to issue;

To purchase, subscribe for or reserve, receive in exchange or acquire in any manner, have placed in its own name, hold, sell, transfer, convey or alienate in any manner whatever or turn to account the shares, bonds, debentures, debenture-stock, notes and any other stock and bond securities or evidences of indebtedness of any stock enterprise or any debt or claim against any person, firm, voluntary association, trust, partnership or stock corporation, and, while holding the said securities, liens and claims, to exercise through such agent or agents as the board of directors may appoint, the rights resulting from ownership, including the right to vote thereon, if necessary;

To negotiate loans with any person or company having business dealings with the company, to guarantee the execution of any contract, whether guaranteed or not, and also any other obligation or undertaking assumed by any other company or person whatever, and in which obligation or undertaking the company may be interested, and to accept as security for such advances any guarantee proposed by such company or person, such as: stocks, share certificates, bonds, debentures, hypothecs, pledges, privileges or other securities of the said companies or affecting the property of the said persons or companies;

To acquire by purchase, exchange, lease or any legal title, and to own, hold, improve, lease, sublet, sell, exchange or otherwise deal in and with immovables, buildings and rights therein and that of every kind and description;

To erect and construct, upon any land owned by or leased by the company, or in which the company is in any way interested, buildings for any purposes, and to install and operate workshops, machinery and equipment of every kind, necessary or suitable for the due carrying on of the company's business;

To carry on any other business (whether manufacturing or otherwise) which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with its business or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property or rights;

D'acquérir ou d'entreprendre, en tout ou partie, l'industrie, les biens et obligations de toute personne ou compagnie exerçant une industrie que la Compagnie a l'autorisation d'exercer, ou possédant des biens convenant aux fins de la Compagnie;

De demander, acheter ou autrement acquérir des brevets d'invention, permis, concessions et choses de même nature, conférant un droit exclusif ou non exclusif, ou limité, d'utiliser une invention, ou quelque secret ou autre renseignement au sujet d'une invention, pouvant paraître susceptible d'être utilisé pour quelque'une des fins de la compagnie, ou dont l'acquisition peut paraître de nature à profiter directement ou indirectement à la compagnie, et d'utiliser, exercer, mettre en valeur ou faire valoir autrement les biens, droits ou renseignements ainsi acquis ou de mettre en valeur, ou d'accorder des permis à cet égard;

De s'associer ou conclure des conventions pour le partage des profits, la fusion des intérêts, la coopération, les risques communs, les concessions réciproques ou autres, avec toute personne ou compagnie exerçant ou faisant ou sur le point d'exercer ou de faire une transaction que la compagnie est autorisée à exercer ou à faire, ou une industrie ou une transaction susceptible d'être conduite de façon à profiter directement ou indirectement à la compagnie; et de prêter des fonds à cette personne ou compagnie, de garantir ses contrats, ou d'autrement l'aider, et de prendre ou autrement acquérir des actions et valeurs de toute pareille compagnie, et de les vendre, détenir, réémettre avec ou sans garantie, ou d'autrement en disposer;

Promouvoir, organiser, développer, administrer et aider à promouvoir, organiser, développer et administrer toute corporation, compagnie, syndicat, entreprise ou exploitation ayant des objets en tout ou en partie semblables à ceux de la compagnie, et comme opérations connexes, entreprendre, administrer, contrôler, ou autrement disposer du commerce et de l'entreprise de toute telle corporation, compagnie, firme ou individu, dans le but de protéger les valeurs émises par eux et de réaliser leur réclamation;

Établir des agences et succursales;

De réaliser tout ou partie des objets de la Compagnie à titre de commettants, d'agents, d'entrepreneurs ou autrement, et soit seule, ou conjointement avec d'autres;

D'accomplir les autres choses qui se rattachent ou sont propres à la réalisation des objets de la Compagnie, sous le nom de "T. Carli-Petrucci, Limitée", avec un capital total de soixante-quinze mille dollars (\$75,000.00), divisé en sept cent cinquante (750) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce dix-huitième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5623-o      Sous-secrétaire de la Province.

To acquire or undertake the whole or any part of the business, property and liabilities of any person or company carrying on any business which the company is authorized to carry on, or possessed of property suitable for the purposes of the company;

To apply for, purchase or otherwise acquire any patents, licenses, concessions and the like, conferring any exclusive or non-exclusive or limited right to use, or any secret or other information as to any invention, which may seem capable of being used for any of the purposes of the Company, or the acquisition of which may seem calculated, directly or indirectly, to benefit the Company, and to use, exercise, develop, grant licenses in respect of or otherwise turn to account the property, rights or information so acquired;

To enter into partnership or into any arrangement for sharing of profits, union of interests, with any person or company carrying on or engaged in, or about to carry on or engage in any business or transaction which the company is authorized to carry on or engage in, or any business or transaction which may seem capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit the company; and to lend money to, guarantee the contracts of or otherwise assist any such person or company, and to take or otherwise acquire the shares or securities of any such company, and to sell, hold or re-issue, with or without guarantee or otherwise dispose of same;

To promote, organize, develop, manage or assist in the promotion, organization, development and management of any corporation, company, syndicate, enterprise or undertaking having objects similar in whole or in part to those of the company and, as incidental thereto, to undertake, manage, control or otherwise deal with the business and undertaking of any such corporation, company, firm or individual, for the purpose of protecting securities issued thereby and realizing upon the claims thereon;

To establish agencies and branches;

To do all or any of the above things as principals, agents, contractors, or otherwise, and either alone or in conjunction with others;

To do all such other things as are incidental or conducive to the attainment of the objects of the company, under the name of "T. Carli-Petrucci, Limitée", with a total capital stock of seventy five thousand dollars (\$75,000.00), divided into seven hundred and fifty (750) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighteenth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5624      Assistant Provincial Secretary.

**"The Dawson Printing Company, Limited".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du premier jour d'août 1933, constituant en corporation: William Frederick Dawson, Herbert Walker Dawson, tous deux manufacturiers, et James Stevenson Fry, commis, tous des cité et district de Montréal, dans les buts suivants:

**"The Dawson Printing Company, Limited".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the first day of August, 1933, incorporating: William Frederick Dawson, Herbert Walker Dawson, both manufacturers, and James Stevenson Fry, clerk, all of the City and District of Montreal, for the following purposes:

Exercer le commerce généralement comme imprimeurs, publicistes, lithographeurs, photographes, graveurs, stéréotypers, électrotypers, timbreurs, grossoyers, éditeurs de livres, relieurs, fabricants de papier, fabricants d'enveloppes, de sacs en papier et de boîtes, papetiers, négociants et vendeurs de nouveautés, accessoires de bureau et autres accessoires;

Acquérir, conclure et assumer des contrats de toute description, et transférer, céder ou autrement disposer de tout contrat ou entreprise de la compagnie en tout ou en partie; et conclure, exécuter, réaliser et sous-louer des contrats pour faire des travaux et fournir les matériaux s'y rapportant;

Acquérir, comme industrie en exploitation, le commerce exercé présentement par William Frederick Dawson et Herbert Walker Dawson, en la cité de Montréal, sous les nom et raison sociale de "Dawson Printing Company", et payer pour icelui, totalement ou partiellement, par l'émission d'actions acquittées et non-sujettes à appel;

Construire, ériger, exploiter, maintenir et gérer toutes sortes d'édifices, structures et autres travaux et dépendances que la compagnie croira directement ou indirectement nécessaires aux objets de la compagnie, et contribuer ou autrement aider ou prendre part à leur construction, maintien, développement, travail, contrôle et gestion;

Exercer les opérations de négociants et manufacturiers généraux de toutes sortes d'effets, meubles, marchandises et accessoires qui sont requis ou qui peuvent être négociés avec avantage par la compagnie relativement à ses opérations;

En rapport avec le commerce susdit exercer le commerce de voiturier public, et à cette fin acheter, louer ou autrement acquérir, et exploiter des camions-automobiles, charrettes et autres véhicules;

Acquérir, construire, manufacturer, bâtir, maintenir et exploiter tous fonds de commerce, usine, machinerie, aménagement et accessoires nécessaires ou convenables pour le bon exercice d'aucune de ses entreprises; et pour cette fin acquérir également des droits brevetés, brevets d'invention, permis, procédés secrets et autres droits et privilèges, et utiliser, exercer, développer et octroyer des permis en ce qui les concerne, ou autrement les faire valoir;

Émettre et répartir des actions entièrement acquittées, obligations, débetures ou autres valeurs de la compagnie en paiement total ou partiel de tous biens, réels, personnels, mobiliers, immobiliers ou mixtes, et de tous droits brevetés, demandes de brevets, permis ou concessions achetés ou acquis par la compagnie, et accepter en paiement de toute dette due à la compagnie le capital, actions, obligations, débetures ou autres valeurs de toute compagnie;

Prendre, acquérir, détenir, posséder, gérer, travailler, développer, vendre, transporter, louer, échanger, améliorer et autrement exploiter et faire le commerce et disposer d'immeubles, édifices et tout intérêt et droits en iceux;

Placer et négocier les deniers de la compagnie qui ne sont pas immédiatement requis de la manière qui sera de temps à autre déterminée;

S'unir ou se fusionner avec toute autre compagnie ayant des objets similaires en tout ou en partie à ceux de cette compagnie;

Payer à même les fonds de la compagnie toutes dépenses incidentes à sa formation, incorporation ou organisation;

Exercer tout autre commerce que la compagnie croira devoir être convenablement exercé

To carry on business generally as printers, publishers, lithographers, photographers, engravers, stereotypers, electrotypers, embossers, engrossers, book publishers, book-binders, paper makers, envelope and paper bag and box makers, stationers, dealers in and vendors of novelties, office and other supplies;

To acquire, enter into and take over contracts of every description, and to transfer, assign or otherwise to dispose of any contract or undertaking of the company in whole or in part; and to enter into, carry out, perform and sublet contracts for doing work and supplying materials in connection therewith;

To acquire, as a going concern, the business at present carried on by William Frederick Dawson and Herbert Walker Dawson in the City of Montreal, under the name and firm of "Dawson Printing Company", and to pay therefor, wholly or partly, by the issue of paid up and non-assessable shares of the company;

To construct, erect, operate, maintain and manage all kinds of buildings, structures and other works and conveniences which the company may think directly or indirectly conducive to the objects of the company, and to contribute to or otherwise assist or take part in the construction, maintenance, development, working, control and management thereof;

To carry on the business of general traders and manufacturers of all kinds of goods, chattels, merchandise and supplies which are required or which can be dealt in with advantage by the company in connection with its operations;

In connection with the business aforesaid to carry on a general cartage business, and for that purpose to purchase, lease or otherwise acquire, and to operate motor trucks, carts and other vehicles;

To acquire, construct, manufacture, build, maintain and operate all stock in trade, plant, machinery, equipment and appliances necessary or convenient for the proper carrying on of any of its undertakings; and for this purpose to also acquire patent rights, patents of invention, licenses, secret processes and other rights and privileges, and to use, exercise, develop and grant licenses in respect thereof, or otherwise to turn them to account;

To issue and allot fully paid up shares, bonds, debentures or other securities of the company in payment or part payment of any property, real, personal, moveable, immoveable or mixed, and of any patent rights, applications for patents, licenses or concessions purchased or acquired by the company, and to accept in payment of any debt due to the company the stock, shares, bonds, debentures or other securities of any company;

To take, acquire, hold, own, manage, work, develop, sell, convey, lease, exchange, improve and otherwise operate and deal in and dispose of real estate, buildings or any interest and rights therein;

To invest and deal with the moneys of the company not immediately required in such manner as from time to time may be determined;

To consolidate or amalgamate with any other company having objects similar in whole or in part to those of this company;

To pay out of the funds of the company all expenses of or incidental to its formation, incorporation or organization;

To carry on any other business which may seem to the company capable of being conveniently

relativement à son commerce, ou susceptible d'augmenter, directement ou indirectement, la valeur ou rendre profitable aucun des biens, droits ou produits de la compagnie;

Faire toutes telles autres choses qui sont incidentes ou qui peuvent conduire à la réalisation des objets susdits, et faire toutes ou aucune des choses susdites comme mandants, agents, entrepreneurs ou autrement, et par l'intermédiaire de fiduciaires, agents ou autrement et soit seule ou conjointement avec d'autres, sous le nom de "The Dawson Printing Company, Limited", avec un capital total de cinq mille dollars (\$5,000.00), divisé en cinquante (50) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera en la cité de Montréal, province de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce premier jour d'août 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5625 Sous-secrétaire de la Province.

carried on in connection with its business, or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property, rights or products;

To do all such other things as are incidental or conducive to the attainment of the above objects, and to do all or any of the above things as principals, agents, contractors or otherwise, and by or through trustees, agents or otherwise and either alone or in conjunction with others, under the name of "The Dawson Printing Company, Limited", with a total capital stock of five thousand dollars (\$5,000.00), divided into fifty (50) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be in the city of Montreal, in the Province of Quebec.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this first day of August, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5626-o Assistant Provincial Secretary.

**"Universal Finance Corporation".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du quinzième jour d'août 1933, constituant en corporation: Henry Weinfeld, avocat et Conseil en Loi du Roi, de la cité de Westmount, Samuel David Rudenko, avocat, de la cité d'Outremont, et Charles Gavsie, avocat, de la cité de Montréal, tous du district de Montréal, dans les buts suivants:

Acheter ou autrement acquérir, vendre, faire le commerce et prêter de l'argent sur garantie d'immeuble, balances de prix, hypothèques, gages, réclamations sur des biens personnels, conventions de ventes conditionnelles, billets privilégiés, contrats de vente à rente foncière, privilèges sur biens meubles, effets de commerce, connaissements, reçus d'entrepôts, comptes recevables, contrats, lettres de change, certificats de créance, titres, obligations, choses en action, et toutes sortes de papiers commerciaux et titres de créance de toute espèce et nature quelconque, et recevoir et accepter des fabricants, vendeurs ou transféreurs d'iceux, des garanties ou autre cautionnement pour la solde et le paiement d'iceux, et faire exécuter telle garantie et réaliser sur tel cautionnement;

Prêter de l'argent garanti par la cession de choses en action, privilèges sur biens meubles, ou par tels autres titres ou certificats de créance qui peuvent être requis par la compagnie, aux termes et conditions, et à tels taux d'intérêt qui pourront être considérés convenables; sur tous prêts, déduire l'intérêt et autres charges d'avance, et pourvoir aux remboursements hebdomadaires, mensuels ou autres remboursements uniformes;

Acquérir et détenir, soit comme mandant ou agent, et absolument comme propriétaire ou par voie de garantie collatérale, biens meubles, titres sur des biens meubles sous n'importe quel nom qu'ils seront connus, gages, balances de prix, obligations, débetures, actions-débetures, actions et autres valeurs, titres de créance, effets de commerce, acceptations et certificats de créance;

Acheter, prendre à bail ou en échange, ou autrement acquérir comme propriétaires ou agents, biens, réels et personnels, mobiliers et immobiliers, de toute espèce et nature quelconque et en n'importe quel endroit qu'ils seront situés, et les

**"Universal Finance Corporation".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fifteenth day of August, 1933, incorporating: Henry Weinfeld, Advocate and King's Counsel, of the City of Westmount, Samuel David Rudenko, Advocate, of the City of Outremont, and Charles Gavsie, Advocate, of the City of Montreal, all of the District of Montreal, for the following purposes:

To buy or otherwise acquire, sell, deal in and lend money on the security of real estate, balances of price, hypothecs, mortgages, claims to personal estate, conditional sales agreements, lien notes, hire purchase agreements, chattel mortgages, trade paper, bills of lading, warehouse receipts, accounts receivable, contracts, bills of exchange, certificates of indebtedness, stocks, bonds, choses-in-action, and all kinds of commercial paper and evidences of indebtedness of every kind and nature whatsoever, and to receive and accept from the makers, vendors, or transferors thereof, guarantees or other security for the performance and payment thereof, and to enforce such guarantee and realize on such security;

To lend money secured by assignment of choses-in-action, chattel mortgages, or by such other evidences or certificates of indebtedness as the Company may require, upon such terms and conditions, and at such rates of interest as may be considered advisable; on all loans, to deduct the interest and other charges in advance, and to provide for repayments in weekly, monthly, or other uniform repayments;

To acquire and hold, either as principal or agent, and absolutely as owner or by way of collateral security, real estate, titles to real estate under whatsoever name they may be known, mortgages, balances of price, bonds, debentures, debenture stock, shares and other securities, evidences of indebtedness, commercial paper, acceptances and certificates of indebtedness;

To purchase, take on lease or in exchange, or otherwise acquire as owners or agents, property, real and personal, movable and immovable, of every kind and nature whatsoever and where-soever situate, and to sell, improve, manage,



toutes personnes ou compagnie exerçant aucun commerce que la compagnie est autorisée d'exercer ou possédant des biens convenables pour les fins de la compagnie;

Payer pour toute propriété, clientèle, droits, ou valeurs acquis par la compagnie, ou services rendus ou à être rendus à la compagnie, soit en argent ou en actions entièrement acquittées, ou par toutes valeurs que la compagnie a le pouvoir d'émettre ou partiellement d'une manière ou partiellement d'une autre manière ou de d'autres manières, et généralement aux termes et conditions que la compagnie déterminera, et vendre, louer ou autrement disposer de la totalité de l'entreprise, des propriétés, droits et biens de la compagnie, ou toute partie d'iceux, pour telle considération et aux termes et conditions que la compagnie jugera convenables, et particulièrement pour les actions, débetures ou valeurs de toute autre compagnie;

Souscrire, investir, prendre ou autrement acquérir et détenir des actions ou valeurs dans toute autre compagnie, ou les accepter en paiement total ou partiel ou acquittement du prix ou considération de la vente, bail, concession ou autre disposition de tous biens, droits ou dettes qui peuvent être détenus par cette compagnie, qui peuvent être dus à cette compagnie ou dont elle peut avoir la jouissance, et telles actions ou valeurs détenir, voter, ou vendre et exercer et faire exécuter tous droits et pouvoirs conférés ou incidents que confère leur propriété;

Conclure des conventions au sujet du partage des profits, la fusion des intérêts, la coopération, les risques communs, les concessions réciproques ou pour d'autres fins similaires, avec toute personne ou compagnie exerçant ou exploitant ou sur le point d'exercer ou d'entreprendre une industrie ou transaction que la compagnie a l'autorisation d'exercer ou d'exploiter, toute industrie ou transaction qui pourrait être conduite de façon à profiter directement ou indirectement à la présente compagnie;

Promouvoir une ou plusieurs compagnies dans le but d'acquérir la totalité ou une partie quelconque des biens et engagements de la compagnie, ou pour toutes autres fins de nature à profiter directement ou indirectement à la présente compagnie;

Établir, supporter ou aider à l'établissement ou support d'associations, d'institutions, fonds, fiducies et convenances devant bénéficier aux employés ou autres personnes ou leurs parents, accorder des pensions et allocations, payer des primes d'assurances pour eux, souscrire, ou garantir des sommes d'argent pour des fins éducationnelles, philanthropiques, religieuses ou de bienfaisance, ainsi que pour toute exposition ou autres objets d'utilité publique et générale;

Placer les deniers de la compagnie de la manière qui sera de temps à autre déterminée, et distribuer entre les actionnaires, en espèce, par voie de dividende ou bonus, tous biens de la compagnie, ou tous procédés de la vente ou disposition de tous biens de la compagnie, sujet, cependant, à la section 81 de la Loi des Compagnies de Québec;

Exercer ou faire aucune des opérations, actes et choses susdites, comme mandants ou agents, ou par l'intermédiaire d'agents ou autrement, et soit seule ou conjointement avec un autre ou d'autres;

Faire toutes et aucune chose nécessaires, convenables ou propres à l'accomplissement d'aucune des fins ou qui peuvent conduire à la réalisation d'un ou plusieurs des objets ci-dessus énu-

persons or company, carrying on any business which the Company is authorized to carry on or possessed of property suitable for the purposes of the Company;

To pay for any property, good will, rights or securities acquired by the company, or services rendered or to be rendered to the company, either in cash or in fully paid up shares or by any securities which the company has power to issue, or partly in one mode or partly in another or others, and generally on such terms and conditions as the company may determine, and to sell, lease or otherwise dispose of the entire undertaking, property, rights and assets of the company, or any part thereof, for such consideration and upon such terms and conditions as the company may think fit, and, in particular, for the shares, debentures, or securities of any other company;

To subscribe, invest in, take or otherwise acquire and hold shares or securities in any other company, or to accept the same in whole or in part payment or discharge of the price or consideration of the sale, lease, concession or other disposal of any property, rights, or debts which may be held, enjoyed by or due to this Company, and such shares or securities to hold, vote upon, or sell, and to exercise and enforce all rights and powers conferred by or incidental to the ownership thereof;

To enter into any arrangement for sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise, with any government, municipal, or local authority, or with any person or company carrying on or engaged in, or about to carry on or engage in any business or transaction which this company is authorized to carry on or engage in, any business or transaction capable of being conducted so as to directly or indirectly benefit this company;

To promote any company or companies for the purpose of acquiring all or any of the property and liabilities of the company or for any other purpose which may seem directly or indirectly calculated to benefit the company;

To establish and support or aid in the establishment and support of associations, institutions, funds, trusts and conveniences for the benefit of employees or other persons or their dependents, to grant pensions, allowances, and make payments for insurance, to subscribe or guarantee money for any educational, philanthropic, religious or benevolent purpose, or for any exhibition or for any public, general or useful object;

To invest the moneys of the Company in such manner as may from time to time be determined, and to distribute among the shareholders in specie, by way of dividend or bonus, any property of the Company, or any proceeds of the sale or disposal of any property of the Company, subject, however, to Section 81 of the Quebec Companies' Act;

To carry on or do any of the business, acts and things aforesaid, either as principals or agents, or by or through agents or otherwise, and either alone or in conjunction with another or others;

To do all and everything necessary, suitable, or proper for the accomplishment of any of the purposes or conducive to the attainment of any one or more of the objects hereinabove enume-

mérés dans les présentes, soit seule ou conjointement avec toute personne, firme, association ou corporation;

Demander et recevoir des permis et autorisations, lorsque requis, pour faire affaires et exercer aucun de ces pouvoirs dans les autres provinces de la Puissance du Canada et dans d'autres pays;

Emprunter aucune et toutes sommes qui peuvent être requises relativement aux opérations exercées par la compagnie, et hypothéquer, charger, donner en gage, nantir ou autrement donner en garantie tous ou aucun des biens de la compagnie;

Chacune des clauses susdites sera interprétée comme fins, objets et pouvoirs, et les objets exprimés dans chaque clause ne seront, excepté tel qu'autrement expressément prévu, en aucune manière limités par induction ou par déduction des termes de toute autre clause, mais seront regardés comme fins, objets et pouvoirs indépendants et l'énumération des fins, objets et pouvoirs spécifiques ne sera pas interprétée pour limiter ou restreindre en aucune manière la signification des termes généraux ou les pouvoirs généraux de la Corporation actuellement ou dans la suite conférés par les lois de la Province de Québec, et l'expression d'une chose n'est pas censée exclure une autre, quoiqu'elle soit de même nature, non exprimée;

Dans le cas où la compagnie passe des contrats ou transige des affaires avec un ou plusieurs de ses directeurs, ou avec toute firme dont l'un ou plusieurs de ses directeurs sont membres ou employés ou avec toute autre corporation ou association dont un ou plusieurs de ses directeurs sont actionnaires, directeurs, officiers ou employés, tels contrats ou transactions ne seront pas invalidés ou affectés en aucune manière par le fait que ce ou ces directeurs ont ou peuvent avoir des intérêts dans ces contrats ou transactions qui sont ou peuvent être contraires aux intérêts de la compagnie, lors même que le vote du directeur ou des directeurs ayant tel intérêt contraire soit nécessaire pour obliger la compagnie en vertu de tel contrat ou transaction, pourvu toutefois que, dans pareil cas, le fait que tel intérêt existe soit déclaré aux autres directeurs ou actionnaires affectés par tel contrat ou transaction, sous le nom de "Universal Finance Corporation", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00) divisé en deux mille (2000) actions de dix dollars (\$10.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera en les cité et district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce quinzième jour d'août 1933.

ARMAND VIAU,

5627 Sous-secrétaire suppléant de la Province.

"American Chamois & Leather Mfg., Inc."

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Milton Joseph, comptable, Alfred Hoffer, voyageur, Charles Rich, vendeur, tous de Québec, Qué., dans les buts suivants:

Manufacturer, acheter ou autrement acquérir et vendre ou autrement faire le commerce de cuir, chamois, lainages, coton, tissus, lainages, soies, toiles et vêtements de toutes sortes; exercer le commerce qui consiste à manufacturer, acheter et vendre des cuirs, chamois et articles en cuir de toute description, et acquérir, acheter, détenir,

rated, either alone or in conjunction with any person, firm, association or corporation;

To apply for, and receive licenses and authority, whenever required, to carry on its business and exercise any of its powers in the other provinces of the Dominion of Canada and other countries;

To borrow any and all sums that may be required in connection for the operations carried on by the Company, and to hypothecate, charge, mortgage, pledge or otherwise give as security any or all of the assets of the Company;

The foregoing clauses are each to be construed as purposes, objects and powers, and the matters expressed in each clause shall, except as otherwise expressly provided, be in no wise limited by reference to or inference from terms of any other clause, but are to be regarded as independent purposes, objects and powers and the enumeration of specific purposes, objects and powers is not to be construed to limit or restrict in any manner the meaning of general terms or the general powers of the corporation now or hereafter conferred by the laws of the Province of Quebec, nor is the expression of one thing to be deemed to exclude another, although it be of like nature, not expressed;

In case the company enters into contracts or transacts business with one or more of its directors or with any firm of which one or more of its directors are members or employees, or with any other corporation or association of which one or more of its directors are stock-holders, directors, officers or employees, such contract or transaction shall not be invalidated or in any wise affected by the fact that such director or directors have or may have interests therein which are or might be adverse to the interests of the company, even though the vote of the director or directors having such adverse interest shall have been necessary to obligate the company upon such contract or transaction, provided, however, that in any case, the fact of such interest shall be disclosed to the other directors acting upon or in reference to such contract or transaction, under the name of "Universal Finance Corporation", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two thousand (2000) shares of ten dollars (\$10.00) each.

The head office of the company will be in the City and District of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this fifteenth day of August, 1933.

ARMAND VIAU,

5628-o Acting Assistant Provincial Secretary.

"American Chamois & Leather Mfg., Inc."

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighth day of September, 1933, incorporating: Milton Joseph, accountant, Alfred Hoffer, traveller, Charles Rich, salesman, all of Quebec, Que., for the following purposes:

To manufacture, buy or otherwise acquire and sell or otherwise deal in or with leather, chamois, woollens, cotton fabrics, wool, silks, linens, and clothing of every sort; to carry on the business of manufacturing, buying and selling leathers, chamois, and leather goods of every description, and to acquire, purchase, hold, sell, or otherwise

vendre ou autrement disposer de, manufacturer, produire, importer et exporter toutes sortes d'articles, effets et marchandises manufacturées ou non, spécialement les articles en cuir;

Exercer toute autre industrie (manufacturière ou non) qui pourrait être exercée convenablement par la compagnie en même temps que son industrie, ou de nature à accroître directement ou indirectement la valeur des biens ou droits de la compagnie ou les rendre profitables;

Acheter ou autrement acquérir et vendre ou autrement disposer de, améliorer, construire, modifier et autrement faire le trafic et le commerce de propriétés immobilières;

Acquérir ou se charger de la totalité ou d'une partie quelconque de l'industrie, des biens et engagements de toute personne ou compagnie exerçant une industrie que la présente compagnie a l'autorisation d'exercer, ou possédant des biens convenant aux fins de la présente compagnie;

Solliciter, acheter ou autrement acquérir des brevets, licences, concessions et choses semblables, conférant aucun droit exclusif ou non exclusif ou limité, d'utiliser toute invention, ou aucun secret ou autre renseignement relatif à aucune invention, qui paraîtront susceptibles de servir à aucun des objets de la compagnie, ou dont l'acquisition semblera susceptible de profiter directement ou indirectement à la compagnie; aussi utiliser, exercer, développer, accorder des permis y relatifs ou autrement faire valoir des biens, droits ou renseignements acquis;

Faire toute société ou aucune convention relative au partage des bénéfices, à l'union des intérêts, à la coopération, au risque mutuel, à la concession réciproque ou autrement, avec aucune personne ou compagnie exerçant ou exploitant ou sur le point d'exercer ou d'exploiter aucun commerce ou genre d'affaires propre à être exercé de manière à profiter directement ou indirectement à la compagnie; prêter de l'argent à telle personne ou compagnie; garantir leurs contrats ou autrement aider toute telle personne ou compagnie, et prendre ou autrement acquérir des actions et valeurs d'aucune telle compagnie, et les vendre, les détenir, revendre avec ou sans garantie, ou autrement les négocier;

Conclure des conventions avec les autorités municipales, locales ou autres, qui sembleront avantageuses pour les fins de la compagnie ou l'une quelconque des dites fins, et obtenir de ces dites autorités tous les droits, privilèges et concessions que la présente compagnie jugera désirable d'obtenir, et exécuter, exercer ces dites conventions, droits, privilèges et concessions et s'y conformer;

Prendre ou acquérir autrement et détenir des actions de toute autre compagnie dont les objets sont semblables ou en partie semblables à ceux de la présente compagnie, ou exerçant une industrie qui pourrait être conduite de façon à profiter directement ou indirectement à la présente compagnie;

Promouvoir une ou plusieurs compagnies dans le but d'acquérir la totalité ou une partie quelconque des biens et engagements de la compagnie, pour toutes autres fins de nature à profiter directement ou indirectement à la présente compagnie;

Acheter, prendre à bail ou en échange, louer ou acquérir autrement toute propriété personnelle et tous les droits et privilèges que la compagnie jugera nécessaires ou convenables pour les fins de son industrie, et en particulier toute machinerie, matériel, fonds de commerce;

dispose of, manufacture, produce, import and export all kinds of goods, wares and merchandise manufactured or unmanufactured, especially those of leather goods;

To carry on any other business, (whether manufacturing or otherwise) which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with its business, or calculated directly or indirectly to enhance the value of, or render profitable any of the company's property or rights;

To buy, or otherwise acquire and sell or otherwise dispose of, improve, construct, alter and otherwise deal in immovable property;

To acquire or undertake the whole or any part of the business, property and liabilities of any person or company carrying on any business which the company is authorized to carry on or possessed of property suitable for the purposes of the company;

To apply for, purchase or otherwise acquire any patents, licenses, concessions and the like, conferring any exclusive or non-exclusive, or limited rights to use, or any secret or other information as to any invention which may seem capable of being used for any of the purposes of the company, or the acquisition of which may seem calculated directly or indirectly to benefit the company, and to use, exercise, develop or grant licenses in respect of, or otherwise turn to account the property, rights or information required;

To enter into partnership or into any arrangement for sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise, with any person or company carrying on or engaged in, or about to carry on or engage in any business or transaction capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit the company, and to lend money to, guarantee the contracts of, or otherwise assist any person or company and to take or otherwise acquire shares and securities of any such company and to sell, hold, re-sell, with or without guarantee, or otherwise deal with the same;

To enter into any arrangements with any authority, municipal, local or otherwise, that may seem conducive to the company's objects or any of them, and to obtain from such authority any rights, privileges and concessions which the company may think it desirable to obtain and to carry out, exercise and comply with any such arrangements, rights, privileges and concessions;

To take or otherwise acquire and hold shares in any other company having objects altogether or in part similar to those of the company or carrying on any business capable of being conducted so as to directly or indirectly benefit the company;

To promote any company or companies for the purpose of acquiring all or any of the property and liabilities of the company, or for any other purpose which may seem directly or indirectly calculated to the benefit the company;

To purchase, take on lease or in exchange, hire or otherwise acquire any personal property, and rights and privileges which the company may think necessary or convenient for the purpose of its business, and in particular any machinery, plant or stock-in-trade;

Prêter des fonds aux clients et autres en relations d'affaires avec la compagnie, et garantir l'exécution des contrats par ces dites personnes;

Tirer, faire accepter, endosser, exécuter et émettre des billets à ordre, lettres de change, connaissements, mandats et autres instruments négociables ou transférables;

Vendre ou autrement disposer de l'entreprise de la compagnie ou d'aucune partie d'icelle pour telle considération que la compagnie trouvera convenable, particulièrement pour des actions, débetures ou valeurs d'aucune autre compagnie dont les objets sont totalement semblables à ceux de la compagnie;

Solliciter, se procurer, acquérir, par cession, transfert, achat ou autrement, avoir aussi l'exercice, l'exécution et la jouissance de licence, de pouvoir, d'une autorité, des franchises, concessions, droits ou privilèges qu'aucun gouvernement, aucune autorité ou corporation ou aucun autre corps public peut accorder, et les payer et contribuer à leur donner effet, employer aussi aucune des actions de la compagnie, et obligations et valeurs à en solder les frais, charges et impenses nécessaires;

Faire enregistrer et reconnaître la compagnie dans aucun pays étranger, y désigner les personnes qui, d'après les lois de ce pays étranger, la représenteront et recevront pour et au nom de la compagnie assignation d'aucune procédure dans toute poursuite ou action;

Vendre, améliorer, gérer, développer, échanger, louer, aliéner, ou faire valoir ou autrement disposer de la totalité ou d'aucune partie des biens et droits de la compagnie;

Faire toutes les choses précitées ou aucune d'icelles comme principaux, entrepreneurs, agents ou en une qualité, et soit seuls, soit conjointement avec d'autres;

Hypothéquer, donner en gage ou autrement grever les biens mobiliers ou immobiliers de la compagnie, pour garantir le paiement des emprunts ou le paiement ou la satisfaction de toute autre dette, contrat ou obligations de la compagnie;

Émettre, livrer et répartir comme entièrement libérées toutes actions, débetures, actions-débetures ou autres valeurs de cette compagnie, soit en paiement ou paiement partiel de toutes propriétés ou droits que cette compagnie peut légalement acquérir en vertu des présentes ou autrement;

Hypothéquer, nantir ou gager toutes propriétés mobilières ou immobilières, présentes ou futures, pour garantir toutes obligations, débetures ou actions-débetures que cette compagnie est autorisée par la loi à émettre;

Vendre, gager, nantir, hypothéquer, aliéner, louer la totalité ou aucune des propriétés mobilières ou immobilières, présentes ou futures, et des droits en aucun temps possédés par cette compagnie ou dont elle a la jouissance, ou en disposer autrement, aux termes et conditions que cette compagnie croira acceptables;

Placer et attribuer les deniers disponibles de la compagnie dans telles valeurs, de la manière qui seront de temps à autre déterminées;

Faire toutes les autres choses qui se rattachent ou sont appropriées à la réalisation des objets précités;

Tout pouvoir octroyé dans les paragraphes des présentes ne sera pas limité par induction ou déduction de tout autre paragraphe;

Exercer l'industrie et le commerce dans toutes les lignes susdites, sous les nom et raison sociale

To lend money to customers and others having dealings with the company and to guarantee the performance of contracts by any such person;

To draw, make, accept, endorse, execute and issue promissory notes, bills of exchange, bills of lading, warranty and other negotiable or transferable instruments;

To sell or dispose of the undertaking of the company or any part thereof for such considerations as the company may think fit, and in particular for shares, debentures or securities of any other company having objects altogether similar to those of the company;

To apply for, secure, acquire by assignment, transfer, purchase or otherwise, and to exercise, carry out, and enjoy license, power, authority, franchise, concession, right or privilege which any government or authority, or corporation or other public body may be empowered to grant, and to pay for, and contribute towards carrying the same into effect, and to appropriate any of the company's shares, bonds and assets to defray the necessary costs, charges and expenses thereof;

To procure the company to be registered and recognized in any foreign country and to designate persons therein, according to the laws of such foreign country and to represent this company and to accept services for and on behalf of the company of any process or suit;

To sell, improve, manage, develop, exchange, lease, dispose of, turn or account or otherwise deal with all or any part of the property and rights of the company;

To do all or any of the above things as principals, agents, contractors or otherwise, and either alone or in conjunction with others;

To hypothecate, pledge or otherwise affect the movable or immovable property of the company to secure the payment of loans or the payment or performance of any other debt, contract or obligation of the company;

To issue, hand over and allot as fully paid up any shares, debentures, debenture stock or other securities of this company, either in payment or part payment of any property or right which this company may lawfully acquire by virtue hereof or otherwise;

To hypothecate, mortgage or pledge any property, movable or immovable, present or future, for the purpose of securing any bonds, debentures or debenture stock which the company is by law entitled;

To sell, pledge, mortgage, hypothecate, alienate, lease or otherwise dispose of any or all the property, movable or immovable, present or future, and rights at any time owned or enjoyed by this company, upon such terms and conditions as this company may see fit;

To invest and deal with the moneys of the company not immediately required, on such securities and in such manner as may from time to time be determined;

To do all such other things as are incidental or conducive to the attainment of the above objects;

Any power granted in paragraphs hereof not to be limited by reference or inference from any other paragraph;

To do business and trade in any of the aforesaid lines, under the name and style that this com-

que cette compagnie jugera convenable, après avoir enregistré tels nom et raison sociale conformément à la loi, dans le district où la compagnie a l'intention de faire son commerce, sous le nom de "American Chamois & Leather Mfg., Inc.", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00), divisé en cent (100) actions de cent dollars (\$100.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce huitième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5633 Sous-secrétaire de la Province.

• "International Exhibitions Corporation of Canada".

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du quinzième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Henri-Joseph Duhamel, imprimeur, Raymond Lauzon, comptable, tous deux de la cité de Verdun, et Yves Pelletier, avocat, de la cité d'Outremont, tous du district de Montréal, dans les buts suivants:

Acquérir comme industrie en exploitation, la totalité ou aucune partie des biens, y compris la clientèle, le commerce de G. F. McConnell, de la cité de Verdun, district de Montréal, qui exerce le commerce que cette compagnie est autorisée à exercer et dont les objets sont ci-après mentionnés dans les présentes; et payer la dite acquisition avec les actions entièrement acquittées du capital autorisé de la compagnie;

Tenir des expositions, exercer le commerce de négociants de journaux, imprimeurs, publicistes et agents de publicité; organiser des parades dans les rues; fixer des banderoles et étendards; construire et installer des montres pour toutes sortes de commerce; avoir des spectacles accessoires; organiser de la lutte, de la boxe et autres divertissements publics; en général exercer le commerce de publicité;

Tenir des assemblées récréatives et payantes telles que: danses, vues, concerts et autres démonstrations publiques pourvu qu'elles soient autorisées par la loi;

Acquérir par achat, bail, échange ou autrement, des lots de cité, fermes, sites de ville, terrains à pâturage et limites à bois, pouvoirs hydrauliques et autres, toutes sortes d'édifices et toute description d'immeubles et propriétés réelles ou aucun intérêt ou droits en ceux, légaux ou équitables ou autrement;

Prendre, construire, posséder, maintenir, travailler, développer, vendre, louer, échanger, améliorer ou autrement négocier et disposer de tels lots, terrains, sites, immeubles et autres propriétés réelles, ou aucun de leurs intérêts, et négocier aucune partie des terrains et propriétés ainsi acquis, les subdivisant en lots à bâtir, et généralement les traçant en lots, rues et sites de construction pour fins résidentielles ou autrement, et avec pouvoir d'y construire des rues, systèmes d'égout et de drainage nécessaires;

Y faire de la construction pour fins résidentielles ou autrement;

Fournir aux édifices, ainsi érigés, la lumière électrique, chauffage, gaz et eau ou autres nécessités;

Acheter, louer, échanger ou autrement acquérir et posséder tous biens mobiliers et immobiliers que la compagnie croira nécessaires ou utiles pour son commerce ou ses opérations, y compris

pany may think fit, after having registered such name and style according to law, in the district in which the company intends to operate, under the name of "American Chamois & Leather Mfg., Inc.", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The head office of the company will be at Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5634-o Assistant Provincial Secretary.

"International Exhibitions Corporation of Canada".

Notice is hereby given that under Part 1 of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the 15th day of September, 1933, incorporating: Henri Joseph Duhamel, printer, Raymond Lauzon, accountant, both of the City of Verdun, and Yves Pelletier, advocate, of the City of Outremont, all of the District of Montreal, for the following purposes:

To acquire as a going concern, the whole or part of the assets, including goodwill, the business of G. F. McConnell, of the City of Verdun, district of Montreal, who is carrying on business which this company is authorized to carry on, the objects of which are hereinafter mentioned; and to pay the said acquisition with fully paid up shares of the authorized capital of the company;

To run exhibitions, to carry on business as newspapers dealers, printers, advertisers and advertising agents; to hold street parades; to erect pennants and standards; to construct and install window displays for all types of business; to have side-shows; to organize wrestling, boxing and other public entertainments; in general to carry on the business of publicity;

To hold recreative and paying meetings such as: dances, shows, concerts and other demonstrations providing they are authorized by law;

To acquire by purchase, lease, exchange or otherwise, city lots, farm lands, town sites, grazing lands and timber lands, water and other powers, all kinds of buildings, and any description of real estate and real property, or any interest or rights therein, legal or equitable, or otherwise howsoever;

To take, build upon, own, maintain, work, develop, sell, lease, exchange, improve, or otherwise deal in and dispose of such lots, lands, sites, real estate and other real property, or any interest therein, and to deal with any portion of the lands and properties so acquired, subdividing same into building lots, and generally laying the same into lots, streets and building sites for residential purposes or otherwise, and with power to construct streets thereon, necessary sewerage and drainage systems;

To build upon same for residential purposes or otherwise;

To supply buildings, so erected, with electric light, heat, gas, water, or other requisites;

To purchase, lease, exchange, or otherwise acquire and possess all moveable and immovable properties which the company may deem necessary, or useful for its business or operations,

les marques de commerce, dessins industriels, brevets, droits brevetés, permis, franchises, et tous autres droits et privilèges de toute nature quelconque;

Solliciter des brevets, permis, concessions et leurs semblables, de faire des édifices, les démolir et en général agir comme constructeurs et démolisseurs;

Hypothéquer, gager ou nantir tous biens, mobiliers ou immobiliers, présents ou futurs, dans le but de garantir toutes obligations, debentures ou actions-débetures que la compagnie a légalement le droit d'émettre;

Vendre, nantir, gager, hypothéquer, disposer, à toute compagnie, société ou personnes, d'aucun ou tous les biens mobiliers ou immobiliers, présents ou futurs, ou tous droits dont la compagnie a la jouissance en aucun temps, et accepter en considération d'iceux, des actions, débetures, obligations ou valeurs de toute nature, ou à tels termes et conditions que cette compagnie croira convenable d'accepter en aucun temps;

Agir comme agents et courtiers en assurances, et agents généraux pour la vente et l'achat d'immeubles et tous intérêts en iceux, et pour rémunération, et comme agents généraux pour de l'emploi;

Effectuer des placements immobiliers pour toute personne, agir comme agents de vente pour les propriétaires de toutes subdivisions d'immeubles, sites pour construction, sites de ville ou terrain de toutes sortes, ou aucun intérêt en iceux, et assumer et acquérir de toute personne, corporation ou agence, exclusive ou autre, pour la vente de tous terrains, sites ou intérêt en iceux, et en accepter la cession, et réaliser tous contrats faits par toute telle personne ou corporation pour la vente de tous tels sites de terrain ou intérêts en iceux, comme mandants ou agents ou les deux; et généralement agir comme agents d'immeubles, de maisons et de location, et exercer le commerce d'agents d'assurances en général;

Placer et négocier les deniers de la compagnie qui ne sont pas immédiatement requis, sur telles valeurs, et de telle manière qui sera de temps à autre déterminée, sur simple résolution du bureau de direction;

Prêter ou avancer de l'argent, ou garantir les contrats, ou indemniser ou se porter garant ou autrement aider aucune compagnie, firme ou individu, et placer aucun des deniers de cette compagnie dans ou sur tous biens, mobiliers ou immobiliers, et telles autres entreprises ou valeurs que cette compagnie jugera de temps à autre convenable;

Exercer tout autre commerce ou entreprise que la compagnie croira devoir être convenablement ou avantageusement exercé en rapport avec le commerce et objets de cette compagnie, biens ou entreprises, en tout ou en partie, de toute compagnie, firme ou individu exerçant aucun commerce similaire ou incident au commerce de cette compagnie, ou étant susceptible d'être exploité en rapport avec iceux, ou qui semblera devoir bénéficier ou profiter à la compagnie;

Se fusionner, acquérir, ou conclure toute convention pour le partage des profits, union des intérêts, coopération, risque conjoint, concession réciproque ou autrement, avec toute compagnie, firme ou individu exerçant, ou sur le point d'exercer aucun commerce ou transaction que cette compagnie est autorisée à exercer, ou aucun commerce susceptible d'être conduit de manière à bénéficier à cette compagnie;

Souscrire, recevoir ou en aucune autre manière

including trade marks, industrial designs, patents, patent rights, licenses, franchises, and any rights and privileges of any kind whatsoever;

To apply for patents, licenses, concessions and the like, to wreck buildings, to dismantle them and in general to act as builders and wreckers;

To hypothecate, mortgage or pledge any property, moveable or immovable, present or future, for the purpose of securing any bonds, debentures or debenture stock, which the company is by law entitled to issue;

To sell, pledge, mortgage, hypothecate, dispose, to any company, partnership or persons, of any or all of the property moveable or immovable, present or future, or any rights at any time enjoyed by this company, and to accept in consideration thereof, shares, debentures, bonds or securities of any kind, or upon such terms and conditions as this company may see fit at any time to accept;

To act as insurance agents and brokers, and general agents for the sale and purchase of real estate and all interests therein, and for remuneration, and as general agents for employment;

To procure real estate investments for any person, to act as selling agents for the owners of any real estate subdivisions, building sites, town sites or land of any kind, or any interest therein, and to take over and acquire from any person, corporation or agency, exclusive or otherwise, for the sale of any lands, sites or interest therein, and to accept an assignment thereof, and perform any contracts made by any such person or corporation for the sale of any such land sites, or interest therein, as principals or agents or both; and generally to act as real estate, house and rental agents, and to carry on the business of general insurance agents;

To invest and deal with the monies of the company not immediately required, on such securities, and in such manner as may from time to time be determined upon, by a mere resolution of the board of directors;

To lend, or to advance monies to, or guarantee the contracts of, or indemnify, or become security for, or otherwise assist any company, firm or individual, and to invest any of the monies of this company in or upon any property, moveable or immovable, and such other undertakings or securities as this company may, from time to time, deem expedient;

To carry on any other business or enterprise which may seem to the company capable of being conveniently or advantageously carried on in connection with the business and objects of this company, property or undertaking, in whole or in part, of any company, firm or individual carrying on any business similar or incidental to the business of this company, or being capable of being operated in connection therewith, or which may be deemed beneficial or profitable to the company;

To amalgamate, acquire, or enter into any agreement for the sharing of profits, union of interests, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise, with any company, firm or individual carrying on, or about to carry on any business or transaction which this company is authorized to carry on, or any business capable of being conducted so as to benefit this company;

To subscribe for, receive, or in any other way

acquérir ou acheter les actions ou valeurs de toute compagnie, et les accepter en paiement total ou partiel du prix ou en considération de la vente, bail, concession, ou autre disposition de tous biens, droits ou obligations qui peuvent être détenus par cette compagnie, qui peuvent lui être dûs ou dont elle peut avoir la jouissance, et détenir, nantir, vendre, revendre ou autrement faire le commerce de telles actions et valeurs, de la manière que cette compagnie le jugera convenable et voter sur icelles;

Emettre des actions privilégiées ou actions-débetures, ou les deux, et payer tous biens que la compagnie désirera acquérir, lorsque et de la manière qui sera décidée de temps à autre sur simple résolution du bureau de direction;

Emettre, remettre et répartir comme entièrement acquittées, toutes actions, débetures, titres ou autres valeurs de cette compagnie, soit en paiement de tous biens ou droits que cette compagnie peut légalement acquérir en vertu d'iceux, ou autrement;

Emprunter de l'argent sur le crédit de la compagnie, par l'émission d'obligations, débetures ou autrement;

Tirer, accepter, signer, endosser ou payer des lettres de change, connaissements, billets, mandats-poste, ou autres effets négociables ou commerciaux, et les escompter;

Payer à même les fonds de la corporation, le coût de l'organisation;

Rémunérer tout individu ou compagnie pour services rendus ou à être rendus, soit professionnels ou autres, pour ou concernant la formation de cette compagnie, ou sa promotion, ou la conduite de ses opérations;

Faire toutes les choses susdites, et toutes autres choses qui sont incidentes ou nécessaires aux objets stipulés ci-dessus de la compagnie, soit comme mandants ou agents, ou les deux; et faire toutes autres choses permises en vertu de la Loi des Compagnies de Québec, tel que permis ou compris implicitement en icelle, quoique non spécifiquement énoncées dans les présentes;

Acheter, vendre, manufacturer tous instruments, machineries nécessaires ou accessoires au présent commerce; importer, acheter, vendre, louer des camions, automobiles, tracteurs et toutes sortes de véhicules devant être utilisés pour les fins de cette compagnie; ériger, acheter, louer ou autrement, posséder, vendre, échanger ou autrement aliéner aucun hangar, garage, utilisés ou pouvant être utilisés comme atelier de réparation, endroits de remisage et en général à l'entretien des véhicules ci-dessus mentionnés;

Etablir et maintenir des succursales et agences dans toutes les parties de la Province et dans tous autres pays ou provinces, qui pourront de temps à autre reconnaître et autoriser la présente compagnie;

Et il est de plus, par les présentes, ordonné et déclaré que dans le cas où la compagnie passe des contrats ou transige des affaires avec un ou plusieurs de ses directeurs, actionnaires, officiers ou employés, ou avec toute firme dont l'un ou plusieurs de ses directeurs actionnaires, officiers ou employés sont directeurs, actionnaires, officiers ou employés de cette compagnie ou avec toute autre compagnie, corporation ou association dont l'un ou plusieurs de ses directeurs, actionnaires, officiers ou employés sont directeurs, actionnaires, officiers ou employés de cette compagnie, tels contrat ou transaction ne seront pas invalidés ou affectés en aucune manière par le fait que ce directeur ou ces directeurs actionnaires, officiers ou employés ont ou peuvent avoir des

to acquire or purchase the shares or securities of any company, or to accept the same in whole or in part payment of the price or consideration of a sale, lease, concession, or other disposal of any property, rights or obligations which may be held or enjoyed by, or due to this company, and such shares and securities to hold, vote upon, pledge, sell, re-sell, or otherwise deal with as this company may see fit;

To issue preferred or debenture stock, or both, and pay for any assets which the company may wish to acquire, when and as may be decided from time to time by a mere resolution of the board of directors;

To issue, hand over, and allot as fully paid-up, any shares, debentures, stock or other securities of this company, either in payment of any property or rights which this company may lawfully acquire by virtue thereof, or otherwise;

To borrow money on the credit of the company, by the issue of bonds, debentures or otherwise;

To draw, accept, sign, endorse, or pay bills of exchange, bills of lading, notes, money orders, or other negotiable or commercial paper, and discount same;

To pay out of the funds of the corporation, the costs of organization;

To remunerate any individual or company for services rendered, or to be rendered, either professional or otherwise, in or about the formation of this company, or its promotion, or the conduct of its business;

To do all the above things, and all other things as are incidental or conducive to the above stipulated objects of the company, whether as principals or agents, or both; and to do all other things permitted by virtue of the Quebec Companies' Act, as allowed or implied therein, though not specifically set out herein;

To buy, sell, manufacture all instruments, machineries, necessary or accessory to the present business; to import, buy, sell, rent trucks, automobiles, tractors and all kinds of vehicles to be used for the purposes of this company; to erect, acquire, buy, rent or otherwise, possess, sell, exchange or otherwise alienate any shed, garage, utilized or to be used as repairs shop, storage places, and in general to the maintenance of the above mentioned vehicles;

To establish and maintain branches and agencies in all the parts of the Province and in other countries or provinces, who may from time to time recognize and authorize the present company;

And it is hereby further ordained and declared that in case the company enters into contracts, or transacts business with one or more of its directors, shareholders, officers, or employees, or with any firm of which one or more of its directors, shareholders, officers or employees are directors, shareholders, officers or employees of this company, or with any other company, corporation or association of which one or more of the directors, shareholders, officers or employees are directors, shareholders, officers or employees of this company, such contract or transaction shall not be invalidated, or in any wise affected by the fact that such director or directors, shareholders, officers or employees, have or may have interests therein, which are or might be adverse

intérêts dans ces contrats ou transactions qui sont ou peuvent être contraires aux intérêts de la compagnie, lors même que le vote du directeur ou des directeurs, actionnaires, officiers ou employés ayant tel intérêt contraire soit nécessaire pour obliger la compagnie en vertu de tel contrat ou transaction, pourvu toutefois que, dans pareil cas, le fait que tel intérêt existe soit déclaré ou connu des autres directeurs, actionnaires, officiers et employés affectés par tels contrats ou transactions, sous le nom de "International Exhibitions Corporation of Canada", avec un capital total de vingt mille dollars (\$20,000.00), divisé en quatre mille (4,000) actions de cinq dollars (\$5.00) chacune.

Le bureau principal de la Compagnie sera à 3140, Boulevard Lasalle, en la cité de Verdun, district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce quinzième jour de septembre 1933.

ARMAND VIAU,

5635 Sous-secrétaire plaçant de la Province.

**"Ontario Mining and Development Corporation, Limited".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du onzième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Bruce-Pettit Davis, avocat, Aileen Spencer, (non-mariée), teneur de livres, Edith Mabel Tice, (non-mariée), sténographe, tous de Toronto, dans les buts suivants:

Acquérir et détenir des actions, titres, débetures, actions-débetures, bons, obligations et valeurs émises ou garanties par toute compagnie constituée en corporation ou exerçant un commerce dans le Dominion du Canada ou ailleurs, et des débetures, actions-débetures, bons, obligations et valeurs émis ou garantis par aucun Gouvernement, pays étrangers, commissaires, corps public ou autorité, suprême, municipale, locale ou autrement, soit au pays ou à l'étranger;

Acheter ou autrement acquérir, vendre, échanger, négocier et faire valoir des biens et droits de toutes sortes, et en particulier des terrains, édifices, mines, droits miniers, concessions, conventions, permis, monopoles, postes, fermes, travaux publics, outils, industries en exploitation, et entreprises, gages, charges, annuités, enchères, produits, dettes de livre et réclamations, et tout intérêt dans des biens, mobiliers ou immobiliers, et toutes réclamations contre tels biens ou contre aucun commerce ou compagnie, et exercer aucun commerce, industrie ou entreprise ainsi acquis;

Acquérir toutes telles actions, titres, débetures, actions-débetures, bons, obligations ou valeurs par souscription originale, soumission, achat, échange ou autrement, et les souscrire conditionnellement ou autrement, et garantir la souscription d'iceux et exercer et mettre en vigueur tous les droits et pouvoirs conférés par ou incidents aux propriétaires d'iceux;

Prendre part à la gestion, surveillance ou contrôle du commerce ou opérations de toute compagnie ou entreprise et pour cette fin nommer et rémunérer tous directeurs, comptables ou autres experts ou agents;

Employer des experts pour rechercher et examiner la condition, perspectives, valeur, caractère et circonstances d'aucune industrie en exploitation et entreprises, et généralement de tous biens, propriétés ou droits;

Transiger ou exercer toutes sortes d'agence commerciale, et en particulier en ce qui concerne

to the interests of this company, even though the vote of the director or directors, shareholders, officers or employees having such adverse interest, shall have been necessary to obligate the company on such contract or transaction, provided, however, that in any such case, the fact of such interest shall be disclosed or known to the other directors, shareholders, officers and employees acting upon or in reference to such contract or transaction, under the name of "International Exhibitions Corporation of Canada", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into four thousand (4,000) shares of five dollars (\$5.00) each.

The head office of the company will be at 3140 Lasalle Boulevard, in the City of Verdun, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this fifteenth day of September, 1933.

ARMAND VIAU,

5636-o Acting Assistant Provincial Secretary.

**"Ontario Mining and Development Corporation, Limited".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eleventh day of September, 1933, incorporating: Bruce Pettit Davis, solicitor, Aileen Spencer, (unmarried), bookkeeper, Edith Mabel Tice, (unmarried), stenographer, all of Toronto, for the following purposes:

To acquire and hold shares, stocks, debentures, debenture stocks, bonds, obligations and securities issued or guaranteed by any company constituted or carrying on business in the Dominion of Canada or elsewhere, and debentures, debenture stock, bonds, obligations and securities issued or guaranteed by any Government, Foreign Ruler, Commissioners, public body or authority, supreme, municipal, local or otherwise, whether at home or abroad;

To purchase or otherwise acquire, sell, exchange, deal in and turn to account property and rights of all kinds, and in particular, lands, buildings, mines, mining rights, concessions, covenants, licenses, monopolies, stations, farms, public works, tools, business concerns and undertakings, mortgages, charges, annuities, auctions, produce, book debts and claims, and any interest in real or personal property, and any claims against such property or against any business or company, and to carry on any business, concern or undertaking so acquired;

To acquire any such shares, stocks, debentures, debenture stock, bonds, obligations or securities by original subscription, tender, purchase, exchange or otherwise, and to subscribe for the same either conditionally or otherwise, and to guarantee the subscription thereof and to exercise and enforce all rights and powers conferred by or incident to the ownership thereof;

To take part in the management, supervision or control of the business or operations of any company or undertaking, and for that purpose to appoint and remunerate any directors, accountants, or other experts or agents;

To employ experts to investigate and examine into the condition, prospects, value, character and circumstances of any business concerns and undertakings, and generally of any assets, property or rights;

To transact or carry on all kinds of agency business, and in particular in relation to the

le placement d'argent, la vente de propriétés et la perception et l'encaissement d'argent;

Aider en aucune manière toute corporation, dont aucunes des actions du capital actions, bons, débetures ou autres obligations sont détenus ou sont en aucune manière garantis par cette compagnie; et faire aucun acte ou chose pour la préservation et la protection, l'amélioration ou l'augmentation de la valeur de toutes telles actions du capital-actions, bons, débetures ou autres obligations, et faire aucun et tous actes tendant à augmenter la valeur d'aucun des biens détenus ou contrôlés en aucun temps par cette compagnie;

Acheter, prendre ou acquérir par souscription originale ou autrement et détenir et avec ou sans garantie vendre ou autrement disposer des actions, titres, communs ou privilégiés, débetures, bons et autres obligations dans et de toute autre compagnie, et payer pour telles actions, actions-débetures, bons et autres obligations soit en argent ou partiellement en argent ou émettre les actions entièrement ou partiellement acquittées de cette compagnie en paiement ou, utiliser les fonds de la compagnie pour l'achat des actions, actions-débetures, bons et obligations dans et de toute autre compagnie et voter sur toutes actions ainsi détenues par l'intermédiaire de tel agent ou tels agents que les directeurs nommeront;

Avec l'approbation des actionnaires, rémunérer toute personne pour services rendus à la compagnie, de la manière que la compagnie le jugera convenable et plus particulièrement par l'émission et la répartition d'actions, obligations ou autres valeurs, entièrement ou partiellement acquittées, de la compagnie;

Payer à même les fonds de la compagnie toutes dépenses encourues lors de la formation, enregistrement et publicité de la compagnie, pour ou concernant la promotion de cette compagnie ou la conduite de ses opérations;

Acquérir les biens, entreprises, propriétés, privilèges, franchises, contrats ou droits de personnes ou compagnies exerçant aucune industrie ou commerce qu'elle peut elle-même exercer en vertu de cette loi, et les payer, en tout ou en partie, si telles personnes ou compagnies y consentent, avec des actions acquittées et en assumer les dettes et obligations;

Faire tous tels actes et opérations accessoires à ceux ci-dessus mentionnés, ou qui peuvent faciliter la réalisation des objets pour lesquels elle a été constituée en corporation;

Avec le pouvoir qu'une majorité des Directeurs ne sera pas nécessaire pour constituer un quorum si les règlements de la compagnie y pourvoient ainsi;

Avec pouvoir à la compagnie d'émettre sous son sceau commun des certificats au porteur énonçant que le détenteur du certificat a droit à l'action ou aux actions y désignées, le tout sujet à ce que telle émission soit ratifiée par un règlement approuvé par la majorité présente à une assemblée générale spéciale des actionnaires de la compagnie convoquée aux fins de le ratifier, et sujet à telles réglementations qui peuvent être décrétées de manière à constituer le porteur d'icelles un actionnaire de la compagnie, et pourvoyant au moyen de coupons ou autrement au paiement des dividendes futurs sur l'action ou les actions visées dans les dits certificats;

Les dispositions suivantes sont, sur requête, insérées dans ces présentes lettres patentes, savoir:

(1) Nulles actions ne seront transférables sans le consentement d'un quorum du bureau de direction;

investment of money, the sale of property and the collection and receipt of money;

To aid in any manner any corporation, any of whose shares of capital stock, bonds, debentures or other obligations are held or are in any manner guaranteed by this company; and to do any act or thing for the preservation and protection, improvement, or enhancement of the value of any such shares of capital stock, bonds, debentures or other obligations, and to do any and all acts tending to increase the value of any of the property at any time held or controlled by this company;

To purchase, take or acquire by original subscription or otherwise and to hold and with or without guarantee to sell or otherwise dispose of shares, stock, whether common or preferred, debentures, bonds and other obligations in and of any other company, and to pay for such shares, stock, debentures, bonds and other obligations either in cash or partly in cash or to issue shares of this company paid up or partly paid up in payment or, to use the funds of the company in the purchase of shares, stock-debetures, bonds, and obligations in and of any other company and to vote on all shares so held through such agent or agents as the directors may appoint;

With the approval of the shareholders, to remunerate any person for services rendered to the company, in such manner as the company may deem expedient and more particularly by the issue and allotment of shares, bonds or other securities of the company wholly or partly paid up;

To pay out of the funds of the company all expenses of or incidental to the formation, registration and advertising of the company, in or about the promotion of this company or the conduct of its business;

To acquire the assets, enterprise, property, privileges, franchises, contracts or rights of persons or companies carrying on any industry or business which it itself may carry on under this act, and pay for the same, in whole or in part, if such persons or companies consent thereto, by paid-up shares, and undertake the debts and charges of the same;

To do all such acts and operations accessory to those above mentioned, or which may facilitate the attainment of the objects for which it was incorporated;

With the power that a majority of the Directors shall not be necessary to constitute a quorum if the by-laws of the company so provide;

With power to the company to issue under its common Seal warrants stating that the bearer of the warrant is entitled to the share, or shares, therein specified, the whole subject to such issue being ratified by a by-law approved by the majority present at a special general meeting of the shareholders of the company called for the purpose of ratifying the same, and subject to such regulations as may be enacted as to constitute the holder thereof a shareholder of the company, and as to payment by coupon or otherwise of future dividends on the share, or shares, covered by said warrants;

The following provisions are, by request, embodied in these present letters patent, to wit:

(1) No shares shall be transferable without the consent of a quorum of the board of directors;

(2) Le nombre des actionnaires de la compagnie (à l'exception des personnes qui sont à l'emploi de la compagnie) est par les présentes limité à cinquante, deux ou plusieurs personnes détenant une ou plusieurs actions conjointement étant considérées comme un seul actionnaire; et

(3) Il est interdit par les présentes de faire appel au public pour souscrire toutes actions, débetures ou actions-débetures de la compagnie, sous le nom de "Ontario Mining and Development Corporation, Limited".

Le capital-actions de la compagnie est divisé en 400 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair, et le montant du capital-actions avec lequel la compagnie commencera ses opérations est de deux mille dollars.

Les actions autres que les actions privilégiées seront émises et réparties à tel prix qui sera fixé par les directeurs, mais qui n'excèdera pas \$10.00 par action.

Le bureau principal de la compagnie sera en la cité de Montréal, district de Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce onzième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5637                      Sous-secrétaire de la Province.

(2) The number of shareholders of the company (exclusive of persons who are in the employment of the company) is hereby limited to fifty, two or more persons holding one or more shares jointly being counted as a single shareholder; and

(3) Any invitation to the public to subscribe for any shares, debentures or debenture stock of the company is hereby prohibited, under the name of "Ontario Mining and Development Corporation, Limited".

The capital stock of the company is divided into 400 common shares having no nominal or par value, and the amount of capital stock with which the company will commence its operations will be Two thousand dollars.

Shares other than preferred shares shall be issued and allotted at such price as may be fixed by the Directors, but not exceeding \$10.00 per share.

The head office of the company will be at the City of Montreal, in the district of Montreal.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eleventh day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5638-o                      Assistant Provincial Secretary.

#### "Saguenay Fish, Incorporated".

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du neuvième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Alfred John Healy, John Martin, William Gerald Delaney, tous négociants, de Québec, dans les buts suivants:

Exercer dans toutes ses spécialités le commerce et l'industrie du poisson;

Acheter et autrement acquérir, mariner, saler, geler, fumer, sécher et autrement traiter, paquer et emmagasiner, vendre et autrement disposer et négocier et faire le commerce du poisson et tous autres produits de la mer, des rivières et lacs;

Acheter, bâtir, acquérir et exploiter des navires, bateaux et vaisseaux de toutes sortes, et quais, jetées, vigneaux, magasins et toutes autres sortes d'édifices et structures;

Acheter, vendre et autrement faire le commerce d'effets, articles et marchandises de toutes sortes et descriptions quelconques, et exercer un commerce d'exportation et d'importation en général;

Exercer les opérations comme facteurs et marchands à commission;

Exercer le commerce d'agents de transfert et de transport, affréter des vaisseaux en tout ou en partie et faire tels arrangements pour fins de transport sur aucun et tous genres de navires, bateaux ou autres moyens de transport, soit par terre ou par mer, que la compagnie trouvera avantageux ou nécessaires pour les fins de son commerce;

Exercer tout autre commerce que les directeurs croiront pouvoir être convenablement exercé dans l'intérêt de la compagnie;

Acheter et autrement acquérir, prendre à bail et vendre, échanger, louer, faire valoir, disposer et faire le commerce de biens, mobiliers et immobiliers et aucun intérêt en iceux et droits de toutes sortes et en particulier des options, contrats, industries en exploitation et entreprises;

Acheter ou autrement acquérir et assumer tous ou aucun des biens, commerce, propriétés, privilèges, contrats, droits, obligations et responsabilités de toute compagnie ou personne exerçant aucune partie du commerce que la compa-

#### "Saguenay Fish, Incorporated".

Notice is hereby given that under Part 1 of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the ninth day of September, 1933, incorporating: Alfred John Healy, John Martin, William Gerald Delaney, all Traders, of Quebec, for the following purposes:

To carry on in all its branches the fish business and industry;

To purchase and otherwise acquire, to pickle, salt, freeze, smoke, cure and otherwise treat, to pack and store, to sell and otherwise dispose of and deal in and with fish and all other products of the seas, rivers and lakes;

To purchase, build, acquire and operate ships, boats and vessels of all kinds, and wharves, piers, flake yards, store-houses and all other kinds of buildings and structures;

To buy, sell and otherwise deal in goods, wares and merchandise of all kinds and descriptions whatsoever, and to carry on a general exporting and importing business;

To carry on business as factors and commission merchants;

To carry on business as transfer and transportation agents, to charter steamships in whole or in part or to make such arrangements for transportation purpose upon any and all kind of ships, boats or other mean of transportation, whether by land or sea, as the company may find advantageous or expedient for the purposes of its business;

To carry on any other business which may seem to the directors capable of being conveniently carried on in the interest of the company;

To purchase and otherwise acquire, take on lease and to sell, exchange, lease, turn to account, dispose of and deal with property, real and personal, and any interest therein and rights of all kinds and in particular options, contracts, business concerns and undertakings;

To purchase or otherwise acquire and undertake all or any of the assets, business, property, privileges, contracts, rights, obligations and liabilities of any company or person carrying on any part of the business which the company is autho-

gnie est autorisée à exercer et les payer en argent ou en actions de cette compagnie, sous le nom de "Saguenay Fish, Incorporated", avec un capital total de dix mille dollars (\$10,000.00), divisé en mille (1,000) actions de dix dollars (\$10.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera à Québec, district de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce neuvième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5639

Sous-secrétaire de la Province.

ized to carry on and to pay for the same in cash or in shares of this company, under the name of "Saguenay Fish, Incorporated", with a total capital stock of ten thousand dollars (\$10,000.00), divided into one thousand (1,000) shares of ten dollars (\$10.00) each.

The head office of the company will be at Québec, in the district of Québec.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this ninth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5640-o

Assistant Provincial Secretary.

"Victoriaville Textile Corporation".

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du dix-huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Max-E. Binz, manufacturier, Midland Park, N.J., E.U.A., William Rosengarten, comptable, Saul Shapira, secrétaire, tous deux de Montréal, dans les buts suivants:

Manufacturer en tout ou en partie, importer, exporter, acheter, exploiter, vendre en gros ou en détail, toutes sortes de produits naturels ou industriels, marchandises ou matières premières, et en faire le commerce généralement;

Particulièrement, mais sans limitation des pouvoirs ci-dessus, manufacturer en tout ou en partie, importer, acheter, exporter, vendre en gros ou en détail, traiter par tous procédés manuels, mécaniques, chimiques, électriques ou autres, toutes matières premières en cours de fabrication, comprenant, mais sans limitation, le cardage, le filage, le tissage, la teinture, le tricot, le doublage, le blanchissage, et généralement la conversion ou la transformation partielle ou totale de la soie naturelle ou artificielle, de la laine, du coton, du lin, du chanvre, et de toutes autres substances fibreuses ou textiles;

Agir comme agents ou entreposeurs et entreposer et hangarer des produits pour d'autres personnes ou compagnies pour l'achat, la vente l'échange ou la location d'aucun de ces produits relatifs aux objets de la compagnie, et agir comme agents d'assurance;

Acquérir par achat, échange, louer ou autrement, et détenir, posséder, développer, faire le commerce, vendre, louer ou autrement disposer de toutes sortes d'immeubles, propriétés immobilières, terrains, entrepôts, magasins et édifices et tous intérêts ou droits s'y rapportant;

Bâtir et construire, sur tout terrain que louera ou possèdera la compagnie ou dans lequel elle est de toute manière intéressée, des bâtisses pour tous objets, installer et exploiter des moulins, usines, machines et outillages de toute nature nécessaires ou appropriés à l'exercice adéquat de l'industrie de la corporation; et exercer tout autre commerce ou entreprise que la compagnie croira pouvoir exercer économiquement ou convenablement en rapport avec toute partie du commerce de la compagnie ou susceptible directement ou indirectement d'augmenter les intérêts de la compagnie;

Sans restriction à la généralité de ce qui précède, acquérir ou assumer la totalité ou toute partie du commerce, des droits, franchises, de l'achalandage, de la propriété et de l'actif, y compris toute option, concession et chose semblable, de toute personne, société, association ou corporation exerçant toute industrie que la compagnie est autorisée à exercer; et en assumer les obligations, et les payer en argent ou en actions entièrement acquittées de la compagnie pour tel prix et pour

"Victoriaville Textile Corporation".

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighteenth day of September, 1933, incorporating: Max E. Binz, manufacturer, Midland Park, N.J., U.S.A., William Rosengarten, accountant, Saul Shapira, secretarial Counsel, both of Montreal, P. Q., for the following purposes:

To manufacture, in whole or in part, import, export, purchase, exploit, sell, wholesale or retail, any kind of natural or industrial products, merchandise or raw material, and generally deal therein;

In particular, but without any limitation as to the powers aforesaid, to manufacture in whole or in part, import, purchase, export, sell, wholesale or retail, treat by any manual, mechanical, chemical, electric or other processes any raw material in the course of the manufacturing thereof, including, but without any limitation, carding, spinning, weaving, dyeing, knitting, twisting, bleaching and generally the partial or total conversion or transformation of natural or artificial silk, wool, cotton, flax, hemp and other fibrous substances or textiles;

To act as agents or warehousemen and to warehouse and store products for other persons or companies for purchase, sale, exchange or lease of any such products relating to the objects of the company; and to act as insurance agents;

To acquire by purchase, exchange, lease or otherwise, and to hold, own, develop, deal in, sell, lease, or otherwise dispose of all kinds of real estate and immoveable property, lands, warehouses, stores and buildings and any interests or rights connected therewith;

To erect and construct, upon any land owned by or leased by the company, or in which the company is in any way interested, buildings for any purposes, and to install and operate mills, plant, machinery and equipments of every kind, necessary or suitable for the due carrying on of the company's business, and to carry on any other business or undertaking which may seem to the company capable of being economically or conveniently carried on in connection with any portion of the company's business or calculated to directly or indirectly enhance the company's interests;

Without in any way restricting the generality of the foregoing, to acquire or undertake the whole or any part of the business, rights, franchises, good-will, property and assets, including any option, concession and the like, of any individual, firm, association or corporation carrying on any business which the company is authorized to carry on, and to assume the liabilities thereof, and pay for same in cash or fully paid up shares of the company for such price and for the num-

le nombre des actions qui seront déterminés par la compagnie;

Vendre ou autrement disposer de la totalité ou de toute partie du commerce, de la propriété, de l'actif, des droits, de l'entreprise ou de l'achalandage de la compagnie, en recevoir paiement total ou partiel en numéraire, en obligations, actions ou autres valeurs dans toute autre compagnie ou corporation;

Souscrire, acheter, acquérir ou accepter en paiement ou considération de la vente, bail, concession ou autre disposition de tous biens, droits, ou dettes qui pourront être détenus par cette compagnie, qui pourront lui être dus ou dont elle aura la jouissance, les actions ou valeurs de toute autre compagnie, et détenir, voter, vendre ou autrement faire le commerce de telles actions ou valeurs selon que cette compagnie croira convenable;

Prêter de l'argent, garantir les contrats ou obligations ou autrement aider toute personne ou compagnie faisant affaires avec cette compagnie;

Obtenir, acheter ou autrement acquérir toutes patentes, brevets d'invention, marques de commerce, licences ou autres concessions conférant un droit d'usage d'iceux, exclusif ou non, limité ou illimité, ainsi que tout procédé secret ou information concernant une invention dont la compagnie pourra faire usage à aucune des fins pour lesquelles elle aura été constituée, ou dont l'acquisition peut être au bénéfice direct ou indirect de la compagnie, et les exploiter, vendre, ou autrement en disposer;

Généralement, acheter, échanger, prendre ou donner à loyer tous biens, meubles ou immeubles, ainsi que tous droits, franchises et privilèges dont la propriété, la possession ou l'exercice peut sembler utile ou convenable à la compagnie, pour la conduite de ses affaires, et en particulier tous terrains, constructions, machineries, installations et fonds de commerce, et ainsi acquérir tous tels biens, droits et privilèges, les posséder et en disposer par tous moyens légaux;

Hypothéquer, nantir ou donner en gage tous les biens mobiliers ou immobiliers, présents ou futurs, qu'elle pourra posséder dans la province dans le but de garantir toutes obligations, débetures ou actions-débetures qu'elle est autorisée par la loi à émettre; et émettre des actions libérées, des obligations, débetures, stocks, et ou d'autres valeurs en paiement intégral ou partiel des services rendus, de l'ouvrage fait à la compagnie; émettre aussi des actions entièrement libérées, des obligations, débetures, stocks et ou autres valeurs en paiement, paiement partiel ou échange des actions, obligations, actions-débetures et ou autres valeurs d'aucune autre compagnie, sous le nom de "Victoriaville Textile Corporation".

Le capital-actions de la compagnie est divisé en trois mille (3,000) actions sans valeur au pair, et en cinq cents (500) actions privilégiées de cent dollars (\$100.00) chacune, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera de vingt mille dollars (\$20,000.00).

Les actions autres que les actions privilégiées seront émises et réparties à tel prix qui sera fixé par les directeurs;

Les droits, préférences, priorités et restrictions attachés aux actions privilégiées sont les suivants:

Les porteurs d'actions privilégiées auront le droit de recevoir à même le surplus ou profit net de la compagnie, de la manière et lorsque déclarés par le bureau de direction, des dividendes cumu-

ber of shares as may be determined by the company;

To sell or otherwise dispose of the whole or any part of the business, property, assets, rights, undertakings or good-will of the company, and to accept payment for the same, wholly or in part, in cash, bonds, stocks or other securities in any other company or corporation;

To subscribe for, purchase, acquire, or to accept as payment or consideration of the sale, lease, concession or other disposal of any property, rights or debts which may be held, enjoyed by or due to this company, the shares or securities of any other company, and to hold, vote upon, sell or otherwise deal with such shares or securities as this company may see fit;

To lend money to, guarantee the contracts or obligations of, or otherwise assist any person or company having dealings with this company;

To obtain, purchase or otherwise acquire any patents, brevets of invention, trademarks, licenses or other concessions conferring any exclusive or non-exclusive, limited or unlimited right to use, or any secret process or information concerning any invention which may be used by the company for any of the purposes for which it is incorporated, or the acquisition of which may directly or indirectly benefit the company, and to exploit, sell or otherwise dispose thereof;

Generally, to purchase, exchange, take or give on lease any movable or immovable property, and also any rights, franchises and privileges to property the ownership or exercise whereof may seem useful or expedient to the company, for the conduct of its business, and particularly any lands, buildings, machinery, installations and stock-in-trade and thus to acquire any such property, rights and privileges, own the same and dispose thereof in any legal manner;

To hypothecate, mortgage, or pledge any property, moveable or immovable, present or future, which it may own in the province for the purpose of securing any bonds, debentures or debenture stock which the company is by law authorized to issue and to issue fully paid up shares, bonds, debenture stock and or other securities for the payment, in whole or in part, of services rendered to or work performed for the company, and also to issue such fully paid up shares, bonds, debenture stock and or other securities in payment or part payment or exchange for the shares, bonds, or debenture stock and or other securities of any other company, under the name of "Victoriaville Textile Corporation".

The capital stock of the company is to be divided into three thousand (3,000) shares having no nominal or par value, and into five hundred (500) preferred shares of one hundred dollars (\$100.00) each, and the amount with which the company will commence its operations will be twenty thousand dollars (\$20,000.00).

Shares other than preferred shares shall be issued and allotted at such price as may be fixed by the directors;

The rights, preferences, priorities and restrictions attached to the preferred shares are the following:

The holders of the preferred shares shall be entitled to receive from the surplus or net profits of the company, as and when declared by the board of directors, cumulative dividends upon

latifs sur telles actions au taux de six pour cent (6%) par année sur le capital acquitté sur icelles, payables annuellement, avec préférence et priorité à la déclaration ou paiement de tous dividendes sur les actions ordinaires;

Les porteurs des actions ordinaires auront droit à tout le résidu du surplus ou profit net de la compagnie que les directeurs pourront distribuer comme dividendes;

Nulles actions privilégiées additionnelles ou débetures ne seront créées à moins que l'autorisation et le consentement soient d'abord obtenus des porteurs des deux tiers en valeur des actions privilégiées émises et en cours;

A l'élection des directeurs les actionnaires privilégiés éliront un directeur si le bureau doit comprendre trois directeurs, ou deux lorsque le bureau devra comprendre cinq directeurs ou plus. Tous les autres directeurs seront élus par les actionnaires ordinaires. Advenant le cas où la compagnie manquerait de payer les dividendes sur les actions privilégiées pendant deux années entières consécutives, telles actions auront alors les mêmes droits de vote que les actions ordinaires, aussi longtemps que les dividendes cumulatifs restent impayés.

La compagnie aura le droit de racheter les actions privilégiées en cours en tout ou en partie en aucun temps sur paiement de cent cinq dollars (\$105.00) par action, et le montant de tous dividendes cumulatifs impayés sur icelles à la date de rachat;

Dans le cas de liquidation volontaire ou forcée, les porteurs des actions privilégiées auront droit au remboursement, avec préférence sur les porteurs d'actions ordinaires sans valeur au pair ou nominale, du capital payé sur icelles et des dividendes déclarés, à même les biens de la compagnie.

Le bureau principal de la compagnie sera dans la ville de Victoriaville, comté d'Arthabaska, province de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce dix-huitième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5641 Sous-secrétaire de la Province.

such shares at the rate of six per centum (6%) per annum on the paid up capital thereon, payable annually, in preference and priority to the declaration or payment of any dividends upon the common shares;

The holders of the common shares shall be entitled to all the remaining surplus or net profits of the company which the directors may distribute as dividends;

No additional preferred shares, nor debentures, shall be created unless the authorization and consent be first obtained, of the holders of two thirds in amount of the preferred shares issued and outstanding;

At the election of directors, the preferred shareholders shall elect one director if the board consists of three, or two when the board consists of five or more. All other directors shall be elected by the common shareholders. Provided that if the company shall fail to pay dividends on the preferred shares for two consecutive full years, such shares shall then have the same voting rights as the common shares as long as any cumulative dividends remain unpaid;

The company shall have the right to redeem the outstanding preferred shares in whole or in part at any time upon the payment of one hundred and five dollars (\$105.00) per share, and the amount of any cumulative dividends unpaid thereon to the date of redemption;

In case of voluntary or forced liquidation, the holders of preferred shares shall be entitled to be repaid, in preference to the holders of common shares without par or nominal value, the capital paid thereon and dividends declared, out of the assets of the company.

The head office of the company will be in the town of Victoriaville, in the county of Arthabaska, in the Province of Quebec.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighteenth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5642-o Assistant Provincial Secretary.

### Actions en séparation de biens

### Actions for separation as to property

Province de Québec, district de Montréal, Cour Supérieure, No B-121499. Dame Emilienne Daze, épouse commune en biens de Donat Cusson, entrepreneur-plâtrier, des cité et district de Montréal, demanderesse; vs Donat Cusson, entrepreneur-plâtrier, des cité et district de Montréal, défendeur.

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. B-121499. Mrs. Emilienne Daze, wife common as to property from Donat Cusson, plasterer, of the city and district of Montreal, plaintiff; vs Donat Cusson, plasterer, of the city and district of Montreal, defendant.

Une action en séparation de biens a été instituée contre le défendeur, le 27 septembre 1933. Montréal, 30 septembre 1933.

An action in separation as to property has been instituted in this case against the defendant. Montreal, September 30th, 1933.

Les procureurs de la demanderesse, BERTRAND, GUERIN, GOUDRAULT & GARNEAU. 5649-o

BERTRAND, GUERIN, GOUDRAULT & GARNEAU, Attorneys for plaintiff. 5650-o

Canada, Province de Québec, district de Québec, dans la Cour Supérieure, No 26850. Dame Exilda Fortier, de la cité de Québec, demanderesse; vs Ernest Bérubé, rentier, de la cité de Québec, défendeur.

Canada, Province of Quebec, district of Quebec, in the Superior Court, No. 26850. Dame Exilda Fortier, of the city of Quebec, plaintiff; vs Ernest Bérubé, of the city of Quebec, defendant.

Une action en séparation de biens a été instituée en la présente cause, le 21 septembre 1933.

An action in separation of properties has been instituted on the 21st of September, 1933, in this case.

Québec, ce 29 septembre 1933.

Quebec, September 29th, 1933.

Les procureurs de la demanderesse, CHALOULT & HUDON. 5651-o

CHALOULT & HUDON, Attorneys for the plaintiff. 5652-o

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)**  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)**  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Acadia Fire Insurance Co. (The).....	J. B. Paterson, 480 St-François-Xavier, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, explosion, vol avec effraction, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, explosion and burglary, insurance against loss of or damage to property other than growing crop by hail.
Æro Indemnity Company.....	G. G. Lewis, 465 St-Jean, Montréal.....	Aviation, excepté l'assurance contre les pertes ou dommages à un appareil d'aviation causés par le feu ou le transport.—Aviation, excluding insurance against loss of or damage to an aircraft by fire or transportation.
Æro Insurance Company.....	G. G. Lewis, 465 St-Jean, Montréal.....	Assurance contre les pertes ou dommages à un appareil d'aviation.—Insurance against loss of or damage to an aircraft.
Ætna Casualty and Surety Co (The).....	E. J. Christmas, 414 St-Jacques, Montréal.....	Garantie—Guarantee.
Ætna Insurance Company.....	C. R. G. Johnson, Edifice Coristine, Montréal.....	Feu, automobile à l'exception de l'assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques, transport intérieur, explosion et assurance contre les pertes ou dommages sur la propriété causés par un tremblement de terre, assurance contre tout dommage prémédité ou autre, ou la perte, sur propriété de toutes sortes, immeubles et mobiliers.—Fire, automobile excluding insurance against liability for loss or damage to person, tornado, sprinkler leakage, inland transportation, explosion and insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake, insurance against intentional or other damage to, loss of property of any kind, real or personal.
Ætna Life Insurance Company.....	G. C. Burbidge, 406 Edifice Bank of Toronto Montréal.	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident; assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages par accident aux employés ou autres personnes, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, insurance against liability for loss or damage from accident to employees or other persons, sickness.
Agricultural Insurance Company.....	Jas. M. Morris, 597 Place D'Armes, Montréal.	Feu, explosion, dégâts par arroseurs automatiques, transport intérieur et l'assurance contre l'automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne) et ouragan.—Fire, explosion, sprinkler leakage, inland transportation, automobile insurance (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person) and tornado.
Alliance Assurance Co. Ltd.....	E. E. Kenyon, 214 St-Jacques, Montréal.....	Feu, accident, garantie, maladie, automobile, vol, bris de glaces, dégâts par arroseurs automatiques, transportation intérieure, ouragan, grêle, explosion.—Fire, accident, guarantee, sickness, automobile, burglary, plate glass, sprinkler leakage, hail, inland transportation, tornado and explosion insurance.
Alliance Insurance Co. of Philadelphia (The).....	B. T. Lattimer, 276 St-Jacques, Montréal.....	Feu, explosion, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, transport intérieur, navigation intérieure et océanique.—Fire, explosion, tornado and sprinkler leakage, inland transportation insurance, automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person); inland and ocean marine.
American Alliance Insurance Co.....	H. C. Bourne, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu.—Fire.
America and Foreign Insurance Company.....	R. J. Dale, Edifice Coristine, Montréal.....	Transport intérieur.—Inland transportation.
American Automobile Fire Insurance Co.....	A. C. Noël, 231 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Automobile, à l'exception de l'assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes causés par une automobile.—Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile.
American Automobile Insurance Co.....	A. C. Noël, 231 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Automobile.—Automobile.
American Central Insurance Co.....	C. G. Ross, 388, St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, automobile, explosion et ouragan, dégâts par arroseurs automatiques.—Fire, automobile, explosion, tornado and sprinkler leakage.

American Colony Insurance Co. ....	J.-A. Blondeau, 465, St-Jean, Montréal. ....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques.—Fire, sprinkler leakage.
American Credit Indemnity Co. of New York. ....	F. A. Reid, Edifice Canada Cement, Montréal. ....	Assurance contre le crédit.—Credit.
American Equitable Assurance Co. of New York. ....	Jacques Marchand, 276, St-Jacques Ouest, Montréal.	Feu, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte, causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, sujet aux restrictions imposées par la charte de la compagnie.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, subject to the limitations imposed by the Company's Charter.
American Home Fire Assurance Company. ....	R. E. Schofield, 244, St-Jacques Ouest, Montréal.	Feu, dommages causés par les arroseurs automatiques, ouragan, dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, transport intérieur, assurance contre les pertes ou dommages à un automobile.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, an automobile.
American Insurance Co. (The) . . . . .	R. Y. Hunter, 465, St-Jean, Montréal. ....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, automobile, excepté dommages causés par blessures à la personne, explosion limitée.—Fire, sprinkler leakage and tornado, automobile insurance (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), limited explosion.
Anglo-Scottish Ins. Co. Ltd. (The) . . . . .	O. Leblanc, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu et assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre; dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, automobile.—Fire insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, tornado, automobile.
Atlas Assurance Company, Ltd. ....	C. E. Sanders, 414, St-Jacques Ouest, Montréal. ....	Feu, explosion, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, explosion, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Automobile Insurance Co. of Hartford (The) . . . . .	R. J. Dale, 20, Edifice Coristine, Montréal. ....	Navigation intérieure et océanique et transport intérieur, feu, vol, dommage à la propriété, arroseur automatique, tornade, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Inland and ocean marine, inland transportation, fire, burglary, property damage, sprinkler leakage, tornado, and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Baloise Fire Insurance Co. ....	Art. H. Johnston, chambre 509, 276, St-Jacques Ouest, Montréal.	Feu.—Fire.
Bankers & Traders Insurance Co., Ltd. ....	J. C. Urquhart, 276, St-Jacques, Montréal. ....	Feu, arroseurs automatiques et ouragan.—Fire, sprinkler leakage and tornado.
Bankers Indemnity Insurance Company. ....	L.-J. Savard, 8396, De Gaspé, Montréal. ....	Accidents, responsabilité pour toute perte ou dommage à la personne ou à la propriété causés par un appareil d'aviation, assurance contre la responsabilité pour perte ou dommage aux personnes ou aux propriétés causés par une automobile.—Accident, insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft, insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile.
Beaver Fire Insurance Co. ....	James Adams, 215, St-Jacques, Montréal. ....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan.—Fire, sprinkler leakage, tornado.
Boiler Inspection and Insurance Co. of Canada (The)	H. Mudge, Edifice Royal Bank, Montréal. ....	Chaudières à vapeur, assurance contre les dommages sur la propriété et responsabilité pour dommages contre la propriété ou la personne, causés par la défectuosité de machineries électriques.—Steam boiler and insurance against damage to property and liability for damage to the property or persons of others caused by the breakdown of any electrical machinery.
Boston Insurance Co. ....	J. Rowat, 465, St-Jean, Montréal. ....	Feu, automobile et dégâts par arroseurs automatiques, ouragan et transport intérieur, dommage à la propriété, navigation intérieure et océanique.—Fire, sprinkler leakage and automobile, tornado and inland transportation, property damage, inland and ocean marine.
British America Assurance Company. ....	Alb. S. Grégoire, 465, St-Jean, Montréal. ....	Feu, automobile, explosion, tornade, dégâts par arroseurs automatiques, foudre, vol avec effraction, garantie, transport intérieur, accident, bris de glace, maladie, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance, et navigation intérieure et océanique.—Fire, automobile, explosion, sprinkler leakage, tornado, lightning, burglary, guarantee, inland transportation, accident, plate glass, sickness, insurance against loss of or damage to property other than growing crops, by hail, inland and ocean marine.
British & European Insurance Company, Ltd. (The)	John Holroyde, 388, St-Jacques Ouest, Montréal. .	Feu, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damage to property other than growing crops, by hail.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite***  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1<sup>ER</sup> JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued***

**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
British Canadian Insurance Co. (The).....	A. S. Grégoire, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, vol avec effraction, explosion, transport intérieur, bris de glace, maladie, dégâts par arroseurs automatiques, chaudière à vapeur, ouragan, accident excepté l'assurance contre les dommages à la propriété; garantie limitée à la garantie de la fidélité des personnes agissant comme fiduciaires publics ou privés; assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, burglary, explosion, inland transportation, plate glass, sickness, sprinkler leakage, steam boiler and tornado, accident excluding insurance against damage to property; guarantee limited to the guaranteeing of the fidelity of persons in positions of trust, public or private; insurance against loss of, or damage to property other than growing crops by hail.
British Colonial Fire Insurance Company.....	Théodore Meunier, 59, St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile.—Fire, sprinkler leakage, tornado, automobile and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
British Crown Assurance Corporation, Ltd. (The).....	Joseph Rowat, Edifice Lewis, Montréal.....	Feu et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques, bris de glaces, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance, ouragan.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage and tornado, plate glass, insurance against loss or damage to, property other than growing crops by hail.
British Empire Assurance Co. (The).....	Alb.-S. Grégoire, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, accident, automobile, vol avec effraction, explosion, garantie, transport intérieur, bris de glaces, maladie, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, foudre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, automobile, burglary, explosion, guarantee, inland transportation, plate glass, sickness, sprinkler leakage, tornado and lightning, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail.
British General Insurance Co., Ltd. (The).....	John Holroyde, 388, St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, automobile, arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile and tornado, insurance against loss of or damage to, property other than growing crops, by hail.
British Law Insurance Co., Ltd. (The).....	J. R. Coyle, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
British Northwestern Fire Insurance Co. (The).....	G. G. Lewis, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

British Oak Insurance Co. Ltd. (The) .....	R. W. Nash, 460 St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, transport intérieur, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, dégâts causés par arroseurs automatiques; assurance contre la perte de, ou le dommage à la propriété mobilière.—Fire, automobile, inland transportation, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, sprinkler leakage insurance; insurance against loss of or damage to, personal property.
British Traders Insurance Company Ltd.....	Jas. Adams, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, dégâts par arroseurs automatiques, navigation intérieure et océanique, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétaires autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, sprinkler leakage, inland and ocean marine, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, insurance against loss of, or damage to property other than growing crops, by hail.
Caledonian-American Insurance Co.....	Douglas Cownie, Edifice Bank of Nova Scotia, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan.—Fire, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Caledonian Insurance Company.....	Douglas Cownie, Edifice Bank of Nova Scotia, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Camden Fire Insurance Association, (The).....	J. B. Alexander, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages à une automobile.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damage to an automobile.
Canada Accident and Fire Assurance Company (The).	John Holroyde, 388 St-Jacques, O., Montréal....	Accident, maladie, bris de glaces, garantie, feu, vol avec effraction, dégâts par arroseurs automatiques, tornade et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile, chaudières à vapeur.—Accident, sickness, plate glass, guarantee, burglary and fire, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, steam boiler.
Canada Life Assurance Company (The).....	Michel A. Phelan, Edif. Canada Life, Montréal....	Vie.—Life.
Canada National Fire Insurance Co. (The).....	E. J. Langlois, 460 St-Jean, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, explosion limitée.—Fire, sprinkler leakage, tornado, limited explosion.
Canada Security Assurance Co. Ltd.....	R. Pépin, 190 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, grêle, automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre et ouragan, bris de glaces, transport intérieur, accident, vol avec effraction, garantie, maladie.—Fire, hail, automobile, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas and tornado, plate glass, inland transportation, accident, burglary, guarantee, sickness.
Canadian Fire Insurance Co. (The).....	F. J. Knox, 215 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques, vol avec effraction, explosion, garantie, grêle, bétail, ouragan, bris de glace.—Fire, automobile, sprinkler leakage, burglary, explosion, guarantee, hail, livestock, tornado, plate glass.
Canadian General Insurance Company.....	C. D. Mathewson, 276 St-Jacques, Montréal.....	Bétail, automobile, bris de glaces, feu, accident, vol, garantie, transport intérieur, faux, ouragans, dommages causés par les arroseurs automatiques, ouragan sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Livestock, automobile, plate glass, fire, accident, burglary, guarantee, inland transportation, forgery, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Canadian Indemnity Company, (The).....	Hubert R. Dupuis, 231 St-Jacques, Montréal.....	Feu, accident, automobile, vol avec effraction, faux, garantie, grêle, transport intérieur, bris de glaces, maladie, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, accident, automobile, burglary, forgery, guarantee, hail, inland transportation, plate glass, sickness, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925—Suite)  
COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925—Continued)

BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Canadian Surety Company (The).....	J. B. Alexander, 276 St-Jacques, Montréal.....	Garantie, vol avec effraction, bris de glaces, automobile, accident et maladie, faux, feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Guarantee, plate glass, burglary, automobile, accident, sickness insurance, forgery, fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Capital Life Assurance Company of Canada (The) Car and General Insurance Corporation Ltd.....	N. A. Dussault, 354 Ste-Catherine E, Montréal... James Weir Brown, Edifice Royal Exchange, Montréal	Vie.—Life. Feu, accident, maladie et automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques, dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, accident, sickness and automobile, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Casualty Co. of Canada (The).....	Leslie L. Rooke, 304, Edifice Bank of Toronto, Montréal.	Automobile, bris de glace, vol avec effraction, feu, accident, maladie, garantie ne comprenant pas l'action de garantir ou de donner cautionnement pour l'exécution d'aucun contrat ou engagement.—Automobile, plate glass, burglary and fire, accident, sickness, guarantee (excluding the guaranteeing and becoming security for the due performance of any contract or agreement).
Central Insurance Co. Ltd. (The).....	Lewis Laing, 500 Place d'Armes, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan et automobile, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado and automobile, insurance against loss of or damage to, property other than growing crops, by hail.
Central Manufacturers Mutual Insurance Co. (The)	Alf. Richard, 180 Ste-Catherine E., Montréal...	Feu, automobile, excluant les dommages causés à la personne.—Fire, automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person).
Central Union Insurance Company.....	Joseph H. Gendron, 1410, St-Jacques, Montréal...	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Central West Casualty Co.....	R. E. Schofield, 244 St-Jacques Ouest, Montréal.	Assurance Automobile, excepté la perte ou les dommages causés à une automobile par le feu.—Automobile Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to an automobile by fire.
Century Indemnity Company (The).....	C. R. G. Johnson, 216 Edifice Coristine, Montréal..	Accidents, automobile, excluant l'assurance contre la perte ou dommages causés par le feu, vol avec effraction, faux, garantie, maladie, bris de glaces.—Accident, automobile, excluding insurance against loss or damage by fire, burglary, forgery, guarantee, sickness, plate glass.
Century Insurance Co. Ltd (The).....	G. W. Pacaud, 460 St-François-Xavier, Montréal..	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile, bris de glace, garantie et ouragan, transport intérieur, vol avec effraction, accident, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, plate glass, guarantee, tornado, inland transportation, burglary, accident, insurance against loss of or damage to, property other than growing crops, by hail.

China Fire Insurance Co., Ltd. (The).....	Jas. Adams, 437, St-Jacques-Ouest, Montréal.....	Feu, automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autres assurances contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, sprinkler leakage insurances, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas; insurance against loss of or damage to property other than growing crops by hail.
Citizens Insurance Co. of New Jersey.....	H. A. Fromings, Edifice Lewis, Montréal.....	Feu, arroseurs automatiques, ouragan, explosion limitée, assurance, contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
City of New York Insurance Co.....	Fred. W. Evans, Edifice Insurance Exchange Montréal.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, grêle.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, hail.
Columbia Insurance Company.....	J. B. Paterson, 480, St-François-Xavier, Montréal.	Feu, transport intérieur et automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne), explosion, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux ou des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, inland transportation and automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to person), explosion, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of or damage to, property other than growing crops, by hail.
Commerce Mutual Fire Insurance Company (La Compagnie d'assurance mutuelle du Commerce contre l'Incendie).	T. A. St-Germain, St-Hyacinthe.....	Feu.—Fire.
Commercial Union Assurance Co., Ltd.....	John Holroyde, 388, St-Jacques, Montréal.....	Feu, vie, accident, automobile, vol avec effraction, bris de glace, maladie, tornade, dégâts par arroseurs automatiques, transport intérieur et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, marine intérieure et océanique, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, life, sprinkler leakage, accident, automobile, burglary, plate glass, sickness, tornado, inland transportation and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland and ocean marine, insurance against loss of, or damage to property other than growing crops, by hail.
Compagnie d'Assurances Générales, Accidents, Vols, Maritimes, Risques, Divers, Réassurances (The General Casualty Insurance Co. of Paris, France).	Frank S. Johnson, 523, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes ou dommages par le feu), accidents, comprenant la responsabilité des patrons, maladie, vol, bris de glace, arroseurs automatiques, garantie, grêle.—Automobile insurance (excluding insurance against loss or damage by fire), accident, insurance including employers' liability, sickness, burglary, plate glass, sprinkler leakage, guarantee, hail.
Compagnie d'Assurances Générales contre l'Incendie (La) (The General Fire Insurance Co. of Paris, France).	Anselme Samoisette, 276, St-Jacques-O., Montréal.	Feu, explosion limitée, ouragan.—Fire, limited explosion, tornado.
Confederation Life Association.....	Chs. R. B. Lloyd, 275, St. Jacques, Montreal.....	Vie, assurance contre blessures à la personne, mort par accident, maladie.—Life, insurance against body injuries, death by accident, sickness.
Connecticut Fire Insurance Co.....	J. W. Tatley, 760, Carré Victoria, Montréal.....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, grêle, et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autres, assurance contre les dommages intentionnels ou autres, ou les pertes des propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières; transport intérieur, assurance contre les pertes des, ou les dommages aux, propriétés provenant d'un tremblement de terre; navigation intérieure et océanique.—Fire, sprinkler leakage, tornado, hail, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal; inland transportation; insurance against loss of, or damage to, property resulting from an earthquake; inland and ocean marine.
Consolidated Fire and Casualty Insurance Co.....	J.-C.-H. Dussault, 5 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, accident, automobile, garantie, bris de glace, maladie.—Fire, accident, automobile, guaranty, plate glass, sickness.
Continental Casualty Company.....	P. P. de la Bruère, Edifice Royal Bank Montréal...	Accident, maladie, automobile à l'exception des pertes ou dommages causés par le feu, bris de glace, vol avec effraction.—Accident, sickness, automobile, excluding insurance against loss or damage by fire, plate-glass and burglary.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite***  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued***  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Continental Insurance Co. (The) .....	W. E. Baldwin, 465, St-Jean, Montréal .....	Feu, explosion, transport intérieur, dégâts par arroseurs automatiques, navigation intérieure et océanique, ouragan, assurance contre les pertes ou les dommages à la propriété résultant d'un tremblement de terre, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, pertes ou dommages à un appareil d'aviation, assurance contre la perte de, ou les dommages à, propriété mobilière; assurance contre la perte de ou dommages à, la propriété provenant de l'entretien de l'emploi d'un appareil d'aviation; grêle, assurance contre l'édifice ou propriété causé par un moteur véhicule.—Fire, explosion, inland transportation, sprinkler leakage, and inland and ocean marine, tornado, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against loss of or damage to an aircraft, insurance against loss of, or damage to, personal property; insurance against loss of, or damage to, property resulting from the maintenance and use of aircraft; hail, insurance against loss or damage to buildings and property caused by motor vehicle.
Continental Life Insurance Co. (The) .....	T. N. Andrew, 159, Craig Ouest, Montréal .....	Vie.—Life.
Cornhill Insurance Co., Ltd (The) .....	O. W. Dettmers, 103, Edifice Board of Trade, Montreal.	Feu, et assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of or damage to property other than growing crops by hail.
County Fire Insurance Co. Philadelphia .....	H. C. Bourne, 465, St-Jean, Montréal .....	Feu, explosion, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou dommage d'un automobile, assurance contre la perte ou les dommages de propriétés provenant d'un tremblement de terre.—Fire, explosion, inland transportation, sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of or damage to an automobile, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake.
Crown Life Insurance Co. (The) .....	Louis Bouvier, 660, Ste-Catherine-Ouest, Montréal	Vie.—Life.
Dominion Fire Insurance Co. (The) .....	J. A. Fitzhardinge, 465, St-Jean, Montréal .....	Feu, bris de glaces, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, automobile.—Fire, plate glass, insurance against bodily injury and death by accident, automobile.
Dominion Life Assurance Co. ....	Raoul Carignan, Edifice Dominion Sq., 910, Montréal.	Vie.—Life.
Dominion of Canada General Insurance Co. (The) ..	L. L. Rooke, 304, Edifice Bank of Toronto, Montréal	Garantie, accident, maladie, vol avec effraction, bris de glaces, feu, chaudière à vapeur, transport intérieur, automobiles, vie, assurance contre dommages à la propriété et responsabilité pour dommages à toutes propriétés ou personnes causés par le bris de toutes machines électriques, assurance contre la perte ou les dommages causés à la propriété par la grêle, assurance contre la perte ou des dommages causés à la propriété par un ouragan.—Guarantee, accident, sickness, burglary, plate glass, fire, steam boiler, inland transportation, automobile, life, insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, insurance against loss or damage to buildings by hail, and insurance against loss or damage to building by tornado.

Eagle Star and British Dominion Insurance Co. Ltd. (The).	R. J. Dale, Edifice Coristine, Montréal.	Navigation intérieure et océanique et dégâts par arroseurs automatiques, ouragan et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, feu, bris de glace, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Ocean and inland marine, fire and sprinkler leakage, tornado, and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, plate glass, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Employers' Liability Assurance Corporation, Ltd. (The).	John Jenkins, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu, accident, garantie, maladie, automobile, vol avec effraction, bris de glaces et chaudières à vapeur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages aux propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, guarantee, sickness, automobile, burglary, plate glass and steam boiler, sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of or damage to property of any kind, real or personal, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Employers Reinsurance Corporation	John M. Hayes, 315, St-Sacrement, Montréal	Garantie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, incluant la perte ou dommage par accident ou blessures subies par un employé ou toute autre personne pour lesquels l'assuré est responsable; assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages causés par une automobile, par les chevaux ou par quelques véhicules de traction animale, vol.—Guarantee, insurance against bodily injury and death by accident, including loss or damage by accident or injury suffered by an employee or other person for which the person insured is liable, insurance against liability for loss or damage caused by an automobile, by horses or by any vehicle animal power, burglary.
Ensign Insurance Co.	J. R. Fitzhardinge, 705-6, Edifice Lewis, Montréal.	Feu.—Fire.
Equitable Fire and Marine Insurance Co.	J. W. Tatley, 760, Carré Victoria, Montréal.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, explosion, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété causés par un tremblement de terre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, explosion, insurance against loss of, or damage to, property resulting from an earthquake.
Equitable Life Assurance Society of U. S. (The)	P.-J. Lévesque, 1410, Stanley, Montréal.	Vie, (limitée à la transaction des affaires en rapport avec les polices canadiennes émises avant le 1er avril 1922).—Life, (limited to the transaction of business in connection with Canadian policies issued before April 1, 1922).
Essex and Suffolk Equitable Insurance Society, Ltd. (The).	C. E. Sanders, 414, St-Jacques, Montréal.	Feu, arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Excelsior Life Insurance Co. (The)	Pierre-F. Casgrain, C.R., 511, Place d'Armes, Mtl.	Vie.—Life.
Federal Insurance Company	Alf. Powis, jr., 811, Edifice Royal Bank, Montréal.	Automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures corporelles à la personne; transport intérieur; feu, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété mobilière, navigation intérieure et océanique, ouragan, assurance contre dommages à la propriété d'aucune sorte causé par l'explosion de gaz naturel ou autres, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des propriétés autres que les récoltes en croissance.—Automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person; inland transportation; fire, insurance against loss of, or damage to, personal property; inland and ocean marine, tornado, insurance against damage to property caused by explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damage to property other than growing crops, by hail.
Fidelity and Casualty Company of New York (The)	W. E. Baldwin, 465, St-Jean, Montréal.	Vol avec effraction, maladie, chaudières à vapeur et bris de glaces, automobile (excepté l'assurance contre les pertes ou dommages causés par le feu), garantie, accident, aviation, excepté l'assurance contre la perte ou dommage par le feu ou le transport à un appareil d'aviation, faux.—Burglary, sickness, steam boiler, plate glass, automobile (excluding insurance against loss or damage by fire), guarantee accident, aviation, excluding insurance against loss or damage to an aircraft by fire or transportation, forgery.
Fidelity Insurance Co. of Canada	F. D. Maxwell, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Garantie, bris de glace, accident, maladie, vol avec effraction, automobile, faux.—Guarantee, plate glass, accident, sickness, burglary, forgery, automobile.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite***  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued***  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Fidelity-Phenix Fire Insurance Co. of New York...	W. E. Baldwin, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, explosion, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété résultant d'un tremblement de terre, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, assurance contre la perte de, ou le dommage, à la propriété mobilière, assurance contre la perte de, ou le dommage à la propriété provenant du maintien et de l'usage d'un appareil d'aviation, grêle, assurance contre la perte ou dommage de la propriété causé par moteur véhicule.—Fire, tornado, explosion, sprinkler leakage, inland transportation, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against loss, of, or damage to personal property; insurance against loss of, or damage to, property resulting from the maintenance and the use of aircraft, hail, insurance against loss or damage to buildings and property caused by motor vehicles.
Fire Association of Philadelphia.....	John M. Hayes, 464, St-Jean, Montréal.....	Feu, arroseurs automatiques, ouragan, automobile, ne comprenant pas blessures à la personne, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Fire Insurance Company of Canada (The).....	J.-A. Blondeau, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu.—Fire.
Fireman's Fund Insurance Co.....	R. Hampson, 451 St-Jean, Montréal.....	Navigation intérieure et océanique, feu, transport intérieur, dégâts par arroseur automatiques, ouragan, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, explosion, assurance contre la perte de, ou le dommage à la propriété mobilière; assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, assurances contre la perte de, ou le dommage à la propriété provenant d'un tremblement de terre.—Inland and ocean marine, fire, inland transportation, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, sprinkler leakage and tornado, explosion, insurance against loss of, or damage to, personal property; insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail; insurance against loss of, or damage to, property resulting from an earthquake.
Firemen's Insurance Company of Newark, N. J. ...	J. R. Fitzhardinge, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu.—Fire.
First American Fire Insurance Co.....	W. E. Baldwin, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, transport intérieur, grêle.—Fire, tornado, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation, hail.
First National Insurance Company of America...	Jules Thibaudeau, 244, St-Jacques, Montreal....	Feu, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, automobile, excepté l'assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes causés par une automobile; assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, inland transportation, sprinkler leakage, tornado, automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
La Foncière Compagnie d'Assurances Mobilières et Immobilières à Primes Fixes (Foncière Fire Insurance Co. of Paris, France).	P. J. Perrin, 59, St-Jacques ouest, Montréal.....	Feu.—Fire.

Franklin Fire Insurance Co. of Philadelphia (The)	F. W. Evans, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, grêle, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan.—Fire, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, hail, tornado, sprinkler leakage.
Fulton Fire Insurance Co.	Alex. M. Stewart 276 St-Jacques, Montréal.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte de, ou dommage à la propriété causés par la grêle autre que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to property other than growing crops by hail.
General Accident Assurance Company of Canada (The).	A. C. Conway, 315 Edifice Coristine, Montréal.	Accident, maladie, chaudières à vapeur, vol avec effraction, feu, automobile, grêle, garantie, dégâts par arroseurs automatiques, bris de glaces, assurance contre les dommages à la propriété et responsabilité pour dommages à la propriété ou à la personne des autres causés par la défectuosité de machineries électriques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan.—Accident, sickness, steam boiler, burglary, fire, automobile, hail, guarantee, sprinkler leakage, plate glass, insurance against damage to property and liability for damage to the property or person or others caused by the break down of any electrical machinery, and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado insurance.
General Accident, Fire and Life Assurance Corporation, Ltd.	E. P. Denman, 410 St-Nicholas, Montréal.	Feu, grêle et automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, explosion limitée, dégâts causés par arroseurs automatiques, vol avec effraction, bris de glaces, ouragan, accident, maladie, transport intérieur.—Fire, hail and automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), limited explosion, sprinkler leakage, burglary, plate glass, tornado, accident, sickness, inland transportation.
General Casualty Company of America.	Jules Thibaudeau, 244 St-Jacques, Montréal.	Vol avec effraction; assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident; assurance contre la responsabilité pour perte ou dommage par accident aux employés ou toutes autres personnes; automobile excepté l'assurance contre la perte ou dommage par le feu, bris de glaces.—Burglary, insurance against bodily injury and death by accident, insurance against liability for loss or damage from accident to employees or other persons, automobile excluding insurance against loss or damage by fire, plate glass.
General Casualty Insurance Co of Paris.	Frank S. Johnson, 523 Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Automobile (excepté assurance contre la perte ou dommage causé par le feu), accident, maladie, vol avec effraction, bris de glace, dégâts causés par arrosoir automatique, garantie, grêle.—Automobile (excluding insurance against loss or damage caused by fire, accident, sickness, burglary, plate glass, sprinkler leakage, guarantee, hail.
General Exchange Insurance Corporation.	C. A. Lister, 1253, McGill College Ave., Montréal.	Automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne.—Automobile, excluding insurance against liability for loss by reason of bodily injury to the person.
General Insurance Co. of America.	Jules Thibaudeau, 244 St-Jacques, Montréal.	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte, causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile.—Fire sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile.
General Fire Assurance Company of Paris, France.	A. Samoisette, 276 St-Jacques Ouest, Montréal.	Feu, explosion limitée, ouragan, arroseurs automatiques.—Fire, limited explosion, tornado, sprinkler leakage.
Girard Fire and Marine Insurance Co. (The).	J. R. Fitzhardinge, 465 St-Jean, Montréal.	Feu et ouragan.—Fire and tornado.
Glens Falls Insurance Company.	C. H. Hanson, Edifice Aldred, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, transport intérieur, et explosion, navigation intérieure et océanique, assurance contre la perte de, ou le dommage à la propriété mobilière, assurance automobile excepté assurance contre perte causée par blessures à la personne.—Fire, sprinkler leakage, tornado, inland transportation, automobile, hail and explosion, inland and ocean marine, insurance against loss of, or damage to, personal property, automobile insurance excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925—Suite)

COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925—Continued)

BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Globe Indemnity Co. of Canada (The).....	F. C. Browning, 500 Place d'Armes, Montréal.....	Accident, maladie, vol avec effraction, automobile, garantie, feu, transport intérieur, bris de glaces, dégâts par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan et faux, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Accident, sickness, burglary, automobile, guarantee, fire, forgery, and inland transportation, sprinkler leakage, plate glass, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Granite State Fire Insurance Company.....	R. de Grandpré, 276 St-Jacques, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts causés par les arroseurs automatiques, assurances contre les dommages, sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou, aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Great American Indemnity Co.....	H.-C. Bourne, 465, St-Jean, Montréal.....	Automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes ou dommage par suite de feu, bris de glace, aviation, excepté l'assurance contre la perte ou dommage d'un appareil d'aviation par feu ou transport.—Automobile insurance, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, plate glass, aviation insurance against loss of, or damage to an aircraft by fire or transportation.
Great American Insurance Co.....	Trevor A. Evans, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, tornade, explosion, grêle, dégâts par arroseurs automatiques et transport intérieure, navigation intérieure et océanique, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété mobilière.—Fire, tornado, explosion, hail, sprinkler leakage, and inland transportation, inland and ocean marine insurance, automobile insurance excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against loss of, or damage to, personal property.
Great-West Life Assurance Co. (The).....	Chas. A. Butler, Edifice Drummond, Montréal....	Vie.—Life.
Gresham Life Assurance Society, Ltd. (The).....	A. D. Watson, 437, St-Jacques, Montréal.....	Vie.—Life.
Guarantee Company of North America (The).....	H. E. Rawlings, 111, Beaver Hall Hill, Montréal..	Garantie.—Guarantee.
Guardian Assurance Company, Ltd.....	Bertram E. Hards, 240, St-Jacques, Montréal....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, tornade, et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail.
Guardian Insurance Company of Canada (The)....	John Blackwell, 240, St-Jacques, Montréal.....	Accident, maladie, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, feu, automobile, transport intérieur, chaudière à vapeur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan et assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Accident, sickness, burglary, guarantee, plate glass, fire, automobile, inland transportation, steam boiler, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

Guildhall Insurance Company, Limited.....	D. K. McDonald, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, accident, automobile, maladie, bris de glaces, dégâts causés par les arroseurs automatiques, assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, navigation intérieure et océanique.—Fire, accident, automobile, sickness, plate glass, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, inland and ocean marine.
Halifax Fire Insurance Co. (The).....	Nelson Chevrier, 276, St-Jacques, Montréal.....	Feu, automobile, bris de glaces et dégâts causés par arroseurs automatiques.—Fire, automobile, plate glass and sprinkler leakage.
Hanover Fire Insurance Company (The).....	Alex. M. Stewart, 26, Edifice Coristine, Montréal.....	Feu, dégâts causés par les arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Hardware Dealers Mutual Fire Insurance Co. of Wisconsin (The).....	A. Brunelle, 2541, Maplewood Ave, Montréal.....	Feu, automobile, assurance limitée aux pertes ou dommages aux automobiles, causés par le vol ou le feu.—Fire, automobile, insurance limited to the insuring against loss of or damage to an automobile by fire or theft.
Hartford Accident & Indemnity Co.....	H. A. Fromings, Edifice Lewis, Montréal.....	Accident, vol avec effraction, garantie, bétail, bris de glaces, maladie et automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes ou dommages par le feu.—Accident, burglary, guarantee, livestock, plate glass, sickness and automobile, excluding insurance against loss or damage by fire.
Hartford Fire Insurance Company.....	H. A. Fromings, Edifice Lewis, Montréal.....	Feu, transport intérieur, cyclone ou ouragan, dégâts par arroseurs automatiques, grêle, explosion, automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne) assurance contre la température, navigation intérieure et océanique, assurance contre les pertes à la propriété causées par tremblement de terre, aviation excepté l'assurance contre la perte par suite de blessures corporelles à la personne, assurance contre les dommages intentionnels ou autres aux, ou les pertes des, propriétés de toutes sortes, mobilières et immobilières.—Fire, inland transportation, cyclone or tornado, sprinkler leakage, hail, explosion, automobiles (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), weather insurance, inland and ocean marine, insurance against loss of or damage to property resulting from earthquake, aviation insurance excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Hartford Live Stock Insurance Co.....	H. A. Fromings, Edifice Lewis, Montréal.....	Bétail.—Livestock.
Home Fire and Marine Insurance Company of California.....	Robt. Hampson, 451 St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, excepté l'assurance contre la perte par suite de blessures corporelles à la personne, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, explosion.—Fire, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, sprinkler leakage, tornado, explosion.
Home Indemnity Company (The).....	Fred W. Evans, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.....	Accident, vol avec effraction, volant, garantie, bétail, bris de glaces, chaudières à vapeur, dégâts causés par arroseurs automatiques, maladie, automobile excepté l'assurance contre la perte ou dommage par le feu.—Accident, burglary, fly wheel, guarantee, live-stock, plate glass, steam boiler, sprinkler leakage, sickness, automobile excluding insurance against loss or damage by fire.
Home Insurance Company (The).....	F. W. Evans, 276 St-Jacques, Montréal.....	Feu, ouragan, grêle, dégâts par arroseurs automatiques, explosion, vol avec effraction, dommage à la propriété, transport intérieur, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété causés par un tremblement de terre, navigation intérieure et océanique, automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne), assurance contre les intempéries.—Fire, tornado, hail, sprinkler leakage, explosion, burglary, property damage, inland transportation insurance, insurance against loss or damage to property resulting from an earthquake, inland and ocean marine insurance, automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), weather.
Homestead Fire Insurance Company (The).....	Fred W. Evans, 276, St-Jacques, Montréal.....	Feu, dommages causés par arroseurs automatiques, ouragan, automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily to the person, insurance against loss of or damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—Suite**  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—Continued**  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Hudson Bay Insurance Co. (The).....	J. H. Labelle, 500 Place d'Armes, Montréal.....	Feu et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan et arroseurs automatiques, automobile, accident, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, maladie, chaudières à vapeur, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.— Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, sprinkler leakage, automobile, accident, burglary, guarantee, plate glass and sickness, steam boiler, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Imperial Assurance Co.....	J. B. Paterson, 480 St-François-Xavier, Montréal.....	Feu, explosion, dégâts par arroseurs automatiques, automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne), ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.— Fire, explosion and automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to person) sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Imperial Guarantee and Accident Insurance Co. of Canada (The).	Alb. S. Grégoire, 465 St-Jean, Montréal.....	Feu, accident, automobile, vol avec effraction, explosion, garantie, transport intérieur, bris de glaces, maladie, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, foudre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.— Fire, accident, automobile, burglary, explosion, guarantee, inland transportation, plateglass, sickness, sprinkler leakage, tornado, and lightning, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Imperial Insurance Office.....	Henry Parker, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Feu, automobile, accident, garantie, maladie et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques, bris de glaces, ouragan et vol avec effraction, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.— Fire, automobile, accident, guarantee sickness and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, plate glass and tornado, burglary, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Imperial Life Assurance Company (The).....	Paul H. Dubar, 229 St-Joseph, Québec.....	Vie—Life.
Indemnity Insurance Co. of North America.....	B. A. Lattimer, 276 St-Jacques ouest, Montréal.....	Accident, vol avec effraction, bris de glaces et maladie, automobile à l'exception des pertes ou dommages causés par le feu, garantie, bétail, faux.— Accident, burglary, plate glass and sickness, automobile, excluding insurance against loss or damage by fire, livestock, guarantee, forgery.
Insurance Company of North America.....	R. Hampson, 461, St-Jean, Montréal.....	Navigation intérieure et océanique, feu, grêle, dégâts par arroseurs automatiques, transport intérieur et automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, ouragan, explosion et assurance contre les dommages à la propriété causés par tremblement de terre, assurance contre les pertes directes et les dommages à la propriété par des aéroplanes, vaisseaux aériens et autres ou bâtiments aériens ou objet tombant d'iceux, et par automobiles ou autres véhicules-moteurs.— Inland, ocean marine, fire, hail, sprinkler leakage, inland transportation and automobiles (excluding insurance against loss by reason of injury to the person), tornado, explosion and insurance against loss or damage to property resulting from earthquake, insurance against direct loss or damage to property by airplanes, airships and for other aerial craft or objects falling there from, and by automobile or other motor vehicles.

Insurance Co. of the State of Pennsylvania (The)...	J. W. Binnie, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile, excepté l'assurance contre la perte par suite de blessures corporelles à la personne.—Fire and tornado, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person.
L'Abeille, société anonyme d'assurances à prime fixée contre l'Incendie (See Fire Insurance Co.)	R. S. Thorpe, 460 St. Jean, Montreal.....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété autre que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss or damage to property other than growing crops by hail.
La Sauvegarde, Compagnie d'assurance sur la vie ("La Sauvegarde" Life Insurance Company).	Narcisse Ducharme, 152, Notre-Dame-Est, Montl.	Vie.—Life.
Law Union and Rock Insurance Co. (The).....	A. S. Booth, Boite Postale 1920, Montréal.....	Feu, accident, maladie, vol avec effraction, bris de glaces, automobile et garantie, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, sickness, burglary, plate glass and automobile, guarantee, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Legal and General Assurance Society, Limited (The)	Geoff. W. Hadrill, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, ouragan, dommages causés par les arroseurs automatiques, contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, vol avec effraction, transport intérieur, bris de glace, maladie, accident, excepté assurance contre responsabilité pour perte ou dommage par accident aux employés, assurance contre la perte ou dommages aux propriétés par la grêle, autre que les récoltes en croissance, assurance contre les dommages intentionnels ou autres, ou perte de la propriété d'aucune sorte, mobilière ou immobilière.—Fire, automobile, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, burglary, inland transportation, plate glass, sickness, accident, excluding insurance against liability for loss or damages from accident to employees, insurance against loss of or damage to property other than growing crops by hail and insurance against intentional or other damage to or loss of property of any kind real or personal.
Lincoln Fire Insurance Co.....	E. Foster, Edifice Insurance Exchange., Montréal.	Feu, arrosoir automatique, ouragan, assurance contre les dommages de la propriété causés par le gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by explosion of natural or other gas.
Liverpool and London and Globe Insurance Co., Ltd. (The).	Lewis Laing, 500, Place d'Armes, Montréal.....	Navigation intérieure et océanique, feu, vie, dégâts par arroseurs automatiques, tornade, accident, automobile, vol avec effraction, garantie, transport intérieur, bris de glaces, maladie, explosion, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété provenant d'un tremblement de terre.—Fire, life, sprinkler leakage, explosion, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, insurance against loss of, or damage to, property resulting from an earthquake, tornado, accident, automobile, burglary, guarantee, inland transportation, plate glass and sickness, inland, and ocean marine insurance.
Liverpool-Manitoba Assurance Company (The)...	Lewis Laing, 500, Place d'Armes, Montréal.....	Feu, explosion, automobile, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage, par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, explosion, automobile, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Local Government Guarantee Society, Ltd. (The)...	Jas. W. Brown, Edifice Royal Exchange, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages sur la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
London and County Insurance Co., Ltd.....	H. Parker, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu.—Fire.
London and Lancashire Guarantee and Accident Co. of Canada (The).	A. S. Booth, 465, St-Jean, Montréal.....	Garantie, accident, maladie, bris de glaces, automobile, vol avec effraction, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Guarantee, accident, sickness, plate glass, automobile, burglary, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas; insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite***  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued***  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
London and Lancashire Insurance Company (The)	A. S. Booth, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, explosion, ouragan et arroseurs automatiques, automobile, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, transport intérieur, assurance contre les dommages intentionnels ou autres aux, ou les pertes des, propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières.—Fire, explosion, tornado, sprinkler leakage, automobile, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, inland transportation, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kinds real or personal.
London and Provincial Marine & General Insurance Company, Ltd. (The)	P. L. Monkman, 210, St-Jacques, Montréal.....	Feu, accident, automobile, ouragan, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, maladie, dégâts par arroseurs automatiques, et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, automobile, burglary, guarantee, plate glass, sickness, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
London and Scottish Assurance Corporation, Ltd.	W. H. R. Emmerson, Boite Postale 1390, Montreal	Vie, feu, accident, maladie, automobile, vol avec effraction, bris de glaces, grêle, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan.—Life, fire, accident, sickness, automobile, burglary, plate glass, hail, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado.
London Assurance (The)	J. R. Coyle, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, automobile, ouragan, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, navigation intérieure et océanique.—Fire, automobile, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, inland and ocean marine.
London-Canada Insurance Company.....	H. A. Fromings, Edifice Lewis, Montréal.....	Feu, automobile, grêle, dégâts causés par les arroseurs automatiques, ouragan, contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, automobile, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, hail.
London Guarantee & Accident Company, Ltd.....	J. B. Paterson, 480, St-François-Xavier, Montréal.	Garantie, vol avec effraction, accident, maladie et feu, dégâts par arroseurs automatiques, bris de glace, automobile, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, transport intérieur, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle, des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, guarantee, burglary, accident, sickness, sprinkler leakage, plate glass, automobile and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
London Life Insurance Co.....	Seward G. Modeland, Edifice Canada Cement, Montréal.	Vie, maladie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident.—Life, sickness, insurance against bodily injury and death by accident.
Loyal Protective Insurance Co.....	N. O. Rockwell, Waterloo, P. Q.	Accident et maladie.—Accident and sickness.
Lumbermen's Insurance Co.....	Jas. R. Sherritt, 231 St-Jacques, Montréal.....	Feu.—Fire.

Lumbermen's Mutual Casualty Co.....	A. Richard, 486, St-Jean, Montréal.....	Automobile (à l'exception des dommages causés par le feu ou le vol), bris de glace, accident.— Automobile (excluding insurance against loss or damage by fire and theft, plate glass and accident.
Lumberman's Mutual Insurance, Co.....	J. P. Dupuis, 1084 Church Ave. Verdun.....	Feu.—Fire.
Lumber Mutual Fire Insurance Co.....	J. P. Dupuis, 1084 Church Ave. Verdun.....	Feu.—Fire.
L'Urbaine compagnie d'assurance contre l'incendie	Geoff H. Hadrill Edifice Royal Bank, Montréal...	Feu, dégâts causés par arroseur automatique, ouragan, assurance contre dommage à la propriété d'aucune sorte causé par l'explosion de gaz naturel ou autre gaz, assurance contre la perte ou dommage à la propriété autre que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damages to property other than growing crops by hail.
Manufacturers' Life Insurance Co. (The).....	Antonius Provost, 126, rue St-Pierre, Québec.....	Vie.—Life.
Marine Insurance Co., Ltd. (The).....	Alf. Powis, Edifice de la Banque Royale, Montréal.....	Feu, automobile et transport intérieur, navigation intérieure et océanique, aviation, assurance contre les dommages intentionnels ou autres aux, ou la perte des, propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières.—Automobile and inland transportation, inland and ocean marine, fire, aviation, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Maryland Casualty Company.....	R. Hampson, 451, St-Jean, Montréal.....	Accident, maladie, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, chaudières à vapeur, volants et dégâts par arroseurs automatiques, assurance couvrant les pertes ou dommages à la personne ou la propriété, causés par un avion, faux, automobile, excepté l'assurance contre les pertes ou dommages causés par le feu, contre les dommages à la propriété et responsabilité pour dommages à la propriété ou à la personne des autres causés par la défectuosité des machineries électriques.—Accident, sickness, burglary, guarantee, plate glass, steam boilers, fly wheels and sprinkler leakage, insurance against liability for loss or damage to person or property caused by an aircraft, forgery, automobile, excluding insurance against loss or damage by fire, insurance against damage to property and liability for damage to the property or persons caused by the breakdown of any electrical machinery.
Maryland Insurance Co.....	W. E. Baldwin, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, dommages à la propriété d'aucune sorte, causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, transport intérieur.—Fire, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation.
Mercantile Fire Insurance Company of Toronto (The).	A. S. Booth, Boite Postale Box 1920, Montréal....	Feu, ouragan, dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Merchants and Manufacturers Fire Insurance Company.	Jacques Marchand, 276 St-Jacques-ouest, Montréal.	Feu, ouragan, dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, tornado sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Merchants Casualty Insurance Co.....	G. E. Auger, 414 St-Jacques, Montréal.....	Maladie, accident et automobile.—Sickness, accident, automobile.
Merchants Fire Assurance Corporation of New York	Jas. R. Sheritt, 231 St-Jacques Ouest, Montréal....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, explosion limitée, sujet aux restrictions imposées par la charte de la compagnie.—Fire and sprinkler leakage, limited explosion, subject to the limitations imposed by the Company's Charter.
Merchants Marine Insurance Co. Ltd. (The).....	John Jenkins, Edifice Insurance Exchange, Montréal.	Feu, automobile, dégâts par arroseurs automatiques, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz, naturel ou autre, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Mercury Insurance Co.....	G. G. Lewis, Edifice Lewis, Montréal.....	Feu, automobile, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques, et explosion limitée.—Fire, automobile, sprinkler leakage, tornado, limited explosion.
Metropolitan Life Insurance Co. of New-York....	Brook Claxton, 180 Wellington, Montréal.....	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, sickness.
Michigan Fire and Marine Insurance Company...	W. E. Findlay, 460 St-Jean, Montréal.....	Feu, grêle, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, hail, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE** (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite*  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES** (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued*  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Millers National Insurance Co.	Alf.-C. Noël, 231, St-Jacques Ouest, Montréal	Feu.—Fire.
Mill Owners Mutual Fire Insurance Co. of Iowa	J. Geo. Boutin, 8271 St-Denis, Montréal	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan.—Fire, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado.
Minnesota Implement Mutual Fire Insurance Co.	A. Brunelle, 2541 Ave Maplewood, Montréal	Feu, automobile, assurance limitée aux pertes ou dommages aux automobiles par le feu ou vol.—Fire, automobile, insurance limited to the insuring against loss of or damage to an automobile by fire or theft.
Monarch Life Assurance Co. (The)	J. L. Routly, 660 Ste. Catherine Ouest, Montréal	Vie.—Life.
Montreal Life Insurance Co.	A. P. Earle, 625 Burnside Place, Montréal	Vie.—Life.
Motor Union Insurance Co., Ltd. (The)	Charles Stuart Malcolm, Edifice "Royal Exchange", Montréal.	Feu, navigation intérieure et océanique, accident et automobile, dégâts par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, bris de glace.—Fire, inland and ocean marine, accident and automobile, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, plate glass.
Mutual Life & Citizens' Assurance Co., Ltd. (The)	J. P. Moore, 455 Craig Ouest, Montréal	Vie.—Life.
Mutual Life Assurance Co. of Canada (The)	David R. Courlay, Edifice de la Banque de Toronto, Montréal.	Vie.—Life.
Mutual Life Insurance Co. of New York (The)	W. O. H. Dodds, Edifice Royal Bank, Montréal	Vie.—Life.
National Ben Franklin Fire Insurance Co.	J. Fitzhardinge, 465 St-Jean, Montréal	Feu, automobile (ne comprend pas l'assurance contre les pertes causées par blessures corporelles).—Fire, automobile, (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person).
National Fire Insurance Co. of Hartford	Geo. W. Pacaud, 460 St-François-Xavier, Montréal.	Feu, ouragan, explosion, transport intérieur, dégâts par arroseurs automatiques et automobiles, excluant l'assurance contre pertes causées par blessures corporelles, grêle, aviation, à l'exception de l'assurance contre responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes.—Fire, tornado, explosion, inland transportation, sprinkler leakage and automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, hail, aviation, excluding insurance against liability for loss or damage to persons.
National Liberty Insurance Company of America.	Fred W. Evans, 919 Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Feu, explosion, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, automobile, excepté l'assurance contre la responsabilité pour pertes aux personnes causés par une automobile, grêle.—Fire, explosion, sprinkler leakage, tornado, automobile insurance, excluding insurance against liability for loss to persons caused by an automobile, hail insurance.
La Nationale, Compagnie anonyme d'assurances contre l'Incendie et les Explosions (National Fire Insurance Co. of Paris, France).	J. A. Blondeau, 465 St-Jean, Montréal	Feu.—Fire.
National Life Assurance Co. of Canada (The)	P. D. Casgrain C.R., Edifice de la Banque de Toronto, Montréal.	Vie.—Life.
National Provincial Insurance Co., Ltd.	J. W. Brown, Edifice "Royal Exchange", Montréal	Feu et bris de glaces, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire and plate glass, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage.

National Liverpool Insurance Company . . . . .	Lewis Laing, 500 Place d'Armes, Montréal . . . . .	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail.
National Surety Company . . . . .	Charles H. Allen, 360 St-Jacques, Montréal . . . . .	Garantie, vol, falsification, crédit, bris de glaces, fraude.—Guarantee, burglary, forgery, credit, plate glass, fraud.
National Union Fire Insurance Company of Pittsburgh, Pa. . . . .	Chs Gilbert Ross, 410 St-Nicholas, Montréal . . . . .	Feu, ouragan, automobile, tremblement de terre, explosion, grêle, transport intérieur, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques, navigation intérieure et océanique.—Fire, tornado and automobile, earthquake, explosion, hail, inland transportation and sprinkler leakage, inland and ocean marine.
Newark Fire Insurance Company (The) . . . . .	J. H. Labelle, 500 Places d'Armes, Montréal . . . . .	Feu, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre et ouragan, arroseurs automatiques, automobile, à l'exception de l'assurance contre pertes causées par blessures corporelles, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas and tornado, sprinkler leakage, automobile, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
New Brunswick Fire Insurance Company (The) . . . . .	Fred W. Evans, Edifice "Insurance Exchange", Montréal . . . . .	Feu, ouragan, explosion et contre les dégâts causés par arroseurs automatiques.—Fire, tornado, sprinkler leakage, explosion.
New Hampshire Fire Insurance Co. . . . .	R. De Grandpré, 276, St-Jacques, Montréal . . . . .	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail.
New Jersey Insurance Co. . . . .	Jas. R. Sherritt, 231, St-Jacques, Montréal . . . . .	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, ouragan.—Fire, sprinkler leakage, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, tornado.
New York Fire Insurance Company . . . . .	J. Marchand, 276, St-Jacques, Montréal . . . . .	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
New York Life Insurance Company . . . . .	P. V. Raven, 404, Montreal Trust, Montreal . . . . .	Vie.—Life.
New York Underwriters Insurance Co. . . . .	R. Y. Hunter, 465, St-Jean, Montréal . . . . .	Feu, ouragan, automobile (ne comprenant pas les dommages ou blessures causés à la personne), grêle, explosion, dégâts causés par arroseurs automatiques, transport intérieur, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété mobilière, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété résultant de l'emploi et du maintien d'un appareil d'aviation.—Fire, tornado, automobile (excluding insurance against liability for loss by reason of bodily injury to the person), hail, explosion and sprinkler leakage, inland transportation insurance against loss of, or damage to, personal property, insurance against loss or damage to property resulting from the use and maintenance of aircraft.
Niagara Fire Insurance Company . . . . .	W. E. Baldwin, 465, St-Jean, Montréal . . . . .	Feu, ouragan, explosion, grêle et dégâts par arroseurs automatiques, transport intérieur, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété provenant d'un tremblement de terre, automobile excepté l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété mobilière, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété résultant de l'emploi et du maintien d'un appareil d'aviation, assurance contre la perte ou le dommage aux propriétés ou édifices causés par moteurs véhicules.—Fire, tornado, explosion, hail and sprinkler leakage, inland transportation, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against loss or damage to personal property, insurance against loss or damage to property resulting from the use and maintenance of aircraft, insurance against loss or damage to building or property caused by motor vehicle.

**REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—Suite**  
**COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES**  
**DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933**

**REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—Continued**  
**BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933**

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Non-Marine Underwriter Members of Lloyds	R. Stevenson, Edifice "Bank of Nova Scotia", Montréal.	Accident, automobile, aviation, vol, vol avec effraction, vol de nuit avec effraction, crédit, explosion, feu, faux, garanti, grêle, transport intérieur, bétail, bris de glace, dégâts causés par arrosoir automatique, température, chaudière, ouragan, autre classe d'assurance non appropriée spécialement pour l'acte d'assurance, excepté la vie.—Accident, automobile, aviation, larceny, housebreaking, burglary, credit, explosion, fire, forgery, guarantee, hail, inland transportation, livestock, plate glass, sprinkler leakage, boiler, tornado, weather, any other class of insurance not specially provided for in the insurance act, except life.
North American Accident Insurance Company The	J. P. Moore, 455, Craig Ouest, Montréal.	Maladie, accident, bris de glaces, automobiles, vol avec effraction.—Sickness, accident, plate glass, automobile, burglary.
North American Life Insurance Company	Julien Chouinard, 126, rue St-Pierre, Québec.	Vie.—Life.
North British & Mercantile Insurance Co., Ltd	E. J. Kay, 460, St-François-Xavier, Montréal.	Vie, feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, accident, automobile, garantie, transport intérieur, vol avec effraction, bris de glaces, maladie, explosion, assurance contre les pertes ou dommages des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Life, fire, sprinkler leakage, tornado, accident, automobile, guarantee, inland transportation, burglary, plate glass, sickness, explosion, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, tornado.
North Empire Fire Insurance Co. (The)	J. B. Paterson, 480 St-François-Xavier, Montréal.	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, ouragan.—Fire, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, tornado.
Northern Assurance Company, Ltd	A. Hurry, Edifice Northern, Montréal.	Feu, accident, maladie, automobile, garantie, bris de glace, navigation intérieure et océanique, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, vol avec effraction, ouragan et transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, chaudière à vapeur, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle, des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, sickness, automobile, guarantee, plate glass, inland and ocean marine, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, burglary, tornado and inland transportation, sprinkler leakage insurance, steam boiler insurance, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Northern Life Assurance Co. of Canada (The)	Adolphe Daveluy, 354, Ste. Catherine Est, Montréal.	Vie.—Life.
North River Insurance Co. (The)	R. Hampson, 451, St-Jean, Montréal.	Navigation intérieure et océanique.—Ocean and inland marine.
North River Insurance Co. (The)	Charles H. Wood, 465, St-Jean, Montréal.	Feu, explosion, arroseurs automatiques, ouragan, transport intérieur et dommages à la propriété, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, explosion, tornado, sprinkler leakage, inland transportation, property damage, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Northwestern Mutual Fire Association	Norman Brent Douglass, Edifice University Tower, Montréal.	Feu et automobile (à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne), dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan.—Fire and automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), sprinkler leakage, tornado.
Northwestern National Ins. Co. of Milwaukee, Wis.	C. C. Lawson, 465, St-Jean, Montréal.	Feu, ouragan.—Fire, tornado.
North West Fire Insurance Co. (The)	John Holroyde, 276, St-Jacques, Montréal.	Feu.—Fire.

Norwich Union Fire Insurance Society, Limited.....	R. Pépin, 276, St-Jacques, Montréal.....	Feu, accident, maladie, bris de glaces et automobile, ouragan, vol avec effraction, garantie, dégâts causés par arroseurs automatiques, dommages causés à la propriété d'aucune sorte, par l'explosion du gaz naturel ou autre, transport intérieur, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, marine océanique et intérieure.—Fire, accident, sickness, plate glass and automobile, tornado, burglary, guarantee, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, inland and ocean marine.
Occidental Fire Insurance Co.....	E. J. Kay, 460, St-François-Xavier, Montréal.....	Feu, automobile, grêle, dégâts par arroseurs automatiques, l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, vol avec effraction, bris de glaces, maladie, accident.—Fire, automobile, hail, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, burglary, plate glass, sickness, accident.
Occidental Life Insurance Co.....	J. E. Coulin, 4137, Ave Oxford, Montréal.....	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, sickness.
Ocean Accident and Guarantee Corporation Ltd.....	F. James Telfer, Edifice de la Banque de Toronto Montréal.	Accident, maladie, garantie, bris de glaces, feu, vol avec effraction, automobile, chaudière à vapeur et assurance contre les dommages à la propriété et responsabilité pour dommages à la propriété ou à la personne des autres causés par la défectuosité de machineries électriques, dégâts causés par arroseurs automatiques, dommages causés à la propriété, d'aucune sorte, par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Accident, sickness, guarantee, plate glass, fire, burglary, automobile, steam boiler and insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, and sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of or damage to, property other than growing crops, by hail.
Ocean Marine Insurance Co. (The).....	R. Hampson, 451 St-Jean, Montréal.....	Navigation intérieure et océanique.—Inland and ocean marine.
Pacific Coast Fire Insurance Co. (The).....	W. G. Bacon, Edifice "Royal Bank", Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, automobile et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, accident, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété provenant d'un tremblement de terre, assurance contre la perte ou dommage aux propriétés autres que les récoltes en croissance, par grêle.—Fire, sprinkler leakage, automobile and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, accident, insurance against loss or damage to property resulting from an earthquake, insurance against loss of or damage to property other than growing crops, by hail.
Pacific Fire Insurance Co. of New York.....	Jas. R. Sherritt, 231 St-Jacques, Montréal.....	Feu et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, arroseurs automatiques et ouragan.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, tornado.
Palatine Insurance Co. Ltd. (The).....	J. Holroyde, 388 St-Jacques, Montréal.....	Feu, automobile, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Patriotic Assurance Co. Ltd. (The).....	Henry Parker, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Feu, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre et dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Pearl Assurance Co. Ltd.....	C. R. G. Johnson, 216 Edifice Coristine, Montréal	Feu, ouragan, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques et explosion limitée.—Fire, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Pennsylvania Lumberman's Mutual Fire Ins. Co of Philadelphia.....	J. R. Dupuis, 1084 Church Ave, Verdun.....	Feu.—Fire.
Phenix, La Compagnie Française du Phenix, Fire Insurance Company of Paris, France.....	Anselme Samoïsette, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Feu, explosion limitée.—Fire, limited explosion.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite*  
 COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
 DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued*  
 BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Philadelphia Fire and Marine Insurance Company	B. T. Lattimer, 276 St-Jacques, Montréal	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, transport intérieur, navigation intérieure et océanique.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland and ocean marine.
Phoenix Assurance Co. Ltd.	J. B. Paterson, 480 St-François-Xavier, Montréal	Feu, vie et navigation intérieure et océanique, ouragan, explosion et dégâts par arroseurs automatiques, automobile, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété provenant d'un tremblement de terre, assurance contre les pertes ou dommages des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, vol avec violence, garantie.—Fire, life, inland and ocean marine, tornado, explosion and sprinkler leakage, automobile, insurance against loss of, or damage to property resulting from an earthquake, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, burglary, guarantee.
Phoenix Insurance Co. Ltd. (of Hartford, Conn.) (The)	J. W. Tatley, 760 Carré Victoria, Montréal	Feu, automobile, à l'exclusion de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, dégâts causés par tremblement de terre, transport intérieur, grêle, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre le dommage intentionnel ou autre à ou la perte de, propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières.—Fire, automobile (excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person), sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake, inland transportation, hail, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas; insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Pioneer Insurance Company (The)	Allan F. Glover, 500 Place d'Armes, Montréal	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Planet Assurance Co. Limited (The)	Henry Parker, Edifice Insurance Exchange, Montl.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les pertes ou dommages par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Portage la Prairie Mutual Ins. Co.	R. E. Schofield, 276, St-Jacques-Ouest., Montréal	Dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou dommages par la grêle des propriétés autres que les récoltes en croissance, feu, automobile, bris de glace, vol avec effraction, ouragan.—Sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damage to property other than growing crops, by hail, fire, automobile, plate glass, burglary, tornado.
Preferred Accident Ins. Co. of New York (The)	A. W. Drum, 388, St-Jacques, Montréal	Automobile, excepté l'assurance contre la perte ou dommage par le feu, accident et maladie.—Automobile, excluding insurance against loss or damage by fire, accident and sickness.

Protective Association of Canada.....	E. E. Gleason, Granby.....	Maladie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident.—Sickness, insurance against bodily injury and death by accident.
La Providence, Compagnie d'Assurance contre l'Incendie (Providence Assurance Co. of Paris). Providence-Washington Insurance Co.....	Jules-H. Pigeon, 59, St-Jacques-Ouest, Montréal. J. W. Tatley, 760, Carré Victoria, Montréal.....	Assurance contre l'incendie.—Insurance against fire. Navigation intérieure et océanique, feu, automobile, explosion, transport intérieur, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre les dommages intentionnels ou autres, ou perte de propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières, grêle.—Inland and ocean marine, fire, automobile, explosion, sprinkler leakage, inland transportation and tornado, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, hail.
Provincial Insurance Co., Ltd.....	O. W. Dettmers, 103, Edifice Board of Trade, Mtl.	Feu, automobile, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Prudential Assurance Co., Ltd. (The).....	B. Humphrey, Edifice "Dominion Square", Montl.	Feu, accident, automobile, vol avec effraction, garantie, transport intérieur, bris de glaces, maladie, dégâts causés par arroseurs automatiques et ouragan, vie, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété mobilière.—Fire, accident, automobile, burglary, guarantee, inland transportation, plate glass, sickness, sprinkler leakage and tornado, life, insurance against loss of, or damage to personal property.
Prudential Insurance Co. of America (The).....	Henry P. Douglas, 507, Edifice "McGill", Montl.	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, sickness.
Quebec Fire Assurance Company.....	G. H. Henderson, 81, St-Pierre, Québec.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, tornado.
Queen Insurance Company of America.....	J.-H. Labelle, 500, Place d'Armes, Montréal.....	Feu, transport intérieur et automobiles, tornade, explosion et dégâts par arroseurs automatiques, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, inland transportation, automobile, explosion, sprinkler leakage and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Railway Passengers Assurance Co. of London, Eng.	E. J. Kay, 460, St-François-Xavier, Montréal.....	Garantie, accident, maladie, bris de glaces, vol avec effraction, automobile, transport intérieur, feu, arroseurs automatiques et ouragan, explosion limitée, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Guarantee, accident, sickness, plate glass, burglary and automobile, inland transportation, fire, sprinkler leakage, tornado, limited explosion, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Reliance Insurance Co. of Canada.....	J. W. Tatley, 760, Carré Victoria, Montréal.....	Feu et dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par explosion du gaz naturel ou autre, vol avec effraction, grêle.—Fire and sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property caused by explosion of natural or other gas, hail, burglary.
Republic Fire Insurance Company.....	J. Marchand, 276, St-Jacques, Montréal.....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, vol avec effraction, grêle, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Retail Hardware Mutual Fire Insurance Co. (The).....	A. Brunelle, 2341, Maplewood Ave., Montréal.....	Feu, automobile (limité à l'assurance contre les pertes ou dommages causés à une automobile par le feu ou le vol)—Fire, automobile (limited to the insuring against loss or damage to an automobile by fire or theft).
Rhode Island Insurance Co.....	J.-P.-A. Gagnon, 464, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts causés par arroseurs automatiques et explosion limitée.—Fire, tornado, sprinkler leakage, limited explosion.
Royal Exchange Assurance (The).....	James W. Brown, Edifice "Royal Exchange", Mtl.	Feu, accident, maladie, automobile, navigation intérieure et océanique, dégâts par arroseurs automatiques, garantie, grêle et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, vol avec effraction, ouragan, transport intérieur, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété personnelle.—Fire, accident, sickness, automobile, inland and ocean marine, sprinkler leakage, guarantee, hail and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, burglary, tornado, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, personal property.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite*  
 COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
 DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued*

BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Royal Guardian (The) .....	A. T. Patterson, 373, Sherbrooke-Ouest, Montréal.	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, sickness.
Royal Insurance Company, Limited.....	J.-H. Labelle, 500, Place d'Armes, Montréal .....	Feu et vie, automobile, explosion, accident, vol avec effraction, faux, garantie, bris de glaces, maladie, chaudière à vapeur, tornade et dégâts par arroseurs automatiques, volants, assurance contre la perte de, ou le dommage à, la propriété provenant d'un tremblement de terre, transport intérieur, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, navigation intérieure et océanique, assurance contre dommage à la propriété ou à la personne, causé par bris de machinerie.—Fire, life, automobile, explosion, accident, burglary, forgery, guarantee, plate glass, sickness, steam boiler, sprinkler leakage and tornado, fly wheels, insurance against loss of, or damage to, property resulting from an earthquake, inland transportation, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, inland and ocean marine, insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of machinery.
Royal Scottish Insurance Co., Ltd. (The) .....	A. Hurry, Edifice Northern, Montréal.....	Feu, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, et dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas and sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Saint-Paul Fire and Marine Insurance Company .....	R. J. Dale, Edifice Coristine, Montréal .....	Feu, transport intérieur, ouragan, automobile, explosion, dégâts causés par arroseurs automatiques, vol avec effraction, contre les dommages à la propriété, marine intérieure et océanique, grêle, assurance contre la perte de la propriété ou les dommages causés par un tremblement de terre.—Fire, inland transportation, tornado, automobile, explosion: sprinkler leakage, burglary, property damage, inland and ocean marine, hail, insurance against loss of, or damage to property resulting from an earthquake.
Saint Paul Mercury Indemnity Co. of Saint Paul .....	G.-J.-E. Côté, Edifice Quebec Power, Québec.....	Automobile, à l'exception de l'assurance contre les pertes ou dommages causés par le feu.—Automobile, excluding insurance against loss or damage by fire.
Scottish Canadian Assurance Corporation.....	C. H. Hanson, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, explosion limitée, ouragan.—Fire, limited explosion, sprinkler leakage, tornado.
Scottish Metropolitan Assurance Company, Ltd .....	Alex. Bissett, Edifice Northern, Montréal.....	Feu, accident, automobile, garantie, maladie, bris de glaces, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan et transport intérieur, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, accident, automobile, guarantee, sickness, plate glass, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, tornado and inland transportation, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Scottish Union and National Insurance Co. (The) .....	J. H. Esinhart, 261, St-Sacrement, Montréal .....	Feu, ouragan et dégâts causés par arroseurs automatiques, explosion, automobile, assurance couvrant les pertes ou dommages causés à la propriété par un tremblement de terre.—Fire, tornado and sprinkler leakage, explosion, automobile, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake.

Sea Insurance Co., Ltd. (The).....	E. A. MacKenzie, 485, McGill, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, ouragan, transport intérieur, assurance contre le dommage intentionnel ou l'autre à, ou la perte de, propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, inland transportation, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Security Insurance Co. of New Haven.....	M. J. Walsh, 266, Notre-Dame-Ouest, Montréal.....	Feu, grêle, ouragan et dégâts par arroseurs automatiques, automobile ne comprenant pas les pertes ou blessures à la personne, assurance contre les dommages à la propriété, d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, hail, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado and sprinkler leakage, automobile, excluding loss by reason of bodily injury to the person.
Sentinel Fire Insurance Co.....	W. E. Findlay, 460, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques, grêle, et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte, causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes ou dommages par blessures corporelles, ou décès par accident à toute personne.—Fire, tornado, sprinkler leakage, hail, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile excluding insurance against loss or damage by reason of bodily injury or death by accident to any person.
Sovereign Life Assurance Company of Canada (The) Springfield Fire and Marine Insurance Company.....	Jean Haran, 60-63, Edifice "St-Denis", Montréal... W. E. Findlay, 460, St-Jean, Montréal.....	Vie.—Life. Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne, explosion limitée, transport intérieur, assurance contre la perte ou les dommages à la propriété mobilière permit par l'Acte de la Cie.—Fire, tornado and sprinkler leakage automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, limited explosion, inland transportation, insurance against loss of or damage to, personal property, to the extent permitted by the Company's Act.
Standard Life Assurance Company (The).....	W. H. Clark-Kennedy, 391, St-Jacques, Montréal.	Vie.—Life.
Standard Marine Insurance Co., Ltd.....	A. B. Pakenham, 64, King Est, Toronto.....	Navigation intérieure et océanique.—Inland and ocean marine.
State Assurance Co., Ltd. (The).....	J. W. Brown, Edifice "Royal Exchange", Montréal	Feu, arroseurs automatiques, dommages à la propriété de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
Stuyvesant Insurance Co.....	Jas. R. Sherritt, 275, St-Jacques, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques et explosion limitée, transport intérieur, automobile, à l'exception de l'assurance contre pertes causées par blessures corporelles, contre les pertes ou dommages à la propriété mobilière.—Fire, tornado and sprinkler leakage, limited explosion, inland transportation, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, insurance against damage to or loss of personal property.
Sun Insurance Office, Ltd.....	Henry Parker, Edifice Insurance Exchange, Montl.	Feu, automobile, accident, garantie, maladie, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, dégâts par arroseurs automatiques, bris de glaces, ouragan et vol avec effraction, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, transport intérieur, assurance contre la perte ou dommages à la propriété mobilière, explosion, assurance contre la perte ou dommages causé par un tremblement de terre.—Fire, automobile, accident, guarantee, sickness, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, sprinkler leakage, plate glass, tornado and burglary, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, inland transportation and insurance against loss or damage to personal property explosion, insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake.
Sun Life Assurance Company of Canada.....	T. B. Macaulay, Carré Dominion, Montréal.....	Vie.—Life.
Sussex Fire Insurance Co.....	P. J. Perrin, 59 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, ouragan, explosion limitée.—Fire, tornado, limited explosion.
T. Eaton Life Insurance Co. (The).....	Jas. E. Doods, 677, Ste-Catherine Ouest, Montréal	Vie.—Life.
Tokio Marine and Fire Insurance Co., Ltd.....	Geo. W. Pacaud, 460, St-François-Xavier, Montl.	Feu, navigation intérieure et océanique et transport intérieur.—Ocean and inland marine, fire and inland transportation.
Trans-Canada Insurance Co. (Compagnie d'assurances Trans-Canada).	P. J. Perrin, 59 St-Jacques Ouest, Montréal.....	Feu, automobile, bris de glaces, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, explosion limitée, assurance accident contre responsabilité pour perte ou dommage contre accident ou employés.—Fire, automobile, plate glass, sprinkler leakage, tornado, limited explosion, accident insurance excluding insurance against liability for loss or damage from accident to employees.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite*  
 COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGERES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
 DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued*  
 BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Transcontinental Ins. Company of New York.....	Harry A. Stewart, 360, St. Jacques Ouest, Montréal.	Feu, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre dommages causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre les dommages ou la perte causés par la grêle autre que les récoltes en croissance.—Fire, inland transportation, sprinkler leakage, tornado, insurance against property damage of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of or damage to property other than growing crops by hail.
Travelers Fire Insurance Company (The).....	Hon. Geo. S. Foster, C.R., 507, Place d'Armes, Montréal.	Feu, transport intérieur, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile à l'exception de l'assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes causés par un automobile, aviation à l'exception de l'assurance contre la responsabilité pour pertes ou dommages aux personnes causés par un appareil d'aviation, contre les dommages intentionnels ou autres, ou perte de propriétés de toutes sortes mobilières et immobilières, assurance contre la perte ou dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, inland transportation, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile, aviation excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft, insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Travelers Indemnity Company of Hartford (The)...	Hon. Geo. G. Foster, C.R., 507, Place d'Armes Montl.	Chaudière à vapeur, volants, bris de glaces, vol avec effraction, assurance contre les dommages à la propriété ou à la personne des autres causés par la défectuosité de machineries électriques, accident excepté l'assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, automobile excepté l'assurance contre la perte ou le dommage par le feu.—Steam boiler, fly wheels, plate glass, burglary, insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, accident excluding insurance against bodily injury and death by accident, automobile excluding insurance against loss or damage by fire.
Travelers Insurance Company of Hartford (The)...	Hon. Geo. G. Foster, C.R., 507 Place d'Armes, Montl.	Vie, assurance contre les blessures corporelles et la mort par accident, maladie.—Life, insurance against bodily injury and death by accident, sickness.
Union Assurance Society, Limited.....	John Holroyde, 276, St-Jacques, Montréal.....	Feu, transport intérieur, automobile, accident, vol avec effraction, explosion, bris de glaces, maladie, dégâts par arroseurs automatiques et ouragan.—Fire, inland transportation, automobile, accident, burglary, limited explosion, plate glass, sickness, sprinkler leakage and tornado.
"Union" Fire Insurance Company Limited of Paris, France (The) — (L'Union, Compagnie d'assurances contre l'Incendie, Paris, France).	J.-P.-A. Gagnon, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, sprinkler leakage, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.

Union Indemnity Company.....	H. A. Bush, 360, St. Jacques Ouest, Montréal.....	Vol avec effraction, garantie, bris de glaces, automobile omettant assurance contre la perte ou dommage à une automobile par le feu ou le transport, assurance contre blessures ou mort par un accident, assurance contre responsabilité pour la perte ou dommage contre accident aux employés ou autres personnes.—Burglary, guarantee, plate glass, automobile excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire or transportation, insurance against bodily injury and death by accident, insurance against liability for loss or damage from accident to employees or other persons.
Union Insurance Society of Canton, Ltd.....	James Adams, 465, St. Jean, Montréal.....	Feu, automobile, navigation océanique et intérieure, transport intérieur, accident, maladie, dégâts par arroseurs automatiques, et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, ouragan, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, assurance contre la perte ou dommage par la grêle, des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, ocean and inland marine, inland transportation, accident, sickness, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, tornado, burglary, guarantee, plate glass, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Union Marine and General Insurance Co., Ltd (The)	J. B. Paterson, 480, St-François-Xavier, Montréal.	Navigation intérieure et océanique, feu, accident, automobile, vol avec effraction, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, transport intérieur, bris de glaces, maladie, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, garantie.—Inland and ocean marine, fire, accident, automobile, burglary, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to property other than growing crops, by hail, inland transportation, plate glass, sickness, sprinkler leakage, tornado, guarantee.
Union Mutual Life Insurance Co.....	H.-E. Morin, 1485, Bernard Ave, Montréal.....	Vie.—Life.
United British Insurance Co., Ltd.....	J. W. Brown, Edifice "Insurance Exchange", Mtl.	Feu, automobile, dégâts par arroseurs automatiques et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre.—Fire, automobile, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
United Firemen's Insurance Company of Philadelphia.	J. B. Paterson, 480, St-François-Xavier, Montréal.	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, sprinkler leakage, tornado, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
United Mutual Fire Insurance Co.....	J.-Geo. Boutin, Edifice "Beardmore", Montréal....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, assurance contre les dommages à la propriété causés par le gaz naturel ou autre.—Fire, sprinkler leakage, tornado and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.
United States Fidelity and Guarantee Company ...	F. D. Knowles, 360, St-Jacques, Montréal.....	Garantie, maladie, accident, vol avec effraction, bris de glaces, faux et dégâts par arroseurs automatiques, automobile (excepté l'assurance contre les pertes ou dommages causés par le feu), aviation.—Guarantee, accident, burglary, plate glass, sickness, forgery, sprinkler leakage, automobile (excluding insurance against loss or damage by fire), aviation.
United States Fire Insurance Co.....	R. Hampson, 451, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, explosion, dégâts par arroseurs automatiques, automobile, à l'exception de l'assurance contre pertes causées par blessures corporelles, transport intérieur, contre les dommages à la propriété, navigation intérieure et océanique.—Fire, tornado, explosion and sprinkler leakage, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, inland transportation, property damage, inland and ocean marine.
United States Guarantee Co.....	Alfred Powis, jr., Edifice "Royal Bank", Montréal.	Vol avec effraction, assurance contre la responsabilité pour perte ou dommage résultant d'un accident aux employés ou personnes ou propriétés, assurance automobile omettant assurance contre la perte ou dommage à un automobile par feu ou transport.—Burglary, insurance against liability for loss or damages from accident to employees or other persons or to property, automobile insurance excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire or transportation.

REGISTRE DES COMPAGNIES D'ASSURANCE (Article 121, S. R. P. Q., 1925)—*Suite*  
 COMPAGNIES BRITANNIQUES, CANADIENNES ET ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES ET AYANT UN PERMIS POUR FAIRE DES AFFAIRES  
 DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC AU 1ER JUILLET, 1933

REGISTER OF INSURANCE COMPANIES (Article 121, R. S. P. Q., 1925)—*Continued*  
 BRITISH, CANADIAN AND FOREIGN COMPANIES, REGISTERED AND LICENSED TO TRANSACT BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC ON THE 1ST OF JULY, 1933

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse de l'agent principal Name and address of Chief Agent	Genre d'Assurance Kind of Insurance
Universal Insurance Co. ....	C. H. Hanson, Edifice "Aldred", Montréal.....	Feu, dégâts causés par arroseurs automatiques, ouragan, transport intérieur, navigation intérieure et océanique, assurance contre les dommages aux propriétés de toutes sortes causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, assurance contre la perte ou le dommage à la propriété mobilière.—Fire, sprinkler leakage, tornado, inland transportation, inland and ocean marine, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, insurance against loss of, or damage to, personal property.
Wawanesa Mutual Insurance Co. ....	L. Bertrand, 466, St-François-Xavier, Montréal...	Arrosoir automatique, assurance contre les dommages à la propriété résultant d'une explosion de gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou les dommages par la grêle aux propriétés autres que les récoltes en croissance, feu, automobile, ouragan.—Sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail, fire, automobile, tornado.
Westchester Fire Insurance Company .....	J. W. Tatley, 760, Carré Victoria, Montréal.....	Feu, dégâts par arroseurs automatiques, ouragan, explosion, grêle.—Fire, sprinkler leakage, tornado, explosion and hail.
Westminster Fire Office (The).....	E. E. Kenyon, 214, St-Jacques, Montréal.....	Feu, automobile, ouragan, dégâts causés par arroseurs automatiques, assurance contre les dommages à la propriété de toute sorte causés par l'explosion du gaz naturel ou autre, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, automobile, tornado, sprinkler leakage, insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Western Assurance Company (The).....	A. S. Grégoire, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, transport intérieur, foudre, explosion, ouragan, navigation intérieure et océanique, automobile, dégâts par arroseurs automatiques, accident, bris de glaces et maladie, garantie et vol avec effraction, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, chaudière à vapeur.—Fire and inland transportation, lightning, explosion, tornado, inland and ocean marine, automobile, burglary, guarantee and sprinkler leakage, accident, plate glass and sickness, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, steam boiler.
World Fire and Marine Insurance Co. (The).....	R. Y. Hunter, 465, St-Jean, Montréal.....	Feu, ouragan, dégâts par arroseurs automatiques et assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, transport intérieur, assurance contre les pertes ou dommages à la propriété résultant d'un tremblement de terre, assurance contre dommages ou pertes intentionnelles à toutes propriétés, mobilières ou immobilières, automobile excepté l'assurance contre la responsabilité pour la perte ou le dommage aux personnes, grêle.—Fire, tornado, sprinkler leakage and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, automobile, inland transportation, hail, insurance against loss of, or damage to, resulting from an earthquake, insurance against intentional or other damage to or loss of property of any kind, real or personal, automobile excluding insurance against liability for loss or damage to persons.

World Marine and General Insurance Co. Ltd. (The).	Alex. Hurry, Edifice Northern, Montréal.....	Feu, explosion, dégâts par arroseurs automatiques, automobile, accident, maladie, vol avec effraction, garantie, bris de glaces, transport intérieur, bouilloire à vapeur, ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance.—Fire, explosion, sprinkler leakage, automobile, accident, sickness, burglary, guarantee, plate glass, inland transportation, steam boiler, tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail.
Yorkshire Insurance Company, Limited (The).....	P. L. Monkman, 210, St-Jacques, Montréal.....	Feu, bétail, accident, maladie, bris de glaces, automobile, garantie, vol avec effraction, dégâts par arroseurs automatiques et l'assurance contre les dommages à la propriété d'aucune sorte causés par le gaz naturel ou autre, transport intérieur et ouragan, assurance contre la perte ou le dommage par la grêle des ou aux propriétés autres que les récoltes en croissance, assurance contre la perte de ou le dommage à, la propriété, chaudières à vapeur.—Fire, live-stock, accident, sickness and plate glass, automobile, guarantee, burglary, sprinkler leakage, and insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas, inland transportation and tornado, insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops, by hail, insurance against loss of, or damage to, property, steam boiler.
Zurich General Accident and Liability Insurance Co., Ltd.	Lionel Gosselin, Edifice "Insurance Exchange", Montréal.	Accident, automobile, vol avec effraction, bris de glaces, bouilloires à vapeur, maladie.—Accident, automobile, burglary, plate glass and steam boiler, sickness.

N. B.—"Explosion limitée" signifie assurance contre dommages à toutes propriétés causés par l'explosion du gaz naturel ou autres.—"Limited Explosion" means insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

COMPAGNIES D'ASSURANCE LICENCIÉES ET ENREGISTRÉES POUR FAIRE DES AFFAIRES DANS LA PROVINCE

COMPAGNIES TENUES DE FAIRE UN DÉPÔT CHEZ LE TRÉSORIER DE LA PROVINCE

INSURANCE COMPANIES LICENSED AND REGISTERED TO DO BUSINESS IN THE PROVINCE

COMPANIES REQUIRED TO MAKE A DEPOSIT WITH THE PROVINCIAL TREASURER

Nom de la Compagnie — Name of the Company	Nom et adresse du gérant ou du principal agent — Name and address of Manager or Chief Agent	Genre d'Assurance — Kind of Insurance	Montant du dépôt, val. au pair — Amount of deposit, par value
Caisse Nationale d'Économie (Société St-Jean-Baptiste de Montréal).	J. V. Desaulniers, 55 rue St-Jacques-O., Montréal.	Fonds de pension—Pension Fund.....	\$ 5,200.00
Compagnie d'assurance Canadienne Nationale—(Canadian National Insurance Company).	T. A. St-Germain, St-Hyacinthe.....	Mutuelle contre le feu—Mutual Fire.....	55,000.00
Compagnie d'assurance Frontenac contre l'Incendie—(Frontenac Fire Insurance Company).	J.-A. Bossinotte, 105 Côte de la Montagne, Québec.	Incendie; les périls de navigation intérieure; les accidents; la maladie; garantie et cautionnement; assurance sur le bétail; les véhicules; assurance maritime; assurance sur toute perte de propriété ou dommage à la propriété causé par accident y compris les explosions ou par suite de vols; assurance d'automobile et assurance sur les bicycles et les véhicules; assurance sur les glaces; assurance d'automobiles et assurance d'aviation et la réassurance.—Fire and the perils of inland marine; against accident, sickness, guarantee and security insurance; livestock insurance; vehicle insurance; marine insurance; insurance on any loss of property or all damage to property caused by accident, including explosions or following burglary; bicycle or vehicle insurance; plate glass insurance, automobile and aviation insurance and reinsurance business.....	36,464.70
Commercial Plate Glass Assurance Company.....	C. Arrol Brown, 434 St-Frs-Xavier, Montréal.	Bris de Glaces.—Plate Glass.....	13,000.00
Equitable Fire Insurance Company.....	A. Gauthier, 266 St-Jacques-O., Montréal....	Feu, systèmes mutuel et au comptant.—Fire, mutual and cash systems.....	53,000.00
Industrial Life Insurance Company.....	J. K. Leonard, coins Des Fossés et Laliberté, Québec.	Vie et Maladie.—Life and Sickness.....	40,000.00
Empire Life Insurance Co.....	H. W. Shearer, 205 St-Jacques, Montréal....	Vie.—Life.....	49,594.83
Missisquoi & Rouville Mutual Fire Insurance Company.....	E. H. Spencer, Frelighsburg.....	Feu, systèmes mutuel et au comptant.—Fire, mutual and cash systems.....	60,000.00
La Prévoyance (The Provident).....	J.-H. Pigeon, 59 St-Jacques, Montréal.....	Feu, maladie, accident, garantie, bris de glaces, vol, vie, larcin, responsabilité patronale, responsabilité publique et automobile.—Fire, guarantee, sickness, accident, plate glass, theft, life, larceny, public and personal responsibility, automobile....	54,000.00

Les Prévoyants du Canada .....	A. Lesage, 56 St-Pierre, Québec .....	Fonds de pension.— Pension Fund .....	6,000.00
Mercantile Fire Insurance Company .....	T. A. St-Germain, St-Hyacinthe .....	Feu, systèmes mutuel et au comptant.—Fire, mutual and cash systems .....	193,060.00
Mutual Relief Life Insurance Company .....	F. B. Wilson, 1434 Ste-Catherine-O., Montréal .....	Vie.—Life .....	10,000.00
Stanstead & Sherbrooke Fire Insurance Company .....	J. G. Armitage, Sherbrooke .....	Feu, systèmes mutuel et au comptant; Dégâts causés par arroseurs automatiques.—Fire, mutual and cash systems; sprinkler leakage .....	55,000.00
Sterling Fire Insurance Company .....	A. Demers, 97 rue St-Pierre, Québec .....	Feu.—Fire .....	52,100.00
Ontario Equitable Life and Accident Insurance Co .....	M. J. Smith, Waterloo, Ont. ....	Vie, accident et maladie.—Life, accident and sickness .....	50,000.00
Toronto General Insurance Company .....	Paul H. Horst, Edifice Federal Toronto, Ont. ....	Automobile, feu, accident, maladie, navigation intérieure et océanique, transport intérieur, garantie, vol, vol avec effraction, bris de glaces, assurance contre perte ou dommage à la personne ou à la propriété provenant de toute cause accidentelle.—Automobile, fire, accident, sickness, inland and ocean marine, inland transportation, guarantee, theft, burglary or robbery, plate glass, insurance against loss or damage or liability for loss or damage to persons or property arising from any accidental cause .....	67,000.00
The United Provinces Insurance Co .....	P. W. Peacock, 437 St-Jacques, Montréal .....	Accidents, automobile, aviation, bicycle, assurance de garantie sur obligation, vol avec effraction, crédit, explosion, feu, faux, garantie, grêle, industrielle, navigation intérieure, transport intérieur, vie, détail, marine, bris de glaces, maladie, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques, chaudières à vapeur, cautionnement, ouragans, cambriolage, véhicule, et l'assurance sur la température, assurance contre toutes pertes ou dommages à la propriété causés par des causes accidentelles, comprenant les explosions, le larcin, vol avec effraction ou vol, assurance contre les dommages à la propriété ou personne causés par le bris de toute machinerie électrique ou toute autre assurance sur les véhicules, et toutes sortes d'autres classes d'assurance telle que permis par les lois de la province.—Accident, automobile, aviation, bicycle, bond, burglary, credit, explosion, fire, forgery, guarantee, hail, industrial, inland marine, inland transportation, life, live stock, marine, plate glass, sickness, sprinkler leakage, steam boiler, surety-ship, tornado, theft, vehicle, and weather insurance, insurance against any loss or damage to property by accidental causes, including explosions, larceny, housebreaking, or burglary, insurance against damage to property or person caused by the breakdown of any electrical or other machinery, insurance on vehicles, and any other kind or kinds of insurance permitted by the laws of the Province .....	50,000.00
Wellington Fire Ins. Co .....	Jas. R. Sherritt, 231 St-Jacques, Montréal .....	Feu.—Fire .....	59,200.00

COMPAGNIES TENUES DE FAIRE UN DÉPÔT CHEZ LE TRÉSORIER DE LA PROVINCE ET AUTORISÉES A TRANSIGER DES  
AFFAIRES D'ASSURANCE FUNÉRAIRE PAR LA LOI 7 GEO. V, CH. 47

COMPANIES REQUIRED TO MAKE A DEPOSIT WITH THE PROVINCIAL TREASURER AND AUTHORIZED TO TRANSACT FUNERAL  
INSURANCE BUSINESS BY THE ACT 7 GEO. V, CHAP. 47

Nom de la Compagnie — Name of the Company		Genre d'Assurance — Kind of Insurance	Montant du dépôt, valeur au pair — Amount of deposit, par value
Compagnie Bonnier & Frères, Assurance Funéraire Ltée .....	J.-A. Bonnier, 2258 rue Jacques Hertel, Montréal.	Assurances Funéraire.—Funeral Insurance.....	\$ 10,000.00
La Compagnie de Frais Funéraires des Cantons de l'Est.....	H. N. Brien, 130 King O., Sherbrooke.....	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	10,000.00
Société Coopérative de Frais Funéraires .....	J. E. Courtois, 302 rue Ste-Catherine-Est, Montréal.	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	27,500.00
La Compagnie d'Assurance Funéraire de Montréal, Ltée .....	J.-E. Lachaine, 3503 Avenue Papineau, Montréal.	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	21,600.00
La Compagnie d'Assurance Funéraire, Urgel Bourgie Ltée.....	J.-A. Bourgie, 1420 rue Notre-Dame-Ouest, Montréal.	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	24,866.66
La Compagnie Générale de Frais Funéraires Ltée .....	G. N. Monty, 1926 Plessis, Montréal.....	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	20,000.00
La Compagnie Hubert Moisan Ass. Funéraire Ltée.....	A. Maheux, 297 rue St-Joseph, Québec.....	Assurance Funéraire.—Funeral Insurance.....	6,500.00

COMPAGNIES QUI NE SONT PAS TENUES DE FAIRE UN DÉPÔT CHEZ LE TRÉSORIER DE LA PROVINCE

COMPANIES NOT REQUIRED TO MAKE A DEPOSIT WITH THE PROVINCIAL TREASURER

Nom de la Compagnie — Name of the Company	Nom et adresse du Secrétaire — Name and address of the Secretary	Genre d'assurance.—Kind of Insurance
Association d'Ass. Mutuelle des Évêchés et des Maisons d'Éducation et de Charité dans la province de Québec.	Chanoine Chs Beaulieu, Palais du Cardinal, Québec.	Assurance mutuelle contre le feu et suivant la loi d'incorporation, 3 Ed. VII, 1903, ch. 94.—Mutual insurance against fire and pursuant to its act of incorporation, 3 Ed. VII, 1903, ch. 94.
Association d'Assurance Mutuelle des Paroisses et des Maisons d'Éducation et de Charité de la Vallée d'Ottawa.	Rév. P.-E. Brunet, ptre, Fassett, Cité Labelle, P.Q.	Assurance mutuelle contre le feu et la foudre, sur les églises, chapelles, couvents, sur les bâtisses utilisées comme maisons d'éducation, institutions de charité, asiles et leurs dépendances, ainsi que sur les biens mobiliers des propriétés assurées.—Mutual insurance against fire and lightning, on churches, chapels, convents, on buildings used as houses of education, charitable institutions, asylums and their outbuildings, as well as on the household furniture of the property insured.
Assurance Mutuelle des Fabriques de Montréal...	M. le Chanoine J.-A. Mousseau, Archevêché, Montréal.	Assurance mutuelle contre le feu tel que mentionné dans sa loi d'incorporation, 16 Vict., ch. 194.—Mutual insurance against fire as set forth in its act of incorporation, 16 Vict., ch. 194.
L'Assurance Mutuelle des Fabriques de Québec...	M. J.-A. Lachance, ptre, Palais du Cardinal, Québec.	Assurance mutuelle contre le feu et suivant la loi d'incorporation, 16 Vict., ch. 194.—Mutual fire insurance as set forth in its act of incorporation namely: on churches, presbyteries, sacristies, and other dependencies.

**COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE CONTRE LE FEU DE COMTÉ, AUTORISÉES A ASSURER SEULEMENT LES RISQUES ISOLÉS ET NON-COMMERCIAUX**

**COUNTY MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES AUTHORIZED TO INSURE ONLY ISOLATED AND NON-COMMERCIAL RISKS**

Nom de la Compagnie — Name of the Company	Nom et adresse du Secrétaire — Name and address of the Secretary	Genre d'assurance.—Kind of Insurance
County of Beauharnois, Mutual Fire Insurance Company.	W. K. Philips, Huntingdon.....	Feu, assurance mutuelle sur bâtiments de ferme et risques isolés (tels risques étant autres que pour des fins de commerce ou de manufacture ou extra hasardés).—Fire, mutual fire insurance on farm buildings and isolated risks (such risks being other than mercantile or manufacturing purposes or extra hasardous).
Comtés de Lotbinière et Mégantic, Assurance mutuelle contre le feu des comtés.	A. Bilodeau, Lyster Station.....	Feu, assurance mutuelle sur bâtiments de ferme et risques isolés (tels risques étant autres que pour des fins de commerce ou de manufacture ou extra hasardés).—Fire, mutual fire insurance on farm buildings and isolated risks (such risks being other than mercantile or manufacturing purposes or extra hasardous).
Comté de Maskinongé, (Compagnie d'assurance mutuelle contre le feu du).	J.-L. Désaulniers, Louiseville.....	Feu, assurance mutuelle sur bâtiments de ferme et risques isolés (tels risques étant autres que pour des fins de commerce ou de manufacture ou extra hasardés).—Fire, mutual fire insurance on farm buildings and isolated risks (such risks being other than mercantile or manufacturing purposes or extra hasardous).
Comté de Nicolet, (Compagnie d'Assurance mutuelle contre le feu du).	J.-Ed. Caron, St-Grégoire-le-Grand.....	Feu, assurance mutuelle sur bâtiments de ferme et risques isolés (tels risques étant autres que pour des fins de commerce ou de manufacture ou extra hasardés).—Fire, mutual fire insurance on farm buildings and isolated risks (such risks being other than mercantile or manufacturing purposes or extra hasardous).
La Cie Provinciale d'assurance mutuelle contre le feu des beurreries et fromageries de la Province de Québec.	Emile Noury, St-Jean-Baptiste de Nicolet.....	Assurance contre le feu des beurreries et fromageries, leurs machineries et contenu.—Insurance against fire, butter factories, cheese factories and contents.
La Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des beurreries et fromageries, des comtés Lac-St-Jean, Chicoutimi et Saguenay.	J.-Bte Simard, Hébertville, Co. Lac-St-Jean, P. Q.	Assurance contre le feu des beurreries et fromageries, leurs machineries et contenu.—Insurance against fire, butter factories, cheese factories and content.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE CONTRE LE FEU, ORGANISÉES  
PAR DES CONSEILS MUNICIPAUX, AUTORISÉES A ASSURER SEULE-  
MENT LES PROPRIÉTÉS SITUÉES SUR LES BIENS-FONDS  
IMPOSABLES DE LEURS MUNICIPALITÉS

MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES ORGANIZED BY MUNICIPAL  
COUNCILS, AUTHORIZED TO INSURE ONLY PROPERTY  
SITUATED UPON TAXABLE LAND WITHIN  
MUNICIPALITY

Nom de la municipalité Name of municipality	Nom et adresse du Secrétaire Name and Address of Secretary
Contrecoeur	N.-A. Dozois, Contrecoeur, Co. Verchères.
Canton de Wotton	J.-L. Morel, Wotton.
Farnham-Ouest-West	J.-L. Sévigny, Farnham-Ouest-West, Co. Missisquoi.
Ham-Nord-North	J.-A. Comtois, Ham-Nord-North, Co. Wolfe.
Hereford	A. Kérouac, East Hereford, Co. Compton.
Ile Du Pas	L.-V. Sylvestre, Ile du Pas, Berthier.
Laprairie	A. Larose, Chemin, St-Jean, Laprairie.
Louis-Joliet	J.-A. Fournier, Ste-Claire, Co. Dorchester.
Notre-Dame de Liesse de la Rivière-Ouelle	E. Lévesque, Notre-Dame de Liesse de Rivière-Ouelle.
Notre-Dame-de-Stanbridge	J.-O. Courville, Notre-Dame-de-Stanbridge, Co. Missisquoi.
Notre-Dame-du-Bonsecours	L. Bessette, Notre-Dame-du-Bonsecours, Co. Rouville.
Notre-Dame du Mont-Carmel	J.-H. Thibodeau, Lacolle, Co. St-Jean.
St-Anselme	Oscar Mercier, St-Anselme, Co. Dorchester.
St-Antoine sur Richelieu	B. Archambault, St-Antoine sur Richelieu, Co. Verchères.
St-Antoin	J.-H. Desrosiers, Rivière Verte, Co. Témiscouata.
St-Athanase	Isidore Gamache, St-Athanase, Co. Iberville.
St-Augustin	Delphis Marois, St-Augustin, Co. Portneuf.
St-Barnabé	Herménégilde Rodier, St-Barnabé, Co. St-Hyacinthe.
St-Bernard-de-Michaudville	R.-A. Berthiaume, St-Bernard-de-Michaudville, Co. St-Hyacinthe.
St-Bonaventure de Hamilton	J.-C. Arsenault, St-Bonaventure de Hamilton, Co. Yamaska.
St-Claire	Eugène Gagnon, Ste-Claire, Co. Dorchester.
St-Edouard-de-Frampton	Oscar de Blois, Frampton, Co. Dorchester.
St-Edouard de Gentilly	J.-U. Lavigne, St-Edouard de Gentilly, Nicolet.
St-Edwidge-de-Clifton	P.-J. Paquin, St-Edwidge de Clifton, Co. Compton.
St-Eustache	J.-A.-G. Belisle, St-Eustache, Co. Deux-Montagnes.
St-Evariste-de-Forsyth	Amédée Talbot, St-Evariste, Beauce.
St-Germaine du Lac Etchemin	J.-L.-F. Chabot, Ste-Germaine, Co. Dorchester.
St-Hénédine	E. Boutin, Ste-Hénédine, Co. Dorchester.
St-Hyacinthe le Confesseur	L.-E. Morier, St-Hyacinthe.
St-Ignace de Loyola	C. Courchesne, St-Ignace de Loyola, Co. Berthier.
St-Ignace de Stanbridge	Arsène Galipeau, St-Ignace de Stanbridge.
St-Jacques le Mineur	E. Beaudoin, St-Jacques le Mineur, Co. Laprairie.
St-Jean-Baptiste de Rouville	L.-H. Lemonde, St-Jean-Baptiste, Co. Rouville.
St-Jérôme	J.-Ant. Lessard, St-Jérôme, Co. Terrebonne.
St-Jude de St-Hyacinthe	P.-Ernest L'Heureux, St-Jude, Co. de St-Hyacinthe.
St-Justine	F. Fortier, Ste-Justine, Co. Dorchester.
St-Julie	V.-L. Collette, Ste-Julie, Co. Verchères.
St-Léon de Marston	Joseph Dubé, Val Racine, Co. Frontenac.
St-Marie de Beauce	Josaphat Savoie, Ste-Marie, Co. Beauce.
St-Marguerite	Hyppolite Roy, Ste-Marguerite, Co. Dorchester.
St-Marthe, Vaudreuil	J.-Bte Masse, Ste-Marthe, Vaudreuil.
St-Mathias	L.-M. Vigeant, St-Mathias, Co. Rouville.
St-Michel (Vaudreuil)	J.-Ed. Martel, St-Michel, Vaudreuil.
St-Odilon de Crambourne	L. Drouin, St-Odilon de Crambourne, Co. Dorchester.
St-Philémon	A. Laroche, St-Philémon, Co. Bellechasse.
St-Pierre du Lac	Philias Rioux, Val Brillant.
St-Polycarpe	Paul Thaurette, St-Polycarpe, Co. Soulanges.
St-Prospère	Albert Gravel, St-Prospère, Champlain.
St-Sébastien	B. Bernier, St-Sébastien, Co. Frontenac.
St-Thomas d'Aquin	A.-R. Demers, St-Thomas d'Aquin, Co. St-Hyacinthe.
St-Ursule	J.-A.-Ed. Baril, Ste-Ursule, Co. Maskinongé.
St-Vallier	Ed. Ruel, St-Vallier, Co. Bellechasse.
St-Venant de Hereford	Albert Grondin, St-Venant de Hereford.
St-Victoire	Oscar Bardier, Ste-Victoire, Co. Richelieu.
St-Victor de Tring	A. Grondin, St-Victor, Co. Beauce.
St-Vital de Lambton	J.-E. Guertin, St-Vital de Lambton, Co. Frontenac.
Township of Newport	A. S. Farnsworth, Sawyerville, Co. Compton.
Vaudreuil	J.-E. Martel, Vaudreuil, Co. Vaudreuil.
Verchères	Marius Laporte, N. P., Verchères.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE CONTRE LE FEU DE PAROISSES  
ET DE MUNICIPALITÉS LOCALES, AUTORISÉES A ASSURER SEULE-  
MENT LES RISQUES ISOLÉS ET NON-COMMERCIAUX

PARISH AND LOCAL MUNICIPALITIES MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES  
AUTHORIZED TO INSURE ONLY ISOLATED AND NON-COM-  
MERCIAL RISKS

La paroisse ou municipalité de: Parish or local municipality of:	Nom et adresse du Secrétaire Name and address of Secretary
Baie du Febvre	N.-U. Fréchette, La Baie du Febvre, Co. Yamaska.
Belœil	L.-P. Lesage, N. P., Belœil, Co. Verchères.
Berthier	L. Roy, Berthier (en bas).
Boucherville	Emile Beauchemin, Boucherville, Co. Chambly.
Canton de Compton	P.-E. Brouillet, Compton.
Canton Ely	J.-A. Labelle, St-Félix de Kingsey, Co. Drummond.
Canton de Kingsey	A. Fontaine, Fontainebleau, Co. Wolfe.
Cantons-Unis de Spaulding et Ditchfield	Sigefroid Massé, Valcourt, Ely, Co. Shefford.
Canton de Weedon	A. Choquette, Lac Mégantic, Co. Frontenac.
Cap St-Ignace	J.-F. Fraser, Cap St-Ignace, Co. Montmagny.
Charlesbourg	G.-O. Paradis, Charlesbourg, Co. Québec.
Chicoutimi	Nil Tremblay, 68, rue Bégin, Chicoutimi.
Granby	Philime Beaudry, Granby, Co. Shefford.
Lacadie	V. Brault, Lacadie, Co. St-Jean.
L'Annonciation	Constant Pecllet, L'Annonciation, Co. Labelle.
La Présentation	Donat Beaugard, La Présentation, Co. St-Hyacinthe.
L'Assomption	J.-H. Gour, L'Assomption, Co. L'Assomption.
L'Epiphanie	Ernest Forest, L'Epiphanie, Co. L'Assomption.
Notre-Dame de l'Ancienne-Lorette	Léonidas Drolet, Champigny, Co. Québec.
Notre-Dame d'Hébertville	A. Côté, Notre-Dame de Ham, Co. Wolfe.
Notre-Dame-de-Lourdes de Ham	A. Dostaler, Valmont, Co. Champlain.
Notre-Dame de Mont-Carmel	J.-Bte Simard, Hébertville.
Sacré-Cœur-de-Jésus	A. Jacques, Sacré-Cœur-de-Jésus, Co. Beauce.
Stoke	Henri Savage, Stoke Centre, Co. Richmond.
St-Agapit	Geo. Méthot, St-Agapit, Lotbinière.
St-Aimé	Jos. Méthot, St-Aimé, Co. Richelieu.
St-Alexandre	E. Landry, St-Alexandre, Co. Kamouraska.
St-Alexis-de-Montcalm	Joseph Beaudry, Ste-Julienne, Co. Montcalm.
St-Ambroise de Kildare	Chs-Aug. Courchesne, Kildare, Co. Joliette.
St-André Avellin	J.-J.-O. Fréchette, St-André, Co. Labelle.
St-Anicet	Aristide Quesnel, St-Anicet, Co. Huntingdon.
Ste-Anne de Chicoutimi	A. Tremblay, Village Ste-Anne, Co. Chicoutimi.
Ste-Anne de Danville	P.-Alcide Roy, C. P., 494, Danville, Co. Richmond.
Ste-Anne de la Pocatière	Charles Gagné, Ste-Anne de la Pocatière, Co. Kamouraska.
Ste-Anne des Plaines	D. Chaumont, Ste-Anne des Plaines, Co. Terrebonne.
Ste-Anne de Stukely	J.-Bte Dorais, Lawrenceville, Co. Shefford.
Ste-Anne, Yamachiche	Pierre Bellemare, Yamachiche.
St-Augustin	W. St-Jacques, St-Augustin, Co. Deux-Montagnes.
Ste-Barbe	J.-B. de Repentigny, Ste-Barbe, Co. Huntingdon.
St-Basile	Jos. Durand, St-Basile, Co. Portneuf.
St-Benoit Labre	Joseph Brochu, St-Benoit Labre, Co. Beauce.
St-Bernard de Dorchester	P. E. Murphy, St-Bernard, Co. Dorchester.
St-Bernard, Lacolle	Alfred Poirier, Henrysburg, Co. St-Jean.
St-Blaise	Ed. Lorrain, St-Blaise, Co. St-Jean.
Ste-Brigitte des Saults	J.-A. Jutras, Ste-Brigitte des Saults, Co. Nicolet.
St-Bruno	F. Huet, St-Bruno, Co. Chambly.
St-Camille de Cookshire	Léo Champigny, Cookshire, Co. Compton.
St-Camille de Wolfe	Léon Duclos, St-Camille, Co. Wolfe.
Ste-Cécile, Masham	Isaie Brazeau, Ste-Cécile de Masham, Gatineau.
Ste-Cécile de Milton	J.-G. Lachapelle, Ste-Cécile de Milton, Co. Shefford.
Ste-Cécile de Valleyfield	Jacques Malouin, Valleyfield, P. Q.
Ste-Cécile du Bic	Emile Gagnon, Bic, Co. Rimouski.
St-Césaire	A. Létourneau, St-Césaire, Co. Rouville.
St-Charles	J.-A. Nadeau, St-Charles, Co. Bellechasse.
St-Charles de St-Hyacinthe	A. Duvernay, St-Charles, Co. St-Hyacinthe.
St-Clet	V. Besner, St-Clet, Co. Soulanges.
St-Cœur de Marie	Léonce Fleury, St-Cœur de Marie, Co. Lac-St-Jean.
St-Cœur de Marie	Alfred Prémont, St-Cœur de Marie, Co. Mégantic.
St-Côme de Kennebec	Elie-A. Boulanger, St-Côme de Kennebec, Co. Beauce.
St-Constant	Arthur Cardinal, St-Constant, Co. Laprairie.
Ste-Croix	Pierre Simard, Ste-Croix, Co. Lac-St-Jean.
Ste-Croix	J.-H. Laroche, Ste-Croix, Co. Lotbinière.
St-Cuthbert	Henri Clément, St-Cuthbert, Co. Berthier.
St-Cyprien de Léry	A. Hébert, Napierville, Co. Napierville.
St-Cyrille de Normandin	Paul Levesque, St-Cyrille, Cté Lac St-Jean.
St-Damase	J.-L. Bruneau, St-Damase, Co. St-Hyacinthe.
St-David	Geo. LeMaire, N. P., St-David, Co. Yamaska.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE CONTRE LE FEU DE PAROISSES,  
ET DE MUNICIPALITÉS LOCALES, AUTORISÉES A ASSURER SEULE-  
MENT LES RISQUES ISOLÉS ET NON-COMMERCIAUX—*Suite*

PARISH AND LOCAL MUNICIPALITIES MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES  
AUTHORIZED TO INSURE ONLY ISOLATED AND NON-COM-  
MERCIAL RISKS—*Continued*

La paroisse ou municipalité de: Parish or local municipality of:	Nom et adresse du Secrétaire Name and address of Secretary
St-Denis.....	Alph. Meunier, St-Denis, Co. St-Hyacinthe.
St-Dominique de Bagot.....	R.-N. Côté, St-Dominique, Co. Bagot.
St-Dominique de Jonquières.....	Dydime Simard, Jonquières, Co. Chicoutimi.
St-Edouard de Napierville.....	Hervé Belouin, St-Edouard, Co. Laprairie.
St-Elizabeth de Joliette.....	L.-P. Casaubon, Ste-Elizabeth, Co. Joliette.
St-Elzéar de Beauce.....	A. Marcoux, St-Elzéar, Co. Beauce.
St-Ephrem d'Upton.....	C. Dumaine, St-Ephrem d'Upton, Co. Bagot.
St-Félicien.....	Antoine Hébert, St-Félicien, Co. Lac St-Jean.
St-François de Beauce.....	P.-A. Auger, Beauceville.
St-François de Sales.....	A. Matte, St-François de Sales, Co. Laval.
St-Frédéric-de-Beauce.....	Emile Lambert, St-Frédéric, Co. Beauce.
St-François de Sales.....	A. Matte, Neuville, Co. Portneuf.
St-Gabriel de Brandon.....	Révd A. Rondeau, St-Gabriel de Brandon, Co. Berthier.
St-Geneviève.....	P. Laniel, Ste-Geneviève, Co. Jacques-Cartier.
St-Georges de Beauce.....	A. Catellier, St-Georges, Co. Beauce.
St-Georges de Clarenceville.....	L. H. Bullock, Clarenceville, Co. Missisquoi.
St-Georges de Henryville.....	A. Coupal, Henryville, Co. Iberville.
St-George de Windsor.....	J.-B. Lépine, St-George de Windsor, Co. Richmond.
St-Gérard de Kiamika.....	Adrien Filion, Kiamika, Co. Labelle.
St-Germain.....	Jos. Dionne, St-Germain, Co. Kamouraska.
St-Gervais.....	A. Goulet, St-Gervais, Co. Bellechasse.
St-Hélène de Bagot.....	J.-H. Fafard, Ste-Hélène, Co. Bagot.
St-Henri de Lévis.....	J.-A. Moreau, St-Henri, Co. Lévis.
St-Henri de Mascouche.....	J.-W. Beaudoin, St-Henri de Mascouche, Co. L'Assomption.
St-Hermas.....	A. Paiement, St-Hermas, Co. Deux-Montagnes.
St-Hilaire.....	J.-E.-M. Desrochers, St-Hilaire, Co. Rouville.
St-Hilarion.....	Eugène Grenon, St-Hilarion, Charlevoix.
St-Honoré de Shenley.....	Jean Jobin, St-Honoré de Shenley, Co. Beauce.
St-Hubert.....	Thos. Lalumière, St-Hubert, Co. Chambly.
St-Hugues.....	Gustave Parent, St-Hugues, Co. Bagot.
St-Hyacinthe.....	Horace St-Germain, St-Hyacinthe, P. Q.
St-Ignace-du-Coteau-du-Lac.....	J.-E. Faucher, Coteau-du-Lac, Co. Soulanges.
St-Isidore de Dorchester.....	Edouard Brochu, St-Isidore, Co. Dorchester.
St-Isidore.....	S. Girard, St-Isidore, Co. Laprairie.
St-Isidore d'Auckland.....	Révd J.-E. Marcoux, St-Isidore, Co. Compton.
St-Jacques-de-Parisville.....	Alf. Beauchesne, St-Jacques de Parisville, Co. Lotbinière.
St-Jacques de Leeds.....	Théo. Dion, St-Jacques, Leeds Village, Co. Mégantic.
St-Janvier.....	Dr. J.-N. Brunet, St-Janvier, Co. Terrebonne.
St-Jean.....	H. Roman, St-Jean, Co. St-Jean.
St-Jean-Baptiste de l'Isle Verte.....	Edmond Côté, Isle Verte, Co. Témiscouata.
St-Jean-Baptiste de Nicolet.....	E. Noury, Nicolet, Co. Nicolet.
St-Jean Chrysostôme.....	D. Bigras, St-Jean-Chrysostôme, Co. Châteauguay.
St-Jean Deschailions.....	Louis Laliberté, St-Jean Deschailions, Co. Lotbinière.
St-Jean de Wickham.....	B. Rajotte, St-Jean de Wickham, Co. Drummond.
St-Jean l'Évangéliste de Thurso.....	Léopold Lefebvre, Thurso, Co. Papineau.
St-Jean Port Joli.....	A. Chouinard, St-Jean Port Joli, Co. L'Islet.
St-Jérôme de Matane.....	Chs Tremblay, Matane.
St-Joseph, Beauce.....	J.-A. Grondin, St-Joseph, Beauce.
St-Joseph de Beauce.....	Albert Grondin, St-Joseph de Beauce, Co. Beauce.
St-Joseph de Godmanchester.....	Elzéar Girouard, St-Joseph de Godmanchester.
St-Julien de Wolfestown.....	Oscar Gouin, St-Julien de Wolfestown, Co. Wolfe.
St-Julienne.....	Médéric Wolfe, Ste-Julienne, Co. Montcalm.
St-Lambert.....	P.-A. Roy, St-Lambert, Co. Lévis.
St-Liboire.....	J.-A. Lemonde, St-Liboire, Co. Bagot.
St-Lin des Laurentides.....	S. Goulet, St-Lin, Co. L'Assomption.
St-Louis de Bonsecours.....	J.-B. Auger, St-Louis de Bonsecours, Co. Richelieu.
St-Louis de Gonzague.....	W. Martin, St-Louis de Gonzague, Co. Beauharnois.
St-Louis (de Lévis).....	T. Carrier, St-Louis de Pintendre, Co. Lévis.
St-Louis de l'Isle aux Coudres.....	P. Perron, St-Louis de l'Isle aux Coudres, Co. Charlevoix.
St-Louis de Lotbinière.....	E. Bernard, Lotbinière, Co. Lotbinière.
St-Luc de Champlain.....	D. Normandin, St-Luc, Co. Champlain.
St-Luc de St-Jean.....	C.-E. Moreau, St-Luc, Co. St-Jean.
St-Luce de Disraeli.....	J.-A. Poitras, N. P., Disraeli, Co. de Wolfe.
St-Lucie d'Albanel.....	Télesphore Plourde, Ste-Lucie d'Albanel, Co. Lac St-Jean.
St-Madeleine de Rigaud.....	A. Brasseur, Rigaud, Co. Vaudreuil.
St-Malachie de Dorchester.....	Dominique Aubé, St-Malachie, Co. Dorchester.
St-Malachie d'Ormstown.....	A. A. McNeil, Ormstown, Co. Châteauguay.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE CONÈRE LE FEU DE PAROISSES  
ET DE MUNICIPALITÉS LOCALES AUTORISÉES A ASSURER SEULE-  
MENT LES RISQUES ISOLÉS ET NON-COMMERCIAUX—*Suite*

PARISH AND LOCAL MUNICIPALITIES MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES  
AUTHORIZED TO INSURE ONLY ISOLATED AND NON-COM-  
MERCIAL RISKS—*Continued*

La paroisse ou municipalité de: Parish or local municipality of:	Nom et adresse du Secrétaire Name and address of Secretary
St-Marc	Z. Robert, St-Marc, Co. Verchères.
St-Marcel	J.-A. Cournoyer, St-Marcel, Co. Richelieu.
St-Marie de Beauce	Maurice Giroux, Ste-Marie, Co. Beauce.
St-Marie de Monnoir	W.-E. Poulin, Marieville, Co. Rouville.
St-Marie Madeleine	F.-X. Coderre, Ste-Marie Madeleine, Co. St-Hyacinthe.
St-Martin	F. Garneau, St-Martin, Co. Beauce.
St-Martine	E. Hébert, Ste-Martine, Co. Châteauguay.
St-Maurice	J.-U. Grégoire, St-Maurice, Co. Champlain.
St-Médard de Warwick	N.-N. Chalifour, R. R. No 1, Victoriaville, Co. Arthabaska.
St-Méthode d'Adstock	François Nadeau, St-Méthode d'Adstock, Co. Frontenac.
St-Michel	R. Véronneau, St-Michel, Yamaska.
St-Michel	C. Lacroix, Boyer, Co. Bellechasse.
St-Michel Archange	J.-H. Roy, St-Michel, Co. Napierville.
St-Michel d'Yamaska	J.-R. Verroneau, Yamaska, Co. Yamaska.
St-Narcisse	Eug. Trudel, St-Narcisse, Co. Champlain.
St-Nazaire d'Acton	Ulric Gendron, St-Nazaire d'Acton, Co. Bagot.
St-Nérée	A. Lamontagne, St-Nérée, Co. Bellechasse.
St-Octave de Métis	N. Banville, St-Octave, Co. Matane.
St-Ours	Geo. Paquette, St-Ours, Co. Richelieu.
St-Pamphile	J.-V. Richard, St-Pamphile, Co. L'Islet.
St-Patrice de Beauvillage	Alph. Mercier, St-Patrice, Co. Lotbinière.
St-Patrice de la Rivière-du-Loup	Alexis LeBel, St-Patrice de la Rivière-du-Loup, Co. Témiscouata.
St-Paul de l'Isle aux Noix	N.-A. Hébert, St-Paul de l'Isle aux Noix, Co. St-Jean.
St-Paul de Senneterre	Renée Ménard, St-Paul de Senneterre, Abitibi.
St-Philippe de Laprairie	G.-A. Leblanc, St-Philippe, Co. Laprairie.
St-Philomène	J.-Bte Reid, Ste-Philomène, Co. Châteauguay.
St-Pie	J.-R. Choquette, St-Pie, Co. Bagot.
St-Pierre-Baptiste	Wm. Drolet, St-Pierre-Baptiste, Co. Mégantic.
St-Pierre de Broughton	J.-A. LaPointe, St-Pierre de Broughton, Co. Beauce.
St-Pierre de Durham	J.-C. St-Amant, L'Avenir, Co. Drummond.
St-Pierre de la Patrie	Joseph Gobeil, La Patrie, Co. Compton.
St-Pierre de Sorel	L. Forget, Sorel, Co. Richelieu.
St-Pierre, I.-O.	Les-Frs Pichet, St-Pierre, I.-O.
St-Pierre les Becquets	J.-Ant. Poisson, St-Pierre les Becquets, Co. Nicolet.
St-Raphael	J.-E. Beaudoin, St-Raphael, Co. Bellechasse.
St-Raymond	Médéric Laliberté, St-Raymond, Co. Portneuf.
St-Rémi	P.-G. Coupal, N. P., St-Rémi, Co. Napierville.
St-Robert	P. Farly, St-Robert, Co. Richelieu.
St-Roch de l'Achigan	J.-H. Lafortune, St-Roch de l'Achigan, Co. L'Assomption.
St-Roch des Aulnaies	R. Tremblay, St-Roch des Aulnaies, Co. L'Islet.
St-Roch d'Orford	J.-A. Sicotte, Rock Forest, Co. Sherbrooke.
St-Roch	D. Mathieu, St-Roch, Co. Richelieu.
Ste-Rosalie	J.-A. Lemonde, Ste-Rosalie, Co. Bagot.
St-Rose	Tél. Ouimet, Ste-Rose, Co. Laval.
St-Samuel	M. Lévesque, St-Samuel, Co. Frontenac.
St-Scholastique	P.-A. Fortier, Ste-Scholastique, Co. Deux-Montagnes.
St-Sévérin	G. Richard, St-Sévérin, Co. Beauce.
St-Simon	J.-A. Brodeur, St-Simon, Co. Bagot.
St-Stanislaus	J.-T. Jacob, St-Stanislaus, Co. Champlain.
St-Stanislas de Kostka	Arthur Lemieux, St-Stanislas de Kostka, Co. Beauharnois.
St-Sylvestre	Camille Landry, St-Sylvestre, Co. Lotbinière.
St-Thècle	D. Leblanc, Ste-Thècle, Co. Champlain.
St-Théodore d'Acton	Louis Gauthier, St-Théodore d'Acton, Co. Bagot.
St-Théophile d'Ely	Hermidas Pratte, Racine, Co. Shefford.
St-Thérèse d'Amos	Eugène Plante, Ste-Thérèse d'Amos.
St-Thérèse de Blainville	J.-L. Blanchard, Ste-Thérèse de Blainville, Co. Terrebonne.
St-Thomas de Montmagny	J.-C. Lislou, St-Thomas, Co. Montmagny.
St-Timothée	J.-D.-S. Tremblay, Valleyfield.
St-Tite	Benoit Dupuis, Ste-Tite, Co. Champlain.
St-Ubald	Albert Cauchon, St-Ubald, Co. Portneuf.
St-Urbain, Premier	Joseph Rose, St-Urbain, Co. Châteauguay.
St-Valentin	P. Fortin, St-Valentin, Co. St-Jean.
St-Vincent de Paul	A. Archambault, St-Vincent de Paul, Co. Laval.
St-Zéphirin de Courval	M.-P. Jutras, St-Zéphirin, Co. Yamaska.
St-Zotique	Nap. Pilon, St-Zotique, Co. Soulanges.
Témiscamingue	V. Therien, Lorrainville, Co. Témiscamingue.
Windsor	A. Millette, Windsor Mills, Co. Richmond.

AGENCES D'ASSUREURS—UNDERWRITERS' AGENCIES.

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse du Procureur pour la Province Name and address of the Attorney for the Province	Nom de la Compagnie Name of the Company	Genre d'assurance Kind of Insurance
Britannic Underwriters Agency . . . . .	John Jenkins, 276, St-Jacques, Montréal . . . . .	The Employers' Liability Assurance Corporation, Limited.	Feu, automobile, dégâts causés par arroseurs automatiques, contre les pertes ou dommages aux propriétés de toutes sortes, mobilières ou immobilières.—Fire, automobile, Sprinkler leakage, Insurance against loss of, or damage to, property of any kind, real or personal.
British Underwriters' Agency of America.	J.-R. Lachance, 464, St. John, Montréal . . . . .	British Colonial Fire Ins. Co. . . . .	Feu, dégâts causés par arrosoir automatique, ouragan, automobile, explosion limitée.—Fire, sprinkler leakage, tornado, limited explosion.
Canadian Hardware & Implement Underwriters.	Alf. Brunelle, 2541, Maplewood, Montréal . . . . .	Hardware Dealers Mutual Fire Ins. Co.—Minnesota Implement Mutual Fire Ins. Co.—Retail Hardware Mutual Fire Ins. Co.	Feu, Automobile limitée aux pertes ou dommages aux automobiles causés par le feu ou le vol.—Fire, Automobile limited to the insuring against loss of, or damage to automobile by fire or theft.
Constitution Underwriters Department	W. E. Findlay, 460, St-Jean, Montréal . . . . .	Springfield Fire and Marine Insurance Company.	Feu, Dégâts causés par les arroseurs automatiques, Explosion limitée, Ouragan.—Fire, Sprinkler leakage, Limited Explosion, Tornado.
Laurentian Underwriters Agency . . . . .	J.-R. Lachance, 464, St. John, Montréal . . . . .	British Colonial Fire Ins. Co. . . . .	Feu, dégâts causés par arrosoir automatique, ouragan, automobile, Explosion limitée.—Fire, sprinkler leakage, tornado, automobile, limited explosion.
Montreal Underwriters Agency . . . . .	Robert Hampson, 451, St-Jean, Montréal . . . . .	Insurance Company of North America . . . . .	Feu, automobile.—Fire, automobile.
Nova Scotia Fire Underwriters Agency.	Fred W. Evans, 414, St-Jacques, Montréal . . . . .	The Home Insurance Company . . . . .	Feu, ouragan, grêle, dégâts causés par arroseurs automatiques, explosion, vol avec effraction, dommages à la propriété, pertes ou dommages par la pluie ou inondation, pertes ou dommages à la propriété provenant d'un tremblement de terre, transport intérieur, navigation intérieure et océanique, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne.—Fire, tornado, hail, sprinkler leakage, explosion, burglary, property damage, weather, Insurance against loss of or damage to property resulting from an earthquake, inland transportation, inland and ocean marine, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person.
Providence Underwriters' Agency . . . . .	J. W. Tatley, 159, Craig St. O.-W., Montréal . . . . .	Providence Washington Insurance Company.	Feu.—Fire.
Rochester Underwriters, Agency . . . . .	R. J. Wickham, 210, St-Jacques, Ouest, Mtl.	Great American Insurance Company . . . . .	Feu, automobile.—Fire, automobile.
Winnipeg Fire Underwriter Agency . . . . .	Fred W. Evans, 414, St-Jacques, Ouest, Mtl.	The Home Insurance Company . . . . .	Feu, ouragan, grêle, dégâts causés par arroseurs automatiques, explosion, vol avec effraction, dommages à la propriété, pertes ou dommages par la pluie ou inondation, pertes ou dommages à propriété provenant d'un tremblement de terre, transport intérieur, navigation intérieure et océanique, automobile à l'exception de l'assurance contre les pertes par suite de blessures à la personne.—Fire, tornado, hail, sprinkler leakage, explosion, burglary, property damage, insurance against loss of damage to property resulting from an earthquake, inland transportation, inland and ocean marine, automobile excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person.

LICENCES SPÉCIALES—COURTIERS DE COMPAGNIES D'ASSURANCE NON LICENCIÉES

SPECIAL LICENSES—BROKERS OF UNLICENSED INSURANCE COMPANIES

Nom Name	Adresse Address
Barton & Ellis, Ltd., of Boston.....	460, St-Jean, Montréal.
Boyd, Gendron & Byatt, Ltd.....	276, St-Jacques, Ouest-West, Montréal, P. Q.
Hall Ormston & Co., Limited.....	110, Edifice "Coristine", Montréal.
Irish & Maulson, Limited.....	Edifice "Canada Cement", 740, Montréal.
Johnson & Higgins (Canada), Ltd.....	315, St-Sacrement, Montréal.
Lukis, Stewart & Company, Limited.....	360, St-Jacques, Ouest-West, Montréal.
Pratte & Côté.....	126, rue St-Pierre, Québec.
Richards, Melling & Co., Limited.....	625, Place Burnside, Montréal.
Robert Hampson & Son, Limited.....	451, St-Jean, Montréal.
Robert Howard & Company, Limited.....	Edifice "Canada Cement", Montréal.
The E. A. Whitehead Company, Ltd.....	Edifice "Insurance Exchange", Montreal.
Willis Faber & Co., of Canada, Limited.....	Edifice "Board of Trade", Montréal.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES POUR TRANSIGER DES AFFAIRES DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC.

FOREIGN MUTUAL INSURANCE COMPANIES REGISTERED TO DO BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC.

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse du Procureur pour la Province Name and address of the Attorney for the Prov.	Genres d'assurance Kind of Insurance
American Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Arkwright Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, la foudre, les arroseurs automatiques et les tempêtes de vent.—Fire, lightning, sprinkler leakage and windstorm.
Blackstone Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, dommages par le vent et l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, wind damage and use and occupancy.
Boston Manufacturers' Mutual Fire Insurance Co.	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, la foudre, contre les dégâts causés par arroseurs automatiques et contre les ouragans.—Fire, lightning, sprinkler leakage and windstorm.
Cotton & Woolen Manufacturers Mutual Insurance Co. of New England.	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempête de vent et l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, windstorm and use and occupancy insurance.
Enterprise Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Fall River Manufacturers Mutual Insurance Co.	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête de vent, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, windstorm, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Firemen's Mutual Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempêtes de vent, et l'usage ou l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, windstorm, and use and occupancy insurance.
Hope Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, l'usage et l'occupation et tempête de vent, sous le système mutuel.—Fire, use and occupancy, sprinkler leakage and windstorm insurance under the mutual plan.
Industrial Mutual Insurance Company .....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Feu, arroseurs automatiques, tempête de vent, et l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, windstorm, and use and occupancy.

Keystone Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Manton Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Manufacturers Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Mechanics Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Mercantile Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempête de vent, et l'usage et l'occupation, tremblement de terre.—Fire, windstorm, sprinkler leakage, use and occupancy and earthquake.
Merchants Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, dommages par le vent, l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, wind damage and use and occupancy.
Mill Owners Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Paper Mill Mutual Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempêtes de vent, et l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, windstorm, and use and occupancy.
Philadelphia Manufacturers Mutual Fire Ins. Co.	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempêtes de vent, et l'usage et l'occupation, tremblement de terre.—Fire, insurance sprinkler leakage, windstorm, earthquake, and use and occupancy.
Protection Mutual Fire Insurance Co. ....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.

COMPAGNIES D'ASSURANCE MUTUELLE ÉTRANGÈRES, ENREGISTRÉES POUR TRANSIGER DES AFFAIRES DANS LA  
PROVINCE DE QUÉBEC—*Suite.*

FOREIGN MUTUAL INSURANCE COMPANIES REGISTERED TO DO BUSINESS IN THE PROVINCE OF QUEBEC—*Continued.*

Nom de la Compagnie Name of the Company	Nom et adresse du Procureur pour la Province Name and address of the Attorney from the Prov.	Genres d'assurance Kind of Insurance
Rhode Island Mutual Fire Insurance Co.....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
Rubber Manufacturers Mutual Insurance Co. . . .	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempête de vent, et l'usage et l'occupation.—Fire, sprinkler leakage, windstorm, and use and occupancy insurance.
State Mutual Fire Insurance Co.....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Couvrir les pertes ou dommages causés à la propriété par le feu, la foudre, tempête sur terre, tremblement de terre, l'eau coulant des arroseurs automatiques ou tous autres appareils ou agencements, et les pertes ou dommages provenant de l'empêchement temporaire ou permanent de l'usage ou l'occupation de la propriété assurée.—To cover loss or damage to property caused by fire, lightning, tempest on land, earthquake, water leaking from sprinklers or other apparatus or fixtures and loss or damage arising from the prevention or suspension of the use or occupancy of the property insured.
What Cheer Mutual Fire Insurance Co.....	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu les arroseurs automatiques, l'usage ou l'occupation et tempête de vent, sous le système mutuel.—Fire, sprinkler leakage, use and occupancy and windstorm insurance under the mutual plan.
Worcester Manufacturers Mutual Insurance Co..	A. O. Dawson, 21 ave Bellevue, Westmount, P. Q.	Le feu, les arroseurs automatiques, tempête de vent et l'usage ou l'occupation, tremblement de terre.—Fire, sprinkler leakage, windstorm, earthquake and use and occupancy insurance

3823

*Pour le Trésorier de la province,*

*Le Surintendant des assurances,*

B.-ARTHUR DUGAL.

B. ARTHUR DUGAL,

*Superintendent of Insurance,*

*For the Treasurer of the Province of Quebec.*

Québec, 1 juillet 1933.

5709

Quebec, July 1st, 1933.

5710

## Lettres Patentes Supplémentaires

## Supplementary Letters Patent

**"Monkland Investment Corporation".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, articles 46, par. a) et b) et suivants, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du douzième jour de septembre, 1933, à la compagnie "Monkland Investment Corporation", ratifiant un règlement de la compagnie, comme suit, à savoir:

Le capital-actions de la compagnie, qui est maintenant de \$20,000.00 divisé en 1,000 actions de \$20.00 chacune, sera remplacé par 9,000 actions sans valeur au pair.

La compagnie, après avoir fait approuver le présent règlement, s'adressera au Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec pour en obtenir la ratification et l'émission des lettres patentes supplémentaires nécessaires à cet effet.

Les directeurs de la compagnie sont autorisés à émettre à chaque porteur enregistré d'actions entièrement libérées de \$20.00 chacune, du capital-actions de la compagnie, tel qu'actuellement constitué, 9 actions entièrement acquittées sans valeur au pair pour chaque action dont il est le porteur enregistré.

Tout porteur enregistré d'actions libérées d'une valeur au pair de \$20.00 chacune, devra, à la date qui sera fixée par les directeurs ou subseqüemment à celle-ci, remettre son ou ses certificats représentant telles actions à la compagnie, à son bureau-chef à Montréal, et sur telle remise, il aura droit de recevoir un ou des certificats pour 9 actions libérées sans valeur au pair pour chaque action entièrement libérée d'une valeur au pair de \$20.00 chacune représentée par le ou les certificats ainsi remis.

Le montant avec lequel la compagnie conduira à l'avenir ses opérations sera de quarante-cinq mille dollars (\$45,000.00).

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce douzième jour de septembre, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5629-o

Sous-secrétaire de la Province.

**"Monkland Investment Corporation".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, articles 46, par. a) and b) and following, Supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of September, 1933, to the company "Monkland Investment Corporation", ratifying a by-law of the company, as follows, to wit:

The capital stock of the company, which is now \$20,000.00 divided into 1,000 shares of \$20.00 each, will be replaced by 9,000 shares without par value.

The company, after approval of the present by-law, will apply to the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to obtain the ratification thereof and the issue of the necessary Supplementary Letters Patent to that effect.

The directors of the company are authorized to issue to each registered holder of fully paid up shares of \$20.00 each of the capital stock of the company, as actually constituted, 9 fully paid up shares without par value for each share whereof he is the registered holder.

Every registered holder of paid up shares of a par value of \$20.00 each, must, at such date as may be fixed by the directors or subsequently thereto, surrender his certificate or certificates representing such shares to the company, at its head office in Montreal, and upon such surrender he shall be entitled to receive one or more certificates for 9 paid up shares without par value for each fully paid up share of the par value of \$20.00 each represented by the certificate or certificates thus surrendered.

The amount with which the company shall in the future conduct its operations will be forty five thousand dollars (\$45,000.00).

Dated at the office of the Provincial Secretary, this twelfth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5630

Assistant Provincial Secretary.

**"Volta Chemical and Engineering Corporation—Corporation Chimique et Mécanique Volta".**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, articles 20, 30, 41, 76 et suivants, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires en date du dix-neuvième jour de septembre 1933, à la compagnie "Les Produits Cailloux, Inc.", ratifiant certains règlements de la compagnie comme suit, savoir: Pour que le nom de la compagnie "Les Produits Cailloux, Inc.", soit changé en celui de "Volta Chemical and Engineering Corporation—Corporation Chimique et Mécanique Volta".

Pour qu'à l'avenir la compagnie soit administrée par cinq directeurs au lieu de trois, et ce conformément à la Loi des compagnies de Québec.

Que le montant du capital-actions de la compagnie sera de 15,000 actions privilégiées, huit pour cent (8%) cumulatives rachetables au pair, sans droit de vote, de \$10.00 chacune, et 29,998 actions cumulatives sans valeur nominale ou valeur au pair, de plus

Pour modifier les dispositions des lettres patentes originales, confirmant les règlements Nos 54, 55, 56, 57, 58, 59 et 60, de manière à ce que les

**"Volta Chemical and Engineering Corporation—Corporation Chimique et Mécanique Volta".**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, articles 20, 30, 41, 76 and following, Supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the nineteenth day of September, 1933, to the company "Les Produits Cailloux, Inc.", ratifying certain by-laws of the company as follows, to wit: That the name of the company "Les Produits Cailloux, Inc.", be changed to that of "Volta Chemical and Engineering Corporation—Corporation Chimique et Mécanique Volta".

That in the future the company be administered by five directors instead of three, and such, pursuant to the Quebec Companies' Act.

That the amount of capital stock of the company will be 15,000 preferred shares, eight per cent (8%) cumulative redeemable at par, without voting right, of \$10.00 each, and 29,998 cumulative shares without nominal or par value, furthermore

To modify the provisions of the original Letters Patent, confirming by-laws Nos. 54, 55, 56, 57, 58, 59 and 60, in such a manner that paragraphs

paragraphes 1, 4, 7 et 13 des dites lettres patentes émises le 24ième jour de septembre 1930, se lisent comme suit, savoir:

1. "D'opérer comme ingénieurs, mécaniciens, machinistes, électriciens, contracteurs, agents manufacturiers généraux et plus spécialement de voitures à moteur pour terre, eau et air et commerçant aussi comme fabricants de produits chimiques et explosifs et de tout ce qui leur est inhérent, et de plus d'exercer dans toutes leurs sphères d'activité tous les pouvoirs, droits et privilèges de raffineurs et distillateurs."

4a. "D'acquérir de Jos. Sanscartier, machiniste et mécanicien des cité et district de Montréal, toutes inventions, patentes, licences, concessions, marques de commerce, formules, actif, consistant en propriétés immobilières ou en actions sur icelles, automobiles, bateaux, aéroplanes, hydravions, usines, outils ainsi que tous les éléments nécessaires à la réparation, rembourrage, peinture et tous les matériaux nécessaires pour les dites fins et servant au commerce ainsi que toute amélioration dans les dites formules, patentes, inventions, licences, concessions, marques de commerce, donnant tous droits exclusifs, non-exclusifs ou limités d'employer tout secret ou toute information quant à n'importe quelle entreprise qui semble à cette compagnie capable d'être utilisée à ses fins et de payer pour, soit en entier ou en partie, en espèces ou en actions entièrement payées ou partiellement, ou autres valeurs de la compagnie, ou de toute autre manière, en toute-fois par la compagnie assumant toute responsabilité quant aux obligations, dettes, hypothèques ou passif existant au moment de la vente, et d'employer, exercer, développer ou accorder des licences en rapport avec, ou autrement commercer, vendre, hypothéquer ou utiliser, en tout ou en partie, tout actif, patentes, propriétés, droits, licences ou informations ainsi acquis."

7. "D'acheter ou autrement acquérir de Jos. Sanscartier toute l'exploitation de ses affaires mobilières et immobilières et de toute entreprise par lui dans les cité et district de Montréal et la Puissance du Canada, ainsi que son expérience, ses talents, avec tout l'actif, effets de commerce et propriété réelle et personnelle possédés ou utilisés en rapport avec ceux-là, et l'achalandage et tous les droits et contrats maintenant tenus par lui, sujet aux obligations, s'il y en a, les affectant; et de payer pour ceux-là en parts entièrement acquittées de cette compagnie."

13. "De promouvoir toute compagnie ou compagnies dans le but d'acquérir en tout ou en partie des propriétés et obligations de la compagnie, ou pour toute autre fin qui puisse être calculée pour faire bénéficier la compagnie directement ou indirectement."

"De promouvoir, subventionner et assister les compagnies, syndicats et autres sociétés de toutes sortes."

"De donner toute garantie pour le paiement d'argent ou l'exécution de toute obligation ou entreprise par toute personne, établissement ou corporation avec lesquels la compagnie puisse être en relations d'affaires."

"De réaliser toute affaire de promotion et en particulier de prêter de l'argent à, assister et contrôler toute compagnie, transaction ou entreprise, quelles qu'elles soient."

"De fournir des dépôts et fonds de garantie requis en relation avec toute soumission ou application pour tout contrat, cession, décret, loi, propriété ou privilège, ou en rapport avec l'exécution de tout contrat, cession, décret ou loi."

1, 4, 7 and 13 of said Letters Patent issued on the 24th day of September 1930, shall read as follows, to wit:

1. "To carry on unbusiness as engineers, mechanics, machinists, electricians, contractors, general manufacturers' agents and more particularly for motor vehicles for land, sea or air and traders in and also as manufacturers of chemical products and explosives and all products incidental thereto, and moreover to carry on in all their branches all the powers, rights and privileges of refiners and distillers".

4a. "To acquire from Jos. Sanscartier, machinist and mechanic of the city and district of Montreal, any inventions, patents, licenses, concessions, trademarks, formulae, assets consisting in immovable properties or in shares therein, automobiles, boats, aeroplanes, hydroplanes, workshops, equipment as well as all the accessories necessary for repair work, upholstering, painting and all the materials necessary for the said purposes and useful to the business as well as any improvement in the said formulas, patents, inventions, licenses, concessions, trademarks, giving all exclusive, non-exclusive or limited rights to use any secret or other information as to any other undertaking which may appear to the said company capable of being utilized for its purposes and to pay for, either in whole or in part, in cash or fully paid up or partly paid shares, or other securities of the company, or in any other manner, the company, however, to assume all responsibility as to obligations, debts, hypothecs or liabilities existing at the time of the sale, and to use, exercise, develop or grant licenses in respect of, or otherwise deal in, sell, hypothecate or utilize, in whole or in part, any assets, patents, properties, rights, licenses or information so acquired".

7. "To purchase or otherwise acquire from Jos. Sanscartier all his movable or immovable properties and any enterprise undertaken by him in the city and district of Montreal and the Dominion of Canada, as well as his experience, talents, with any assets, stock in trade and real or personal property possessed or utilized in connection therewith, and the goodwill and any rights and contracts now held by him, subject to obligations, if any, affecting them; and to pay therefor in fully paid up shares of the present company".

13. "To promote any company or companies for the purpose of acquiring all or any part of the property and liabilities of the company, or for any other purpose which may seem calculated to directly or indirectly benefit the company".

"To promote, subsidize and assist any companies, syndicates and other firms of all kinds."

"To give security for the payment of money or the execution of any obligation or undertaking by any person, establishment or corporation with whom the company may have business relations."

"In every way to promote any business and in particular to lend money to, aid and control any company, transaction or undertaking whatsoever they may be."

"To furnish deposits and sums of security required in relation with any tender or application for any contract, assignment, decree, act, property or privilege, or in connection with the carrying out of any contract, assignment, decree or act."

"D'entreprendre et réaliser toute transaction d'affaires et opération naturellement entreprises ou réalisées par les promoteurs de compagnies, financiers, concessionnaires, contracteurs pour ouvrages publics ou autres, capitalistes, marchands ou commerçants."

"D'acquérir, détenir et disposer de toute action dans le capital-actions ou débetures ou autres valeurs ou autrement promouvoir ou de concourir dans l'établissement ou promotion de toute compagnie, association, entreprise des organisations publiques ou privées."

"De prendre toute part dans la gérance, l'administration ou le contrôle des affaires ou opérations de toute compagnie ou entreprise à cette fin, de nommer ou rémunérer des directeurs, comptables ou autres experts ou agents; d'ouvrir, prendre charge de, examiner, inspecter et auditer les livres; de certifier le résultat de tel examen, inspection et audition et d'en garantir l'exactitude."

"De transférer, enregistrer et contresigner les certificats d'obligations, actions ou autres preuves de dette".

"D'opérer comme agents pour toute corporation étrangère ou domestique, publique ou privée."

"D'agir comme régistres d'actions, obligations, certificats et débetures et comme agents de transfert pour toute corporation ou individu."

"D'opérer comme agents pour personnes, établissements ou corporations; d'entreprendre, diriger, contrôler ou autrement manipuler les affaires ou entreprises de toute corporation, établissement ou individu, quand nécessaire pour protéger les intérêts de la compagnie, ou pour protéger des valeurs ou des réclamations, ou réaliser toute transaction ou obligation que la compagnie aurait entreprises."

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce dix-neuvième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,

5631-o

Sous-secrétaire de la Province.

"To undertake and fulfil any business transaction and operation capable of being undertaken or fulfilled by the promoters of companies, financiers, concessionaries, contractors for public or other works, capitalists, merchants or traders."

"To acquire, hold and dispose of any share in the capital stock or debentures or other securities or otherwise promote or co-operate in the establishment or promotion of any company, association undertaking or public or private organizations."

"To take part in the management, administration or control of affairs or operations of any company or undertaking, for such purpose to appoint or remunerate directors, accountants or other experts or agents; to open, take charge, examine, inspect and audit books; to certify the result of such examination, inspection and audit and to guarantee the exactness thereof."

"To transfer, register and countersign the certificates of bonds, shares or other evidences of indebtedness."

"To act as agents for any foreign or domestic corporation, either public or private."

"To act as registrars of shares, bonds, certificates and debentures and as transfer agents for any corporation or individual."

"To act as agents for persons, establishments or corporations; to undertake, direct, control or otherwise handle the affairs or undertakings of any corporation, establishment or individual, when necessary, to protect the interests of the company or to protect the securities or claims, or to carryout any transaction or obligation which the company should undertake."

Dated at the office of the Provincial Secretary, this nineteenth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,

5632

Assistant Provincial Secretary.

## Ratification de titres

## Confirmation of titles

NO 119. EX PARTE.

NO. 119. EX PARTE.

### RATIFICATION DE TITRES

### CONFIRMATION OF TITLES

Canada, Province de Québec, District de Montréal, Cour Supérieure, sous la Loi de Liquidation, No 230. IN RE: Carrosserie Trudeau, Limitée, Montréal, Québec, en liquidation, et J.-Paul Vermette, liquidateur.

Canada, Province of Quebec, District of Montreal, Superior Court, Under the Winding Up Act, No. 230. IN RE: Trudeau Carriage, Limited, Montreal, Que., and J. Paul Vermette, liquidator.

Avis est par les présentes donné qu'il a été déposé au Greffe du Protonotaire de la Cour Supérieure du district de Montréal:

Notice is hereby given that there has been lodged with the office of the Prothonotary of the Superior Court for the district of Montreal:

a. Un certificat du Régistrateur pour la division d'enregistrement de Montréal, préparé en la manière prescrite pour les certificats requis dans le cas de vente d'immeubles par le shérif;

a. A certificate of the Registrar for the Registry Division of Montreal, prepared in the manner prescribed for the certificates required in the case of sale of immovables by the Sheriff;

b. Une copie d'un acte de vente par J.-Paul Vermette, en sa qualité de liquidateur à la compagnie Carrosserie Trudeau, Limitée, de Montréal, Qué., en liquidation, à Omer Nault, comptable, devant Adrien Bélanger, notaire.

b. A copy of a Deed of Sale by J. Paul Vermette, in his capacity of liquidator of the company Trudeau Carriage, Limited, in liquidation, to Omer Nault, before Adrien Bélanger, notary.

Le dit acte est une vente par le dit J.-Paul Vermette, *es-qualité*, au dit Omer Nault, des immeubles suivants, savoir:

The said deed is a sale by the said J. Paul Vermette, *es-qualité*, to the said Omer Nault, of the following property, to wit:

#### DÉSIGNATION

#### DESIGNATION

Deux lots de terre vacants ayant front sur la rue Visitation, en la cité de Montréal, connus et

Two vacant lots facing Visitation Street, in the City of Montreal, known and designated as

désignés comme les numéros six cent quatre-vingt-huit et six cent quatre-vingt-neuf (688 et 689) sur le plan et au livre de renvoi officiels du quartier Saint-Jacques de la Cité de Montréal.

Les dits immeubles, objet de la vente précitée, ont été en la possession, à titre de propriétaire, de la compagnie Carrosserie Trudeau, Limitée, depuis le 23 février, 1917.

La demande en ratification de la dite vente sera présentée à la dite Cour, au Palais de Justice, à Montréal, division de pratique, le 2 novembre, 1933, à dix heures et trente de l'avant-midi, ou aussitôt que conseil pourra être entendu.

Toutes personnes qui réclament quelque privilège ou hypothèque sur les dits immeubles sont requises de produire leur réclamation assemblée dans les six jours après celui indiqué pour la présentation de la demande en ratification des titres de vente.

Tous autres créanciers de la dite Compagnie en liquidation, et toutes autres personnes ayant des droits hypothécaires ou immobiliers sur le dit immeuble vendu, ont le droit d'offrir une ou des enchères sur le prix d'achat porté dans le dit acte de vente, le tout conformément au Chapitre 277, articles 9 à 15 des Statuts Refondus de Québec 1925 et ses amendements.

Montréal, ce 27 septembre, 1933.

Le liquidateur,  
J.-P. VERMETTE.

Edifice Aldred, Montréal.

Le député-protonotaire, C. S.,  
5581-39-2-o C.-E. SAUVÉ.

lots numbers six hundred and eighty eight and six hundred and eighty nine (688 and 689), on the official plan and book of reference of Saint James Ward, City of Montreal, registration purposes.

The said immovables, object of the sale above cited, were in the possession as owners, of Trudeau Carriage, Limited, since February 23rd., 1917.

Application will be made for confirmation of the said sale in the Practice Division of the Superior Court, at the Court House, in the City of Montreal, on the 2nd., day of November, 1933, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as counsel can be heard.

All creditors who claim to have any privilege or hypothec upon the immoveable properties concerned are hereby required to file their sworn claims within six days from the date fixed for presenting the said application for confirmation.

Any creditors of the said Company in liquidation and any person having hypothecary or real rights upon the immovable sold shall have the right to offer one or several increases over the purchase prices mentioned in the Deed of Sale above cited, the whole pursuant to Chapter 277, articles 9 to 15 of the Revised Statutes of Quebec 1925 and amendments, and within the delays therein stated.

Montreal, September 27th., 1933.

J. P. VERMETTE,  
Liquidator.

Aldred Building, Montreal.

5582-39-2-o C. E. SAUVÉ,  
Deputy Prothonotary, S. C.

### Nomination

No 1825—Elec.

#### DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

Nomination de 1 syndic d'écoles.

Il a plu à Son Honneur le lieutenant-gouverneur, par un arrêté en Conseil en date du 28 septembre 1933, de nommer M. John-W. Austin, syndic d'écoles pour la municipalité scolaire dissidente de Saint-Jean-Baptiste, dans le comté de Rouville.

5645-o

### Appointment

No. 1825—Elec.

#### DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION

Appointment of 1 School trustee.

His Honour the Lieutenant-Governor has been pleased, by Order in Council dated September 28, 1933, to appoint Mr. John W. Austin, School Trustee, for the dissentient School Municipality of Saint Jean Baptiste, in the county of Rouville.

5646

### Assurance

### Insurance

Re: "RHODE ISLAND INSURANCE COMPANY"

Avis est par le présent donné que la "Rhode Island Insurance Company" a obtenu l'autorisation de faire des affaires d'assurance dans la province de Québec, pour assurance automobile à l'exclusion de l'assurance contre les pertes à raison de blessures corporelles à la personne, en plus des pouvoirs déjà autorisés pour cette compagnie.

Donné conformément aux dispositions de l'article 121 de la Loi des assurances de Québec, ce 2ième jour d'octobre 1933.

Pour le Trésorier de la Province,

Le surintendant des Assurances,  
B.-A. DUGAL.

Service des Assurances,  
Département du Trésor,  
Hôtel du Gouvernement,  
Québec.

5647-40-2-o

Re: "RHODE ISLAND INSURANCE COMPANY"

Notice is hereby given that the "Rhode Island Insurance Company" has been authorized to transact, in the province of Quebec, the business of automobile insurance, excluding insurance against loss by reason of bodily injury to the person, in addition to other powers already authorized.

Given pursuant to section 121 of the Quebec Insurance Act, this 2nd day of October, 1933.

For the Treasurer of the Province.

B. A. DUGAL,  
Superintendent of Insurance.

Insurance Branch,  
Treasury Department,  
Parliament Buildings,  
Quebec, P. Q.

5648-40-2-o

Vente pour taxes municipales—Sale for municipal taxes

PROVINCE DE QUÉBEC.

CITÉ DE LACHINE.

Avis public est par le présent donné par le sous-signé Hector Daoust, secrétaire-trésorier de la cité de Lachine, que sous l'autorité de la loi des cités et villes, S. R. Q., 1925, et de l'article 5 de la loi 5, George V, chapitre 96, tel que remplacé par l'article 4 de la loi 14, George V, chapitre 90, les immeubles ci-après désignés seront vendus à l'enchère publique, dans la salle des délibérations du conseil, à l'Hôtel de Ville, dans la cité de Lachine, le TRENTE ET UNIEME jour d'OCTOBRE, mil neuf cent trente-trois, à DIX heures de l'avant-midi, pour taxes municipales, générales, spéciales et taxes scolaires dues à la dite cité, à moins que les dites redevances municipales et scolaires ne soient payées avec les frais encourus avant la vente.

PROVINCE OF QUEBEC.

CITY OF LACHINE.

Public notice is hereby given by the undersigned Hector Daoust, Secretary-Treasurer of the city of Lachine, that under authority of the Cities' and Towns' Act, S. R. Q., 1925, and article 5 of the Act 5, George V, Chapter 96, as replaced by article 4 of the Act 14, George V, Chapter 90, the immoveables hereunder described will be sold by public auction, in the meeting room of the council, at the City Hall, in the city of Lachine, the THIRTY FIRST day of OCTOBER, nineteen hundred and thirty three, at TEN o'clock in the forenoon, for the General, Municipal, Special and School Taxes due to the said city, unless the said Municipal and School dues be paid with costs incurred before the sale.

Propriétaire cotisé Assessed proprietor	No du cadastre Cadastral No.	Subdivision	Taxes munic., gén., spéc. et am. locales Mun., gen., spec., local imp. taxes	Taxes scolaires School taxes	Intérêts Interest	Grand total
--	---------------------------------	-------------	---	---------------------------------------	----------------------	----------------

Paroisse de Lachine.—Parish of Lachine.

1 Bunting, Sydney C.	886	21	\$ 105 49	\$ 51 00	\$ 19 69	\$ 176 18
2 " " "	886	57	80 61	51 00	17 43	149 04
3 " " "	886	48 & 76-22	101 10	24 45	9 74	135 29
4 Smith, A. Bayard	886	4 lot grève	2 53	1 45	0 22	4 20
5 " " "	886	5 " "	8 80	5 05	-0 76	14 61
6 " " "	886	37	45 85	20 40	2 83	69 08
7 " " "	886	45	82 51	37 95	8 62	129 08
8 " " "	886	49	40 69	23 25	4 56	68 50
9 " " "	886	50 & 76-23	133 18	32 25	12 05	177 48
10 " " "	886	51	51 61	30 60	5 86	88 07
11 Symonds, Succ.-Est. Sir C. G.	886	177	155 86	33 30	13 84	203 00
12 " " "	886	179	155 39	33 00	13 79	202 18
13 Dewar, Mary Margaret	887	83	87 78	11 88	7 73	107 39
14 L'Administration Immobilière, Ltée	916	26	118 40	43 56	14 92	176 88

Ville de Lachine.—Town of Lachine.

15 Veasy, Arthur	238	217	\$ 7 92	\$ 4 50	\$ 0 60	\$ 13 02
16 " " "	238	218	7 93	4 50	0 60	13 03
17 Kersey, Sydney J.	238	268	7 60	4 50	0 91	13 01
18 " " "	238	269	7 60	4 50	0 91	13 01
19 Swerlowe, Selig	238	319	6 50	4 00	1 08	11 58
20 Houston, John	238	347	7 59		0 56	8 15
21 Lamarche, M., épouse de—wife of P. O. Coulombe	238	444	5 06		0 36	5 42
22 " " "	238	445	5 06		0 36	5 42
23 " " "	238	446	5 06		0 36	5 42
24 Kyles, Mme-Mrs. Robert A.	238	575	5 06	3 00	0 61	8 67
25 " " "	238	576	5 06	3 00	0 61	8 67
26 " " "	238	577	5 06	3 00	0 61	8 67
27 L'Administration Immobilière, Ltée	753	410	106 26	27 90	14 81	148 97
28 " " "	753	411	106 27	27 90	14 81	148 98
29 " " "	753	588	89 15	27 90	12 70	129 75
30 " " "	753	589	89 13	27 90	12 70	129 73
31 " " "	753	661	69 10	22 80	10 46	102 36
32 " " "	753	662	69 10	22 80	10 46	102 36
33 " " "	753	663	66 97	22 80	9 35	99 12
34 " " "	753	664	57 13	22 80	8 13	88 06
35 " " "	753	767	32 99	10 09	5 63	48 71
36 " " "	753	768	36 74	10 09	6 16	52 99
37 " " "	753	769	36 69	10 10	6 16	52 95
38 " " "	753	770	36 64	10 10	6 16	52 90
39 " " "	753	771	36 64	10 10	6 16	52 90
40 " " "	753	786	18 87	8 10	1 94	28 91
41 " " "	753	787	18 86	8 10	1 94	28 90
42 " " "	753	788	26 43	12 90	2 13	41 46

Propriétaire cotisé — Assessed proprietor	No du cadastre — Cadastral No.	Subdivision	Taxes munic. gén., spéc. et am. locales — Mun., gen., spec., local imp. taxes	Taxes scolaires — School taxes	Intérêts — Interest	Grand total
Ville de Lachine—Town of Lachine.						
43 L'Administration Immobilière, Ltée.	753	789	\$18.84	\$ 8.10	\$1.95	\$28.89
44 " " " "	753	790	14.34	8.10	1.61	24.05
45 " " " "	753	791	8.52	6.05	1.04	15.61
46 " " " "	753	792	13.29	10.09	3.01	26.39
47 " " " "	753	793	32.09	10.09	5.63	48.71
48 " " " "	753	794	36.68	10.09	6.27	53.04
49 " " " "	753	795	36.69	10.09	6.27	53.05
50 " " " "	753	796	36.65	10.09	6.27	53.01
51 " " " "	753	797	36.65	10.09	6.27	53.01
52 " " " "	753	798	36.64	10.10	6.27	53.01
53 " " " "	753	879	36.69	10.10	6.27	53.06
54 " " " "	753	886	36.65	10.10	6.27	53.02
55 " " " "	753	887	36.70	10.10	6.27	53.07
56 " " " "	753	888	36.70	10.10	6.27	53.07
57 " " " "	753	889	36.69	10.10	6.27	53.06
58 " " " "	753	890	36.70	10.10	6.27	53.07
59 " " " "	753	891	36.70	10.10	6.27	53.07
60 " " " "	753	892	36.69	10.10	6.27	53.06
61 " " " "	753	893	36.68	10.10	6.27	53.05

Donné sous mon seing, à Lachine, ce quatrième jour d'octobre, mil neuf cent trente-trois.

Le secrétaire-trésorier de la cité de Lachine,  
HECTOR DAOUST.

5677—40—2—o

Given under my hand, at Lachine, this fourth day of October, nineteen hundred and thirty three.

HECTOR DAOUST,  
Secretary-Treasurer of the city of Lachine.

5678—40—2—o

Département de la Colonisation, de  
la Chasse et des Pêcheries

Department of Colonization, Game  
and Fisheries

Québec, le 28 septembre 1933.

Quebec, September 28, 1933.

Conformément à l'article 15, section V, du chapitre 84, des S. R. P. Q., (1925), avis est par la présente donné qu'une société coopérative de pêcheurs a été constituée dans le comté des Iles de la Madeleine, sous le nom de "Étang du Nord Fishermen Federation Company, Limited", dont le principal bureau d'affaires est situé à l'Étang du Nord, dans le comté des Iles de la Madeleine, Qué.

Pursuant to article 15, section V, of chapter 84, of the R. S. P. Q., (1925), notice is hereby given that a Fishermen's Cooperative Association has been incorporated in the county of the Magdalen Islands, under the name of "Étang du Nord Fishermen Federation Company, Limited", with head-office at Etang du Nord, in the county of the Magdalen Islands, Que.

Le Sous-Ministre de la Colonisation, de la  
Chasse et des Pêcheries,  
L.-A. RICHARD.

L. A. RICHARD,  
Deputy Minister of Colonization, Game  
and Fisheries.

Le Surintendant des Pêcheries Maritimes,  
F.-M. GIBAUT.

F. M. GIBAUT,  
Superintendent of Maritime Fisheries.

5643—o

5644

### Minutes de notaire

### Notarial Minutes

Québec, le 18 septembre 1933.

Quebec, September 18, 1933.

Avis est par le présent donné, conformément aux dispositions du Code du Notariat, qu'une requête a été transmise par M. Henri DesRosiers, notaire, demeurant et pratiquant dans la cité de Hull, district de Hull, demandant la transmission, en sa faveur, des minutes, répertoire et index de feu le notaire François-Amable-Albert Labelle, en son vivant notaire, demeurant et pratiquant dans la cité de Hull, district de Hull, ainsi que des minutes, répertoires et index des notaires Paul-Thomas Desjardins et Henry Desjardins, tous deux en leur vivant notaires, pratiquant dans la cité de Hull, et dont le notaire François-Amable-Albert Labelle était le cessionnaire.

Notice is hereby given, pursuant to the provisions of the Notarial Code, that a petition has been presented by Mr. Henri DesRosiers, notary, residing and practising in the City of Hull, District of Hull, whereby he asks for the transfer in his favour of the minutes, repertory and index of the late François Amable Albert Labelle, in his lifetime notary, residing and practising in the City of Hull, District of Hull, and also of the minutes, repertoires and indexes of the late Paul Thomas Desjardins and Henry Desjardins, in their lifetime both notaries, practising in the City of Hull, and whereof François Amable Albert Labelle, notary, was assignee.

ALEX. DESMEULES,  
Sous-secrétaire de la Province.

ALEX. DESMEULES,  
Assistant Provincial Secretary.

5425—38—5—o

5426—38—5

## Bureau-chef

La compagnie "World Wide Gum Co., Limited" a été constituée en corporation par lettres patentes du Dominion du Canada, en date du 20ième jour de mai 1933.

Le Bureau-Chef de la compagnie est situé en la cité de Montréal, au numéro civique 1910 rue St-Antoine, en ladite cité de Montréal.

Cette déclaration est faite et signée par moi, Hugh Jaques, le secrétaire-trésorier de la compagnie "World Wide Gum Co., Limited", aux fins des présentes dûment autorisé, et est exécutée en la cité de Montréal, ce 4ième jour de juillet 1933.

"WORLD WIDE GUM CO., LIMITED".

Le secrétaire-trésorier,  
5729 HUGH JAQUES.

## Chief Office

World Wide Gum Co., Limited was incorporated by Letters Patent of the Dominion of Canada, dated the 20th day of May, 1933.

The Head Office of the Company is in the City of Montreal at Civic No. 1910 St. Antoine Street, in the said city of Montreal.

This declaration is made and signed by me, Hugh Jaques, the Secretary-Treasurer of World Wide Gum Co., Limited, for the purposes hereof duly authorized, and is executed at the City of Montreal, this 4th day of July, 1933.

WORLD WIDE GUM CO., LIMITED.

HUGH JAQUES,  
Secretary-Treasurer.  
5730-o

## Charte:—Abandon de

"L'Auditorium de la Porte St-Jean, Limitée", donne par les présentes avis qu'elle s'adressera au Lieutenant-Gouverneur de la province de Québec pour demander la permission d'abandonner sa charte, vu qu'elle n'a maintenant ni dettes ni obligations.

Québec, le 27 septembre 1933.

"L'AUDITORIUM DE LA PORTE ST-JEAN, LIMITÉE"  
Par: R.-W. BOLSTAD.

5653-o

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des Compagnies de Québec, article 25, il a plu au lieutenant-gouverneur de la province de Québec d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "La Reine Mine, Ltd", constituée en corporation par lettres patentes en date du quatrième jour d'octobre 1927.

Avis est de plus donné qu'à compter du trentième jour de septembre 1933, la compagnie "La Reine Mine, Ltd", a pris fin.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce quatrième jour d'octobre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5737-o Sous-secrétaire de la Province.

## Lettres patentes

## "Quebec Lubricants, Limited".

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du huitième jour de septembre 1933, constituant en corporation: Fernand Miville-Dechéne, agent, François-Xavier O'Brien, comptable, tous deux de Québec, et Marcel Bédard, commis, de Charlesbourg, P. Q., dans les buts suivants:

Acheter, acquérir, importer, manufacturer, raffiner, trafiquer, échanger et autrement faire le commerce de gazoline, huiles, lubrifiants de toutes sortes et description et en faire la vente;

Exercer les opérations susdites soit comme grossistes ou détaillants, manufacturiers ou agents;

Exercer, soit comme acheteurs, acquéreurs, importateurs, manufacturiers, raffineurs, négociants, toutes autres opérations qui peuvent être convenablement exercées et qui ne sont pas incompatibles avec les opérations susdites;

## Charter:—Surrender of

"L'Auditorium de la Porte St-Jean, Limitée", hereby gives notice that it will apply to the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec for leave to surrender its charter, seeing that it now has neither debt nor liabilities.

Quebec, September 27, 1933.

"L'AUDITORIUM DE LA PORTE ST-JEAN, LIMITÉE"  
Per: R. W. BOLSTAD.

5654

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, article 25, His Honour the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "La Reine Mine, Ltd", incorporated by letters patent dated the fourth day of October, 1927.

Notice is also given that from and after the thirtieth day of September, 1933, the company "La Reine Mine, Ltd" is dissolved.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this fourth day of October, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5738 Assistant Provincial Secretary.

## Letters patent

## "Quebec Lubricants, Limited".

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighth day of September, 1933, incorporating: Fernand Miville Dechene, agent, François Xavier O'Brien, accountant, both of Québec, and Marcel Bedard, clerk, of Charlesbourg, P. Q., for the following purposes:

To purchase, buy, import, manufacture, refine, barter, exchange and otherwise deal in gazolene, oils, lubricants of all sorts and description and the sale thereof;

To carry on the aforesaid businesses either as wholesalers or retailers, manufacturers or agents;

To carry on either as purchasers, buyers, importers, manufacturers, refiners, dealers, any other business which may be conveniently carried on and are not inconsistent with the aforesaid businesses;

Exercer aucun commerce que la compagnie croira pouvoir être convenablement exercé ou susceptible d'augmenter directement ou indirectement la valeur des biens ou aucun des droits de la compagnie;

Ouvrir des succursales de la compagnie et agir comme agents ou représentants de toutes personnes ou compagnies;

Acheter, importer, prendre à bail ou obtenir sous aucun titre, vendre, exploiter, louer, préparer ou faire la fabrication de toutes marchandises, produits, matériaux, pièces, outils, machines, appareils, moteurs ou autres accessoires, marques de commerce, brevets d'invention, dessins ou procédés de fabrication relatifs à l'industrie ou au commerce de la compagnie;

Acquérir par achat, échange, bail ou autrement et posséder des biens mobiliers et immobiliers nécessaires ou utiles aux opérations de la compagnie, les hypothéquer ou en disposer, construire, améliorer et installer des usines, boutiques, entrepôts, magasins et dépendances pour le même but;

Acquérir par voie d'achat ou autrement et exercer le commerce, l'industrie, clientèle, franchises, droits et privilèges d'aucune industrie ou corporation exerçant aucun commerce semblable ou allié à celui de la présente compagnie et qui peut lui être profitable et en payer le coût en actions acquittées de la compagnie ou autrement;

S'associer ou conclure tout arrangement ou convention pour le partage des profits, union des intérêts ou coopération, s'unir entièrement ou partiellement avec d'autres personnes ou compagnie, exerçant aucun commerce pouvant se rapporter directement ou indirectement à aucune des opérations de la présente compagnie;

Faire des avances de deniers aux clients ou autres personnes ou corporations ayant des relations d'affaires avec la présente compagnie, se porter garant ou garantir l'exécution des contrats et obligations de toute telle personne ou corporation, aider aucune organisation créée pour ou en vue d'aider les employés de la compagnie, soit au moyen de contributions en argent ou autrement;

Payer les droits, privilèges, choses, biens mobiliers ou immobiliers acquis ou loués par la compagnie ou les services rendus à la compagnie avec des actions acquittées ou avec des obligations;

Emprunter de l'argent, hypothéquer, donner en gage ou autrement nantir et en aucune manière grever les biens mobiliers et immobiliers de la compagnie; s'obliger elle-même, émettre des obligations, les vendre ou autrement les céder; tirer, souscrire, endosser, accepter et escompter des billets, lettres de change, chèques ou autres effets négociables, vendre, échanger ou louer toute ou aucune partie de son entreprise;

Acheter les crédits de toute personne, corporations, faillite en liquidation, et les percevoir ou les revendre;

Placer les deniers de la compagnie qui ne sont pas immédiatement requis de la manière qui sera de temps à autre déterminée, et recevoir en garantie des valeurs mobilières ou immobilières ou les deux en même temps;

Acquérir tous biens ou valeurs qui ont pu avoir été mis en gage chez la compagnie ou appartenant à toute personne ou corporation endettée envers la compagnie ou en disposer de la manière qu'elle jugera convenable;

Souscrire, acheter ou autrement acquérir, posséder, détenir, vendre et autrement aliéner, disposer ou transporter des actions du capital-actions de toute corporation étrangère ou autre, et

To carry on any business which the company may think capable of being conveniently carried on directly or indirectly calculated to enhance the value of the property or any of the rights of the company;

To open branches of the company and to act as agent or representative of any persons or companies;

To purchase, import, take on lease or procure under any title, sell, operate, lease, prepare or cause the manufacture of any merchandise, products, materials, parts, tools, machines, apparatuses, motors, or other accessories, trademarks, patents or inventions, designs or manufacturing processes connected with the industry or business of the company;

To acquire by purchase, exchange, lease or otherwise and to own the moveables and immovables necessary or useful for the operations of the company, hypothecate or dispose of the same, construct, improve and install factories, workshops, warehouses, stores and dependencies for the same objects;

To acquire by way of purchase or otherwise and to carry on the business, industry, good-will, franchises, rights and privileges of any industry or corporation carrying on business similar or germane to that of the present company and capable of being profitable thereto and to pay the price thereof with paid up shares of the company or otherwise;

To enter into partnership or into any arrangement or agreement for sharing of profits, union of interests or co-operation, to amalgamate wholly or partly with other persons or companies carrying on any business capable of being directly or indirectly connected with any of the businesses of the present company;

To make advances of money to customers or other persons or corporations having business dealing with the present company, go security for or guarantee the performance of contracts and obligations of any such persons or corporations, assist any organization created with the or a view to help the employees of the company, whether by cash contributions or otherwise;

To pay the rights, privileges, things, movable or immovable property acquired or leased by the company or for services rendered to the company with paid up shares or with bonds;

To borrow money, hypothecate, mortgage or otherwise pledge and in any way encumber the moveable or immovable property of the company; to obligate itself, issue bonds, sell or otherwise assign the same; to draw, underwrite, endorse, accept and discount notes, bills of exchange, checks or other negotiable instruments, sell, exchange or lease all or any part of its undertaking;

To buy credits from any persons, corporations, bankruptcy in liquidation and to collect or resell the same;

To invest the moneys of the company not immediately required in such manner as may from time to time be determined, and receive in guarantee moveable or immovable securities or both at the same time;

To acquire any property or securities which may have been pledged with the company or belonging to any person or corporation indebted towards the company and to dispose of the same as it may see fit;

To subscribe for, purchase or otherwise acquire, possess, hold, sell and otherwise alienate, dispose of or convey shares of the capital-stock of any foreign or other corporation and to exer-

exercer tous droits ou actes en ce qui concerne les bons, débentures, obligations et autres valeurs d'aucun gouvernement, d'aucune municipalité ou corporation et exercer tous les droits et privilèges de propriété y attachés, y compris le droit de voter sur iceux, sous le nom de "Quebec Lubricants, Limited", avec un capital total de cinq mille dollars (\$5,000.00), divisé en cinq cents (500) actions de dix dollars (\$10.00) chacune.

Le bureau principal de la compagnie sera en la cité de Québec, province de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la Province, ce huitième jour de septembre 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5701 Sous-secrétaire de la Province.

cise any rights or acts with respect to the bonds, debenture, obligations, and other securities of any government, any municipality or corporation and to exercise all the rights and privileges of ownership attached thereto, including the right to vote thereon, under the name of "Quebec Lubricants, Limited", with a total capital stock of five thousand dollars (\$5,000.00), divided into five hundred (500) shares of ten dollars (\$10.00) each.

The head office of the company will be at the city of Quebec, in the Province of Quebec.

Dated at the office of the Provincial Secretary, this eighth day of September, 1933.

ALEX. DESMEULES,  
5702—o Assistant Provincial Secretary.

---

### ERRATA

A la page 2857 de la Gazette Officielle de Québec du 22 juillet 1933, septième paragraphe, lisez: M. L.-P. Dorval, au lieu de M. L.-F. Dorval.  
5699—o

A la page 3726 de la Gazette Officielle de Québec du 30 septembre 1933, re: nomination de MM. Dupuis et Scott comme juges de paix, lisez: Georges-Elzéar-Alexandre Dupuis au lieu de Joseph-Elzéar Dupuis.  
5705

---

### ERRATA

On page 2857 of the Quebec Official Gazette of July 22nd., 1933, seventh paragraph, read: Mr. L. P. Dorval, instead of Mr. L. F. Dorval.  
5700

On page 3726 of the Quebec Official Gazette of the 30th. of September, 1933, re: appointment of Messrs. Dupuis and Scott as Justices of the Peace, read: Georges Elzéar Alexandre Dupuis instead of Joseph Elzéar Dupuis.  
5706

---

### Liquidation—Avis de

Province de Québec, district de Kamouraska.

Avis est par les présentes donné que les sociétaires ou actionnaires de la Caisse Populaire de Saint-Eusèbe, comté de Témiscouata, à une assemblée générale dûment convoquée et tenue le quatrième jour du mois de décembre mil neuf cent trente-deux, ont passé une résolution statuant que les affaires de la dite caisse populaire seront liquidées volontairement et qu'elle est dissoute à toutes fins que de droit.

Le présent avis est ainsi donné conformément à l'article 9 du chapitre 225 des Statuts Refondus de la province de Québec 1925, re: "Loi concernant la liquidation volontaire des compagnies à fonds social".

Donné à Saint-Eusèbe-de-Cabano, ce vingt-cinquième jour de septembre, mil neuf cent trente-trois.

Pour les liquidateurs,  
Le secrétaire,  
5707—40-2-o ARTHUR LACASSE.

---

### Winding up Notice

Province of Quebec, district of Kamouraska.

Notice is hereby given that the members or shareholders of La Caisse Populaire de Saint Eusebe, county of Temiscouata, at a general meeting duly called and held on the fourth day of December, nineteen hundred and thirty-two, have passed a resolution enacting that the business of the said Caisse Populaire will be voluntarily liquidated and that it will be dissolved for all legal purposes.

The present notice is also given pursuant to article 9 of Chapter 225 of the Revised Statutes of the Province of Quebec, 1925, re: The Act respecting the voluntary Winding-up of Joint Stock Companies.

Given at Saint Eusebe de Cabano, this twenty fifth day of September, one thousand nine hundred and thirty three.

For the liquidators,  
ARTHUR LACASSE,  
5708—40-2-o Secretary.

---

### Nominations

Il a plu à Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur, de l'avis et du consentement du Conseil exécutif, de faire les nominations suivantes:

Québec, le 23 septembre 1933.

MM. Fabris Asselin, Arthur d'Amour, cultivateur, et Aloysius Mathieu, cultivateur, tous de Saint-Antoine-Abbé: commissaires pour tenir la Cour de commissaires de Saint-Antoine-Abbé, comté de Châteauguay, district de Beauharnois.

---

### Appointments

His Honour the Lieutenant-Governor has been pleased, with the advice and consent of the Executive Council, to make the following appointments:

Quebec, September 23rd., 1933.

Messrs. Fabris Asselin, Arthur d'Amour, farmer, and Aloysius Mathieu, farmer, all of Saint Antoine Abbé: to be commissioners for the holding of the Commissioners' Court for Saint Antoine Abbé, county of Chateauguay, district of Beauharnois.

Québec, le 2 octobre 1933.

MM. Benjamin Nathaniel Wales, de Saint-Andrews, L.-P. Sauvé, de Lachute, et Rotto Brais, de Saint-Jérôme, tous médecins: conjointement coroner pour le district de Terrebonne.

5703—o

Quebec, October 2nd., 1933.

Messrs. Benjamin Nathaniel Wales, of Saint Andrews, L. P. Sauve, of Lachute, and Rotto Brais, of Saint Jerome, all physicians: to be joint coroner for the district of Terrebonne.

5704

Il a plu à Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur, de l'avis et du consentement du Conseil exécutif, de faire les nominations suivantes.

Québec, le 30 septembre 1933.

MM. Sutton LeBouthillier, John Joseph, Jean-Baptiste Lavoie, Joseph-F.-X. Bossé, et Moïse Brassard, ces deux derniers médecins, tous de Gaspé: membres de la commission pour l'érection civile des paroisses du diocèse catholique romain de Gaspé.

MM. Lauréat Bouillé, de Rouyn, Léopold Renaud, de Campbell's Bay, Philippe Chabot, de Villemarie, tous trois médecins, et H.-C. Kenny, de Temiscamingue: conjointement coroner pour le district judiciaire de Pontiac.

M. Léonce Girard, de la cité de Montréal, 1231 rue De Montigny Est: juge de paix, avec juridiction sur le district de Montréal, aux fins de recevoir le serment seulement, conformément aux dispositions de l'article 358, chapitre 145, Statuts Refondus de Québec 1925.

5743—o

His Honour the Lieutenant-Governor has been pleased, with the advice and consent of the Executive Council, to make the following appointments:

Quebec, September 30th., 1933.

Messrs Sutton LeBouthillier, John Joseph, Jean Baptiste Lavoie, Joseph F. X. Bossé and Moïse Brassard, the two latter physicians, all of Gaspé: to be members of the commission for the civil erection of parishes in the Roman Catholic Diocese of Gaspé.

Messrs Laureat Bouillé, of Rouyn, Leopold Renaud, of Campbell's Bay, Philippe Chabot, of Villemarie, all three physicians and H. C. Kenny, of Temiscamingue: joint coroner for the judicial district of Pontiac.

Mr. Leonce Girard, of the city of Montreal, 1231 De Montigny Street East: to be a Justice of the Peace, with jurisdiction over the district of Montreal, for the purpose of administering the oath only, pursuant to the provisions of article 358, chapter 145, Revised Statutes of Quebec, 1925.

5744

### Ventes par licitation

Province de Québec, District de Beauharnois, Cour Supérieure, No 6784. Delle Oliva Lulmière, demanderesse; vs Herbert Honsigner *et al.*, défendeurs.

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la Cour Supérieure, siégeant à Valleyfield, dans le district de Beauharnois, rendu le 23 mai 1933, dans une cause dans laquelle Delle Oliva Lulmière, fille majeure et usant de ses droits, des cité et district de Montréal, est demanderesse, et Herbert Honsigner, ci-devant du canton de Godmanchester, district de Beauharnois, et actuellement de lieux inconnus, et May Honsigner, fille majeure et usant de ses droits, des cité et district de Montréal, sont défendeurs, ordonnant la licitation de l'immeuble suivant:

Une terre connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels du canton de Godmanchester, dans le comté de Huntingdon, sous les Nos 172 et 173, contenant cent acres en superficie, plus ou moins—avec les bâtisses dessus érigées.

Le dit immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le SEIZIÈME jour de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois, à DIX heures de l'avant-midi, au bureau du Protonotaire, au Palais de Justice, en la cité de Salaberry de Valleyfield, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au Greffe du Protonotaire de ladite Cour; et toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au Greffe du Protonotaire de ladite Cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit, pour la vente et adjudication, et toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les dix jours après l'adjudication; et à défaut par les parties

### Sales by licitation

Province of Quebec, District of Beauharnois, Superior Court, No. 6784. Miss Oliva Lulmière, plaintiff; vs Herbert Honsigner *et al.*, defendants.

Notice is given that in virtue of a judgment of the Superior Court, sitting in Valleyfield, in the district of Beauharnois, rendered on the 23rd of May, 1933, in a cause wherein Miss Oliva Lulmière, spinster and in the use of her rights, of the city and district of Montreal, is plaintiff; and Herbert Honsigner, heretofore of the township of Godmanchester, district of Beauharnois, and actually of parts unknown, and May Honsigner, spinster, in the use of her rights, of the city and district of Montreal, are defendants, ordering the licitation of the following immovable:

A farm known and designated on the official plan and book of reference for the township of Godmanchester, in the county of Huntingdon, under Nos. 172 and 173, containing one hundred acres in area, more or less—with the buildings thereon erected.

The above described immovable will be sold by auction and adjudged to the last and highest bidder, on the SIXTEENTH day of NOVEMBER, nineteen hundred and thirty three, at TEN of the clock in the forenoon, at the Prothonotary's office, in the Court House of the City of Salaberry de Valleyfield, subject to the charges, clauses and conditions set forth in the list of charges deposited at the Prothonotary's office of the said Court; and all oppositions to annul, to secure charges, or to withdraw, to be made to the said sale by licitation should be filed at the said Prothonotary's Office, at least twelve days before the date so fixed for the said sale, and all oppositions for payment should be filed within six days following the adjudication, in

de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits, elles seront forcloses du droit de le faire.

Salaberry de Valleyfield, ce 29 septembre 1933.

Le procureur de la demanderesse,  
5655—40-2-o NUMA-E. BROSSOIT.

default of which filing the interested parties will be foreclosed making any such oppositions.

Salaberry de Valleyfield, this 29th September 1933.

NUMA E. BROSSOIT,  
5656—40-2 Attorney for plaintiff.

Province of Québec, district de Joliette, Cour Supérieure, No 4584.

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la Cour Supérieure siégeant à Joliette, dans le district de Joliette, en date du 20 septembre, 1933, dans une cause dans laquelle Delle Armande Beaudoin, fille majeure, des cité et district de Montréal, est demanderesse; et Oscar Beaudoin, des cité et district de Montréal, Henri Beaudoin, des cité et district de Montréal, Dame Eva Beaudoin, épouse séparée de biens de Joachim Coderre, notaire, des cité et district de Montréal, et le dit Joachim Coderre, pour autoriser son épouse aux fins des présentes, Emilien Beaudoin, de la paroisse de l'Épiphanie, district de Joliette, Raoul Beaudoin, des cité et district de Montréal, personnellement et en sa qualité de tuteur aux enfants mineurs Hervé Beaudoin et Roger Beaudoin, du même lieu, Albert Beaudoin, de la paroisse de Saint-Paul l'Ermitte, district de Joliette, et J.-Conrad Perreault, syndic, de la cité de Joliette, district de Joliette, en sa qualité de syndic aux biens de Albert Beaudoin, failli, sont défendeurs, ordonnant la licitation des immeubles suivants, savoir:—

(a) "Une terre sise et située dans la paroisse de Saint-Henri-de-Mascouche, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse sous le numéro trois cent dix-sept (No 317) —avec maison, granges et quatre bâtisses dessus érigées";

(b) "Un lot de terre sis et situé à la Cabane Ronde, en la même paroisse, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse sous le numéro soixante-seize (No 76) —sans bâtisse";

(c) "Un lot de terre sis et situé au même lieu, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse sous le numéro six cent quarante-trois (No 643) —sans bâtisse";

Lesdits lots ci-dessus désignés seront mis à l'enchère et adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur, le DIX-SEPTIEME jour de NOVEMBRE, 1933, cour tenante, à Joliette, à DIX heures et DEMIE du matin, dans la salle d'audience du Palais de Justice de Joliette, ou dans toute autre chambre que l'Honorable Juge désignera, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au Greffe du Prothonotaire de ladite Cour; et que toute opposition à fin d'annuler, à fin de charge ou à fin de distraire à ladite licitation, devra être déposée au Greffe du Prothonotaire de ladite Cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et, à défaut par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

Joliette, le 3 octobre 1933.

LEGRAND & GODIN,  
5675—40-2-o Procureurs de la demanderesse.

Province of Québec, district of Joliette, Superior Court, No. 4584.

Notice is hereby given that under and by virtue of a judgment of the Superior Court, sitting at Joliette, rendered on the 20th day of September, 1933, in a case in which Delle Armande Beaudoin, spinster, of the city and district of Montreal, is plaintiff; and Oscar Beaudoin, of the city and district of Montreal, Henri Beaudoin, of the city and district of Montreal, Dame Eva Beaudoin, wife contractually separated as to property of Joachim Coderre, notary, of the city and district of Montreal, and the said Joachim Coderre, to authorize his wife, Emilien Beaudoin, of the parish of l'Épiphanie, district of Joliette, Raoul Beaudoin, of the city and district of Montreal, as well personally as in his quality of tutor to his minor children Herve Beaudoin and Roger Beaudoin, of the same place, Albert Beaudoin, of the parish of Saint Paul l'Ermitte, district of Joliette, and J. Conrad Perreault, trustee, of the city of Joliette, district of Joliette, in his quality of trustee to the estate of Albert Beaudoin, bankrupt, are defendants, ordering the licitation of the following immoveables:

(a) "A lot of land situate in the parish of Saint Henri de Mascouche, known and designated on the official plan and in the official book of reference of the said parish, under number three hundred and seventeen (No. 317)—with a house, barns and four buildings thereon erected";

(b) "A lot of land situate at Cabane Ronde, in the same parish, known and designated on the official plan and in the official book of reference of the said parish under number seventy six (No. 76)—without building";

(c) "A lot of land situate at the same place, known and designated on the official plan and in the official book of reference of the said parish under number six hundred and forty three (No. 643)—without building";

The said lots above described will be put to auction and adjudged to the last and highest bidder on the SEVENTEENTH day of NOVEMBER, 1933, sitting the Court, at HALF PAST TEN o'clock in the morning, in the Court Room of the Court House, in Joliette, or in any other room designated by the Honourable Judge, subject to the charges, clauses and conditions in the list of charges deposited in the office of the Prothonotary of the said Court; and that any opposition to annul, to secure charges, or to withdraw, to be made to the said licitation must be filed in the office of the Prothonotary of the said Court at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication; and failing the parties to file such oppositions within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

Joliette, October 3rd., 1933.

LEGRAND & GODIN,  
5676—40-2 Attorneys for plaintiff.

Province of Québec, District of Richelieu, Cour Supérieure, No 8816.

Avis est donné qu'en vertu de jugements de la Cour Supérieure, siégeant à Sorel, dit district, le 26 mai, 1933 et le 28 septembre, 1933, dans une cause dans laquelle Delle Flore Laroche, fille majeure, de la cité de Sorel, dit district, est demanderesse, et Dame Anna Bazinet, épouse commune en biens de Théodore Groulx, et le dit Th. Groulx, bourgeois, pour autoriser son épouse; et Ovila Laroche; et Lucien Badeau, marchand, Charles Weilbrenner, commis, et Albert Joyal, avocat, en leur qualité respective de tuteurs "ad hoc" à Lucille Laroche, Camille Laroche et Germain Laroche, tous de Sorel, dit district, et Dame Annette Laroche, épouse commune en biens de Roland Goudreault, tous deux de Drummondville, district d'Arthabaska, et le dit R. Goudreault pour autoriser son épouse, sont défendeurs, ordonnant la licitation de l'immeuble suivant, savoir:

Un emplacement situé en la cité de Sorel, au No 195 de la rue Charlotte, connu et désigné comme étant le lot portant le numéro soixante-trois de la subdivision deux cent quatre-vingt (No 63 subd. 280) du cadastre officiel de la cité de Sorel—avec les bâtisses y érigées.

L'immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le QUINZIEME jour de NOVEMBRE prochain (1933) Cour tenante, dans la salle d'audience du Palais de Justice, à Sorel, à DIX heures de l'avant-midi, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de la dite Cour; et que toute opposition à fin d'annuler, à fin de charge ou à fin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite Cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

Sorel, le 3 octobre 1933.

Le procureur de la demanderesse,  
5727—40-2-o H. MICHAUD.

Province of Quebec, District of Richelieu, Superior Court, No. 8816.

Notice is given that in virtue of a judgment of the Superior Court sitting at Sorel, said district, on the 26th of May, 1933 and the 28th of September 1933, in a cause wherein Miss Flore Laroche, spinster, of the city of Sorel, said district, is plaintiff, and Dame Anna Bazinet, wife common as to property of Théodore Groulx, and the said Theodore Groulx, bourgeois, to authorize his wife; and Ovila Laroche and Lucien Badeau, merchant, Charles Weilbrenner, clerk, and Albert Joyal, advocate, in their respective quality of tutors "ad hoc" to Lucille Laroche, Camille Laroche and Germain Laroche, all of Sorel, said district, and Dame Annette Laroche, wife common as to property of Roland Goudreault, both of Drummondville, district of Arthabaska, and the said R. Goudreault to authorize his wife, are defendants, ordering the licitation of the following immovable, to wit:

An emplacement situate in the city of Sorel, at No. 195 Charlotte Street, known and designated as being the lot bearing number sixty three of the subdivision two hundred and eighty (No. 63 subdv. 280) of the official cadastre for the city of Sorel—with the buildings thereon erected.

The hereinabove designated immovable will be put up for auction and adjudged to the highest and last bidder on the FIFTEENTH day of NOVEMBER next, 1933, sitting the Court, in the Court Room of the Court House at Sorel, at TEN of the clock in the forenoon, subject to the charges, clauses and conditions set forth in the list of charges deposited at the Prothonotary's office of the said Court; and all oppositions to annul, to secure, charges, or to withdraw, to be made to the said sale by licitation should be filed at the said Prothonotary's Office, at least twelve days before the date so fixed for the said sale and adjudication, and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication and failing the parties to file such opposition within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

Sorel, October 3, 1933.

H. MICHAUD,  
Attorney for plaintiff.

## Ventes—Loi de faillite

Canada, Province de Québec, district de Montréal, Cour Supérieure, (en faillite), No 235. In re: Dame Délia Provost, veuve de F.-X. Leblanc, faisant affaires sous le nom de "Hector Shoe Co.", faillie; et Georges Duclos, syndic.

### AVIS DE VENTE

Avis est par les présentes donné qu'en vertu d'un jugement du Registrare de la Cour Supérieure, en matière de Faillite, district de Montréal, en date du 29ème jour de mars 1933, seront vendus par encan public, au bureau du shérif, Palais de Justice, Montréal, JEUDI, le DEUXIEME jour de NOVEMBRE 1933, à ONZE heures de l'avant-midi (heure normale), l'immeuble ci-après désigné:

### DÉSIGNATION

Un emplacement ayant front sur l'Avenue Delorimier, en la cité de Montréal, contenant trente-cinq pieds de largeur par cent douze

## Sales—Bankruptcy Act

Canada, Province of Quebec, District of Montreal, Superior Court, (In Bankruptcy), No. 235. In re: Dame Delia Provost, widow of F. X. Leblanc, trading under the name of "Hector Shoe Co.", bankrupt; and Georges Duclos, trustee.

### NOTICE OF SALE

Notice is hereby given that in virtue of a judgment of the Registrar of the Bankruptcy Court, district of Montreal, rendered under date of March, 29th, 1933, will be sold by public auction, at the sheriff's office, Court House, Montreal, on THURSDAY, the SECOND day of NOVEMBER, 1933, at ELEVEN o'clock in the forenoon (Standard Time), the immovable hereinafter described:

### DESIGNATION

One emplacement fronting on Delorimier Avenue, in the city of Montreal, measuring thirty five feet in width by one hundred and twelve feet

pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins—avec maison et autres b<sup>t</sup>isses dessus érigées, portant les numéros civiques 6431 et 6431a de ladite avenue Delorimier, et avec droit de passage en commun avec tous autres y ayant droit dans la ruelle en arrière, et composé:

1. De la totalité du lot de terre connu et désigné sous le numéro quatre-vingt-dix-sept de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent huit (No 208-97) des plan et livre de renvoi officiels du Village de la Côte de la Visitation, contenant vingt-cinq pieds de largeur par cent douze pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins;

2. De partie du lot de terre connu et désigné sous le numéro quatre-vingt-seize de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent huit (208-96) des plan et livre de renvoi officiels susdits, contenant la dite partie dix pieds de largeur par cent douze pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins, bornée en front par la dite avenue Delorimier, en arrière par une ruelle, d'un côté par le résidu du dit lot No 96 et de l'autre côté par le dit lot No 97 ci-dessus décrit.

La dite vente sera faite en vertu de l'article 45 de la Loi de Faillite, paragraphes 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 des Statuts Révisés du Canada, 1927, chapitre 11, et aura l'effet du décret.

Un dépôt de \$500.00 devra être fait par chaque enchérisseur.

Pour le cahier des charges et autres informations, s'adresser au soussigné.

Le syndic,  
GEORGES DUCLOS.

10 Saint-Jacques-Est, Montréal,  
HARbour 0138.

27 septembre 1933.

5583—39—2—o

in depth, English measure and more or less—with house and other buildings thereon erected, bearing civic numbers 6431 and 6431a of the said Delorimier Avenue, and with the right of way in common with others having right thereto in the lane situated at the rear, and composed:

1. Of the totality of the lot known and designated under number ninety seven of the official subdivision of original lot number two hundred and eight (No. 208-97), on the official plan and book of reference of the village of the Côte de la Visitation, measuring twenty five feet in width by one hundred and twelve feet in depth, English measure and more or less;

2. Of part of lot of land known and designated under number ninety six of the official subdivision of original lot number two hundred and eight (No. 208-96), on the said plan and book of reference, containing said part of lot, ten feet in width by one hundred and twelve feet in depth, English measure and more or less, and bounded in front by said Delorimier Avenue, in the rear by a lane, on one side by the residue of said lot No. 96, and on the other side by said lot No. 97 above described.

The said sale will be made in virtue of article 45 of the Bankruptcy Act, paragraphs 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 of the Revised Statutes of Canada, 1927, chapter 11, and will have the effects of a Sheriff's sale.

A deposit of \$500.00 will have to be made by each bidder, in virtue of said judgment.

For book of charges and other information, apply to the undersigned.

GEORGES DUCLOS,  
Trustee.

10 Saint James St. East, Montreal,  
HARbour 0138.

September 27th, 1933.

5584—39—2—o

Province de Québec, District de Montréal, Cour Supérieure En Faillite, No 142. Dans l'affaire de Jos. Maisonneuve, Plage Laval.

Avis est par les présentes donné que VENDREDI le TROISIEME jour de NOVEMBRE 1933, à ONZE heures du matin, seront vendus par encan public au bureau du registraire à Sainte-Rose, les immeubles suivants, savoir:

Les lots connus et désignés comme subdivisions numéros deux cent quatre-vingt-douze et deux cent quatre-vingt-treize du lot originaire numéro cent quatre-vingt-cinq (185-292 et 293) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sainte-Rose, comté de Laval, et tel que représenté sur un plan fait par Gabriel Hurtubise, I.C.,—avec bâtisses dessus construites.

Ainsi que le tout se trouve présentement avec tous les droits, servitudes, circonstances et dépendances y afférant.

Les lots connus et désignés comme subdivisions numéros cent treize et cent quatorze (113-114) du lot originaire numéro cent quatre-vingt (180) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sainte-Rose, comté de Laval, et tel que représenté sur un plan fait par Gabriel Hurtubise, I.C.,—avec bâtisses dessus construite.

Ainsi que le tout se trouve présentement, avec les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, attachées aux dits lots.

Conditions: comptant. Le procès-verbal et le cahier des charges peuvent être examinés au bureau du syndic.

Province of Quebec, District of Montreal, Superior Court, Sitting in Bankruptcy, No. 142. In the matter of Jos. Maisonneuve, Plage Laval.

Notice is hereby given that on FRIDAY the THIRD day of NOVEMBER, 1933, at ELEVEN o'clock in the forenoon, there will be sold by public auction at the Registrar's office, at Sainte Rose, the following immovables, to wit:

The lots known and designated as subdivisions numbers two hundred and ninety two and two hundred and ninety three of original lot number one hundred and eighty five (185-292 and 293) of the official plan and book of reference for the parish of Sainte Rose, county of Laval, and as shewn on the plan made by Gabriel Hurtubise, C.E.,—with the buildings thereon erected.

As the whole presently subsists with all the rights, servitudes, circumstances and dependencies attached thereto.

The lots known and designated as subdivisions numbers one hundred and thirteen and one hundred and fourteen (113-114) of original lot number one hundred and eighty (180) of the official plan and book of reference for the parish of Sainte Rose, County of Laval, and as shewn on the plan made by Gabriel Hurtubise, C.E.,—with the buildings thereon erected.

As the whole presently subsists, with the active and passive, apparent and unapparent servitudes attached to the said lots.

Conditions: Cash. The proces verbal and list of charges may be seen at the office of the Trustee.

Cette vente est faite conformément aux exigences du code de procédure civile dans le cas de vente d'immeuble par le shérif.

Le syndie,  
HERMAS PERRAS.

4 Notre-Dame-Est,  
Montréal.

5585—39—2—0

The said sale shall be made pursuant to the requirements of the Code of Civil Procedure in the case of the sale of an immovable by the Sheriff.

HERMAS PERRAS,  
Trustee.

4 Notre Dame East,  
Montreal.

5586—39—2

Canada, province de Québec, district de Beauce, Cour Supérieure, (en matière de faillite), No 312. In re: Joseph Grenier, hôtelier, East-Broughton, cédant, et Rosaire Beaudoin, avocat, Saint-Joseph, syndie.

Avis est par les présentes donné que le DIXIEME jour du mois de NOVEMBRE 1933, à QUATRE heures de l'après-midi, à la porte de l'église paroissiale de East-Broughton, comté de Beauce, sera vendu par encan public au plus haut et dernier enchérisseur, l'immeuble suivant cédé par le failli en cette cause, savoir:

Un terrain ou emplacement situé en la paroisse de Sacré-Cœur de Jésus, East-Broughton, Beauce, contenant quatre-vingt-cinq pieds de profondeur, lequel terrain faisant partie du lot de terre numéro quatorze-A (ptie 14-A) du cadastre officiel pour le sixième rang du canton de Broughton—avec bâtisses et dépendances, et borné comme suit: En front au chemin public, en arrière et d'un côté à l'acquéreur et de l'autre côté à Donat Vachon ou représentants; et à la charge de la rente foncière payable à qui de droit.

Cette vente est faite d'après les articles 44 et 45 de la loi de faillite, et équivaut à une vente faite par le shérif; condition de la vente 10% comptant et la balance dans les trois jours.

Le syndie autorisé,  
5657—40—2—0 ROSAIRE BEAUDOIN.

Canada, Province of Quebec, district of Beauce, Superior Court, (sitting in Bankruptcy), No. 312. In re: Joseph Grenier, hotelkeeper, East-Broughton, assignor, and Rosaire Beaudoin, advocate, Saint Joseph, trustee.

Notice is hereby given that on the TENTH day of the month of NOVEMBER, 1933, at FOUR o'clock in the afternoon, at the parochial church door of East-Broughton, county of Beauce, there will be sold by public auction to the highest and last bidder, the following immovable assigned by the insolvent in this cause, to wit:

A lot of land or emplacement situate in the parish of Sacré-Cœur de Jésus, East-Broughton, Beauce, measuring eighty five feet in depth, the said lot of land forming part of the lot of land number fourteen A, (pt. 14-A) of the official cadastre for the sixth range of the township of Broughton—with the buildings and dependencies, and bounded as follows: In front by the public road, in rear and on one side by the purchaser and on the other side by Donat Vachon or representatives; and subject to a ground rent payable to the party entitled thereto.

The said sale shall be made pursuant to articles 44 and 45 of the Bankruptcy Act, and shall have the effect of a Sheriff's sale; condition of sale 10% cash and the balance within three days.

ROSAIRE BEAUDOIN,  
5658—40—2 Authorized Trustee.

Province de Québec, district de Montréal, No 69. Dans l'affaire de Ulysse Bouliane, constructeur, demeurant au No 3439 de la rue Orléans, en la cité de Montréal.

Avis public est par les présentes donné que l'immeuble désigné comme suit:—

Un emplacement ayant front sur la rue Orléans, dans le quartier Maisonneuve, à Montréal, connu et désigné sous le numéro mille vingt et un de la subdivision officielle de partie du lot originaire numéro dix-huit (Ptie 18-1021) des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hoche-laga, borné en front par la rue Orléans, en arrière par la ruelle portant le numéro neuf cent quatre-vingt-huit de la même subdivision officielle du même cadastre—avec les bâtisses y érigées, portant le No 3439 de la dite rue Orléans.

Sera vendu suivant un jugement de la Cour Supérieure pour le district de Montréal, en matière de faillite, rendu le 3 octobre 1933, portant le No 69 des dossiers de la dite Cour, aux enchères publiques suivant les dispositions de l'article 45 sous-paragraphes 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 de la Loi de faillite, de façon à donner à la dite vente l'effet du décret, au bureau du Shérif du district de Montréal, situé au Palais de Justice en la cité de Montréal, MERCREDI, le HUITIEME jour du mois de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois, à ONZE heures et TRENTE minutes de l'avant-midi.

Conditions de paiement: 10% comptant, la balance sous trois jours.

Province of Quebec, district of Montreal, No. 69. In the matter of Ulysse Bouliane, builder, residing at No. 3439 Orleans Street, in the city of Montreal.

Public notice is hereby given that the immovable designated as follows:

An emplacement fronting on Orleans Street, in Maisonneuve Ward, Montreal, known and designated under number one thousand and twenty one of the official subdivision of part of original lot number eighteen (Pt. 18-1021) of the official plan and book of reference for the Incorporated Village of Hochelaga, bounded in front by Orleans Street, in rear by the lane bearing number nine hundred and eighty eight of the same official subdivision of same cadastre—with the buildings thereon erected, bearing No. 3439 of the said Orleans street.

Will be sold in virtue of a judgment of the Superior Court for the district of Montreal, Sitting in Bankruptcy, rendered October 3rd., 1933, bearing No. 69 of the Records of the said Court, at public auction, pursuant to the provisions of Article 45, sub-paragraphs 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 of the Bankruptcy Act, and in such a manner as to give the said sale the effect of a Sheriff's Sale, at the Sheriff's office of the district of Montreal, in the Court House, in the city of Montreal, on WEDNESDAY, the EIGHTH day of the month of NOVEMBER, nineteen hundred and thirty three, at HALF PAST ELEVEN o'clock in the forenoon.

Conditions of payment: 10% cash and the balance within three days.

Pour informations et cahier des charges, s'adresser au soussigné.

Le syndic,  
ALBERT LAMARRE.

Montréal, le 4 octobre 1933.

Bureau: 19 est, rue Saint-Jacques,  
Montréal. 5723—40—2-o

For information and list of charges, apply to the undersigned.

Montreal, October 4th., 1933.

ALBERT LAMARRE,  
Trustee.

Office: 19 Saint James Street East,  
Montreal. 5724—40—2

Province de Québec, District de Montréal, No. 69. Dans l'affaire de Ulysse Bouliane, constructeur, demeurant au No 3439 de la rue Orléans, en la cité de Montréal.

Avis public est par les présentes donné que l'immeuble désigné comme suit:

Un emplacement ayant front sur la rue Orléans, en la cité de Montréal, connu et désigné sous le numéro mille cinq cent quatorze de la subdivision officielle de partie du lot originaire numéro dix-huit (ptie 18-1514) des plan et livre de renvoi officiels du village Incorporé d'Hochelaga; borné en front par la dite rue Orléans, en arrière par la ruelle connue sous le numéro mille cinq cent dix-sept de la même subdivision officielle de partie du lot numéro dix-huit—avec la maison et autres bâtisses y érigées, portant les Nos 4696 et 4698 de la rue Orléans.

Sera vendu suivant un jugement de la Cour Supérieure pour le district de Montréal, en matière de faillite, rendu le 3 octobre 1933, portant le No 69 des dossiers de la dite Cour, aux enchères publiques suivant les dispositions de l'article 45, sous-paragraphes 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 de la Loi de Faillite, de façon à donner à la dite vente l'effet du décret, au bureau du Shérif du district de Montréal, situé au Palais de Justice, en la cité de Montréal, MERCREDI, le HUITIEME jour du mois de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois, à ONZE heures de l'avant-midi.

Conditions de paiement: 10% comptant, la balance sous trois jours.

Pour informations et cahier des charges s'adresser au soussigné.

Le syndic,  
ALBERT LAMARRE.

Montréal, le 4 octobre 1933.

Bureau: 19, rue Saint-Jacques-Est,  
Montréal. 5725—40—2-o

Province of Quebec, District of Montreal, No. 69. In the matter of Ulysse Bouliane, builder, residing at No. 3439 Orleans Street, in the City of Montreal.

Public notice is hereby given that the immovable designated as follows:

An emplacement fronting on Orleans Street, in the city of Montreal, known and designated under number one thousand five hundred and fourteen of the official subdivision of part of original lot number eighteen (Pt. 18-1514) of the official plan and book of reference for the Incorporated Village of Hochelaga; bounded in front by said Orleans Street, in rear by the lane known under number one thousand five hundred and seventeen of the same official subdivision of part of lot number eighteen—with the house and other buildings thereon erected, bearing Nos. 4696 and 4698 Orleans Street.

Will be sold in virtue of a judgment of the Superior Court for the district of Montreal, sitting in Bankruptcy, rendered October 3, 1933, bearing No. 69 of the Records of the said Court, at public auction pursuant to the provisions of article 45, sub-paragraphs 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 of the Bankruptcy Act, in such manner as to give the said sale the effect of a Sheriff's sale, at the Sheriff's office of the District of Montreal, in the Court House, in the City of Montreal, on WEDNESDAY, the EIGHTH day of the month of NOVEMBER, nineteen hundred and thirty three, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Conditions of payment: 10% cash, the balance within three days.

For information and list of charges apply to the undersigned.

ALBERT LAMARRE,  
Trustee.

Montreal, October 4, 1933.

Office: 19 Saint James Street East,  
Montreal. 5726—40—2

## VENTES PAR LE SHÉRIF

### ABITIBI

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tel que mentionné plus bas.

Cour Supérieure.—District d'Abitibi.

No 3506. } EDOUARD BECHAMP,  
journalier, de Rouyn,  
P. Q., demandeur; vs VALERIO ST-GERMAIN,  
de Rouyn, P. Q., défendeur, à savoir:

Comme appartenant au dit défendeur, le lot de terre portant le No six cent trente-huit (638) du bloc No quarante et un (41) du cadastre officiel de la ville de Rouyn, canton Rouyn—avec bâtisses, circonstances et dépendances, sera vendu à la porte de l'église paroissiale de Rouyn, MER-

## SHERIFF'S SALES

### ABITIBI

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

Superior Court.—District of Abitibi.

No. 3506. } EDOUARD BECHAMP,  
laborer, of Rouyn, P. Q.,  
vs VALERIO ST-GERMAIN, of Rouyn, P. Q.,  
defendant, to wit:

As belonging to the said defendant, the lot of land bearing No. six hundred and thirty eight (638) of block No. forty one (41) of the official cadastre for the town of Rouyn, township of Rouyn—with buildings, circumstances and dependencies, will be sold at the parochial church

CREDI, le HUITIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le shérif,  
Amos, le 2 octobre 1933. J.-U. DUMONT.  
[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5671—40—2-o

*Cour Supérieure.—District d'Abitibi.*  
No 3554. { J.-F. DESABRAIS, huis-  
sier, de Rouyn, P. Q.,  
demandeur; vs ROMÉO DESABRAIS, de  
Rouyn, P. Q., défendeur, à savoir:

Comme appartenant au dit défendeur, le lot de terre portant le No deux cent soixante et huit (268) du bloc No huit (8) du cadastre officiel de la ville de Rouyn, canton Rouyn—avec bâtisses, circonstances et dépendances, sera vendu à la porte de l'église paroissiale de Rouyn, MERCREDI, le HUITIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le shérif,  
Amos, le 2 octobre 1933. J.-U. DUMONT.  
[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5673—40—2-o

*Cour Supérieure.—District d'Abitibi.*  
No 3545. { CANADIAN ACCEPTANCE  
CORPORATION, LIMITED,  
de Montréal, P. Q., demanderesse; vs ALFRED  
LESSARD, de La Reine, ROMÉO BUREAU et  
DELPHIS BUREAU, de Rouyn, défendeurs, à  
savoir:

1. Comme appartenant à Alfred Lessard, les droits sur les lots de terre Nos un-A (1-A), deux-A (2-A), trois-A (3-A) et quatre-A (4-A), du rang No quatre (4) du cadastre officiel du canton Desmeloizes—avec bâtisses, circonstances et dépendances, seront vendus à la porte de l'église paroissiale de La Reine, MERCREDI, le DIX-HUITIEME jour d'OCTOBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi;

Bureau du shérif, Le shérif,  
Amos, 11 septembre 1933. J.-U. DUMONT.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5279—37—2-o

door of Rouyn, on WEDNESDAY, the EIGHTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. U. DUMONT,  
Amos, October 2nd., 1933. Sheriff.  
[First publication, October 7th., 1933]  
5672—40—2

*Superior Court.—District of Abitibi.*  
No. 3554. { J. F. DESABRAIS, bailiff,  
of Rouyn, P. Q., plaintiff;  
vs ROMEO DESABRAIS, of Rouyn, P. Q.,  
defendant, to wit:

As belonging to the said defendant, the lot of land bearing No. two hundred and sixty eight (268) of block No. eight (8) of the official cadastre for the town of Rouyn, township of Rouyn—with buildings, circumstances and dependencies, will be sold at the parochial church door of Rouyn, on WEDNESDAY, the EIGHTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. U. DUMONT,  
Amos, October 2nd., 1933. Sheriff.  
[First publication, October 7th., 1933]  
5674—40—2

*Superior Court.—District of Abitibi.*  
No. 3545. { CANADIAN ACCEPTANCE  
CORPORATION, LIMITED,  
of Montreal, P. Q., plaintiff; vs ALFRED LES-  
SARD, of La Reine, ROMEO BUREAU and  
DELPHIS BUREAU, of Rouyn, defendants,  
to wit:

1. As belonging to Alfred Lessard, the rights on the lots of land Nos. one-A (1-A), two-A (2-A), three-A (3-A) and four-A (4-A) of range No. four (4) of the official cadastre for the township of Desmeloizes—with buildings, circumstances and dependencies, will be sold at the parochial church door of La Reine, on WEDNESDAY, the EIGHTEENTH day of OCTOBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. U. DUMONT,  
Amos, September 11, 1933. Sheriff.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5280—37—2

## ARTHABASKA

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District d'Arthabaska.*  
Arthabaska, à savoir: { WILFRID PER-  
No 864. { W RAULT, deman-  
deur; vs PHILORUM DIONNE, défendeur.

Comme appartenant au défendeur.  
Une terre située dans la paroisse de Saint-Albert de Warwick et connue et désignée sous les Nos 914 et 915 du cadastre officiel du canton de Warwick—avec les bâtisses y érigées.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-Albert de Warwick, le SEPTIEME jour de NOVEMBRE prochain (1933), à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le shérif,  
Arthabaska, P. Q., 2 octobre 1933. J.-E. GIROUARD.  
[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5659—40—2-o

## ARTHABASKA

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Arthabaska.*  
Arthabaska, to wit: { WILFRID PER-  
No. 864. { W RAULT, plaintiff;  
vs PHILORUM DIONNE, defendant.

As belonging to the defendant.  
A piece of land situated in the parish of Saint-Albert de Warwick and known and designated under the Nos. 914 and 915 of the official plan and book of reference for the township of Warwick—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of Saint-Albert de Warwick, on the SEVENTH day of NOVEMBER next (1933), at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. E. GIROUARD,  
Arthabaska, October 2nd, 1933. Sheriff.  
[First publication, October 7th, 1933]  
5660—40—2-o

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District d'Arthabaska.*  
Arthabaska, à savoir: } **D**R HORACE PEL-  
No 830. } LETIER, deman-  
deur *ès-qualité*; vs WALTER JUTRAS, défen-  
deur.

Comme appartenant au défendeur.

1. Le lot No 2-A du 4e rang du cadastre officiel du canton de Simpson—avec les bâtisses y érigées

2. La  $\frac{1}{2}$  nord-ouest du lot No 7B du 4e rang du cadastre officiel sus-mentionné—avec les bâtisses y érigées, mesurant  $4\frac{1}{2}$  arpents de front sur 20 arpents de profondeur environ; bornée en front par le chemin de front entre les 4 et 5e rangs, en profondeur par Ernest Boisclair, du côté sud-est par Alfred Caron, et du côté nord-ouest par Cyrille Côté.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de Saint-Cyrille de Wendover, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE prochain (1933), à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, J.-E. GIROUARD,  
Arthabaska, 6 octobre 1933. 5711—40—2-o  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Arthabaska.*  
Arthabaska, to wit: } **D**R HORACE PELLE-  
No. 830. } TIER, plaintiff *es-*  
*qualité*; vs WALTER JUTRAS, defendant.

As belonging to the defendant.

1. The lot No. 2-A of the 4th range of the official plan and book of reference for the township of Simpson—with the buildings thereon erected.

2. The Northwest  $\frac{1}{2}$  of lot No. 7-B of the 4th range of the official plan above mentioned—with the buildings thereon erected, measuring  $4\frac{1}{2}$  arpents in front by 20 arpents of depth about, bounded in front by the front road between the 4th and 5th ranges, in depth by Ernest Boisclair, on the Southeast side by Alfred Caron and on the Northwest side by Cyrille Côté.

To be sold at the parochial church door of Saint Cyrille de Wendover, on the NINTH day of NOVEMBER next (1933), at TWO o'clock in the afternoon.

J. E. GIROUARD,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Arthabaska, October 6th, 1933. 5712—40—2-o  
[First publication, October 7th., 1933]

**BEAUCE**

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District de Beauce.*  
Beauce, à savoir: } **P**HILIPPE LESSARD, de-  
No 13938. } mandeur; contre FE-  
LIX VACHON, défendeur.

1. Une terre située en la paroisse de Saint-Joseph de Beauce, en le rang de l'Assomption, contenant quatre arpents de front, sur vingt-quatre arpents de profondeur, plus ou moins, maintenant connue sous les numéros huit cent dix et huit cent onze (810 et 811) du cadastre officiel de Saint-Joseph de Beauce—avec bâtisses et dépendances.

2. Un bout de terre située au bout des terres du rang de l'Assomption étant le lot numéro huit cent douze, la partie nord-ouest du lot numéro huit cent treize, et la partie sud-est du lot numéro huit cent sept (Part. N. O. 813 N. 812 et part. S. E. 807) du cadastre officiel de la dite paroisse de Saint-Joseph de Beauce.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Joseph-de-Beauce, le DIX-NEUVIEME jour d'OCTOBRE prochain 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, GUSTAVE GARANT,  
Saint-Joseph, Beauce, 11 septembre 1933.  
[Première publication, 16 septembre, 1933]  
5281—37—2-o

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Beauce.*  
Beauce, to wit: } **P**HILIPPE LESSARD,  
No. 13938. } plaintiff; against FE-  
LIX VACHON, defendant.

1. A farm situate in the parish of Saint Joseph de Beauce, in range "L'Assomption", measuring our arpents in width by twenty four arpents in depth, more or less, now known under numbers eight hundred and ten and eight hundred and eleven (810 and 811) on the official cadastre for Saint Joseph de Beauce—with buildings and dependencies.

2. A parcel of land situate at the end of the lands of range "L'Assomption" being lot number eight hundred and twelve, the Northwest part of lot number eight hundred and thirteen and the Southeast part of lot number eight hundred and seven (N. W. P. 813, N. 812 and S. E. Pt. 807) on the official cadastre for the said parish of Saint Joseph de Beauce.

To be sold at the church door of the parish of Saint Joseph de Beauce, on the NINETEENTH day of OCTOBER next, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

GUSTAVE GARANT,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Saint Joseph, Beauce, September 11, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5282—37—2

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District de Beauce.*  
Beauce, à savoir: } **D**AME NELIE MORIN,  
No 13887. } demanderesse; contre  
FELIX LABRECQUE, défendeur.

1. Le lot de terre désigné sous le numéro cinq (5) au cadastre officiel du premier rang du canton de Price—avec les bâtisses dessus érigées;

2. Un morceau de terre faisant partie du lot de terre numéro six "A" au cadastre officiel du dit premier rang du canton de Price, borné vers le sud par le chemin public, d'un côté, vers l'est,

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Beauce.*  
Beauce, to wit: } **D**AME NELIE MORIN,  
No. 13887. } plaintiff; against FELIX  
LABRECQUE, defendant.

1. The lot of land designated under number five (5) in the official cadastre for the first range of the township of Price—with the buildings thereon erected;

2. A parcel of land forming part of the lot of land number six "A" on the official cadastre for the said first range of the township of Price, bounded on the South by the public road, on one

par le dit lot numéro cinq (5) du premier rang Price, des autres côtés par le terrain de la Commission des eaux courantes de Québec;

3. Un morceau de terrain de la contenance d'environ trois arpents de largeur par toute la profondeur qu'il peut y avoir à partir du cordon des terres du huitième rang N.-E. de Winslow et aller au chemin public traversant le premier rang du canton de Price, formant partie du lot de terre désigné sous le numéro trois "B" au cadastre officiel du dit premier rang du canton de Price, borné au nord-est par le chemin public allant à Disraeli, au bout sud-ouest par le huitième rang N.-E. de Winslow, et de chaque côté par les lignes latérales du lot.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Vital de Lambton, le DIX-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain 1933, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, GUSTAVE GARANT.  
Saint-Joseph-Beauce, 9 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5283-37-2-o

side to the East by said lot number five (5) of the first range of Price, on the other sides by the land of the Quebec Streams Commission.

3. A parcel of land measuring about three arpents in width by all the depth that there may be from the "cordon" of the lands of the eighth range N. E. of Winslow to the public road crossing the first range of the township of Price, forming part of the lot of land designated under number three "B" of the official cadastre for the said first range of the township of Price, bounded on the Northeast by the public road leading to Disraeli, on the Southwest end, by the eighth range N. E. of Winslow, and on each side by the lateral lines of the lot.

To be sold at the church door of the parish of Saint Vital de Lambton, on the SEVENTEENTH day of OCTOBER next, 1933, at TWO o'clock in the afternoon.

GUSTAVE GARANT,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Saint Joseph, Beauce, September 9, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5284-37-2

#### FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Beauce.*

Beauce, à savoir: } GODFROY POULIN, de-  
No 14,000. } mandeur; contre DAME  
AMANDA LANDRY, défenderesse.

Une terre en le rang Fraser, nord-ouest, mesurant deux arpents de large environ sur la profondeur du rang, connue au cadastre de Saint-François de Beauce, sur le No 1002—avec bâtisses et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église de la paroisse de Saint-François, le DIX-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, GUSTAVE GARANT.  
Saint-Joseph, Beauce, 11 septembre 1933.  
[Première publication, 16 septembre, 1933]  
5285-37-2-o

#### FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Beauce.*

Beauce, to wit: } GODFROY POULIN, plain-  
No. 14,000. } tiff; against AMANDA  
LANDRY, defendant.

A farm situate in range "Fraser" Northwest, measuring about two arpents in width by the depth of the range, known on the cadastre for Saint François de Beauce under No. 1002—with buildings and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint François, on the SEVENTEENTH day of OCTOBER next, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

GUSTAVE GARANT,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Saint Joseph, Beauce, September 11, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5286-37-2

### BEDFORD

### BEDFORD

#### FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.*

Canada, } JAMES - A. WILSON,  
Province de Québec, } demandeur; vs ROY-  
District de Bedford, } C. alias E. KIRBY,  
No 761. } défendeur.

Comme appartenant au défendeur:

Ce certain lopin de terre connu et désigné comme étant le lot numéro douze cent soixante-six (1266) des plan et livre de renvoi officiels du canton Sutton, district de Bedford—avec ensemble les bâtisses sus-érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-André de Sutton, dans le village de Sutton, dit district, le HUITIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures du matin.

Le député-shérif,  
Bureau du shérif, A.-C. JAMESON.  
Sweetsburg, Qué., le 2 octobre 1933.  
[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5663-40-2

#### FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Superior Court.*

Canada, } JAMES A. WILSON,  
Province of Quebec, } plaintiff; vs ROY C.  
District of Bedford, } alias E. KIRBY, de-  
No. 761. } dant.

As belonging to the defendant:

That certain piece of land known and designated as lot number twelve hundred and sixty six (1266) of the official plan and book of reference of the township of Sutton, district of Bedford—together with the buildings thereon.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint André de Sutton, in the village of Sutton, said district, on the EIGHTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN of the clock in the forenoon.

A. C. JAMESON,  
Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
Sweetsburg, Que., October 2nd, 1933.  
[First publication, October 7, 1933]  
5664-40-2-o

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS. FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Cour Supérieure.* *Superior Court.*

Canada, } THE RICHFORD NA-  
 Province de Québec, } TIONAL BANK,  
 District de Bedford, } demandeur; vs CHAS.-  
 No 806 } W. GORHAM, défendeur.

Canada, } THE RICHFORD NA-  
 Province de Québec, } TIONAL BANK,  
 District de Bedford, } plaintiff; vs CHAS. W.  
 No. 806. } GORHAM, defendant.

Comme appartenant au défendeur.

Ces certaines parties de terre situées et sises dans le village de Knowlton, district de Bedford, connues comme étant les lots de terre numéros 1287-15, 1287-16, 1287-17 et 1287-18, de la subdivision officielle du lot de terre numéro mille deux cent quatre-vingt-sept (1287), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour le canton de Brome, dit district, contenant les dits lots de terre six mille huit cent six pieds carrés en superficie, chacun, plus ou moins—avec ensemble tous les édifices et améliorations sus-érigés et construits.

Pour être vendues en bloc, à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Edouard de Knowlton, village de Knowlton, dit district, le DIXIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le député-shérif,  
 Sweetsburg, Qué., A.-C. JAMESON.  
 le 2 octobre 1933.  
 [Première publication, le 7 octobre 1933]  
 5661—40-2

As belonging to the defendant.

Those certain piece, of land situate and lying in the Village of Knowlton, district of Bedford, known as the lots of land numbers 1287-15, 1287-16, 1287-17 and 1287-18, of the official subdivision of the lot of land number one thousand two hundred and eighty seven (1287), of the official cadastral plan and in the book of reference of the township of Brome, said district, containing said several lots of land six thousand eight hundred and six square feet in superficies, each, more or less—together with all the buildings and the improvements thereon erected and made.

To be sold *en bloc*, at the parochial church door of the parish of Saint Edouard de Knowlton, in the village of Knowlton, said district, on the TENTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN of the clock in the forenoon.

Sheriff's Office, A. C. JAMESON,  
 Sweetsburg, Que., Deputy Sheriff.  
 October 2nd, 1933.  
 [First publication, October 7th, 1933]  
 5662—40-2-o

## CHICOUTIMI

## CHICOUTIMI

## FIERI FACIAS.

Cour Supérieure, } DAME EMMA  
 District de Chicoutimi, } BERGERON,  
 No 6125, à savoir: } veuve majeure et  
 usant de ses droits, de la paroisse de Jonquière, district de Chicoutimi, épouse de feu Joseph-Arthur Lapointe, de son vivant, cultivateur, du même endroit. vs JESSE ALLARD, cultivateur, également de la paroisse de Jonquière, district de Chicoutimi.

Une ferme comprenant ces lots de terre connus et désignés au cadastre officiel du canton de Jonquière, sous les numéros vingt-six-A et vingt-six-B (26-A et 26-B), dans le sixième rang du dit canton—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église de Jonquière, le DIX-SEPTIEME jour d'OCTOBRE 1933, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le député-shérif,  
 Chicoutimi, LEONIDAS GAGNÉ  
 12 septembre 1933.  
 [Première publication, 16 septembre 1933]  
 5319—37-2-o

## FIERI FACIAS.

Superior Court. } DAME EMMA  
 District of Chicoutimi, } BERGERON, widow of the age  
 No. 6125, to wit: } of majority and in the use of her rights, of the parish of Jonquière, district of Chicoutimi, wife of the late Joseph Arthur Lapointe, in his lifetime, farmer, of the same place; vs JESSE ALLARD, farmer, also of the parish of Jonquière, district of Chicoutimi.

A farm comprising those lots of land known and designated on the official cadastre for the township of Jonquière, under numbers twenty six-A and twenty six-B (26-A and 26-B), in the sixth range of the said township—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of Jonquière, on the SEVENTEENTH day of OCTOBER 1933, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, LEONIDAS GAGNÉ,  
 Chicoutimi, Deputy-Sheriff.  
 September 12, 1933.  
 [First publication, September 16th., 1933]  
 5320—37-2

## FIERI FACIAS.

Cour Supérieure, } LA BANQUE CA-  
 District de Chicoutimi, } NADIENNE NA-  
 No 6027, à savoir: } TIONALE, corps poli-  
 tique incorporé ayant son siège social à Mont- réal et une succursale à Port-Alfred; vs LUDGER JEAN et WILLIAM JEAN, tous deux de Port-Alfred, défendeurs.

Comme appartenant au défendeur William Jean.

1. Les lots 9-A et 9-B du rang 2 du cadastre officiel du canton Simard—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

## FIERI FACIAS.

Superior Court. } LA BANQUE CA-  
 District of Chicoutimi, } NADIENNE NA-  
 No. 6027, to wit: } TIONALE, a body  
 politic and corporate having its head office in Montreal and a branch at Port Alfred; vs LUDGER JEAN and WILLIAM JEAN, both of Port Alfred, defendants.

As belonging to the defendant William Jean:

1. Lots 9-A and 9-B of range 2 of the official cadastre for the township of Simard—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

Pour être vendus, les lots 9-A et 9-B, à la porte de l'église de Sainte-Anne, à DIX heures de l'avant-midi, le DIX-NEUVIEME jour d'OCTOBRE 1933.

Bureau du shérif, Le député-shérif,  
Chicoutimi, 12 septembre, 1933. LEONIDAS GAGNÉ.  
[Première publication, 16 septembre, 1933]  
5323-37-2-o

FIERI FACIAS  
*Cour Supérieure.*

Chicoutimi, à savoir: } J.-D. DESBIENS, marchand, d'Hébertville, district de Roberval, demandeur; vs EUGENE DUBOIS et CHARLES-EUGENE DUBOIS, tous deux journaliers, de Larouche, district de Chicoutimi, défendeurs.

Comme appartenant au défendeur Charles-Eugène Dubois:

Un terrain ou emplacement sis et situé à Larouche, dans le comté de Chicoutimi, mesurant cinquante pieds de largeur sur cent pieds de profondeur, plus ou moins—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, faisant partie du lot numéro cinquante-cinq (55) du quatrième rang de la Décharge, au cadastre officiel du canton Kénogami, borné à l'est à la route régionale; à l'ouest à Joseph Larouche ou représentants; au nord, à Louis Bélanger ou représentants et au sud à Isidore Duperré, ou représentants.

Pour être vendu à la porte de l'église de Saint-Gérard Magella, (Larouche) le HUITIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le député-shérif,  
Chicoutimi, le 4 octobre 1933. 5739-40-2-o LEONIDAS GAGNÉ.  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

FIERI FACIAS DE TERRIS.  
*Cour de Magistrat.*

Chicoutimi, à savoir: } LE PRET HYPO- No 7534. } L THECAIRE, corps politique et incorporé, ayant son siège social en la cité de Québec, demandeur; vs ARTHUR et JOSEPH LAPOINTE, de Sainte-Anne de Chicoutimi, défendeurs; et GEORGES BERGERON, curateur au délaissement.

1. Le lot numéro vingt-six (No 26) du troisième rang dudit canton Simard, contenant environ cent acres de superficie;

2. Le lot numéro vingt-sept (27) au même troisième rang dudit canton Simard, contenant environ cent acres de superficie;

3. La juste moitié sud-est du lot numéro vingt-huit ( $\frac{1}{2}$  S. E. No 28), du même troisième rang, au cadastre officiel susdit, comprise dans les bornes suivantes: vers le sud-ouest aux terres du deuxième rang, vers le nord-est aux terres du quatrième rang, vers le sud-est au lot numéro vingt-sept susmentionné et de l'autre côté au nord-ouest à la moitié nord-ouest du lot numéro vingt-huit du dit troisième rang appartenant à Ernest Martel, et

4. Le lot numéro vingt-six-B (26-B), du deuxième rang au cadastre officiel susdit, ce dernier lot compris dans les bornes suivantes: vers le nord-est à la rivière Shipshaw, vers le sud-ouest aux terres du premier rang, joignant d'un côté au nord-ouest au terrain de Achille Gaudreault ou ses représentants et de l'autre côté au sud-est au terrain de madame Veuve Joseph Boulianne ou ses

To be sold, lots 9-A and 9-B, at the church door of Sainte Anne, at TEN o'clock in the forenoon, on the NINETEENTH day of OCTOBER, 1933.

Sheriff's Office, LEONIDAS GAGNÉ, Deputy-Sheriff.  
Chicoutimi, September 12, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5324-37-2

FIERI FACIAS  
*Superior Court.*

Chicoutimi, to wit: } J. D. DESBIENS, merchant, of Hébertville, district of Roberval, plaintiff; vs EUGENE DUBOIS and CHARLES EUGENE DUBOIS, both laborers, of Larouche, district of Chicoutimi, defendants.

As belonging to the defendant Charles Eugène Dubois:

A lot of land or emplacement lying and situate at Larouche, in the county of Chicoutimi, measuring fifty feet in width by one hundred feet in depth, more or less—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, forming part of lot number fifty five (55) of the fourth range of La Décharge, on the official cadastre for the township of Kénogami, bounded on the East by the regional highway, on the West by Joseph Larouche or representatives, on the North by Louis Belanger or representative and on the South by Isidore Duperré, or representatives.

To be sold at the church door of Saint Gérard Magella, (Larouche) on the EIGHTH day of NOVEMBER 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, LEONIDAS GAGNÉ, Deputy-Sheriff.  
Chicoutimi, October 4, 1933. 5740-40-2  
[First publication, October 7th., 1933]

FIERI FACIAS DE TERRIS.  
*Magistrate's Court.*

Chicoutimi, to wit: } LE PRET HYPO- No. 7534. } L THECAIRE, a body politic and corporate, having its head office in the city of Quebec, plaintiff; vs ARTHUR and JOSEPH LAPOINTE, of Sainte Anne de Chicoutimi, defendants, and GEORGES BERGERON, curator to the surrender.

1. Lot number twenty six (No 26), of the third range of said township of Simard, containing about one hundred acres in area;

2. Lot number twenty seven (27) of the same third range of said township of Simard, containing about one hundred acres in area;

3. The exact Southeastern half of lot number twenty eight (S. E.  $\frac{1}{2}$  No. 28) of same third range, of the aforesaid official cadastre, comprised within the following boundaries: towards the Southwest by the lands of the second range, towards the Northeast by the lands of the fourth range, towards the Southeast by lot number twenty seven hereinabove mentioned and on the other side on the Northwest by the Northwestern half of lot number twenty eight of said third range belonging to Ernest Martel, and

4. Lot number twenty six-B (26-B) of the second range of the aforesaid official cadastre, this latter lot comprised within the following boundaries: towards the Northeast by the Shipshaw River, towards the Southwest by the lands of the first range, adjoining on the Northwest side the land of Achille Gaudreault or his representatives and on the other side on the South-

représentants—avec ensemble toutes les bâtisses érigées sur cette ferme et toutes dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de Sainte-Anne de Chicoutimi, le SEPTIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, Le député-shérif,  
Chicoutimi, Qué., le 4 octobre 1933. 5741—40—2 o  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

east by the land of Dame Widow Joseph Boulianne or her representatives—together with all the buildings erected on the said farm and all dependencies.

To be sold at the church door of Sainte Anne de Chicoutimi, on the SEVENTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, LEONIDAS GAGNÉ,  
Chicoutimi, October 4, 1933. 5742—40—2  
[First publication, October 7th, 1933]

## IBERVILLE

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District d'Iberville.*

Saint-Jean, Qué., à savoir: } EMILE MERIZ-  
No 1568. } EZI, avocat, de  
Napierville, district d'Iberville, demandeur; vs  
ERNEST PICARD, de la paroisse de Saint-Bernard  
de Lacolle, district d'Iberville, défendeur.

Saisi comme appartenant au dit défendeur.

Une terre, connue et désignée sous le numéro six cent cinquante-sept (657) des plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Bernard de Lacolle, district d'Iberville, de la contenance de quatre arpents de largeur, par vingt-huit arpents de profondeur, plus ou moins—avec maison et autres bâtisses y érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Bernard de Lacolle, district d'Iberville, le HUITIEME jour de NOVEMBRE 1933, à ONZE heures de l'avant-midi.

Un dépôt de (\$200.00) deux cents piastres sera exigé de tout offrant ou enchérisseur suivant jugement de l'Hon. Juge Louis Cousineau, en date du sept février 1933.

Bureau du shérif, Le shérif,  
Saint-Jean, Qué., ce deuxième jour d'octobre  
1933. ADELARD FORGUE.

[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5665—40—2 o

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Iberville.*

Saint Johns, Que., to wit: } EMILE MERIZ-  
No. 1568. } EZI, lawyer, of  
Napierville, district of Iberville, plaintiff; vs  
ERNEST PICARD, of the parish of Saint Bernard  
of Lacolle, district of Iberville, defendant.

Seized as belonging to the said defendant.

A farm, known and designated under the number (657) six hundred and fifty seven of the official plan and book of reference of the parish of Saint Bernard of Lacolle, district of Iberville, containing four arpents in width, by twenty eight arpents in depth, more or less—with a house and other buildings thereon erected.

To be sold at the church door of the parish of Saint Bernard of Lacolle, district of Iberville, the EIGHTH day of NOVEMBER next, 1933, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

A deposit of (\$200.00) two hundred dollars shall be required from each and every bidder, pursuant to a judgment of Hon. Justice Louis Cousineau, dated February 7, 1933.

Sheriff's Office, ADELARD FORGUE,  
Saint Johns, Que., this second day of October,  
1933. Sheriff.

[First publication, October 7th, 1933]  
5666—40—2 o

## JOLIETTE

Province de Québec, } JOSEPH CHAMPA -  
District de Joliette, } GNE, demandeur;  
No 4625. } vs DIEUDONNÉ PA-  
QUIN, défendeur.

Un terrain situé sur la rue Alfred, en la municipalité du village de Saint-Gabriel de Brandon, connu et désigné sous le numéro deux cent trente et un-soixante-sept (231-67) des plan et livre de renvoi officiels du cadastre du village de Saint-Gabriel de Brandon, ayant une largeur d'environ 45 pieds sur une profondeur d'environ 135 pieds et borné comme suit: En front par le chemin public, en profondeur par un terrain appartenant à Zotique Morin ou ses représentants, et de l'autre côté par un terrain appartenant à Léandre Pichette ou ses représentants—avec maison et autres dépendances dessus érigées;

Une maison et dépendances situées sur le lot voisin de celui décrit plus haut, savoir: sur le lot numéro deux cent trente et un-soixante-huit-A (231-68-A) des plan et livre de renvoi officiels du cadastre du village de Saint-Gabriel de Brandon, cette maison et dépendances étant la pro-

## JOLIETTE

Province of Québec, } JOSEPH CHAMPA -  
District of Joliette, } GNE, plaintiff; vs  
No. 4625. } DIEUDONNÉ PA-  
QUIN, defendant.

A lot of land situate on Alfred Street, in the municipality of the village of Saint Gabriel de Brandon, known and designated under number two hundred and thirty one-sixty seven (231-67) of the official cadastral plan and book of reference for the village of Saint Gabriel de Brandon, having a width of about 45 feet by a depth of about 135 feet and bounded as follows: in front by the public road, in depth by a lot of land belonging to Zotique Morin or his representatives and on the other side by a lot of land belonging to Léandre Pichette or his representatives—with a house and other dependencies thereon erected.

A house and dependencies situate on the lot adjoining the one hereinabove described, to wit: on lot number two hundred and thirty one-sixty eight-A (231-68-A) of the official cadastral plan and book of reference for the village of Saint Gabriel de Brandon, the said house and depen-

priété du défendeur qui ne possède cependant pas le fonds ou le terrain sur lequel cette maison et dépendances sont construites, ce qui comporte pour l'acquéreur l'obligation d'enlever et transporter le tout ailleurs à moins d'entente avec le propriétaire actuel du fonds.

Pour être le tout vendu à la porte de l'église de Saint-Gabriel de Brandon, le SEPTIEME jour du mois de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du shérif, ce 2e jour du mois d'octobre 1933.

Le shérif,

5695-40-2-o GEORGES DESROCHES.  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

dependencies being the property of the defendant who does not, however, own the land whereon the said house and dependencies are erected, the purchaser being obliged to remove and place the whole elsewhere unless he comes to some agreement with the present owner of the land.

To be sold at the church door of Saint Gabriel de Brandon, on the SEVENTH day of the month of NOVEMBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, this 2nd day of the month of October, 1933.

GEORGES DESROCHES,

5696-40-2 Sheriff.  
[First publication, October 7th., 1933]

## MONTRÉAL

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } CREDIT FONCIER  
No C-104852. } FRANCO-CANADIEN,  
demanderesse; vs DAME LAURA ST-JEAN, veuve  
de Eugène Portelance, et ALEXANDRA ST-  
JEAN, veuve de Emile Vézina, toutes deux grevées  
de substitutions des successions de feu Maxime St-  
Jean, et feu Marie-Louise Morin, son épouse, RE-  
NÉ PORTELANCE, EMILJEN PORTELANCE,  
MAXIMILJENNE ST-JEAN, VIOLETTE  
ST-JEAN, JEAN STEVENSON ST-JEAN  
et JEAN MAURICE VEZINA, tous appelés  
majeurs aux dites substitutions, PAUL DU-  
QUETTE, es-qualité de curateur aux dites sub-  
stitutions, tous de la cité de Montréal, et les dites  
DAMES LAURA ST-JEAN veuve PORTE-  
LANCE et ALEXANDRA ST-JEAN veuve  
VEZINA, toutes deux aussi es-qualité d'exéc-  
trices testamentaires desdits MAXIME ST-  
JEAN et son épouse, et ledit RENE PORTE-  
LANCE aussi es-qualité d'exécuteur conjoint  
du testament de la dite feu Marie-Louise Morin,  
défendeurs, représentant tous les substitutions  
créées par les testaments de feu Maxime St-Jean  
et Marie-Louise Morin, son épouse, défendeurs.

Comme appartenant aux défendeurs.

Un certain emplacement situé en la cité de Montréal, ayant front sur la rue Tupper, composé des lots numéros un, deux et trois de la subdivision officielle du lot numéro seize cent quarante-deux (1642-1, 2 et 3) des plan et livre de renvoi officiels du quartier Saint-Antoine—avec bâtisses dessus érigées, le tout ne formant qu'une seule et même exploitation.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le DIX-NEUVIEME jour d'OCTOBRE prochain, à ONZE heures du matin.

Un dépôt de \$3,280.00 sera exigé de tout offrant ou enchérisseur, suivant jugement de l'hon. juge Desaulniers, daté le 31 août 1933.

Le shérif,

Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
Montréal, 11 septembre 1933.  
[Première publication, 16 septembre, 1933]  
5287-37-2-o

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Dour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } ELLE EMILIA BOUR-  
No C-123081. } DEAU, demanderesse;  
vs J.-HONORÉ LAFLEUR, défendeur.

Deux lots de terre sis et situés en la cité de

## MONTREAL

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } CREDIT FONCIER FRAN-  
No. C-104852. } CO-CANADIEN, plain-  
tiff; vs DAME LAURA ST-JEAN, widow of  
Eugène Portelance, and ALEXANDRA ST-  
JEAN, widow of Emile Vezina, both institutes  
to the Estates of the late Maxime St-Jean, and  
the late Marie Louise Morin, his wife, RENÉ  
PORTELANCE, EMILJEN PORTELANCE,  
MAXIMILJENNE ST-JEAN, VIOLETTE ST-  
JEAN, JEAN STEVENSON ST-JEAN and  
JEAN MAURICE VEZINA, all of the full age  
of majority, substitutes to the said substitutions,  
PAUL DUQUETTE, es-qualité of curator to the  
said substitutions, all of the city of Montreal,  
and the said DAMES LAURA ST-JEAN, widow  
of Portelance and ALEXANDRA ST-JEAN  
widow of Vezina, both also in their quality of  
testamentary executrices of the said Maxime  
St-Jean and his wife, and the said RENE PORTE-  
LANCE also in the quality of joint executor  
of the will of the said late Marie Louise Morin,  
defendants, representing all the substitutions  
created by the wills of the late Maxime St-Jean  
and Marie Louise Morin his wife, defendants.

As belonging to the defendants.

A certain emplacement situate in the city of Montreal, fronting on Tupper street, composed of lots numbers one, two and three of the official subdivision of lot number sixteen hundred and forty two (1642-1, 2 and 3) of the official plan and book of reference for Saint Antoine Ward—with the buildings thereon erected, the whole forming but one and the same plot of land.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the NINETEENTH day of OCTOBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

A deposit of \$3,280.00 will be exacted from each and every bidder, pursuant to judgment of the Hon. Justice Desaulniers, dated August 31, 1933.

OMER LAPIERRE,

Sheriff's Office, OMER LAPIERRE,  
Montreal, September 11, 1933. Sheriff.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5288-37-2

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } MISS EMILIA BOUR-  
No. C-123081. } DEAU, plaintiff; vs  
J. HONORE LAFLEUR, defendant.

Two lots of land being and situate in the city

Montréal, district de Montréal, bornés en front par la rue Saint-Hubert, connus et désignés comme étant les lots originaux numéros cinq cent dix-neuf et cinq cent vingt (519 et 520) aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre du quartier Saint-Jacques, de la cité de Montréal—avec toutes les bâtisses dessus érigées portant le numéro 1251 de la rue Saint-Hubert et toutes autres constructions, et avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes attachées au dit immeuble, et droit de passage pris sur la partie nord-ouest du lot numéro cinq cent dix-neuf, longeant la ligne divisant le dernier lot du lot numéro cinq cent vingt et un aux dits plan et livre de renvoi officiels.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le DIX-NEUVIEME jour d'OCTOBRE prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Montréal, 12 septembre 1933. 5303—37-2-o  
[Première publication, le 16 septembre 1933]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District de Bedford.*

Montréal, à savoir: } LOUIS - C. GODBOUT,  
No 328. } L demandeur; vs LOUIS S. BEAUDRY, défendeur.

Une propriété immobilière située en la cité de Montréal, connue comme étant le No 258 de la subdivision officielle du lot original No 339 (339-258) des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte Saint-Louis—avec une maison portant les numéros civiques 1468 et 1470 de la rue Gilbert, et avec les autres bâtisses sus-érigées, avec droit de passage dans la ruelle en arrière.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGTIEME jour d'OCTOBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Montréal, le 12 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5305—37-2

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } C. -A. MARCHAND et  
No 116213. } C. al., demandeurs; vs  
DAME CORINNE ROCHON, épouse séparée de biens de François Viger, défenderesse; et LOUIS MARCHAND, curateur au délaissement.

Un immeuble situé sur le côté sud-est de la rue ou ruelle Grant, dans le quartier Sainte-Marie, de la cité de Montréal, portant le numéro quinze cent sept (No 1507) des plan et livre de renvoi officiels du quartier Sainte-Marie, contenant quarante-quatre pieds de largeur par quatre-vingt-treize pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins—avec les bâtisses y érigées portant les numéros civiques 2354 à 2368 de la rue Grant.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGTIEME jour d'OCTOBRE prochain, à ONZE heures du matin.

Un dépôt de \$800.00 sera exigé de tout offrand ou enchérisseur, suivant jugement de l'Hon. Juge Surveyer, daté le 8 septembre 1933.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Montréal, le 12 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5309—37-2-o

of Montreal, district of Montreal, bounded in front by Saint Hubert Street, known and designated as being lots original numbers five hundred and nineteen and five hundred and twenty (519 and 520), on the official cadastral plan and book of reference for Saint James' ward, of the city of Montreal—with all the buildings thereon erected, bearing number 1251 of Saint Hubert Street, and all the other buildings, and with all the active and passive, apparent or unapparent servitudes attached to the said immovable, and right of way to be taken on the Northwestern part of lot number five hundred and nineteen, running along the divisional line between the latter lot and lot number five hundred and twenty one on said official plan and book of reference.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the NINETEENTH day of OCTOBER next, at THREE o'clock in the afternoon.

OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Sheriff's Office,  
Montreal, September 12, 1933. 5304—37-2  
[First publication, September 16th., 1933]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Bedford.*

Montreal, to wit: } LOUIS C. GODBOUT,  
No. 328. } L plaintiff; vs LOUIS S. BEAUDRY, defendant.

The immovable property, in the city of Montreal, known as No. 258 of the official subdivision of the original lot No. 339 (339-258) of the plan and official book of reference of the incorporated village of La Côte Saint Louis—with a dwelling bearing civic Nos. 1468 and 1470 of Gilbert Street, and other buildings thereon erected, with the right of way in the back alley.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTIETH day of OCTOBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Sheriff's Office,  
Montreal, September 12th., 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5306—37-2-o

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } C. A. MARCHAND et al.,  
No. 116213. } C. plaintiffs; vs DAME CORINNE ROCHON, wife separate as to property of François Viger, defendant; and LOUIS MARCHAND, Curator to the Surrender.

An immovable situate on the Southeastern side of Grant Street or Lane, in Saint Mary's Ward, in the city of Montreal, bearing number fifteen hundred and seven (No. 1507) on the official plan and book of reference for Saint Mary's Ward, measuring forty four feet in width by ninety three feet in depth, English measure and more or less—with the buildings thereon erected, bearing civic numbers 2354 to 2368 of Grant Street.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTIETH day of OCTOBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

A deposit of \$800.00 shall be required from each and every bidder, pursuant to a judgment of Hon. Justice Surveyer, dated September 8th., 1933.

OMER LAPIERRE, Sheriff.  
Sheriff's Office,  
Montreal, September 12th., 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5310.—37-2

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } RUBIN VICTOR et SA-  
 No 112972. } MUEL L. KOLBER,  
 demandeurs; vs ZELIG WEINBERG, de Mont-  
 réal, DAME ENI ETICK *alias* Eli Hilzig, épouse  
 dudit Zelig Weinberg, et ce dernier partie aux  
 présentes pour autoriser son épouse, tous deux  
 des cité et district de Montréal, et DAME S.  
 ZACH, veuve de feu Maks Schneider, dans son  
 vivant de la cité de Montréal, et WELIG WEIN-  
 BERG, de la même place, en sa qualité de tuteur  
 à son fils mineur, ABIE WEINBERG, défende-  
 urs; et AIME LOZEAU, curateur au délaisse-  
 ment.

Un emplacement situé à Montréal, ayant front  
 sur la rue Clarke, connu et désigné comme étant  
 la moitié nord du lot numéro trois cent cinquante-  
 deux, de la subdivision officielle du lot originaire  
 numéro onze ( $\frac{1}{2}$  N. No 11-352) des plan et livre  
 de renvoi officiels du village incorporé de la Côte  
 Saint-Louis, mesurant vingt-cinq pieds de lar-  
 geur en avant, par une profondeur de quatre-  
 vingt-quatre pieds, mesure anglaise, et plus ou  
 moins, borné en front par la rue Clarke, en arrière  
 par une ruelle, du côté sud par le résidu dudit lot  
 numéro 11-352 et de l'autre côté vers le nord, par  
 le lot 353 de la subdivision dudit lot originaire  
 No 11-353—avec les bâtisses dessus érigées por-  
 tant les numéros civiques 5289 et 5291 de la dite  
 rue Clarke.

Pour être vendu à mon bureau, dans la cité de  
 Montréal, le DIX-NEUVIEME jour d'OCTO-  
 BRE prochain, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
 Montréal, le 12 septembre, 1933.  
 [Première publication, 16 septembre, 1933]  
 5311—37-2

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } THE YORKSHIRE IN-  
 No 112724. } SURANCE COM-  
 PANY, LIMITED, corporation légalement consti-  
 tuée ayant son bureau-chef en les cité et dis-  
 trict de Montréal, demanderesse; vs DAME  
 C. A. MACDONALD, épouse séparée de biens  
 de William G. Rees, tous deux des cité et dis-  
 trict de Montréal, et ce dernier pour autoriser  
 sadite épouse, défenderesse.

Un emplacement ayant front sur l'avenue  
 Wilder, en la cité d'Outremont, connu et désigné  
 comme étant la subdivision numéro cinquante-  
 deux du lot officiel numéro trente-neuf (No 39-  
 52) des plan et livre de renvoi officiels de la pa-  
 roisse de Montréal, mesurant trente-cinq (35)  
 pieds de largeur par cent quatre (104) pieds de  
 profondeur, mesure anglaise plus ou moins—avec  
 la maison sus-érigée, dont le mur nord-ouest est  
 mitoyen, ladite maison portant le numéro civique  
 775 avenue Wilder.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de  
 Montréal, le VINGTIEME jour d'OCTOBRE  
 1933, prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
 Montréal, le 13 septembre 1933.  
 [Première publication, 16 Septembre, 1933]  
 5341—37-2

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } ANDREW BURKE,  
 No D-117966. } demandeur; vs  
 DAME ETHEL ZAGALSKY, épouse de Max  
 Rostrogovitz, défenderesse.

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } RUBIN VICTOR and SA-  
 No. 112972. } MUEL L. KOLBER,  
 plaintiffs; vs ZELIG WEINBERG, of Montreal,  
 DAME ENI ETICK *alias* Eli Hilzig, wife of  
 said Zelig Weinberg, and the latter a party to  
 these presents to authorize his wife, both of the  
 city and district of Montreal, and DAME S.  
 ZACH, widow of the late Maks Schneider, in his  
 lifetime of the city of Montreal, and WELIG  
 WEINBERG, of the same place, in his quality  
 as tutor to his minor son, ABIE WEINBERG,  
 defendants; and AIME LOZEAU, curator to  
 the surrender.

An emplacement situate at Montreal, fronting  
 on Clarke Street, known and designated as being  
 the Northern half of lot number three hundred  
 and fifty two, of the official subdivision of origi-  
 nal lot number eleven (N.  $\frac{1}{2}$  No. 11-352) on the  
 official plan and book of reference for the In-  
 corporated village of Côte Saint Louis, measuring  
 twenty five feet in width in front, by a depth of  
 eighty four feet, English measure, and more or  
 less, bounded in front by Clarke Street, in rear  
 by a lane, on the South side by the residue of said  
 lot number 11-352 and on the other side towards  
 the North, by lot 353 of the subdivision of said  
 original lot No. 11-353—with the buildings  
 thereon erected bearing civic numbers 5289 and  
 5291 of the said Clarke Street.

To be sold at my office, in the city of Montreal,  
 on the NINETEENTH day of OCTOBER next,  
 at TWO o'clock in the afternoon.

OMER LAPIERRE,  
 Sheriff's Office, Sheriff.  
 Montreal, September 12th., 1933.  
 [First publication, September 16th., 1933]  
 5312—37-2-o

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montréal, to wit: } THE YORKSHIRE IN-  
 No. 112724. } SURANCE COM-  
 PANY, LIMITED, a body corporate having its  
 head office in the City and district of Montreal,  
 plaintiff; vs DAME C. A. MACDONALD, wife  
 separate as to property of William G. Rees, both  
 of the City and district of Montreal, and the  
 latter to authorize his said wife, defendants.

An emplacement fronting on Wilder Avenue,  
 in the City of Outremont, known and designated  
 as subdivision number fifty two of official lot  
 number thirty nine (No. 39-52) on the official  
 plan and book of reference of the parish of  
 Montreal, measuring thirty five (35) feet in  
 width by one hundred and four (104) feet in depth,  
 English measure, more or less—with the dwelling  
 thereon erected, the Northwest wall whereof is  
*mitoyen*, the said dwelling bearing civic number  
 775, Wilder Avenue.

To be sold at my office, in the city of Montreal,  
 on the TWENTIETH day of OCTOBER next,  
 at THREE o'clock in the afternoon.

OMER LAPIERRE,  
 Sheriff's office, Sheriff.  
 Montreal, September 13th, 1933.  
 [First publication, September 16, 1933]  
 5342—37-2-o

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } ANDREW BURKE,  
 No. D-117966. } plaintiff; vs DAME  
 ETHEL ZAGALSKY, wife of Max Rostrogovitz,  
 defendant.

Un emplacement connu comme étant partie de la subdivision du lot numéro huit cent quatre-vingt-deux de la subdivision officielle du lot numéro onze des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte Saint-Louis, actuellement faisant partie de la cité de Montréal, (ptie No 11-882); mesurant, ledit emplacement, vingt-deux pieds de largeur par cinquante-neuf pieds cinq pouces de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins; borné en front par l'avenue Esplanade, en arrière par le lot No 12-10-9, et sur les deux côtés par les parties restantes dudit lot No 11-882, la ligne du côté sud-est dudit emplacement étant parallèle à et à une distance de trois pieds de la ligne du côté sud-est dudit lot No 11-882—avec une bâtisse à deux étages lambrissée en briques portant le numéro civique 5268 (Autrefois No 2082) de l'avenue Esplanade, et autres constructions sus-érigées, et avec droit dans la ruelle en arrière en commun avec les autres y ayant droit, sans aucun droit de l'obstruer.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGTIÈME jour d'OCTOBRE prochain, à DEUX heures de l'après-midi.

Un dépôt de \$480.00 sera exigé de tout offrant ou enchérisseur, suivant jugement de l'honorable juge Desaulniers, en date du 1er de septembre 1933.

Bureau du shérif, Le shérif,  
OMER LAPIERRE.  
Montréal, le 13 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5339—37-2

Emplacement known as part of subdivision lot number eight hundred and eighty two of the official subdivision of lot number eleven on the official plan and book of reference of the incorporated Village of Côte Saint Louis, now part of the city of Montreal, (Pt. No. 11-882); measuring the said emplacement twenty two feet in width by fifty nine feet five inches in depth English measure and more or less; bounded in front by Esplanade Avenue, in rear by lot No. 12-10-9, and on both sides by the remaining parts of said lot No. 11-882, the South-East side line of said emplacement being parallel to and three feet distant from the South-East side line of said lot No. 11-882—with a two storey brick encased dwelling bearing the civic number 5268, (formerly No. 2082) of Esplanade Avenue, and other erections thereon, and with the use of the lane in rear in common with others having rights therein, but without any right to encumber the same.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTIETH day of OCTOBER next, at TWO o'clock in the afternoon.

A deposit of \$480.00 shall be exacted from each and every bidder, pursuant to a judgment of the Hon. Justice Desaulniers, dated the 1st of September, 1933.

Sheriff's Office, OMER LAPIERRE,  
Montreal, September 13th., 1933. Sheriff.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5340—37-2-o

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } HENRI CHAREST, de-  
No B-115930. } mandeur; vs LES  
HÉRITIERS DE FEU A.-E. SENNAT, défen-  
deurs.

Un certain emplacement ayant front sur la rue Villeneuve, en la cité de Montréal, connu et désigné comme étant la subdivision numéro cent quatre-vingt-deux du lot numéro quatorze (14-182) aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la côte Saint-Louis—avec les édifices sus-érigés portant les numéros civiques 251 et 253, rue Villeneuve-Ouest.

Pour être vendu, à mon bureau, en la cité de Montréal, le NEUVIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à DEUX heures de l'après-midi

Un dépôt de \$1,160.00 sera exigé de tout offrant ou enchérisseur, avant de recevoir son offre ou enchère, suivant jugement de l'hon. Juge Curran, en date du 28 septembre 1933.

Bureau du shérif, Le shérif,  
OMER LAPIERRE.  
Montréal, le 3 octobre 1933. 5683—40-2  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } HENRI CHAREST, plain-  
No. B-115930. } tiff; vs THE HEIRS  
OF THE LATE A. E. SENNAT, defendants.

A certain emplacement fronting on Villeneuve Street, in the city of Montreal, known and designated as subdivision number one hundred and eighty two of lot number fourteen (14-182) on the official plan and in the book of reference of the incorporated village of Côte Saint Louis—with the buildings thereon erected bearing the civic numbers 251 and 253 in Villeneuve Street West.

To be sold at my office, in the City of Montreal, on the NINTH day of NOVEMBER next, at TWO o'clock in the afternoon.

A deposit of \$1,160.00 shall be exacted from each and every bidder, before receiving his offer or bid, pursuant to a judgment of the Hon. Justice Curran, dated September 28th., 1933.

Sheriff's Office, OMER LAPIERRE,  
Montreal, October 3rd., 1933. 5684—40-2-o  
[First publication, October 7th., 1933]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } OVIDE ROY, deman-  
No D-123342. } deur; vs DAME  
EVELINE ADAM, épouse judiciairement sépa-  
rée de biens de Adrien Saucier, et ce dernier pour  
autoriser son épouse aux fins des présentes, dé-  
fenderesse.

Un emplacement composé de deux lots de terre connus et désignés sous les numéros treize cent trois et treize cent quatre de la subdivision officielle du lot numéro deux (2-1304 et 1304) des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hochelega, contenant ledit lot No 2-1303, vingt-six pieds et six pouces de largeur, et ledit lot No 2-1304 vingt-sept pieds de largeur par

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } OVIDE ROY, plaintiff;  
No. D-123342. } vs DAME EVELINE  
ADAM, wife separate as to property by marriage  
contract of Adrien Saucier, and the latter to au-  
thorize his wife for the purposes hereof, defend-  
ant.

An emplacement composed of two lots of land known and designated under numbers thirteen hundred and three and thirteen hundred and four of the official subdivision of lot number two (2-1303 and 1304) of the official plan and book of reference for the incorporated village of Hochelega; the said lot No. 2-1303 measuring twenty six feet and six inches in width, and said lot No. 2-

soixante et quinze pieds de profondeur chacun, mesure anglaise et plus ou moins—avec maison en bois lambrissée en pierre et brique y érigée, portant le numéro 1876 de la rue Sicard, Montréal, ainsi qu'un garage y érigé et les servitudes s'y rattachant.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
Montréal, 3 octobre 1933. 5685—40-2-o  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } DELLE JEANNE MI-  
No 95522. } GNEAULT, et al.,  
demandereses; vs REVEREND MEDARD  
LEMIRE, défendeur.

1. Un emplacement situé en la paroisse de Contreccœur étant une partie du lot numéro cent quinze (ptie 115) des plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse, mesurant environ deux cents pieds de largeur plus ou moins sur la profondeur qu'il peut y avoir à partir de la route nationale Lévis-Saint-Laurent à aller au fleuve Saint-Laurent, borné le dit emplacement au sud-est à la dite route nationale, au nord-ouest au fleuve Saint-Laurent, d'un côté au nord-est à une clôture séparant l'emplacement vendu du résidu dudit lot numéro cent quinze (ptie 115) appartenant à dame Olivine Vendal et de l'autre côté au sud-ouest au lot numéro cent seize plus bas désigné—avec toutes les bâtisses dessus construites.

2. Une terre sise en la paroisse de Contreccœur, comté de Verchères, de la contenance de un arpent et demi de largeur sur trente arpents de profondeur et telle qu'encluse actuellement et composée des lots de terre connus et désignés aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Contreccœur, dans le comté de Verchères, sous les numéros cent seize et cent dix-sept.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Contreccœur, le DIXIEME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
Montréal, 3 octobre 1933. 5687—40-2-o  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } JOSEPH BEAUDRY et  
No A-114837. } al., es-qualité, deman-  
deurs; vs LOUIS CARON, défendeur.

Un emplacement situé sur l'avenue Delorimier, en la cité de Montréal, contenant une largeur de quarante-neuf pieds et un pouce en front, par une profondeur de cent vingt-deux pieds et deux pouces dans sa ligne sud-est et de cent quatorze pieds dans sa ligne nord-ouest, le tout mesure anglaise—avec une maison et ses dépendances y érigées portant le numéro 4254 de la dite avenue Delorimier, cet emplacement étant composé:

1. Du lot numéro un de la subdivision du lot numéro vingt-six de la subdivision du lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-26-1) des plan et livre de renvoi officiels du village de la Côte de

1304 twenty seven feet in width by seventy five feet in depth each, English measure and more or less—with a wooden house encased in brick and stone thereon erected, bearing number 1876 Sicard Street, Montreal, as well as a garage thereon erected and the servitudes attached thereto.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the NINTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

OMER LAPIERRE,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Montreal, October 3, 1933. 5686—40-2  
[First publication, October 7th, 1933]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } MISS JEANNE MI-  
No. 95522. } GNEAULT et al.,  
plaintiffs; vs REVEREND MEDARD LE-  
MIRE, defendant.

1. An emplacement situate in the parish of Contreccœur, being part of lot number one hundred and fifteen (Pt. 115) on the official plan and book of reference for the said parish, measuring about two hundred feet in width, more or less, by whatever depth there may be from the National Highway Lévis-Saint-Laurent, to the river Saint Lawrence, said emplacement bounded on the Southeast by the said National Highway, on the Northwest by the River Saint Lawrence, on one side, on the Northeast, by a fence dividing the emplacement sold from the residue of said lot number one hundred and fifteen (Pt. 115) belonging to Dame Olivine Vendal, and on the other side on the Southwest, by lot number one hundred and sixteen hereinunder designated—with all the buildings thereon erected.

2. A farm situate in the parish of Contreccœur, County of Verchères, measuring one and one half arpent in width by thirty arpents in depth, and as presently fenced in, and composed of those lots of land known and designated on the official plan and book of reference for the parish of Contreccœur, in the county of Verchères, under numbers one hundred and sixteen and one hundred and seventeen.

To be sold at the parochial church door of the parish of Contreccœur, on the TENTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

OMER LAPIERRE,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Montreal, October 3, 1933. 5688—40-2  
[First publication, October 7th., 1933]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } JOSEPH BEAUDRY et  
No. A-114837. } al., es-qualité, plaintiffs;  
vs LOUIS CARON, defendant.

An emplacement situate on Delorimier Avenue, in the city of Montreal, measuring in width, forty nine feet and one inch, in front, by a depth of one hundred and twenty two feet and two inches in its Southeast line, and of one hundred and fourteen feet in its Northwest line, the whole English measure—with a house and its dependencies thereon erected, bearing number 4254 of said Delorimier Avenue, said emplacement being composed of:

1. Lot number one of the subdivision of lot number twenty six of the subdivision of lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-26-1) on the official plan and book of reference for the

la Visitation, contenant dix-huit pieds et un pouce de largeur par cent pieds et sept pouces de profondeur, mesure anglaise;

2. Du lot numéro vingt-sept de la subdivision du dit lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-27) des dits plan et livre de renvoi officiels, contenant vingt-six pieds de largeur par cent pieds et sept pouces de profondeur, mesure anglaise;

3. Du lot numéro deux de la subdivision du lot numéro vingt-huit de la subdivision du dit lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-28-2) des dits plan et livre de renvoi officiels, contenant cinq pieds de largeur par cent pieds et sept pouces de profondeur, mesure anglaise;

4. Du lot numéro deux de la subdivision du lot numéro quarante-quatre de la subdivision du dit lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-44-2), des dits plan et livre de renvoi officiels, contenant une largeur de cinq pieds par une profondeur de vingt et un pieds et sept pouces dans sa ligne sud-est et de vingt pieds et neuf pouces dans sa ligne nord-ouest, mesure anglaise;

5. Du lot numéro trois de la subdivision du lot numéro quarante-cinq de la subdivision du dit lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-45-3) des dits plan et livre de renvoi officiels, contenant une largeur de vingt-cinq pieds et huit pouces par une profondeur de seize pieds et six pouces dans sa ligne nord-ouest, et de vingt pieds et neuf pouces dans la ligne sud-est, mesure anglaise; et

6. Du lot numéro quatre de la subdivision du dit lot numéro cent cinquante-deux (Nos 152-46-4) des dits plan et livre de renvoi officiels, contenant une largeur de dix-huit pieds et huit pouces par une profondeur de seize pieds et six pouces dans sa ligne sud-est et de treize pieds et cinq pouces dans sa ligne nord-ouest, mesure anglaise.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
OMER LAPIERRE.

Bureau du shérif,  
Montréal, 3 octobre 1933. 5689—40-2-o  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

village of Côte de la Visitation, measuring eighteen feet and one inch in width by one hundred feet and seven inches in depth, English measure;

2. Lot number twenty seven of the subdivision of said lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-27) of said official plan and book of reference, measuring twenty six feet in width by one hundred feet and seven inches in depth, English measure;

3. Lot number two of the subdivision of lot number twenty eight of the subdivision of said lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-28-2) of said official plan and book of reference, measuring five feet in width by one hundred feet and seven inches in depth, English measure;

4. Lot number two of the subdivision of lot number forty four of the subdivision of said lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-44-2) of said official plan and book of reference, measuring five feet in width by a depth of twenty one feet and seven inches in its Southeast line and twenty feet and nine inches in its Northwest line, English measure;

5. Lot number three of the subdivision of lot number forty five of the subdivision of said lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-45-3) of said official plan and book of reference, measuring twenty five feet and eight inches in width by a depth of sixteen feet and six inches in its Northwest line and twenty feet and nine inches in its Southeast line, English measure; and

6. Lot number four of the subdivision of lot number forty six of the subdivision of said lot number one hundred and fifty two (Nos. 152-46-4) of said official plan and book of reference, measuring eighteen feet and eight inches in width by a depth of sixteen feet and six inches in its Southeast line and thirteen feet and five inches in its Northwest line, English measure.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the NINTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

OMER LAPIERRE,  
Sheriff.

Sheriff's Office,  
Montreal, October 3, 1933. 5690—40-2  
[First publication, October 7th, 1933]

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } DAME EVA PAQUET,  
No B-103530. } de Napierville, district d'Iberville, épouse séparée de biens de Emile Merizzi, avocat, du même lieu, et ce dernier pour autoriser et assister son épouse aux fins des présentes, demanderesse; vs LEIB CHAITON, défendeur; et HENRI BOURDON, curateur au délaissement.

Un emplacement ayant front sur la rue Drolet, en la cité de Montréal, connu et désigné sous le numéro quarante-sept de la subdivision officielle du lot originaire numéro neuf cent trois (903-47) des plan et livre de renvoi officiels du quartier Saint-Louis, contenant vingt et un pieds et neuf pouces de largeur par soixante-douze pieds de profondeur, mesure anglaise, et plus ou moins—avec une maison et dépendances y érigées et les servitudes s'y rattachant.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le DIXIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
OMER LAPIERRE.

Bureau du shérif,  
Montréal, 4 octobre, 1933. 5731—40-2-o  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

#### FIE RI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } DAME EVA PAQUET, of  
No. B-103530. } Napierville, district of Iberville, wife separate as to property of Emile Merizzi, advocate, of the same place, and the latter to authorize and assist his wife for the purposes hereof, plaintiff; vs LEIB CHAITON, defendant; and HENRI BOURDON, curator to the surrender.

An emplacement fronting on Drolet Street, in the City of Montreal, known and designated under number forty seven of the official subdivision of original lot number nine hundred and three (903-47) of the official plan and book of reference for Saint Louis Ward, measuring twenty one feet and nine inches in width by seventy two feet in depth, English measure and more or less—with a house and dependencies thereon erected and the servitudes attached thereto.

To be sold at my office in the city of Montreal, on the TENTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

OMER LAPIERRE,  
Sheriff.

Sheriff's Office,  
Montreal, October 4, 1933. 5732—40-2  
[First publication, October 7th., 1933]

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir: } RICHARD et E. J.  
No D-123312. } RYAN, LIMITED,  
corporation légalement constituée et ayant son  
bureau-chef et sa principale place d'affaires en les  
cités et district de Montréal, demanderesse; vs  
E. W. JACOBS, en sa qualité de liquidateur des  
biens de "Heather House, Limited", en liquida-  
tion, défendeur; et P.-E. LONGPRÉ, *es-qual.*,  
mis-en-cause.

Comme formant partie des biens de "Heather  
House, Limited".

Un lopin de terre situé sur le Chemin Saint-  
Martin, dans le village de l'Abord à Plouffe, connu  
et décrit comme formant partie du lot No 114, des  
plan et livre de renvoi officiels de la paroisse Saint-  
Martin, dans le comté de Laval, mesurant 135  
pieds de largeur par 90 pieds de profondeur et  
contenu dans les bornes suivantes:

En front au nord-est par le Chemin Saint-  
Martin, connu comme étant le Chemin No 8 du  
Département de la Voirie pour la Province de  
Québec, au sud, côtés sud-est et nord, par le  
résidu dudit lot No 114, appartenant à H. Bi-  
gras, situé en front de la propriété de la succession  
Z. Bertrand et contenant en largeur le terrain  
situé entre les étangs appartenant à Bell Tele-  
phone Co. of Canada.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de  
Montréal, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE  
prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, OMER LAPIERRE.  
Montréal, le 4 octobre 1933. 5733—40-2  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit: } RICHARD and E. J.  
No. D-123312. } RYAN, LIMITED, a  
body politic and corporate duly incorporated and  
having its head office and principal place of  
business in the city and district of Montreal,  
plaintiff; vs E. W. JACOBS, in his quality as  
liquidator of the Estate "Heather House, Limit-  
ed", in liquidation, defendant; and P. E. LONG-  
PRÉ, *es-qual.*, mis-en-cause, defendant.

As belonging to estate "Heather House, Ltd."

A piece of land situated on Saint Martin Road,  
in the village of l'Abord à Plouffe, known and  
described as forming part of lot No. 114 on the  
plan and book of reference of the parish of Saint  
Martin, in the county of Laval, measuring 135  
feet width by 90 feet depth and contained in the  
following limits:

In front at the North-East by the Saint Martin  
Road, known as Road No. 8 of the Department  
of Roads for the Province of Quebec, at the  
South, Southeast and North sides by the residue  
of said lot No. 114, belonging to H. Bigras,  
situated in front of the property of the Estate  
Z. Bertrand and contains in width the land situa-  
ted between the pools belonging to the Bell  
Telephone Co. of Canada.

To be sold at my office, in the city of Montreal,  
on the NINTH day of NOVEMBER next, at  
THREE o'clock in the afternoon.

OMER LAPIERRE,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Montreal, October 4th, 1933. 5734—40-2-o  
[First publication, October 7th, 1933]

## PONTIAC

## MANDAT DE FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—Pontiac.*

Canada, } AUSTIN - JOSEPH  
Province de Québec, } GIBBONS, du can-  
District de Pontiac, } ton de Bristol, cultiva-  
No 4007. } teur, dit district, de-  
mandeur; vs PATRICK-J. COONEY, du village  
de Quyon, négociant, dit district, défendeur.

Ce certain lot connu aux plan et livre de renvoi  
officiels pour la ville ou le village de Quyon, dans  
le comté de Pontiac et province de Québec, comme  
étant le numéro cent soixante-neuf (169)—avec  
ensemble tous et aucun des édifices sus érigés.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement  
pour le comté de Pontiac, dans le village de  
Campbell's Bay, Québec, le SEPTIEME jour de  
NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-  
midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, DOMINIC SLOAN.  
Campbell's Bay, Québec, 28 septembre 1933.  
[Première publication, le 7 octobre 1933]  
5667—40-2

## QUÉBEC

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } ROSAIRE BEDARD, de  
No 25792. } Charlesbourg, mar-  
chand; contre ALPHONSE PICHETTE, de la  
paroisse de Charlesbourg, à savoir:

## PONTIAC

## WRIT OF FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

*Superior Court.—Pontiac.*

Canada, } AUSTIN JOSEPH  
Province of Quebec, } GIBBONS, of the  
District of Pontiac, } township of Bristol,  
No. 4007. } farmer, said district,  
plaintiff; vs PATRICK J. COONEY, of the  
village of Quyon, trader, said district, defendant.

That certain lot known on the official plan  
and in the book of reference for the town or villa-  
ge of Quyon, in the county of Pontiac and provin-  
ce of Quebec, as number one hundred and sixty  
nine (169)—together with all and every the build-  
ings thereupon erected.

To be sold at the Registrar's office for the  
county of Pontiac, in the village of Campbell's  
Bay, Quebec, on the SEVENTH day of NO-  
VEMBER, 1933, at TEN of the clock in the  
forenoon.

DOMINIC SLOAN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Campbell's Bay, Quebec, September 28, 1933.  
[First publication, October 7th, 1933]  
5668—40-2-o

## QUÉBEC

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } ROSAIRE BEDARD, of  
No. 25792. } Charlesbourg, mer-  
chant; against ALPHONSE PICHETTE, of the  
parish of Charlesbourg, to wit:

1. Partie du lot No 418 (partie de quatre cent dix-huit) du cadastre officiel pour la paroisse de Charlesbourg, comté de Québec, étant une terre située "concession sud-ouest du Domaine de Saint-Pierre", mesurant un arpent de largeur sur 20 arpents de profondeur, plus ou moins bornée à l'est par le chemin de Charlesbourg, au nord à Dame Veuve Thomas Pichette, au sud à Elzéar Sansfaçon, et à l'ouest à Joseph-Cléophas Bédard—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

2. Le lot No 1506 (quinze cent six) du cadastre officiel pour la paroisse de Beauport, comté de Québec, étant une terre à bois située concession Saint-André, mesurant un arpent et demi de largeur, au bout sud, et un arpent de largeur, au bout nord, sur 20 arpents de profondeur, plus ou moins—circonstances et dépendances.

3. Partie du lot No 12 (partie de douze) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Dunstan du Lac Beauport, comté de Québec, étant une terre à bois située en la dite paroisse, mesurant un arpent de largeur sur 24 arpents de profondeur, bornée au nord par Wellie Boivin, au sud à Narcisse Bédard et autres, ou représentants, à l'ouest à Onésime Pichette, à l'est à Jean Bédard, Pierre Rousseau, ou représentants—circonstances et dépendances.

Pour être vendus le lot en premier lieu décrit à la porte de l'église paroissiale de Charlesbourg, comté de Québec, le VINGT-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain, à DIX heures du matin. Le lot en deuxième lieu décrit à la porte de l'église paroissiale de Beauport, comté de Québec, le VINGT-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain, à DEUX heures de l'après-midi. Le lot en troisième lieu décrit à la porte de l'église paroissiale de Notre-Dame des Laurentides, comté de Québec, le VINGT-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain, à ONZE heures et DEMIE du matin.

Le shérif,  
CLEOPHAS BLOUIN.

Bureau du shérif,  
Québec, 20 septembre 1933.  
[Première publication, 23 septembre 1933]  
[Deuxième publication, 7 octobre 1933]  
5473—38-2-o

#### FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } MONTREAL LIFE IN-  
No 26251. { SURANCE CO., corps  
politique et incorporé ayant un bureau d'affaires  
à Québec, demanderesse; contre ANTONIO  
CASTONGUAY, de la cité de Québec, défendeur,  
et TANCREDE GIGNAC et THE CROWN  
LIFE ASSURANCE CO., tiers-saisis, à savoir:  
saisie comme appartenant au défendeur.

La subdivision No 37-N (trente-sept-N) du lot  
No 583 (cinq cent quatre-vingt-trois) du cadastre  
officiel pour Saint-Roch Nord, maintenant  
quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec,  
étant un emplacement situé Parc Maufile—with  
les bâtisses dessus construites, circonstances et  
dépendances.

Pour être vendue à mon bureau, en la cité de  
Québec, le VINGT-HUITIEME jour d'OCTO-  
BRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
CLEOPHAS BLOUIN.

Bureau du shérif,  
Québec, 20 sept. 1933. 5475—38-2-o  
[Première publication, le 23 septembre 1933]  
[Deuxième publication, le 7 octobre 1933]

1. Part of lot No. 418 (Part of four hundred and eighteen) of the official cadastre for the parish of Charlesbourg, county of Quebec, being a farm situate in the "Southwest concession of the Domaine de Saint-Pierre", measuring one arpent in width by 20 arpents in depth, more or less, bounded on the East by the Charlesbourg road, on the North by Dame Widow Thomas Pichette, on the South by Elzéar Sansfaçon and on the West by Joseph Cléophas Bedard—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

2. Lot No. 1506 (fifteen hundred and six) of the official cadastre for the parish of Beauport, county of Quebec, being a wooded lot of land situate in the Saint André concession, measuring one arpent and one half in width, at the South end, and one arpent in width at the North end, by 20 arpents in depth, more or less—circumstances and dependencies.

3. Part of lot No. 12 (Part of twelve) of the official cadastre for the parish of Saint Dunstan du Lac Beauport, county of Quebec, being a wooded lot of land situate in the said parish, measuring one arpent in width by 24 arpents in depth, bounded on the North by Wellie Boivin, on the South by Narcisse Bedard and others, or representatives, on the West by Onésime Pichette, on the East by Jean Bédard, Pierre Rousseau or representatives—circumstances and dependencies.

To be sold, the lot firstly described at the parochial church door of Charlesbourg, county of Quebec, on the TWENTY SEVENTH day of OCTOBER next, at TEN o'clock in the forenoon. The lot secondly described, at the parochial church door of Beauport, county of Quebec, on the TWENTY SEVENTH day of OCTOBER next, at TWO o'clock in the afternoon. The lot thirdly described, at the parochial church door of Notre Dame des Laurentides, county of Quebec, on the TWENTY SEVENTH day of OCTOBER next, at HALF PAST ELEVEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff.

Sheriff's Office,  
Quebec, September 20, 1933.  
[First publication, September 23, 1933]  
[Second publication, October 7, 1933]  
5474—38-2

#### FIERI FACIAS.

Quebec, to wit: } MONTREAL LIFE IN-  
No. 26251. { SURANCE CO., a body  
politic and corporate having in office in Quebec,  
plaintiff; vs ANTONIO CASTONGUAY, of the  
city of Quebec, defendant; and TANCREDE  
GIGNAC and THE CROWN LIFE ASSURANCE  
CO., garnishees, to wit: seized as belonging to  
the defendant.

Subdivision No. 37-N (thirty seven-N) of lot  
No. 583 (five hundred and eighty three) of the  
official cadastre for Saint Roch North, now Jacques-  
Cartier Ward, of the city of Quebec, being  
an emplacement situate at Parc Maufile—with  
the buildings thereon erected, circumstances and  
dependencies.

To be sold at my office, in the city of Quebec,  
on the TWENTY EIGHTH day of OCTOBER  
next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff.

Sheriff's Office,  
Quebec, Sept. 20, 1933. 5476—38-2  
[First publication, September 23rd., 1933]  
[Second publication, October 7th, 1933]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } DAME MATHILDA  
No 25775. } VERMETTE, veuve  
de Louis Tanguay, de la cité de Québec, résidante  
et domiciliée au No 55 de la rue Saint-Luc; contre  
PHILIPPE MORIN, de la cité de Québec, rési-  
dant et domiciliée au No 254 de la rue de la  
Ronde, à savoir.

Le lot No 110 (cent dix) des subdivisions du  
lot No 584 (cinq cent quatre-vingt-quatre) du  
cadastre officiel de Saint-Roch nord, maintenant  
quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec,  
étant un emplacement situé sur la rue de la  
Ronde—avec les maisons dessus construites, cir-  
constances et dépendances.

Pour être vendu à mon bureau en la cité de  
Québec, le VINGT-HUITIEME jour d'OCTO-  
BRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLÉOPHAS BLOUIN.  
Québec, ce 20 septembre 1933.  
[Première publication, le 23 septembre 1933]  
[Deuxième publication, le 7 octobre 1933]  
5477—38—2—0

## FIERI FACIAS.

Quebec, to wit: } DAME MATHILDA  
No. 25775. } VERMETTE, widow  
of Louis Tanguay, of the city of Quebec, residing  
and domiciled at No. 55 Saint Luc Street; against  
PHILIPPE MORIN, of the city of Quebec, resid-  
ing and domiciled at No. 254 de la Ronde Street,  
to wit:

Lot No. 110 (one hundred and ten) of subdivi-  
sions of lot No. 584 (five hundred and eighty  
four) of the official cadastre for Saint Roch North,  
now Jacques Cartier Ward, of the city of Quebec,  
being an emplacement situate on "de la Ronde"  
Street—with the houses thereon erected, circum-  
stances and dependencies.

To be sold at my office, in the city of Quebec,  
on the TWENTY EIGHTH day of OCTOBER  
next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Quebec, September 20th., 1933.  
[First publication, September 23rd., 1933]  
[Second publication, October 7th., 1933]  
5478—38—2

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } ALFRED FONTAINE,  
No 26351. } cordonnier, de Québec;  
contre ANTONIO ST-PIERRE, menuisier, tant  
personnellement qu'en sa qualité de tuteur à ses  
enfants mineurs, de Québec, et DAME MARIE-  
JEANNE ST-PIERRE, épouse commune en  
biens de Philippe Roy, tous deux de Québec, et le  
dit PHILIPPE ROY, pour autoriser et assister  
son épouse aux fins des présentes, à savoir:

La subdivision 203 (deux cent trois) du lot No  
509 (cinq cent neuf) du cadastre officiel pour  
Saint-Roch-Nord, maintenant quartier Jacques-  
Cartier, de la cité de Québec, étant un emplace-  
ment situé sur la deuxième Avenue, Limoilou—  
avec les bâtisses dessus construites, circons-  
tances et dépendances.

Pour être vendue à mon bureau, en la cité de  
Québec, le VINGT-HUITIEME jour d'OCTO-  
BRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLÉOPHAS BLOUIN.  
Québec, 20 sept. 1933. 5479—38—2—0  
[Première publication, le 23 septembre 1933]  
[Deuxième publication, le 7 octobre 1933]

## FIERI FACIAS.

Quebec, to wit: } ALFRED FONTAINE,  
No. 26351. } shoemaker, of Quebec;  
against ANTONIO ST-PIERRE, carpenter,  
both personally and in his quality of tutor to  
his minor children, of Quebec, and DAME MA-  
RIE JEANNE ST-PIERRE, wife common as  
to property of Philippe Roy, both of Quebec,  
and the said PHILIPPE ROY, to authorize and  
assist his wife for the purposes hereof, to wit:

Subdivision 203 (two hundred and three)  
of lot No. 509 (five hundred and nine) on the  
official cadastre for Saint Roch Nord, now Jac-  
ques-Cartier Ward, of the city of Quebec, being  
an emplacement situate on "Deuxième Avenue"  
Limoilou—with the buildings thereon erected,  
circumstances and dependencies.

To be sold at my office, in the city of Quebec,  
on the TWENTY EIGHTH day of OCTOBER  
next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Quebec, September 20, 1933. 5480—38—2  
[First publication, September 23rd., 1933]  
[Second publication, October 7th., 1933]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } LA SOCIETE DE PRETS  
No 26742. } ET PLACEMENTS DE  
QUEBEC, corporation légale ayant son principal  
bureau d'affaires en la cité de Québec; contre  
ALFRED DORVAL, de la cité de Québec, à  
savoir:

La subdivision No 3 (trois) du lot No 587 (cinq  
cent quatre-vingt-sept) du cadastre officiel pour  
Saint-Roch Nord, maintenant quartier Jacques-  
Cartier, de la cité de Québec, étant un emplace-  
ment situé dans la paroisse Saint-Pascal de  
Baylon, mesurant 40 pieds de front sur 71 pieds  
et 8 pouces de profondeur, le tout plus ou moins—  
avec les bâtisses dessus construites, circonstances  
et dépendances.

Pour être vendue à mon bureau, en la cité de  
Québec, le VINGT-HUITIEME jour d'OCTO-  
BRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLÉOPHAS BLOUIN.  
Québec, 20 sept. 1933. 5481—38—2—0  
[Première publication, le 23 septembre 1933]  
[Deuxième publication, le 7 octobre 1933]

## FIERI FACIAS.

Quebec, to wit: } LA SOCIETE DE PRETS  
No. 26742. } ET PLACEMENTS DE  
QUEBEC, a body politic and corporate, having  
its head-office in the city of Quebec; against  
ALFRED DORVAL, of the city of Quebec, to  
wit:

Subdivision No. 3 (three) of lot No. 587 (five  
hundred and eighty seven) on the official cadastre  
for Saint Roch Nord, now Jacques-Cartier Ward,  
of the city of Quebec, being an emplacement  
situate in the parish of Saint Pascal de Baylon,  
measuring 40 feet in front by 71 feet and 8 inches  
in depth, the whole more or less—with buildings  
thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at my office, in the city of Quebec,  
on the TWENTY EIGHTH day of OCTOBER  
next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Quebec, September 20, 1933. 5482—38—2  
[First publication, September 23rd., 1933]  
[Second publication, October 7th., 1933]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } ALLIANCE NATIONALE, une corporation légalement constituée ayant sa principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal; contre J.-ADHEMAR GAGNON, négociant, des cité et district de Québec, à savoir:

Les lots Nos 2594 et 2595 (deux mille cinq cent quatre-vingt-quatorze et deux mille cinq cent quatre-vingt-quinze), du cadastre officiel pour le quartier Saint-Louis, maintenant quartier Champlain, de la cité de Québec, étant des terrains situés sur la rue Saint-Louis—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Tout offrant ou enchérisseur devra déposer entre les mains de l'huissier, avant que celui-ci reçoive son offre ou enchère, la somme de \$3,800.00, conformément au jugement rendu en date du 11 juillet 1933.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Québec, le DIXIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

Bureau du shérif, CLEOPHAS BLOUIN, Québec, le 4 octobre 1933.

[Première publication, le 7 octobre 1933]

[Deuxième publication, le 21 octobre 1933]

5713—40-2

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } ALLIANCE NATIONALE, a body politic and corporate having its head office in the city and district of Montreal; against J. ADHEMAR GAGNON, trader, of the city and district of Québec, to wit:

Lots Nos. 2594 and 2595 (two thousand five hundred and ninety four and two thousand five hundred and ninety five) of the official cadastre for Saint Louis ward, now Champlain ward of the city of Québec, being the lots of land situate on Saint Louis Street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

Every bidder must deposit with the bailiff the sum of \$3,800.00 before the latter may receive his offer or bid, pursuant to a judgment rendered July 11th., 1933.

To be sold at my office, in the city of Québec, on the TENTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,

Sheriff's Office, Québec, October 4th., 1933.

[First publication, October 7th., 1933]

[Second publication, October 21st., 1933]

5714—40-2

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } ALLIANCE NATIONALE, corporation légalement constituée ayant sa principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal; contre ARTHUR MARCOTTE, de la cité de Québec, district de Québec, à savoir:

1. Le lot No 1947 (mille neuf cent quarante-sept) du cadastre officiel pour le quartier Saint-Pierre, maintenant quartier Champlain, de la cité de Québec, étant un terrain de forme irrégulière situé sur le côté est de la rue Henderson, mesurant environ 58 pieds de front sur 74 pieds de profondeur pour une partie et 128 pieds de profondeur pour l'autre partie qui se prolonge jusqu'à la rue Ramsay—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, ainsi que toutes les servitudes existantes sur le dit lot, et spécialement le droit de mitoyenneté dans les murs des maisons érigées sur le lot No 1949.

2. Le lot No 3301 (trois mille trois cent un) du cadastre officiel pour le quartier Saint-Jean, maintenant quartier Saint-Jean-Baptiste, de la cité de Québec, étant un emplacement situé sur le côté sud de la rue Richelieu, mesurant environ 52 pieds et demi de front sur 61 pieds de profondeur—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, ainsi que toutes les servitudes existantes en faveur du dit lot, et spécialement le droit de mitoyenneté sur la partie ouest du lot No 3182.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Québec, le DIXIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

Bureau du shérif, CLEOPHAS BLOUIN, Québec, 4 octobre 1933.

[Première publication, 7 octobre 1933]

[Deuxième publication, 21 octobre 1933]

5715—40-2-o

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } ALLIANCE NATIONALE, a body politic and corporate, having its principal place of business in the City and District of Montreal; against ARTHUR MARCOTTE, of the City of Québec, District of Québec, to wit:

1. Lot No. 1947 (nineteen hundred and forty seven) on the official cadastre for Saint Peter's Ward, now Champlain Ward, of the City of Québec, being a lot of land of irregular figure situate on the East side of Henderson Street, measuring about 58 feet in front by 74 feet in depth for one part and 128 feet in depth for the other part extending as far as Ramsay Street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, and also all the servitudes existing on said lot, and especially the right of *mitoyenneté* in the walls of the houses erected on lot No. 1949.

2. Lot No. 3301 (three thousand three hundred and one) on the official cadastre for Saint John Ward, now Saint Jean Baptiste Ward, of the City of Québec, being an emplacement situate on the South side of Richelieu Street, measuring about 52 and one half feet in front by 61 feet in depth—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, and also all the servitudes existing in favour of said lot, and especially the right of *mitoyenneté* on the Western part of lot No. 3182.

To be sold at my office, in the City of Québec, on the TENTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,

Sheriff's Office, Québec, October 4, 1933.

[First publication, October 7, 1933]

[Second publication, October 21, 1933]

5716—40-2

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } MELLE WILHELMINE LAVALLEE, fille majeure, de Québec; contre JOSEPH-ALFRED EVERELL, de Québec, à savoir:

Le lot No 74 (soixante et quatorze) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Félix-du-Cap

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } MISS WILHELMINE LAVALLEE, spinster of age, of Québec; against JOSEPH ALFRED EVERELL, of Québec, to wit:

Lot No. 74 (seventy four) on the official cadastre for the parish of Saint Felix du Cap Rouge,

Rouge, comté de Québec, étant un terrain situé dans la dite paroisse—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Saint-Félix-du-Cap-Rouge, comté de Québec, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLEOPHAS BLOUIN,  
Québec, le 4 octobre 1933.

[Première publication, le 7 octobre 1933]

[Deuxième publication, le 21 octobre 1933]

5717—40-2-o

FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } M<sup>E</sup>DÉRIC LEFEBVRE,  
No 38538. } marchand, de Saint-Basile; contre ROSAIRE PLAMONDON, de Saint-Pasile, comté de Portneuf, à savoir:

Partie du lot No 15-A (quinze-A) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Basile, comté de Portneuf, étant un terrain de forme irrégulière situé dans la dite paroisse, mesurant 65 pieds le long de la route conduisant au C. P. R., 150 pieds de largeur du sud-ouest au nord-est, 174 pieds de longueur dans la ligne nord-est avoisinant Alfred Richard, 58 pieds dans la ligne nord avoisinant Odilon Piché, 44 pieds dans la ligne sud-ouest avoisinant Napoléon Frenette et 92 pieds dans la ligne nord avoisinant le dit Napoléon Frenette, le tout plus ou moins et mesure anglaise; borné en front par le chemin construit par le Transcontinental National et conduisant au rang Saint-Jacques, en profondeur partie à Napoléon Frenette et partie à Odilon Piché, d'un côté au nord-est à Alfred Richard et de l'autre côté au sud-ouest à la route conduisant à la station du C. P. R.—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-Basile, comté de Portneuf, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLEOPHAS BLOUIN,  
Québec, le 4 octobre 1933.

[Première publication, le 7 octobre 1933]

[Deuxième publication, le 21 octobre 1933]

5719—40-2-o

FIERI FACIAS.

Québec, à savoir: } ATTENDU QUE, ALBANISE  
No 25565. } MAGNAN, épouse contractuellement séparée de biens de Philéas Noreau, de Neuville, cultivateur, et VALÉDA MAGNAN, épouse contractuellement séparée de biens de Edouard Magnan, de Saint-Ubalde, cultivateur, le dit PHILÉAS NOREAU pour assister et autoriser son épouse, et ledit EDOUARD MAGNAN pour assister et autoriser son épouse; contre EDOUARD LÉVEILLÉ de Saint-Ubalde, cultivateur, à savoir:

Les lots Nos 238 et 239 (deux cent trente-huit et deux cent trente-neuf) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Ubalde, comté de Portneuf, étant une terre située dans la dite paroisse de Saint-Ubalde, rang Saint-Paul, comté de Portneuf, sauf à distraire de sur la dite terre les emplacements appartenant à autrui suivant leurs titres—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale

county of Quebec, being a lot of land situate in the said parish—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Saint Felix du Cap Rouge, county of Quebec, on the NINTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, CLEOPHAS BLOUIN,  
Québec, October 4th., 1933. Sheriff.

Québec, October 4th., 1933.

[First publication, October 7th., 1933]

[Second publication, October 21st., 1933]

5718—40-2

FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } M<sup>E</sup>DERIC LEFEBVRE,  
No. 38538. } merchant, of Saint Basile; against ROSAIRE PLAMONDON, of Saint Basile, county of Portneuf, to wit:

Part of lot No. 15-A (fifteen-A) on the official cadastre for the parish of Saint Basile, county of Portneuf, being a lot of land of irregular figure, situate in the said parish, measuring 65 feet along the road leading to the C. P. R., 150 feet in width from Southwest to Northeast, 174 feet in length in the Northeast line adjoining Alfred Richard, 58 feet in the North line adjoining Odilon Piché, 44 feet in the Southwest line adjoining Napoleon Frenette, and 92 feet in the North line adjoining the said Napoleon Frenette, the whole more or less and English measure; bounded in front by the road built by the Transcontinental National and leading to the Saint Jacques Range, on the depth, partly by Napoleon Frenette and partly by Odilon Piché, on one side on the Northeast by Alfred Richard and on the other side on the Southwest by the road leading to the C. P. R. station—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Saint Basile, county of Portneuf, on the NINTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, CLEOPHAS BLOUIN,  
Québec, October 4th., 1933. Sheriff.

Québec, October 4th., 1933.

[First publication, October 7th., 1933]

[Second publication, October 21st., 1933]

5720—40-2

FIERI FACIAS.

Québec, to wit: } W<sup>H</sup>EREAS ALBANISE MA-  
No. 25565. } GNAN, wife separate as to property by marriage contract of Philéas Noreau, of Neuville, farmer, and VALEDA MAGNAN, wife separate as to property of Edouard Magnan, of Saint Ubalde, farmer, the said PHILEAS NOREAU to assist and authorize his wife, and the said EDOUARD MAGNAN to assist and authorize his wife; against EDOUARD LÉVEILLÉ, of Saint Ubalde, farmer, to wit:

Those lots Nos. 238 and 239 (two hundred and thirty eight and two hundred and thirty nine) on the official cadastre for Saint Ubalde, County of Portneuf, being a farm situate in the said parish of Saint Ubalde, Range Saint Paul, County of Portneuf; save to be deducted from the said farm, the emplacements belonging to third parties, according to their titles—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of

siale de Saint-Ubalde, le DIXIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DEUX heures de l'après-midi. Saint Ubalde, on the TENTH day of NOVEMBER next, at TWO o'clock in the afternoon.

Le shérif,  
Bureau du shérif, CLEOPHAS BLOUIN.  
Québec, 4 octobre 1933. 5721-40-2-0  
[Première publication, 7 octobre 1933]  
[Deuxième publication, 21 octobre, 1933]

CLEOPHAS BLOUIN,  
Sheriff's Office, Québec, October 4, 1933. 5722-40-2  
[First publication, October 7th., 1933]  
[Second publication, October 21st., 1933]

## RICHELIEU

FIERI FACIAS  
*Cour de Magistrat.*

Province de Québec, } ALONZO GILL, cultivateur, de la paroisse de Saint-Thomé de Pierreville, dits comté et district, demandeur; contre ALVARES COTÉ, de la paroisse de La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, défendeur, à savoir:  
District of Richelieu, }  
Comté d'Yamaska, }  
No 322. }  
and district, plaintiff; against ALVARES COTÉ, of the parish of La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, defendant, to wit:  
1. Une terre située en la paroisse de La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, en la troisième concession, de deux arpents et demi de largeur, sur quarante arpents de profondeur; tenant devant aux terres de la deuxième concession, derrière aux terres de la quatrième concession, d'un côté vers le sud-ouest à Docithée Jutras, et de l'autre côté au débiteur représentant Wilfrid Houle—avec les bâtisses, d'écrite aux plan et livre de renvoi officiels pour la paroisse de Saint-Antoine de la Baie du Febvre, sous les numéros huit cent quarante-neuf et huit cent cinquante (849-850);

2. Une terre en la susdite paroisse, au nord du chemin de front de la troisième concession, de cinq arpents et un quart de front sur la profondeur à aller aux terres de la deuxième concession, soit environ trois quarts d'arpent de profondeur; tenant du côté nord-est à l'immeuble ci-dessus décrit, et du côté sud-ouest à une route publique—avec les bâtisses, étant une partie des lots de terre d'écrits aux plan et livre de renvoi officiels pour la paroisse de Saint-Antoine de la Baie du Febvre, sous les numéros huit cent cinquante-deux et huit cent cinquante-trois (852-853).

Pour être vendues ensemble comme un seul et même immeuble à la porte de l'église paroissiale de La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, MARDI, le SEPTIEME jour du mois de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois (1933), à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, MICHEL SAINT-GERMAIN.  
Sorel, le 4 octobre, 1933. 5725-40-2-0  
[Première publication, 7 octobre, 1933]

FIERI FACIAS.  
*Cour de Magistrat.*

Province de Québec, } JOSEPH BLAIN, propriétaire de moulin à scie, de la paroisse de Sainte-Julie de Verchères, dans le district de Richelieu, demandeur; contre GEORGES GUIMOND, fils, de la paroisse de Saint-Amable, dans le district de Richelieu, défendeur, à savoir:

Un terrain situé en la paroisse de Saint-Amable, au rang de l'Eglise, sur la concession "des vingt", contenant trois perches de front sur un arpent de profondeur, mesure française, tenant d'un côté la terre d'Alfred Guimond, ou le numéro cent quatre-vingt-dix-neuf du cadastre, de l'autre côté

## RICHELIEU

FIERI FACIAS.  
*Magistrate's Court.*

Province of Quebec, } ALONZO GILL, farmer, of the parish of Saint Thomas de Pierreville, said county and district, plaintiff; against ALVARES COTÉ, of the parish of La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, defendant, to wit:

1. A farm situate in the parish of La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, in the third concession, of two arpents and one half in width, by forty arpents in depth, bounded in front by the lands of the second concession, in rear by the lands of the fourth concession, on one side towards the Southwest by Docithée Jutras, and on the other side by the debtor representing Wilfrid Houle—with the buildings thereon erected, described on the official plan and book of reference for the parish of Saint Antoine de la Baie du Febvre, under numbers eight hundred and forty nine and eight hundred and fifty (849-850);

2. A farm situate in the aforesaid parish, North of the front road of the third concession, measuring five arpents and one quarter in front by whatever depth there may be as far as the lands of the second concession, namely approximately three quarters of an arpent in depth; bounded on the Northeast side by the immovable hereinabove described, and on the Southwest side by a public road—with the buildings thereon erected, being a part of the lots of land described on the official plan and book of reference for the parish of Saint Antoine de la Baie du Febvre, under numbers eight hundred and fifty two and eight hundred and fifty three (852-853).

To be sold together as one and the same immovable, at the parochial church door of La Visitation de la Bienheureuse Vierge-Marie, on TUESDAY, the SEVENTH day of the month of NOVEMBER, nineteen hundred and thirty three (1933), at TWO o'clock in the afternoon.

MICHEL SAINT-GERMAIN,  
Sheriff's Office, Sorel, October 4, 1933. 5736-40-2  
[First publication, October 7th., 1933]

FIERI FACIAS.  
*Magistrate's Court.*

Province of Quebec, } JOSEPH BLAIN, saw-mill owner, of the parish of Sainte Julie de Verchères, in the district of Richelieu, plaintiff; against GEORGES GUIMOND, junior, of the parish of Saint Amable, in the district of Richelieu, defendant, to wit:

A lot of land situate in the parish of Saint Amable, range "de l'Eglise", on the Concession "des Vingt", measuring three perches in front by one arpent in depth, French measure, bounded on one side by the land of Alfred Guimond, or number one hundred and ninety nine of the

l'emplacement d'Eugène Comtois, par un bout le chemin de front du rang de l'Eglise et par l'autre bout la terre de William Daviault; ce terrain faisant partie du lot numéro cent quatre-vingt-quatorze (Ptie No 194) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sainte-Julie de Verchères—avec bâtisses y érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Saint-Amable, MARDI, le DIX-SEPTIEME jour du mois d'OCTOBRE mil neuf cent trente-trois (1933), à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, MICHEL SAINT-GERMAIN,  
Sorel, le 12 septembre 1933. 5325—37-2-o  
[Première publication, le 16 septembre 1933]

**FIERI FACIAS.**

*Cour Supérieure.*

Province de Québec, } JOSEPH BIBEAU, cul-  
District de Richelieu, } tivateur, de la pa-  
No 8847. } roisse de Saint-Aimé,  
district de Richelieu, demandeur; contre DO-  
RILLA LAMBERT, cultivateur, de la paroisse  
de Saint-David de Guire, dit district de Richelieu,  
défendeur, à savoir:

Une terre en la paroisse de Saint-David, en la première concession "Ruisseau des Chênes", de la contenance de trois arpents et demi de largeur sur trente arpents de profondeur, plus ou moins, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre d'enregistrement pour la dite paroisse de Saint-David, comme étant les lots numéros neuf cent soixante-dix-sept et neuf cent soixante-dix-huit, (Nos 977 et 978)—avec les bâtisses dessus construites.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-David, MERCREDI, le DIX-HUITIEME jour du mois d'OCTOBRE, mil neuf cent trente-trois, (1933) à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, MICHEL SAINT-GERMAIN,  
Sorel, le 13 septembre 1933. 5343—37-2-o  
[Première publication, 16 septembre, 1933]

cadastre, on the other side by the emplacement of Eugène Comtois, at one end by the front of "de l'Eglise" range, and at the other end by the land of William Daviault; said lot of land forming part of lot number one hundred and ninety four (Pt. No. 194), on the official plan and book of reference for the parish of Sainte Julie de Verchères—with buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of Saint Amable, on TUESDAY, the SEVENTEENTH day of the month of OCTOBER, nineteen hundred and thirty three (1933), at TWO o'clock in the afternoon.

MICHEL SAINT GERMAIN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Sorel, September 12, 1933. 5326—37-2  
[First publication, September 16th., 1933]

**FIERI FACIAS.**

*Superior Court.*

Province of Quebec, } JOSEPH BIBEAU, far-  
District of Richelieu, } mer, of the parish of  
No. 8847. } Saint Aimé, district of  
Richelieu, plaintiff; against DORILLA LAM-  
BERT, farmer, of the parish of Saint David de  
Guire, said district of Richelieu, defendant, to  
wit:

A farm in the parish of Saint David, in the first concession "Ruisseau des Chênes", measuring three arpents and one half in width by thirty arpents in depth, more or less, known and designated on the official cadastral plan and book of reference for the said parish of Saint David, as being lots numbers nine hundred and seventy seven and nine hundred and seventy eight (Nos. 977 and 978)—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of Saint David, on WEDNESDAY, the EIGHTEENTH day of the month of OCTOBER, nineteen hundred and thirty three, (1933) at TWO o'clock in the afternoon.

MICHEL SAINT-GERMAIN,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Sorel, September 13, 1933. 5344—37-2  
[First publication, September 16th., 1933]

**ROBERVAL**

**FIERI FACIAS.**

*Cour Supérieure.*

Province de Québec, } JOSEPH GAGNÉ,  
District de Chicoutimi, } cultivateur, de la  
No 6113. } paroisse de la Grande-  
Baie, district de Chicoutimi, demandeur; vs  
JOHNNY GAGNÉ, de Bagotville, *et al.*, dans le  
district de Chicoutimi, défendeurs.

Un emplacement situé en la ville de Dolbeau, mesurant quarante pieds de front sur cent vingt-cinq pieds de profondeur, comprenant et étant le lot numéro quarante et un-A-cent quarante et un (No 41-A-141), aux plan et livre de renvoi officiels d'une subdivision de parties du lot numéro quarante et un-A, du dix-septième rang du cadastre officiel du canton Parent—avec ensemble les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Sainte-Thérèse, (Ville de Dolbeau), MARDI, le SEPTIEME jour de NOVEMBRE prochain (1933), à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, GEO. LEVESQUE,  
Roberval, 3 octobre 1933. 5697—40-2-o  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

**ROBERVAL**

**FIERI FACIAS.**

*Superior Court.*

Province of Quebec, } JOSEPH GAGNÉ,  
District of Chicoutimi, } farmer, of the pa-  
No. 6113. } rish of La Grande-  
Baie, district of Chicoutimi, plaintiff; vs JOHN-  
NY GAGNÉ, of Bagotville, *et al.*, in the district  
of Chicoutimi, defendants.

An emplacement situate in the town of Dolbeau, measuring forty feet in front by one hundred and twenty five feet in depth, comprising and being lot number forty one-A-one hundred and forty one (No. 41-A-141) of the official plan and book of reference of a subdivision of parts of lot number forty one-A, of the seventeenth range, on the official cadastre for the township of Parent—together with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Sainte Thérèse, (town of Dolbeau), on TUESDAY, the SEVENTH day of NOVEMBER next, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

GEO. LEVESQUE,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Roberval, October 3, 1933. 5698—40-2  
[First publication, October 7th, 1933]

## FIERI FACIAS.

*Cour Supérieure.*

Province de Québec, } ADELARD - P. HU-  
 District de Roberval, } DON, Hébertville-  
 No 7315. } Village, demandeur; vs  
 NIL GOBEIL, Hébertville, défendeur, à savoir:

Les lots de terre connus et désignés sous les numéros trente-huit et trente-neuf (Nos 38 et 39), du rang Est du chemin Kénogami, aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre du canton LaBarre—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Notre-Dame d'Hébertville, MARDI, le DIX-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain (1933), à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, GEO. LEVESQUE.  
 Roberval, 12 septembre 1933. 5327—37-2-o  
 [Première publication, le 16 septembre 1933]

## RIMOUSKI

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.*

District de Québec, } LA SOCIÉTÉ DE  
 No. 26804. } PRÊTS ET PLA-  
 CEMENTS DE QUÉBEC; contre M.-P. LA-  
 BERGE, savoir:

Partie du lot No cent soixante-deux et le lot No cent soixante-sept, étant un terrain d'environ 90 pieds de front sur environ 194 de profondeur, borné au nord-est par le chemin Matapédia, au nord-ouest partie à John Fenderson & Co., et partie à Pierre Joncas, au sud-ouest et au sud-est à Pierre Joncas ou représentants, au cadastre officiel de Saint-Pierre du Lac, 1er rang ouest de la Seigneurie du Lac Matapédia—avec bâtisses sus construites, circonstances et dépendances, à charge de la rente foncière sur le terrain y affecté.

Pour être vendue à la porte de l'église de Saint-Pierre du Lac, Val Brillant, le SEPTIEME jour de NOVEMBRE 1933, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, CHS. D'ANJOU.  
 Rimouski, 3 octobre 1933. 5691—40-2-o  
 [Première publication, 7 octobre, 1933]

## SAGUENAY

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.—District de Québec.*

No 25796. } NORTHERN LIFE ASSUR-  
 ANCE CO. OF CANADA,  
 corps politique et incorporé ayant bureau chef et principale place d'affaires à London, Ontario, demanderesse; vs RENE SIMARD, de La Malbaie, comté de Charlevoix, camionneur, défendeur, à savoir:

Un certain terrain ou emplacement situé en le village de La Malbaie, mesurant environ dix perches en superficie, plus ou moins, borné en avant à la rue principale, en arrière à la Rivière Malbaie, tenant d'un côté, au sud-est, au terrain de Philippe Caron ou représentants et d'autre côté, au nord-ouest, à Charles Lajoie, ou représentants, le dit terrain faisant partie du lot de terre numéro

## FIERI FACIAS.

*Superior Court.*

Province of Quebec, } ADELARD P. HU-  
 District of Roberval, } DON, Hébertville  
 No. 7315. } Village, plaintiff; vs  
 NIL GOBEIL, Hébertville, defendant; to wit:

Those lots of land known and designated under numbers thirty eight and thirty nine (Nos. 38 and 39) of the Range East of the Kenogami Road, on the official cadastral plan and book of reference for the township of Labarre—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Notre Dame d'Hébertville, on TUESDAY, the SEVENTEENTH day of OCTOBER next, (1933), at TEN o'clock in the forenoon.

GEO. LEVESQUE,  
 Sheriff's Office, Sheriff.  
 Roberval, September 12, 1933. 5328—37-2  
 [First publication, September 16th., 1933]

## RIMOUSKI

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.*

District of Quebec, } LA SOCIÉTÉ DE  
 No. 26804. } PRÊTS ET PLA-  
 CEMENTS DE QUÉBEC; against M. P. LA-  
 BERGE, to wit:

Part of lot number one hundred and sixty two and the lot number one hundred and sixty seven, being a lot of land measuring about 90 feet in front by about 194 in depth, bounded on the Northeast by the Matapédia Road, on the Northwest partly by John Fenderson & Co., and partly by Pierre Joncas, on the Southwest and the Southeast by Pierre Joncas or representatives, on the official cadastre for Saint Pierre du Lac, 1st range West of the Seigneurie of "Lac Matapédia"—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies, subject to the ground rent on the lot of land charged with same.

To be sold at the church door of Saint Pierre du Lac, Val Brillant, on the SEVENTH day of NOVEMBER, 1933, at TEN o'clock in the forenoon.

CHS. D'ANJOU,  
 Sheriff's Office, Sheriff.  
 Rimouski, October 3, 1933. 5692—40-2  
 [First publication, October 7th., 1933]

## SAGUENAY

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Québec.*

No. 25796. } NORTHERN LIFE ASSUR-  
 ANCE CO. OF CANADA,  
 a body politic and corporate, having its head-office and principal place of business at London, Ontario, plaintiff; vs RENE SIMARD, of La Malbaie, county of Charlevoix, truckman, defendant, to wit:

A certain lot of land or emplacement situate in the Village of La Malbaie, containing about ten perches in area, more or less, bounded in front by Principale Street, in the rear by the River Malbaie, adjoining on one side, on the Southeast, the land of Philippe Caron or representatives, and on the other side on the Northwest Charles Lajoie or representatives; said lot of land form-

(516) cinq cent seize sur les plan et livre de renvoi du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Etienne de La Malbaie—ensemble avec toutes bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu au bureau du shérif, Palais de Justice, La Malbaie, MERCREDI, le HUITIEME jour de NOVEMBRE, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,

Bureau du shérif, **BORIS MALTAIS**,  
La Malbaie, 2 octobre 1933. 5693—40-2-o  
[Première publication, le 7 octobre 1933]

ing part of lot of land number (516) five hundred and sixteen on the official cadastral plan and book of reference for the parish of Saint Etienne de La Malbaie—together with all the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the Sheriff's Office, in the Court House, La Malbaie, on WEDNESDAY, the EIGHTH day of NOVEMBER, at TEN o'clock in the forenoon.

**BORIS MALTAIS**,

Sheriff's Office, Sheriff.  
La Malbaie, October 2, 1933. 5694—40-2  
[First publication, October 7th., 1933]

## SAINT-FRANÇOIS

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District de Saint-François.*

No 354. } **ULYSSE BROUILLET**, de  
} Marieville, dans le district de  
Saint-Hyacinthe, ouvrier, demandeur; contre  
**MOISE LANGEVIN**, de Waterville, dans le  
district de Saint-François, défendeur.

Saisis comme appartenant audit défendeur:

Ces certains lots ou morceaux de terrains avec les bâtisses, circonstances et dépendances dessus y érigés, sis et situés dans le village de Waterville et décrits comme suit:

a. La moitié nord du lot numéro six (6) du plan cadastral et livre de renvoi officiels pour le village de Waterville, ainsi que le résidu du lot numéro neuf (9) du plan cadastral et livre de renvoi officiels pour le village de Waterville; après déduction faite de la partie vendue par Oliva Langevin à Thomas Dubois, par acte de vente enregistré, la dite partie étant décrite comme suit: Ce certain morceau de terrain faisant partie du lot numéro vingt et un (21) dans le deuxième (2) rang du canton de Compton, mesurant quatre-vingt-quatre pieds de largeur sur le chemin conduisant de Waterville à East Hatley par une profondeur de cinquante pieds, le dit morceau de terrain étant maintenu connu et forme partie du lot numéro neuf (9) sur le plan et dans le livre de renvoi officiels pour le village de Waterville, et décrit comme suit: Commencant à un point sur le côté est du chemin conduisant de Waterville à East Hatley, à une distance au sud cent quatre-vingt-six pieds de la ligne qui sépare le dit lot neuf du lot numéro quinze sur le dit plan cadastral pour le village de Waterville, le dit point étant le coin nord-ouest du terrain vendu; de là dans une direction est et parallèle avec la ligne de division des lots neuf et quinze, cinquante pieds; de là dans une direction sud, parallèle audit chemin quatre-vingt-quatre pieds; de là dans la direction ouest parallèle avec la ligne nord du lot vendu, cinquante pieds; de là longeant le côté est dudit chemin, quatre-vingt-quatre pieds, au point de départ:

b. Le lot numéro huit (8) sur le plan et livre de renvoi officiels pour le village de Waterville.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de L'Assomption de la Bienheureuse Vierge Marie de Waterville, MARDI, le DIX-SEPTIEME jour du mois d'OCTOBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,

Bureau du shérif, **J.-P.-C. LEMIEUX**,  
Sherbrooke, ce 11 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5291—37-2-o

## SAINT FRANCIS

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Saint Francis.*

No 354. } **ULYSSE BROUILLET**, of the  
} village of Marieville, in the  
district of Saint Hyacinthe, laborer, plaintiff;  
against **MOISE LANGEVIN**, of the village of  
Waterville, in the district of Saint Francis,  
defendant.

Seized as belonging to the said defendant:

The following pieces or tracts of land with the buildings and appurtenances thereon erected, situate in the village of Waterville and described as follows:

a. The North half of lot No. six (No. 6) of the cadastral plan and book of reference for the village of Waterville, and also the residue of lot No. nine (No. 9) of the cadastral plan and book of reference for the village of Waterville, after having deducted the part sold by Oliva Langevin to Thomas Dubois, by deed of sale duly registered, said part being described as follows: A certain piece of land being part of the lot number twenty one in the second range of the township of Compton, measuring eighty four feet in width on the road leading from Waterville to East Hatley, by a depth of fifty feet, said piece of land is now known and forming artp of the lot number nine on the official plan and book of reference for the village of Waterville, and described as follows: Starting from a point on the East side of the road leading from Waterville to East Hatley, distant South one hundred and eighty six feet from the line which separates the said lot nine with the lot fifteen on said plan for the village of Waterville said point being the North West Corner of the land sold; thence in an Easterly direction, and parallel with the division line between said lots nine and fifteen, fifty feet; thence in a Southerly direction, parallel with said road, eighty four feet; thence, in a Westerly direction, parallel with the North line of sold lot, fifty feet; thence, following the East side of said road, eighty four feet, to the place of beginning;

b. The lot No. 8 of the cadastral plan and book of reference for the village of Waterville.

To be sold at the parochial church door of the parish of L'Assomption de la Bienheureuse Vierge Marie de Waterville, TUESDAY, the SEVENTEENTH day of the next month of OCTOBER, at TEN o'clock in the forenoon.

**J. P. C. LEMIEUX**,

Sheriff's Office, Sheriff.  
Sherbrooke, September 11, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5292—37-2

## SAINT-HYACINTHE

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Cour Supérieure.—District de Saint-Hyacinthe.*  
 Saint-Hyacinthe, à savoir: } JOSEPH GIRARD  
 No 2262. } demandeur; contre  
 ERNEST DESMARAIS, défendeur.

Une terre sise et située en la paroisse de Saint-Liboire, sur le rang Saint-Edouard, de la contenance de quatre arpents de large sur vingt et un arpents de profondeur, le tout plus ou moins, étant les lots numéros deux cent vingt-huit (228) et deux cent vingt-neuf (229) aux plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse—avec les bâtimens y érigés.

Pour être vendue à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Liboire, MARDI, le DIX-SEPTIEME jour d'OCTOBRE prochain, (1933), à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, JOS.-L. CORMIER.  
 Saint-Hyacinthe, ce 8 septembre 1933.  
 [Première publication, 16 septembre, 1933]  
 5293—37-2-o

## SAINT HYACINTHE

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.  
*Superior Court.—District of Saint Hyacinthe.*  
 Saint Hyacinthe, to wit: } JOSEPH GIRARD,  
 No. 2262. } plaintiff; against  
 ERNEST DESMARAIS, defendant.

A land situate in the parish of Saint Liboire, on the Saint Edward range, containing four arpents in width by twenty one arpents in depth, the whole more or less, being lots numbers two hundred and twenty eight (228) and two hundred and twenty nine (229) on the official cadastre of the said parish—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of Saint Liboire, TUESDAY, on the SEVENTEENTH day of OCTOBER next (1933), at TEN o'clock in the forenoon.

JOS. L. CORMIER,  
 Sheriff's Office, Sheriff.  
 Saint Hyacinthe, September 8th, 1933.  
 [First publication, September 16th., 1933]  
 5294—37-2-o

## TROIS-RIVIÈRES

FIERI FACIAS DE TERRIS.  
*Distict de Québec.—Cour Supérieure.*  
 No 25848. } LA SOCIÉTÉ DE PRÊTS ET  
 } PLACEMENTS DE QUÉ-  
 BEC, corporation légale ayant son principal bureau d'affaires en la cité de Québec, demanderesse; vs  
 AZARIAS RICARD, de Grand'Mère, défendeur.

1. Un terrain à Sainte-Flore, faisant partie du numéro quatre-vingt-dix-neuf du cadastre hypothécaire de Sainte-Flore, mesurant trois arpents de largeur sur la profondeur de quatre arpents, borné en front par le chemin public; en arrière par la Laurentide Co., Ltd, d'un côté par la ligne de séparation entre les Nos 98 et 99 et d'autre côté par la ligne de séparation entre les Nos 99 et 100—avec maison et bâtimens, circonstances et dépendances. A distraire les emplacements de Jos. Lesieur, de Isaie et Eugène Ricard.

2. Un terrain à Grand'Mère, mesurant environ cent soixante-quinze pieds de largeur, sur la profondeur d'environ soixante-quinze pieds, faisant partie des numéros cent trente-sept et cent trente-huit du cadastre hypothécaire de Sainte-Flore—avec maison dessus construite, borné en front par la rue Bordeleau; en arrière par la Rivière Walsh, en suivant les sinuosités; d'un côté par le terrain de M. Jos. Hallé et d'autre côté par celui de M. Exilia Ricard.

Pour être vendu, l'immeuble décrit au paragraphe premier, à la porte de l'Eglise de la paroisse de Sainte-Flore, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois, à DIX heures de l'avant-midi, et l'immeuble décrit au paragraphe second, à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Paul de Grand'Mère, le NEUVIEME jour de NOVEMBRE, mil neuf cent trente-trois, à ONZE heures et DEMIE de l'avant-midi.

Le shérif,  
 Bureau du shérif, L.-P. MERCIER.  
 Trois-Rivières, le 3 octobre, 1933.  
 [Première publication, 7 octobre, 1933]  
 5679—40-2-o

## TROIS RIVIERES

FIERI FACIAS DE TERRIS.  
*Distict of Quebec.—Superior Court.*  
 No. 25848. } LA SOCIÉTÉ DE PRÊTS ET  
 } PLACEMENTS DE QUÉ-  
 BEC, a body politic and corporate having its head office in the city of Quebec, plaintiff; vs  
 AZARIAS RICARD, of Grand'Mère, defendant.

1. A lot of land at Sainte Flore, forming part of number ninety nine of the official cadastre for Sainte Flore, measuring three arpents in width by a depth of four arpents, bounded in front by the public road, in rear by the Laurentide Co., Ltd., on one side by the divisional line between Nos. 98 and 99 and on the other side by the divisional line between Nos. 99 and 100—with a house and buildings, circumstances and dependencies. To be deducted the emplacements of Jos. Lesieur, Isaie and Eugène Ricard.

2. A lot of land at Grand'Mère, measuring about one hundred and seventy five feet in width by a depth of about seventy five feet, forming part of numbers one hundred and thirty seven and one hundred and thirty eight of the official cadastre for Sainte Flore—with a house thereon erected, bounded in front by Bordeleau Street, in rear by the Walsh River, in following its sinuosités, on one side by the land of Mr. Jos. Hallé and on the other side by that of Mr. Exilia Ricard.

To be sold, the immovable described in the first paragraph, at the church door of the parish of Sainte Flore, on the NINTH day of NOVEMBER nineteen hundred and thirty three, at TEN o'clock in the forenoon, and the immovable described in the second paragraph, at the church door of the parish of Saint Paul de Grand'Mère, on the NINTH day of NOVEMBER, nineteen hundred and thirty three, at HALF PAST ELEVEN o'clock in the forenoon.

L. P. MERCIER,  
 Sheriff's Office, Sheriff.  
 Trois Rivières, October 3, 1933.  
 [First publication, October 7th., 1933]  
 5680—40-2

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure.—District des Trois-Rivières.*  
No 2245. } **E**DOUARD BERGERON, com-  
merçant, de la paroisse de  
Sainte-Angèle de Prémont, demandeur; vs LES  
HERITIERS DE HENRI LESAGE, (père), et  
HENRI LESAGE, (fils), du même endroit, dé-  
fendeurs.

a. Une terre située en la paroisse de Sainte-  
Angèle de Prémont, dans la concession Saint-  
Charles, et connue et désignée aux plan et livre  
de renvoi officiels de la dite paroisse de Saint-  
Paulin, comté de Maskinongé, sous le numéro  
trois cent soixante (360)—avec maison et autres  
bâtisses dessus construites.

b. Une portion de terre située en la paroisse de  
Sainte-Angèle de Prémont, concession Saint-  
Charles, contenant environ deux arpents de front  
sur vingt arpents de profondeur, plus ou moins,  
et connue et désignée aux plan et livre de renvoi  
officiels de la dite paroisse de Saint-Paulin, sous  
le numéro trois cent soixante et un (361)—avec  
bâtisses dessus construites.

c. Une terre située en la paroisse de Sainte-  
Angèle de Prémont, concession Saint-Charles,  
étant le numéro trois cent soixante-deux (362),  
aux plan et livre de renvoi officiels pour la paroisse  
de Saint-Paulin.

d. Une terre à bois située en la paroisse de  
Sainte-Angèle de Prémont, connue et désignée  
par le numéro trois cent vingt-cinq du cadastre  
de Saint-Paulin, contenant environ quarante  
arpents en superficie—avec les bâtisses.

e. Une portion de terre à bois située en la  
paroisse de Saint-Paulin, concession du bout du  
monde, côté sud, désignée par le numéro cent  
soixante-trois du cadastre de Saint-Paulin, con-  
tenant quatre arpents et soixante perches en su-  
perficie, plus ou moins.

Pour être vendu en bloc, suivant ordonnance  
rendue par Sa Seigneurie l'Hon. H.-A. Fortier,  
J.C.S., en date du 11 septembre 1933, à la porte  
de l'Eglise de Sainte-Angèle de Prémont, le  
DIX-HUITIEME jour d'OCTOBRE mil neuf  
cent trente-trois, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, L.-P. MERCIER.  
Trois-Rivières, le 11 septembre 1933.  
[Première publication, le 16 septembre 1933]  
5329—37-2-o

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court.—District of Trois-Rivières.*  
No. 2245. } **E**DOUARD BERGERON, trad-  
er, of the parish of Sainte An-  
gèle de Prémont, plaintiff; vs THE HEIRS OF  
HENRI LESAGE, (senior) and HENRI LE-  
SAGE, (junior), of the same place, defendants.

a. A farm situate in the parish of Sainte Angèle  
de Prémont, in the Saint Charles Concession, and  
known and designated on the official plan and  
book of reference for the said parish of Saint  
Paulin, county of Maskinongé, under number  
three hundred and sixty (360)—with a house and  
other buildings thereon erected.

b. A parcel of land situate in the parish of  
Sainte Angèle de Prémont, Saint Charles conces-  
sion, measuring about two arpents in front by  
twenty arpents in depth, more or less, and known  
and designated on the official plan and book of  
reference for the said parish of Saint Paulin,  
under number three hundred and sixty one (361)  
—with buildings thereon erected;

c. A farm situate in the parish of Sainte Angèle  
de Prémont, Saint Charles concession, being lot  
number three hundred and sixty two (362), on  
the official plan and book of reference for the pa-  
rish of Saint Paulin.

d. A wooded lot of land situate in the parish  
of Sainte Angèle de Prémont, known and design-  
ated under number three hundred and twenty  
five of the cadastre for Saint Paulin, containing  
about forty arpents in area—with the build-  
ings thereon.

e. A parcel of wooded land situate in the parish  
of Saint Paulin, concession "du bout du monde",  
South side, designated under number one hundred  
and sixty three on the cadastre for Saint Paulin,  
containing four arpents and sixty perches, more  
or less, in area.

To be sold "en bloc", pursuant to an order  
rendered by Honourable H. A. Fortier, J.S.C.,  
dated September 11, 1933, at the church door of  
Sainte Angèle de Prémont, on the EIGH-  
TEENTH day of OCTOBER, inneteen hundred  
and thirty three, at TEN o'clock in the forenoon.

L. P. MERCIER,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Trois-Rivières, September 11, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5330—37-2

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District des Trois-Rivières.—Cour Supérieure.*  
No 2316. } **A**RTHUR LAVIGNE, cultiva-  
teur, de la municipalité de  
Gentilly, dans le district de Trois-Rivières,  
(Nicolet), demandeur; vs HYACINTHE MON-  
TEMBEAULT, du même lieu, défendeur.

Une terre située en la concession sud-ouest de  
la Rivière Gentilly, connue et désignée sous le  
numéro trois cent soixante-trois (363) du cadas-  
tre officiel de la paroisse de Gentilly—avec les  
bâtisses dessus construites.

Pour être vendue à la porte de l'église de la  
paroisse de Gentilly, le DIX-NEUVIEME jour  
d'OCTOBRE, mil neuf cent trente-trois, à DIX  
heures de l'avant-midi.

Le shérif,  
Bureau du shérif, L.-P. MERCIER.  
Trois-Rivières, le 13 septembre, 1933.  
[Première publication, 16 septembre, 1933]  
5345—37-2-o

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District of Trois Rivières.—Superior Court.*  
No. 2316. } **A**RTHUR LAVIGNE, farmer, of  
the municipality of Gentilly,  
in the district of Trois Rivières, (Nicolet), plain-  
tiff; vs HYACINTHE MONTEMBEAULT,  
of the same place, defendant.

A farm situate in the concession Southwest  
of the Gentilly river, known and designated  
under number three hundred and sixty three  
(363) of the official cadastre for the parish of  
Gentilly—with the buildings thereon erected.

To be sold at the church door of the parish  
of Gentilly, on the NINETEENTH day of  
OCTOBER, nineteen hundred and thirty three,  
at TEN o'clock in the forenoon.

L. P. MERCIER,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Trois Rivières, September 13, 1933.  
[First publication, September 16th., 1933]  
5346—37-2

## Index de la Gazette officielle de Québec, No 40

## Index of the Quebec Official Gazette, No. 40

### ACTIONS EN SÉPARATION DE BIENS:—

Dame Dazé vs Cusson.....	3781
“ Fortier vs Bérubé.....	3781

### ANNONCEURS:—AVIS AUX..... 3747

### ASSURANCE:—

Registre des compagnies d'assurance....	3782
Rhode Island Ins. Co.....	3827

### BUREAU-CHEF:—

World Wide Gum Co., Ltd.....	3830
------------------------------	------

### CHARTES:—ABANDON DE—

La Reine Mine, Ltd.....	3830
L'Auditorium de la Porte St-Jean, Ltée.....	3830

### DÉPARTEMENT DE LA COLONISATION, DE LA CHASSE ET DES PÊCHERIES:—

Etang du Nord Fishermen Federation Co., Ltd.....	3829
---	------

### ERRATUM:—

Dorval, L.-P.....	3832
Dupuis, Georges-Elzéar-Alexandre.....	3832

### LETTRES PATENTES:—

American Chamois & Leather Mfg., Inc.....	3770
Cercle des Avocats de Montréal, Inc.....	3748
Delisle & Frère Highway Transport, Ltd.....	3749
E. Bélanger & Compagnie, Ltée.....	3751
International Exhibitions Corp. of Canada.....	3773
La Cie Electricque Ducharme, Ltée— Ducharme Electric Co., Ltd.....	3753
L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—Veterans Fire Fighters Ass., Inc.....	3755
L. Flipo, Limitée.....	3755
Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd.....	3758
Ontario Mining and Development Corp. Ltd.....	3776
Quebec Lubricants, Limited.....	3830
Roch Forest, Limitée.....	3760
Saguenay Fish, Inc.....	3778
Saguenay Mica Co., Ltd.....	3761
T. Carli-Petrucci, Limitée.....	3762
The Dawson Printing Co., Ltd.....	3765
Universal Finance Corporation.....	3767
Victoriaville Textile Corp.....	3779

### LETTRES PATENTES SUPPLÉMENTAIRES:—

Monkland Investment Corporation.....	3824
Volta Chemical and Engineering Corp— Corp. Chimique et Mécanique Volta..	3824

### LIQUIDATION, AVIS DE:—

La Caisse Populaire de Saint-Eusèbe....	3832
---	------

### MINUTES DE NOTAIRES:—

DesRosiers, Henri.....	3829
------------------------	------

### ACTIONS FOR SEPARATION AS TO PROPERTY:—

Dame Dazé vs Cusson.....	3781
“ Fortier vs Bérubé.....	3781

### ADVERTISERS:—Notice to..... 3747

### INSURANCE:—

Register of Insurance Companies.....	3782
Rhode Island Ins. Co.....	3827

### CHIEF-OFFICE:—

World Wide Gum Co., Ltd.....	3830
------------------------------	------

### CHARTERS:—SURRENDER OF—

La Reine Mine, Ltd.....	3830
L'Auditorium de la Porte St-Jean, Ltée.....	3830

### DEPARTMENT OF COLONIZATION, GAME AND FISHERIES:—

Etang du Nord Fishermen Federation Co., Ltd.....	3829
---	------

### ERRATUM:—

Dorval, L.-P.....	3832
Dupuis, Georges-Elzéar-Alexandre.....	3832

### LETTERS PATENT:—

American Chamois & Leather Mfg., Inc.....	3770
Cercle des Avocats de Montréal, Inc.....	3748
Delisle & Frère Highway Transport, Ltd.....	3749
E. Bélanger & Compagnie, Ltée.....	3751
International Exhibitions Corp. of Canada.....	3773
La Cie Electricque Ducharme, Ltée— Ducharme Electric Co., Ltd.....	3753
L'Association des Pompiers Vétérans, Inc.—Veterans Fire Fighters Ass., Inc.....	3755
L. Flipo, Limitée.....	3755
Majestic Bicycle & Supply Co., Ltd.....	3758
Ontario Mining and Development Corp. Ltd.....	3776
Quebec Lubricants, Limited.....	3830
Roch Forest, Limitée.....	3760
Saguenay Fish, Inc.....	3778
Saguenay Mica Co., Ltd.....	3761
T. Carli-Petrucci, Limitée.....	3762
The Dawson Printing Co., Ltd.....	3765
Universal Finance Corporation.....	3767
Victoriaville Textile Corp.....	3779

### SUPPLEMENTARY LETTERS PATENT:—

Monkland Investment Corporation.....	3824
Volta Chemical and Engineering Corp— Corp. Chimique et Mécanique Volta..	3824

### WINDING UP NOTICE:—

La Caisse Populaire de Saint-Eusèbe....	3832
---	------

### NOTARIAL MINUTES:—

DesRosiers, Henri.....	3829
------------------------	------

## NOMINATIONS:—

Diverses.....	3832
Diverses.....	3833
Syndic d'écoles.....	3827

## APPOINTMENTS:—

Miscellaneous.....	3832
Miscellaneous.....	3833
School Trustee.....	3827

## RATIFICATION DE TITRE:—

Carrosserie Trudeau, Ltée.....	3826
--------------------------------	------

## CONFIRMATION OF TITLE:—

Trudeau Carriage, Ltd.....	3826
----------------------------	------

## VENTES, LOI DE FAILLITE:—

Bouliane, Ulysse.....	3837
Bouliane, Ulysse.....	3838
Grenier, Joseph.....	3837
Hector Shoe Co.....	3835
Maisonneuve, Jos.....	3836

## SALES, BANKRUPTCY ACT:—

Bouliane, Ulysse.....	3837
Bouliane, Ulysse.....	3838
Grenier, Joseph.....	3837
Hector Shoe Co.....	3835
Maisonneuve, Jos.....	3836

## VENTES PAR LICITATION:—

Beaudoin vs Beaudoin <i>et al.</i> .....	3834
Lalumière vs Honsigner <i>et al.</i> .....	3833
Laroche vs Bazinet <i>et al.</i> .....	3835

## SALES BY LICITATION:—

Beaudoin vs Beaudoin <i>et al.</i> .....	3834
Lalumière vs Honsigner <i>et al.</i> .....	3833
Laroche vs Bazinet <i>et al.</i> .....	3835

## VENTE POUR TAXES:—

Cité de Lachine.....	3828
----------------------	------

## SALE FOR TAXES:—

City of Lachine.....	3800
----------------------	------

## VENTES PAR LES SHÉRIFS:—

## SHERIFFS' SALES:—

## ABITIBI:—

Béchamp vs St-Germain.....	3838
Canadian Acceptance Corp. Ltd vs Lesard <i>et al.</i> .....	3839
Desabrais vs Desabrais.....	3839

## ABITIBI:—

Béchamp vs St-Germain.....	3838
Canadian Acceptance Corp. Ltd vs Lesard <i>et al.</i> .....	3839
Desabrais vs Desabrais.....	3839

## ARTHABASKA:—

Pelletier vs Jutras.....	3840
Perrault vs Dionne.....	3839

## ARTHABASKA:—

Pelletier vs Jutras.....	3840
Perrault vs Dionne.....	3839

## BEAUCE:—

Lessard vs Vachon.....	3840
Morin vs Labrecque.....	3840
Poulin vs Landry.....	3841

## BEAUCE:—

Lessard vs Vachon.....	3840
Morin vs Labrecque.....	3840
Poulin vs Landry.....	3841

## BEDFORD:—

The Richford National Bank vs Gorham.....	3842
Wilson vs Kirby.....	3841

## BEDFORD:—

The Richford National Bank vs Gorham.....	3842
Wilson vs Kirby.....	3841

## CHICOUTIMI:—

Bergeron vs Allard.....	3842
Desbiens vs Dubois <i>et al.</i> .....	3843
La Banque Canadienne Nationale vs Jean <i>et al.</i> .....	3842
Le Prêt Hypothécaire vs Lapointe <i>et al.</i> .....	3843

## CHICOUTIMI:—

Bergeron vs Allard.....	3842
Desbiens vs Dubois <i>et al.</i> .....	3843
La Banque Canadienne Nationale vs Jean <i>et al.</i> .....	3842
Le Prêt Hypothécaire vs Lapointe <i>et al.</i> .....	3843

## IBERVILLE:—

Merizzi vs Picard.....	3844
------------------------	------

## IBERVILLE:—

Merizzi vs Picard.....	3844
------------------------	------

## JOLIETTE:—

Champagne vs Paquin.....	3844
--------------------------	------

## JOLIETTE:—

Champagne vs Paquin.....	3844
--------------------------	------

## MONTREAL:—

Beaudry <i>et al.</i> vs Caron.....	3849
Bourdeau vs Lafleur.....	3845
Burke vs Zagalsky.....	3847
Charest vs Héritiers A.-E. Sennat.....	3848
Crédit Foncier Franco-Canadien vs St-Jean <i>et al.</i> .....	3845

## MONTREAL:—

Beaudry <i>et al.</i> vs Caron.....	3849
Bourdeau vs Lafleur.....	3845
Burke vs Zagalsky.....	3847
Charest vs Heirs A. E. Sennat.....	3848
Crédit Foncier Franco-Canadien vs St-Jean <i>et al.</i> .....	3845

Godbout vs Beaudry.....	3846	Godbout vs Beaudry.....	3846
Marchand <i>et al</i> vs Rochon.....	3846	Marchand <i>et al</i> vs Rochon.....	3846
Migneault <i>et al</i> vs Lemire.....	3849	Migneault <i>et al</i> vs Lemire.....	3849
Paquet <i>et vir</i> vs Chaiton.....	3850	Paquet <i>et vir</i> vs Chaiton.....	3850
Richard & E. J. Ryan Ltd vs Jacobs.....	3851	Richard & E. J. Ryan Ltd vs Jacobs.....	3851
Roy vs Adam <i>et vir</i> .....	3848	Roy vs Adam <i>et vir</i> .....	3848
The Yorkshire Ins. Co., Ltd vs Mac-		The Yorkshire Ins. Co., Ltd vs Mac-	
Donald <i>et vir</i> .....	3847	Donald <i>et vir</i> .....	3847
Victor <i>et al</i> vs Weinberg <i>et al</i> .....	3847	Victor <i>et al</i> vs Weinberg <i>et al</i> .....	3847
<b>PONTIAC:—</b>		<b>PONTIAC:—</b>	
Gibbons vs Cooney.....	3851	Gibbons vs Cooney.....	3851
<b>QUÉBEC:—</b>		<b>QUÉBEC:—</b>	
Alliance Nationale vs Gagnon.....	3854	Alliance Nationale vs Gagnon.....	3854
Alliance Nationale vs Marcotte.....	3854	Alliance Nationale vs Marcotte.....	3854
Bédard vs Pichette.....	3851	Bédard vs Pichette.....	3851
Fontaine vs St-Pierre <i>et al</i> .....	3853	Fontaine vs St-Pierre <i>et al</i> .....	3853
La Société de Prêts et Placements de		La Société de Prêts et Placements de	
Québec vs Dorval.....	3853	Québec vs Dorval.....	3853
Lavallée vs Everell.....	3854	Lavallée vs Everell.....	3854
Lefebvre vs Plamondon.....	3855	Lefebvre vs Plamondon.....	3855
Magnan <i>et al</i> vs Leveillé.....	3855	Magnan <i>et al</i> vs Leveillé.....	3855
Montreal Life Ins. Co. vs Castonguay...	3852	Montreal Life Ins. Co. vs Castonguay...	3852
Vermette vs Morin.....	3853	Vermette vs Morin.....	3853
<b>RICHELIEU:—</b>		<b>RICHELIEU:—</b>	
Bibeau vs Lambert.....	3857	Bibeau vs Lambert.....	3857
Blain vs Guimond.....	3856	Blain vs Guimond.....	3856
Gill vs Côté.....	3856	Gill vs Côté.....	3856
<b>RIMOUSKI:—</b>		<b>RIMOUSKI:—</b>	
La Société de Prêts et Placements de Qué-		La Société de Prêts et Placements de Qué-	
bec vs Laberge.....	3858	bec vs Laberge.....	3858
<b>ROBERVAL:—</b>		<b>ROBERVAL:—</b>	
Gagné vs Gagné <i>et al</i> .....	3857	Gagné vs Gagné <i>et al</i> .....	3857
Hudon vs Gobeil.....	3858	Hudon vs Gobeil.....	3858
<b>SAGUENAY:—</b>		<b>SAGUENAY:—</b>	
Northern Life Ass. Co. of Canada vs		Northern Life Ass. Co. of Canada vs	
Simard.....	3858	Simard.....	3858
<b>SAINT-FRANÇOIS:—</b>		<b>SAINT FRANCIS:—</b>	
Brouillet vs Langevin.....	3859	Brouillet vs Langevin.....	3859
<b>SAINT-HYACINTHE:—</b>		<b>SAINT HYACINTHE:—</b>	
Girard vs Desmarais.....	3860	Girard vs Desmarais.....	3860
<b>TROIS-RIVIÈRES:—</b>		<b>TROIS RIVIERES:—</b>	
Bergeron vs Héritiers H. Lesage.....	3861	Bergeron vs Heirs H. Lesage.....	3861
La Société de Prêts et Placements de		La Société de Prêts et Placements de	
Québec vs Ricard.....	3860	Québec vs Ricard.....	3860
Lavigne vs Montembeault.....	3861	Lavigne vs Montembeault.....	3861